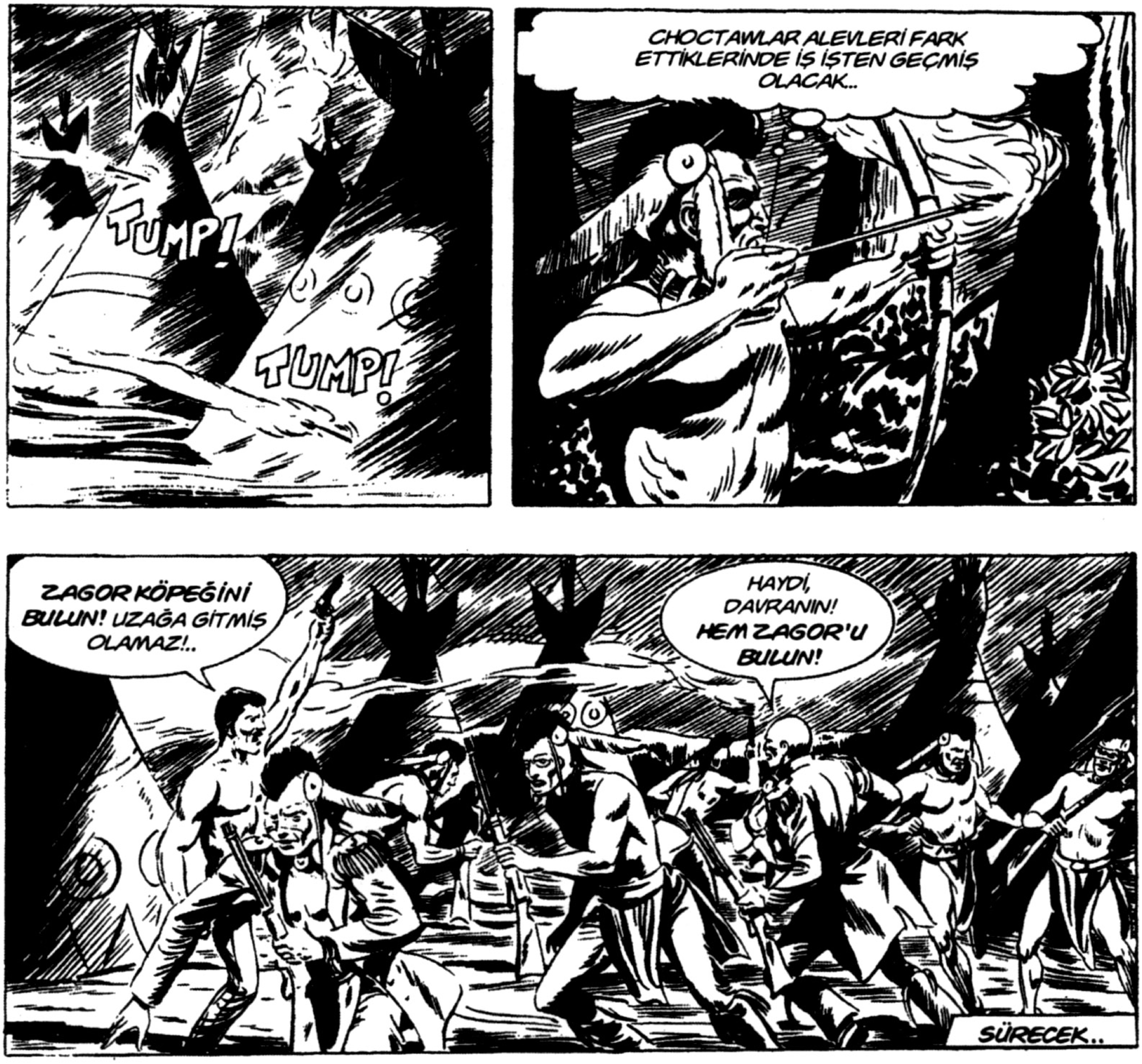
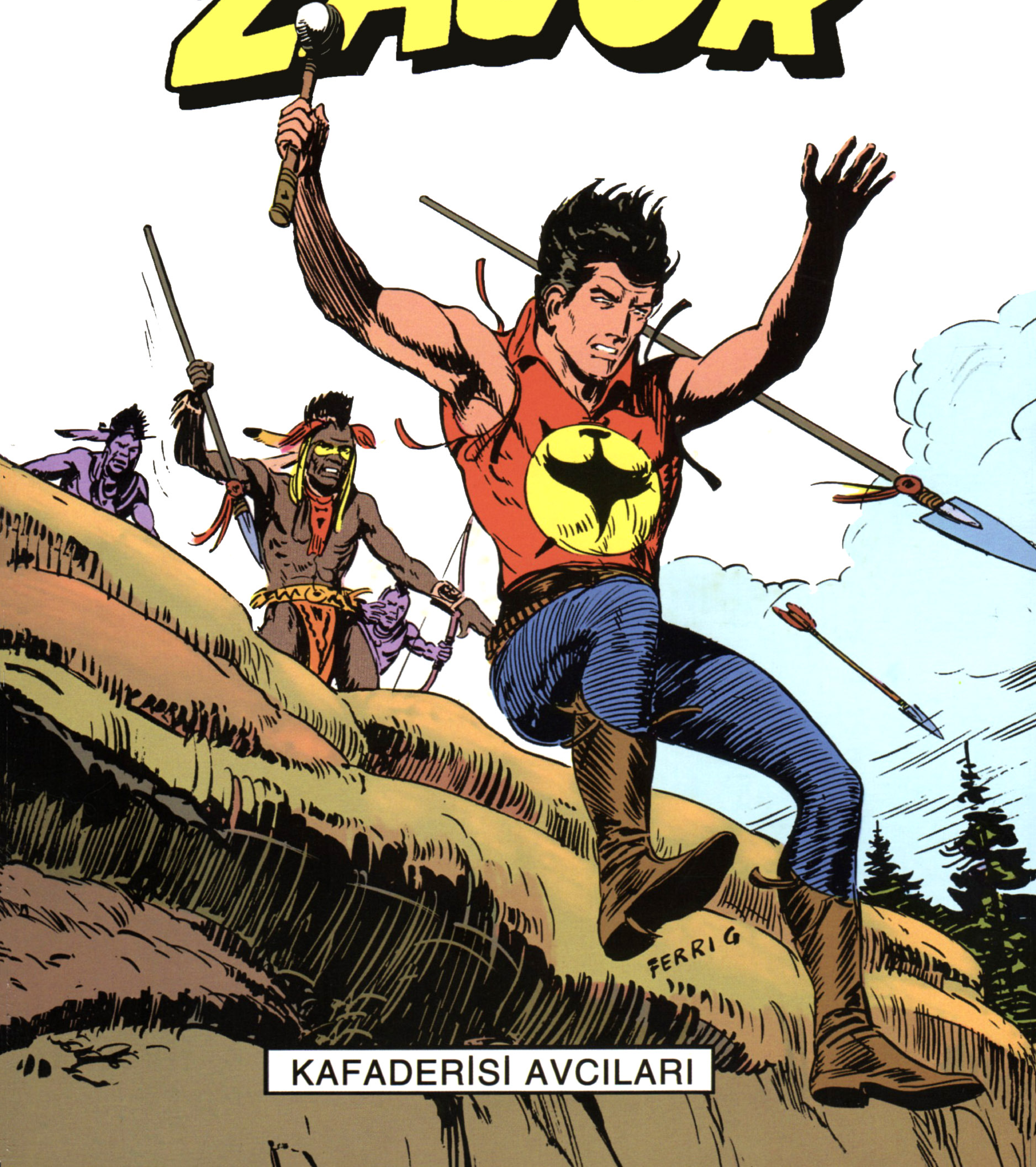

TUMP!
TUMP!
CHOCTAWLAR ALEVLERİ FARK ETTİKLERİNDE İŞ İŞTEN GEÇMİŞ OLACAK..
ZAGOR KÖPEĞİNİ BULUN! UZAĞA GİTMİŞ OLAMAZ!..
HAYDİ, DAVRANIN! HEM ZAGOR'U BULUN!
SÜRECEK..

SIRADAKİ MACERA:

ATEŞ SUYU

ZAGOR



KAFADERİSİ AVCILARI

Orjinal macera: Acqua di fuoca, No: 254/305
Kapak Resmi : Gallieno Ferri

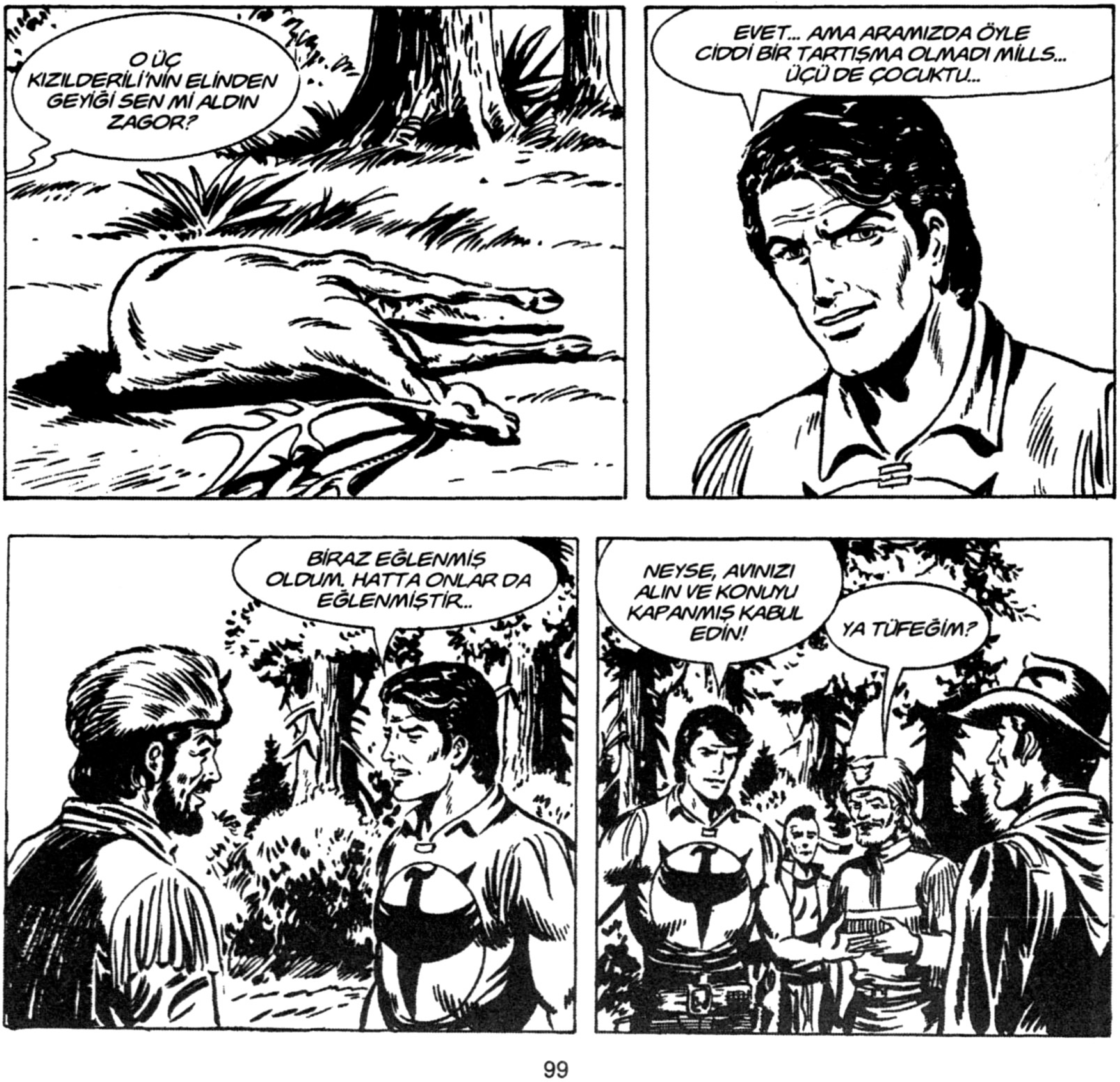
Copyright © 2011 Sergio Bonelli Editore.
Licensed through Panini SpA.
Türkçe Yayın Hakları:
© Lâl Kitap, 2011

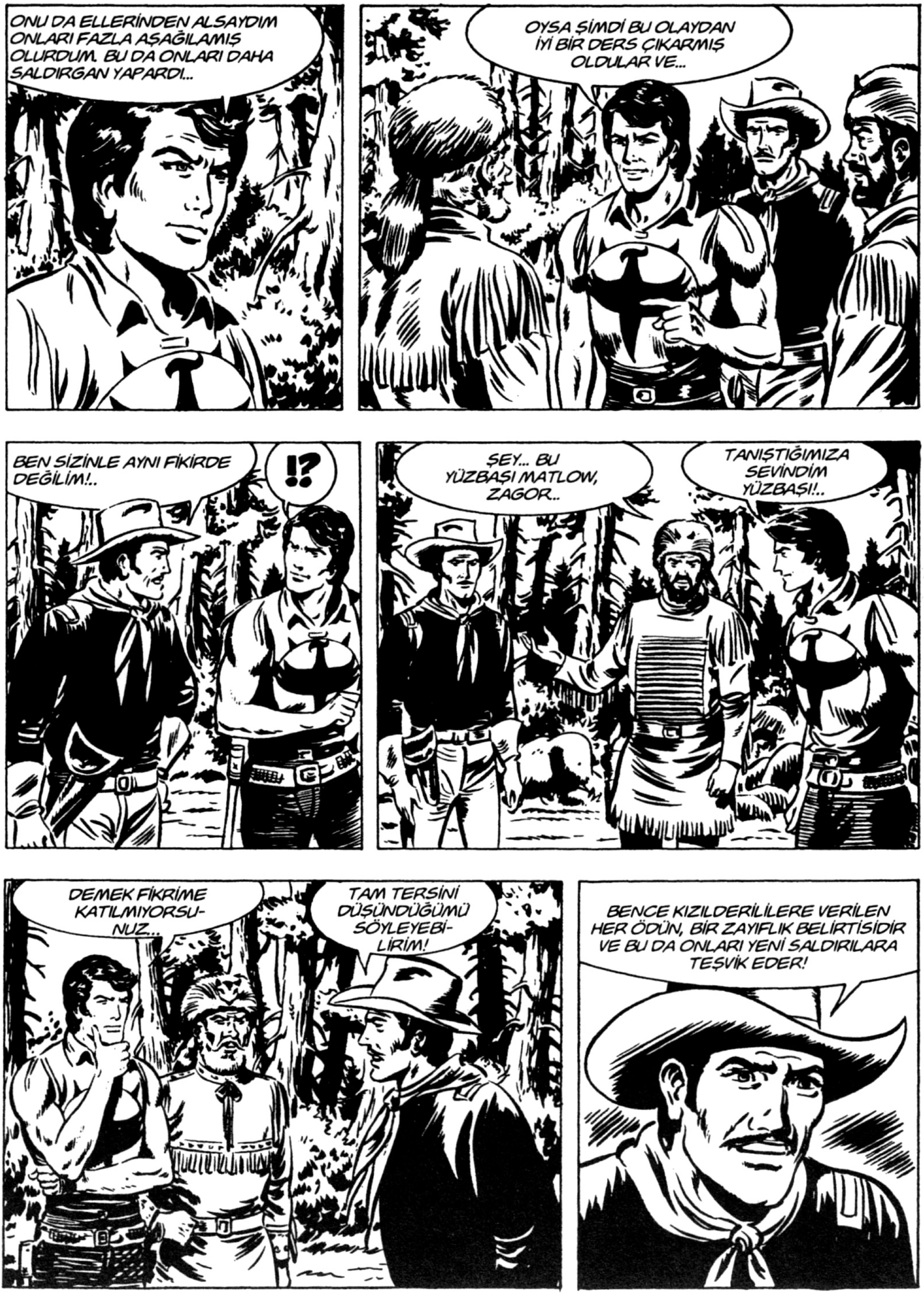
Klasik Maceralar Serisi
66. cilt, 2. kitap kapağı

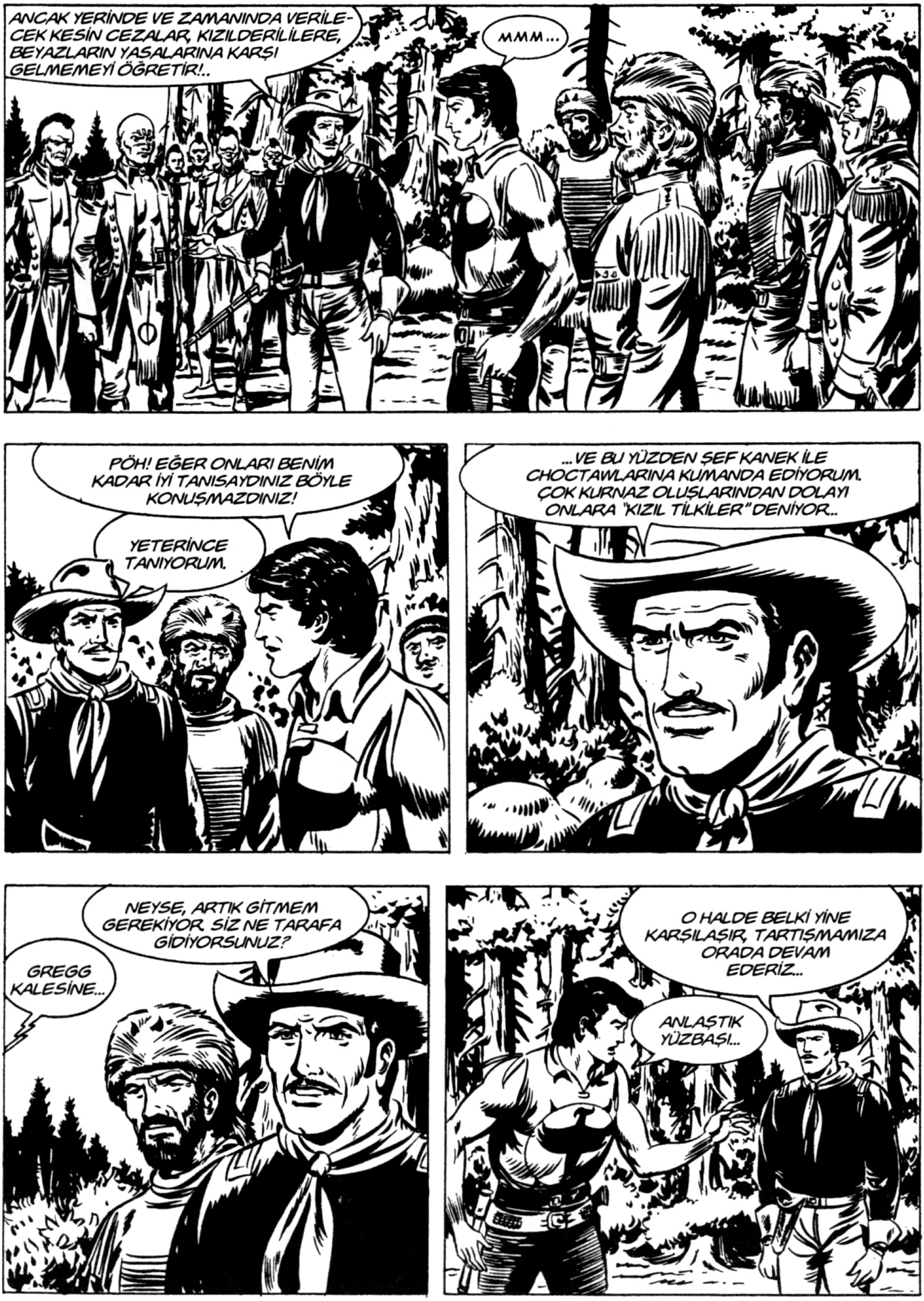
KAFA DERİSİ AVCILARI

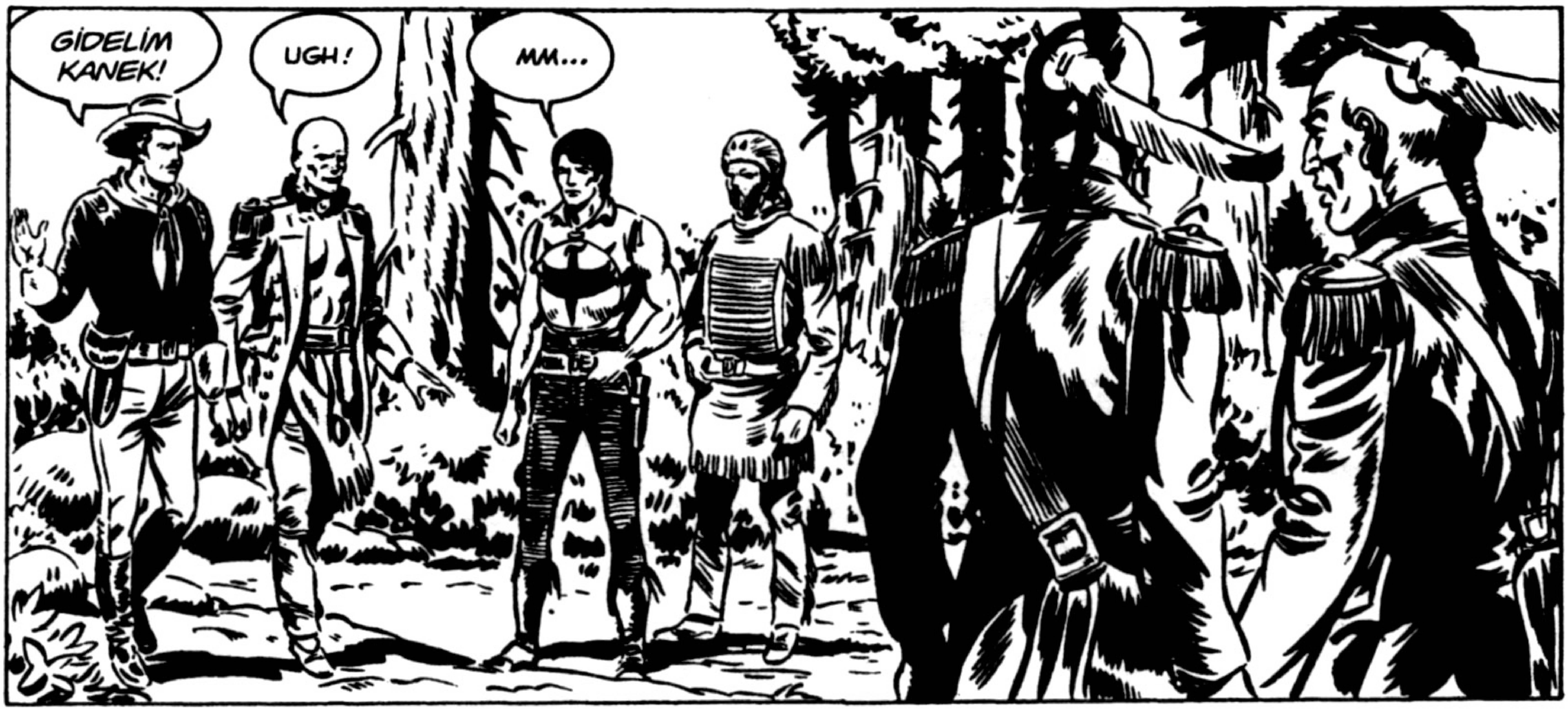
YAZAN: MARCELLO TONINELLI & ÇİZEN: MARCO TORRICELLI

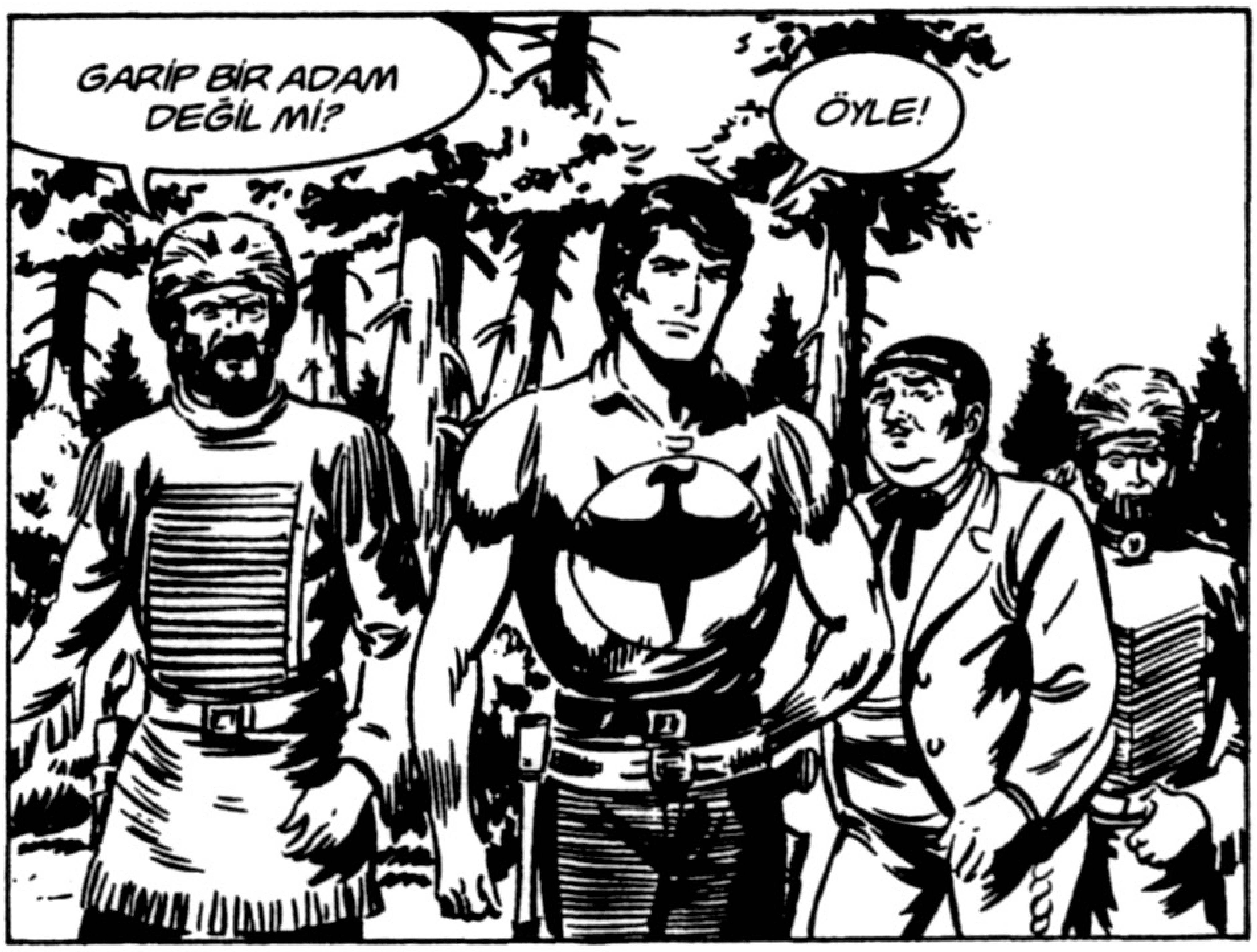
ÜÇ GENÇ KIZILDERİLİ AVCI BEYAZLARIN AVLADIĞI BİR GEYİĞİ ÇALMAYA KALKARLAR, AMA ZAGOR ZAMANINDA MÜDAHALE EDEREK DURUMU DÜZELTİR...

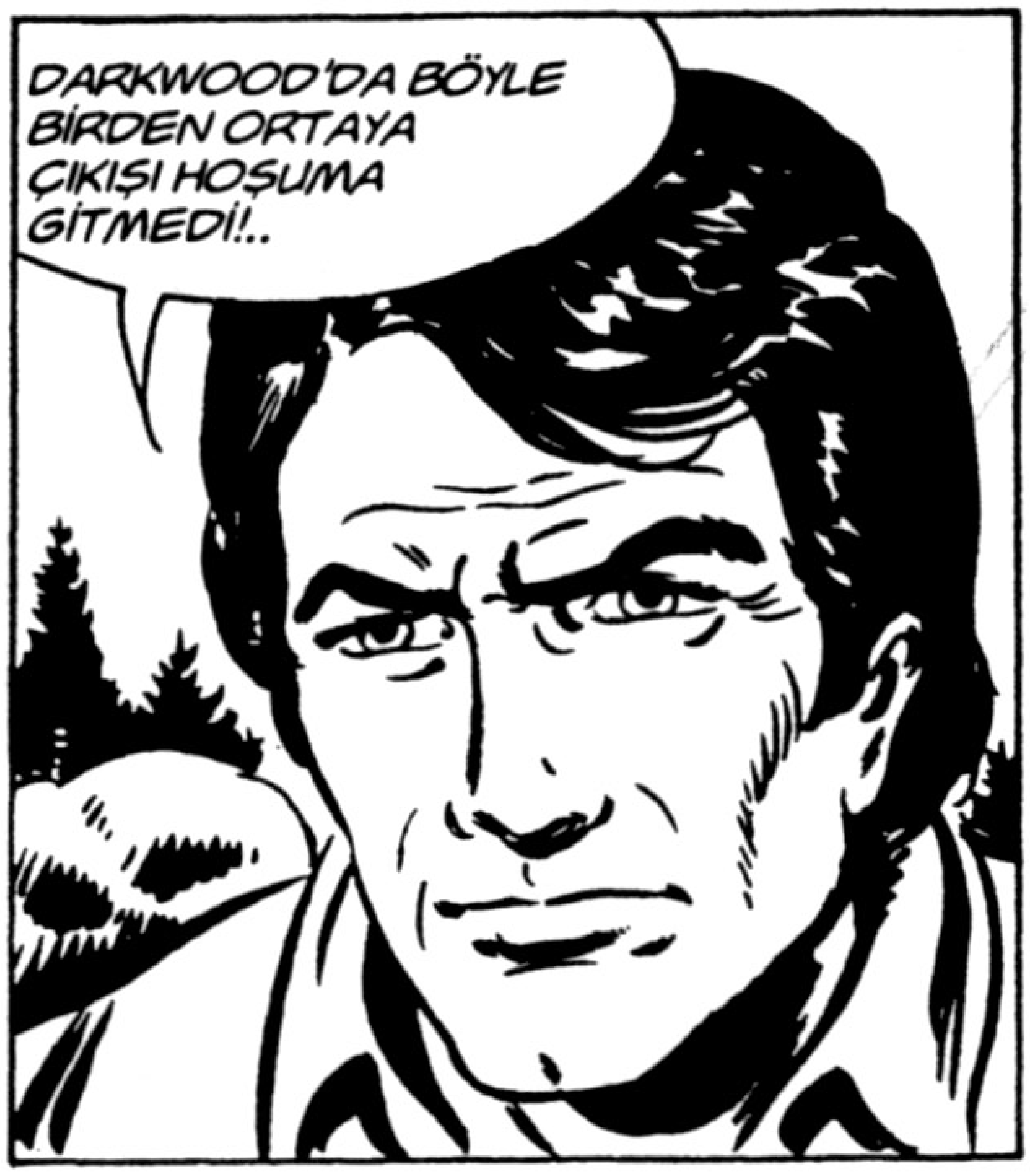

O ÜÇ KIZILDERİLİ'NİN ELİNDEN GEYİĞİ SEN Mİ ALDIN ZAGOR?
EVET... AMA ARAMIZDA ÖYLE CİDDİ BİR TARTIŞMA OLMADI MİLLS... ÜÇÜ DE ÇOCUKTU...
BİRAZ EĞLENMİŞ OLDUM. HATTA ONLAR DA EĞLENMİŞTİR...
NEYSE, AVINIZI ALIN VE KONUYU KAPANMIŞ KABUL EDİN!
YA TÜFEĞİM?

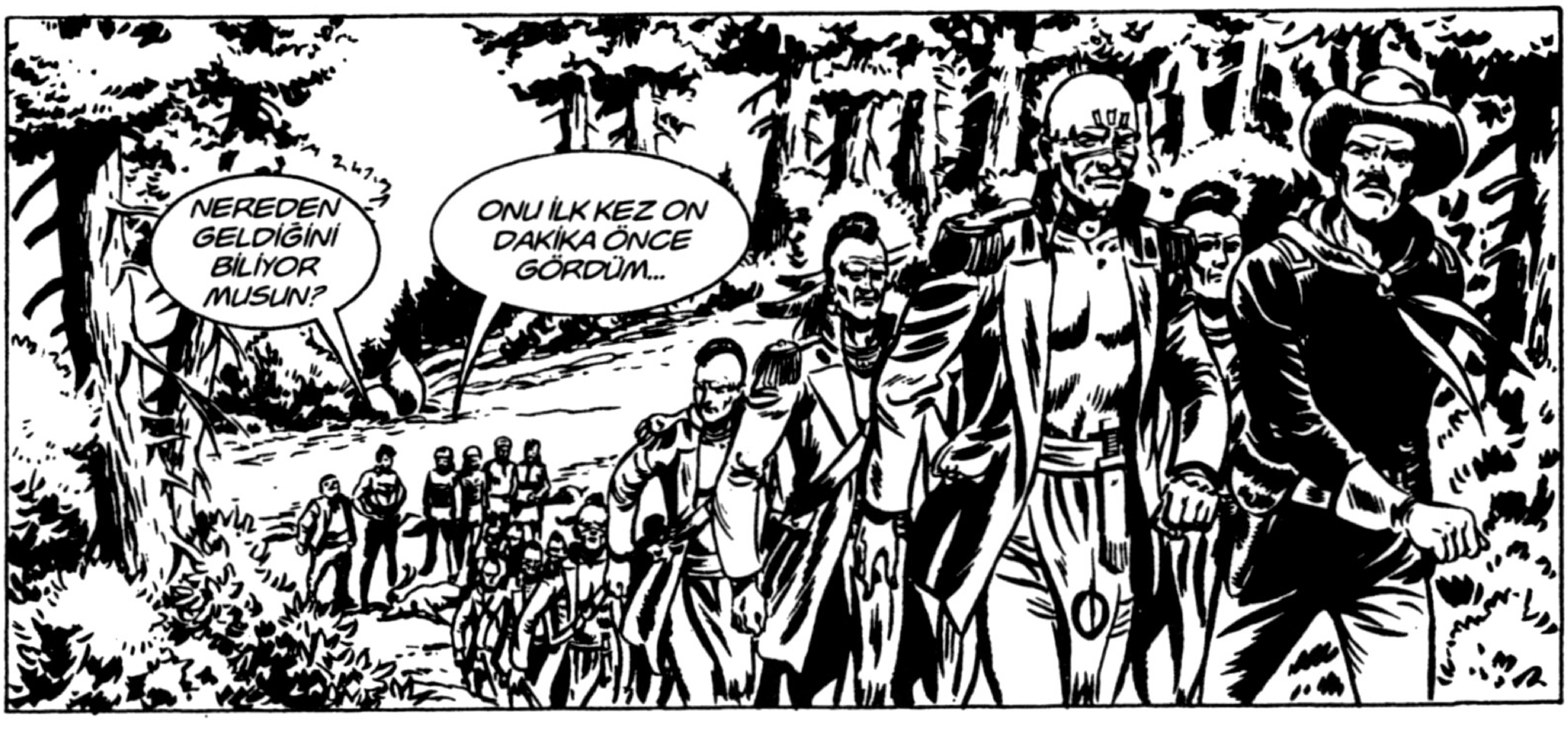

ONU DA ELLERİNDEN ALSAYDIM ONLARI FAZLA AŞAĞILAMIŞ OLURDUM. BU DA ONLARI DAHA SALDIRGAN YAPARDI...
OYSA ŞİMDİ BU OLAYDAN İYİ BİR DERS ÇIKARMIŞ OLDULAR VE...
BEN SİZİNLE AYNI FİKİRDE DEĞİLİM!..
!?
ŞEY... BU YÜZBAŞI MATLOW, ZAGOR...
TANIŞTIĞIMIZA SEVİNDİM YÜZBAŞI!..
DEMEK FİKRİME KATILMIYORSUNUZ...
TAM TERSİNİ DÜŞÜNDÜĞÜMÜ SÖYLEYEBİLİRİM!
BENCE KIZILDERİLİLERE VERİLEN HER ÖDÜN, BİR ZAYIFLIK BELİRTİSİDİR VE BU DA ONLARI YENİ SALDIRILARA TEŞVİK EDER!

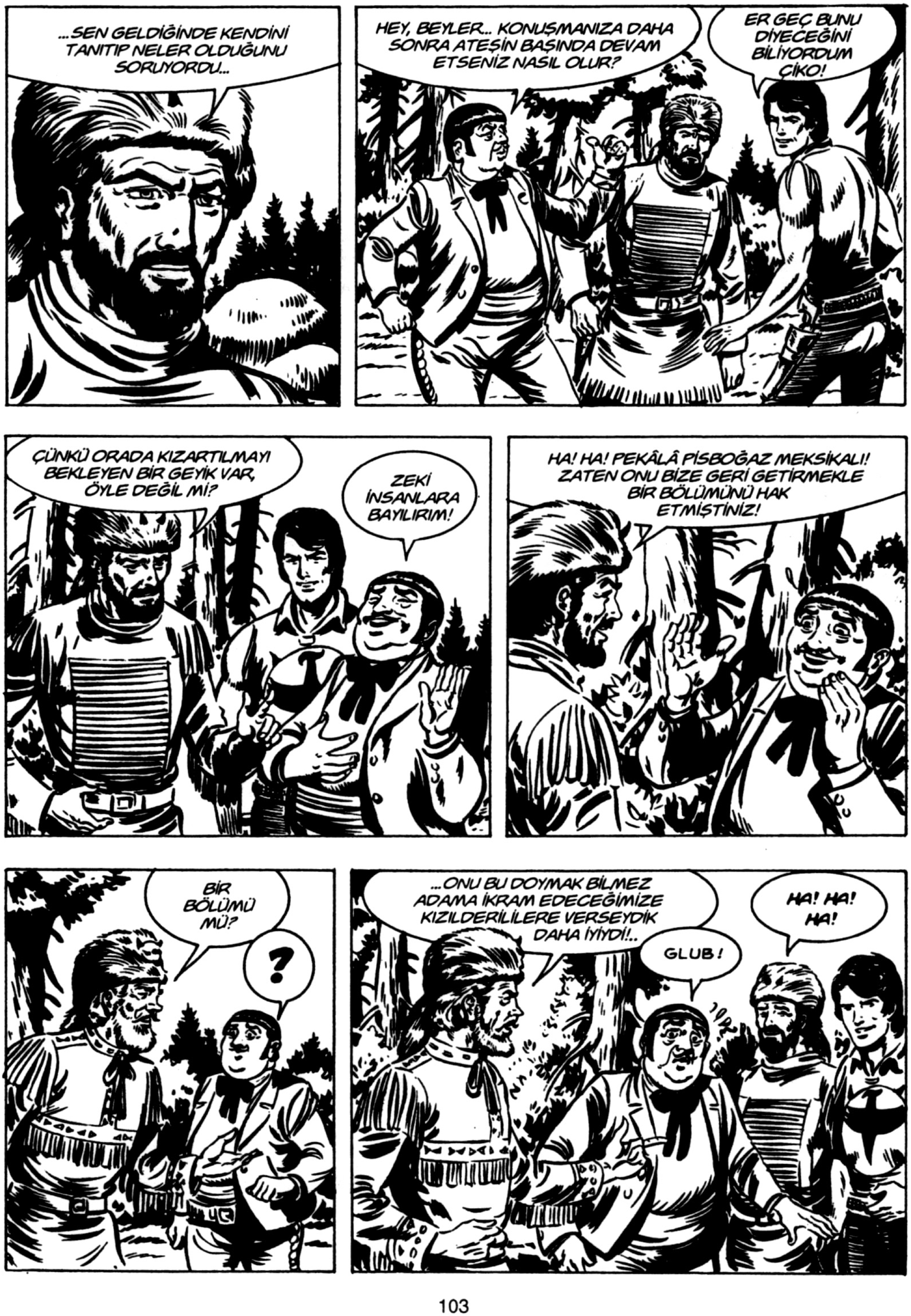

ANCAK YERİNDE VE ZAMANINDA VERİLECEK KESİN CEZALAR, KIZILDERİLİLERE, BEYAZLARIN YASALARINA KARŞI GELMEMEYİ ÖĞRETİR!..
MMM...
PÖH! EĞER ONLARI BENİM KADAR İYİ TANISAYDINIZ BÖYLE KONUŞMAZDINIZ!
YETERİNCE TANIYORUM.
...VE BU YÜZDEN ŞEF KANEK İLE CHOCTAWLARINA KUMANDA EDİYORUM. ÇOK KURNAZ OLUŞLARINDAN DOLAYI ONLARA "KIZIL TİLKİLER" DENİYOR..
NEYSE, ARTIK GİTMEM GEREKİYOR. SİZ NE TARAFA GİDİYORSUNUZ?
GREGG KALESİNE...
O HALDE BELKİ YİNE KARŞILAŞIR, TARTIŞMAMIZA ORADA DEVAM EDERİZ...
ANLAŞTIK YÜZBAŞI...

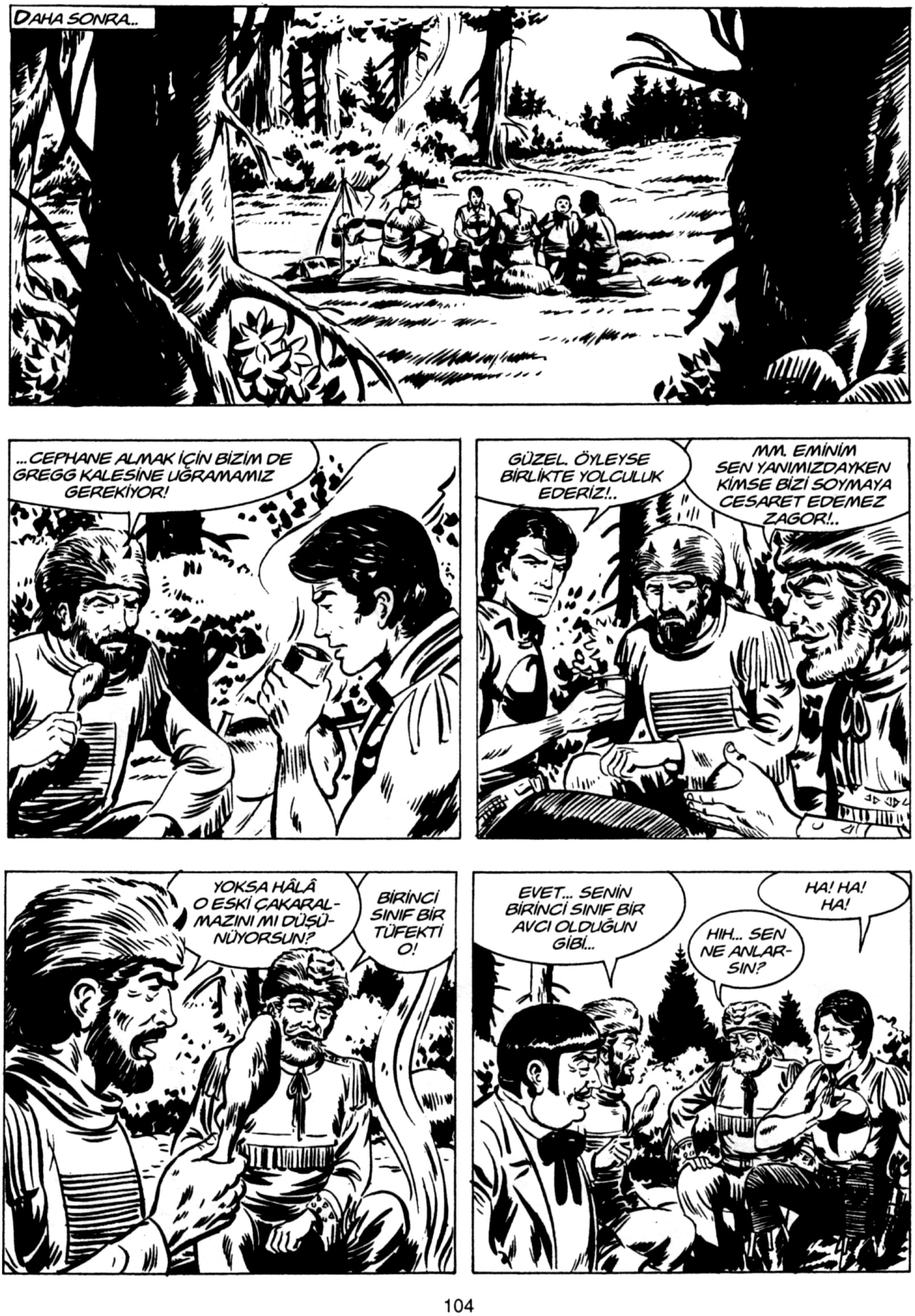

GİDELİM KANEK!
UGH!
MM...

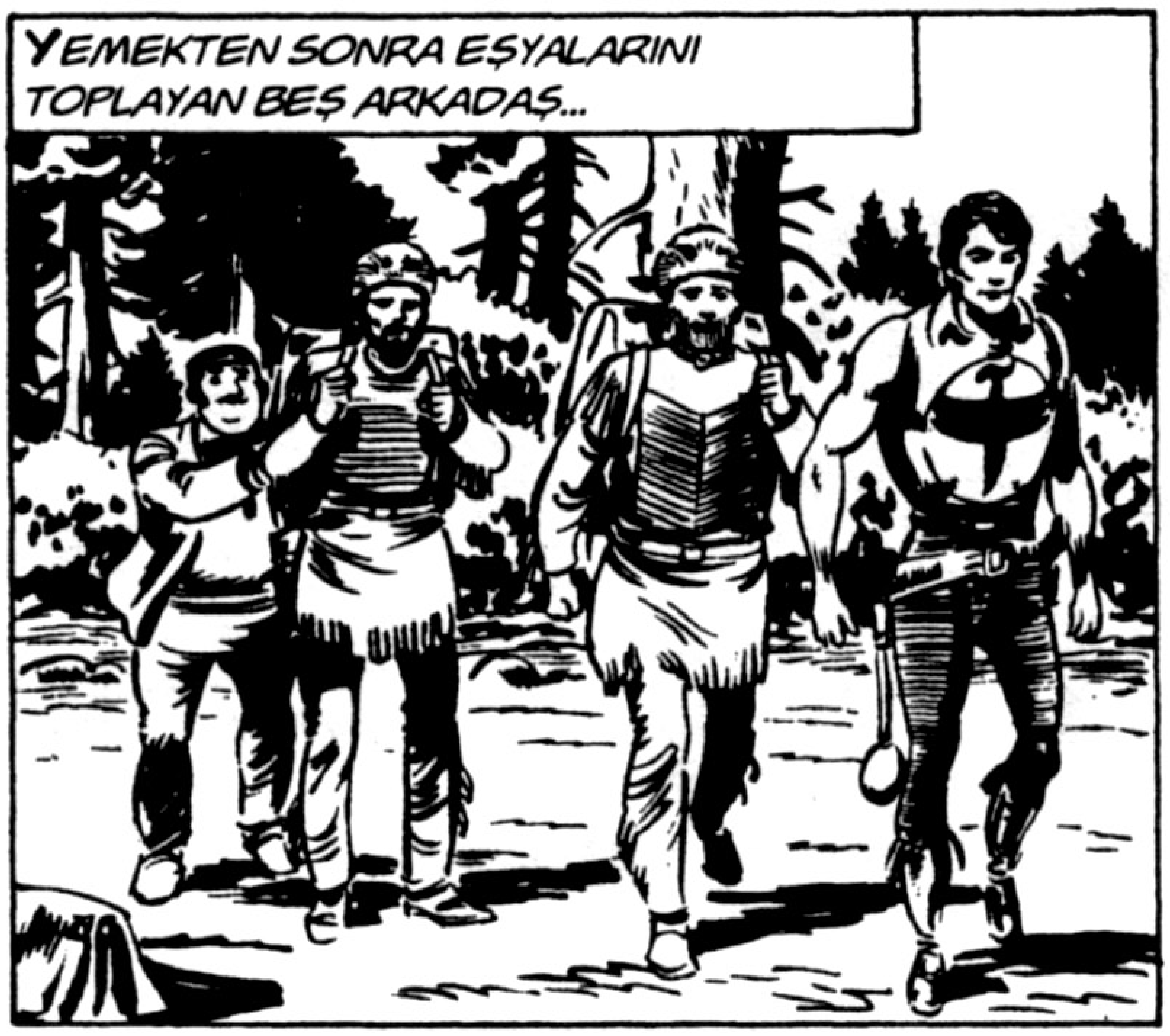

GARİP BİR ADAM DEĞİL Mİ?
ÖYLE!

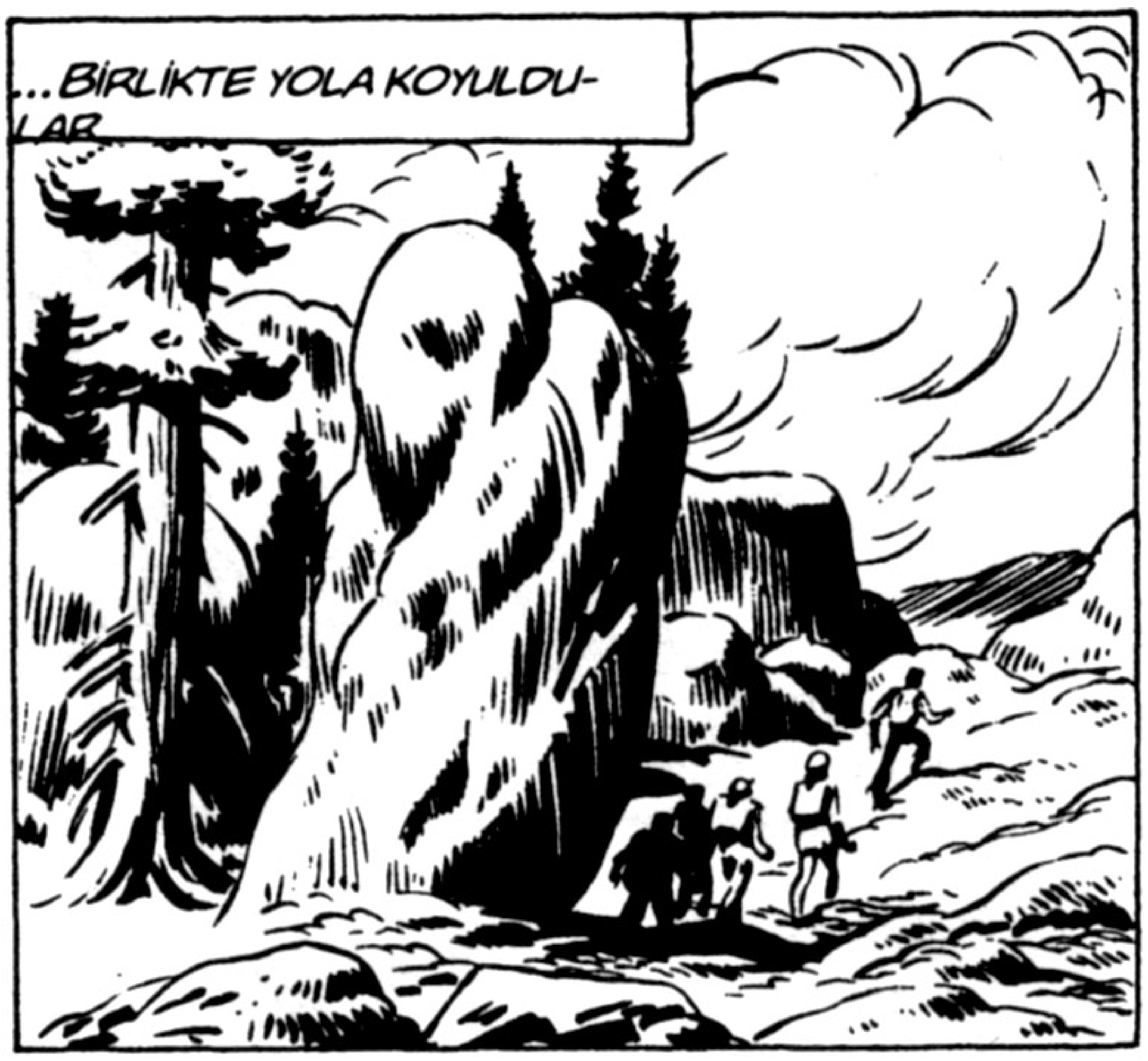

DARKWOOD'DA BÖYLE BİRDEN ORTAYA ÇIKIŞI HOŞUMA GİTMEDİ!..

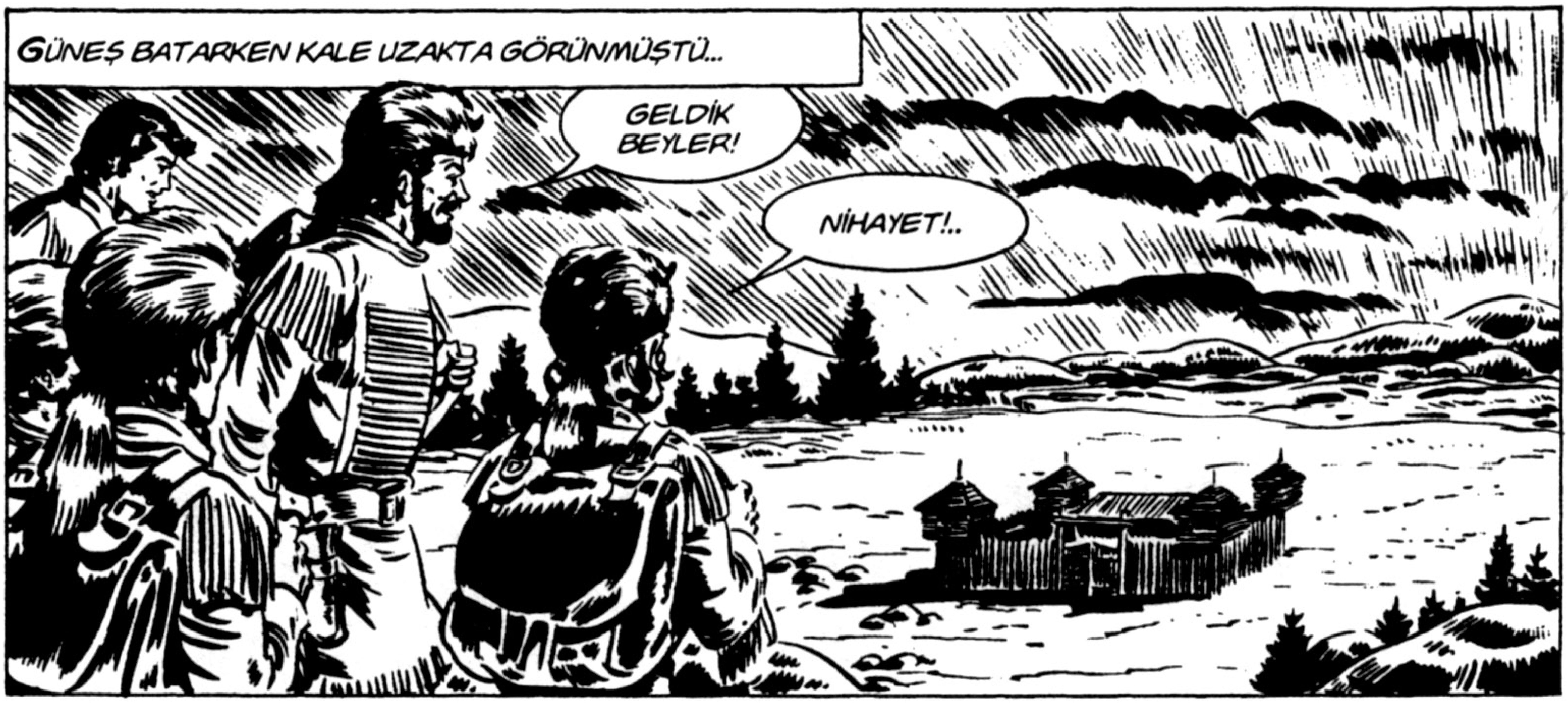

NEREDEN GELDİĞİNİ BİLİYOR MUSUN?
ONU İLK KEZ ON DAKİKA ÖNCE GÖRDÜM...

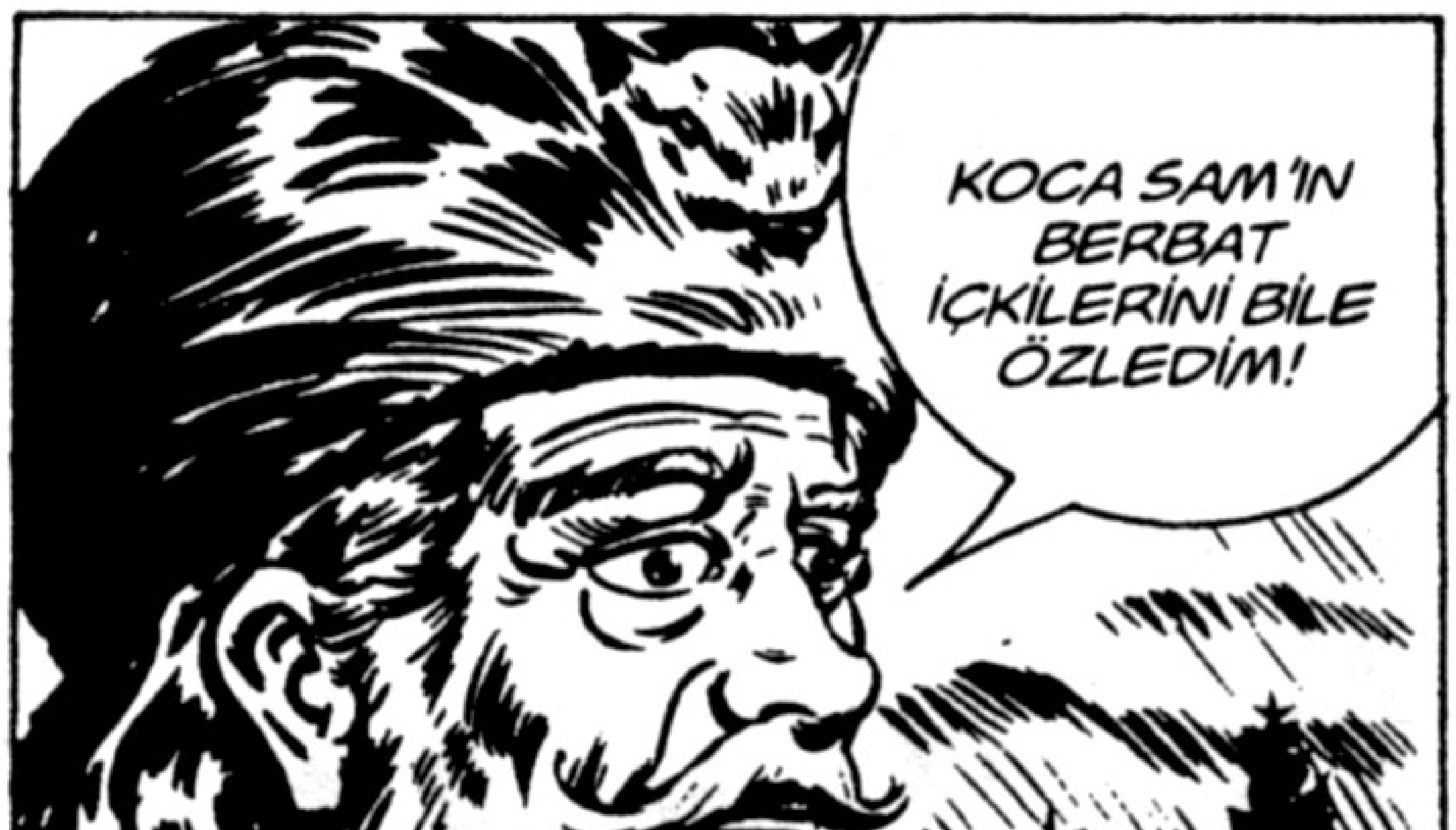

...SEN GELDİĞİNDE KENDİNİ TANITIP NELER OLDUĞUNU SORUYORDU...
HEY, BEYLER... KONUŞMANIZA DAHA SONRA ATEŞİN BAŞINDA DEVAM ETSENİZ NASIL OLUR?
ER GEÇ BUNU DİYECEĞİNİ BİLİYORDUM ÇİKO!
ÇÜNKÜ ORADA KIZARTILMAYI BEKLEYEN BİR GEYİK VAR, ÖYLE DEĞİL Mİ?
ZEKİ İNSANLARA BAYILIRIM!
HA! HA! PEKÂLÂ PİSBOĞAZ MEKSİKALI! ZATEN ONU BİZE GERİ GETİRMEKLE BİR BÖLÜMÜNÜ HAK ETMİŞTİNİZ!
BİR BÖLÜMÜ MÜ?
?
...ONU BU DOYMAK BİLMEZ ADAMA İKRAM EDECEĞİMİZE KIZILDERİLİLERE VERSEYDİK DAHA İYİYDİ!..
GLUB!
HA! HA! HA!

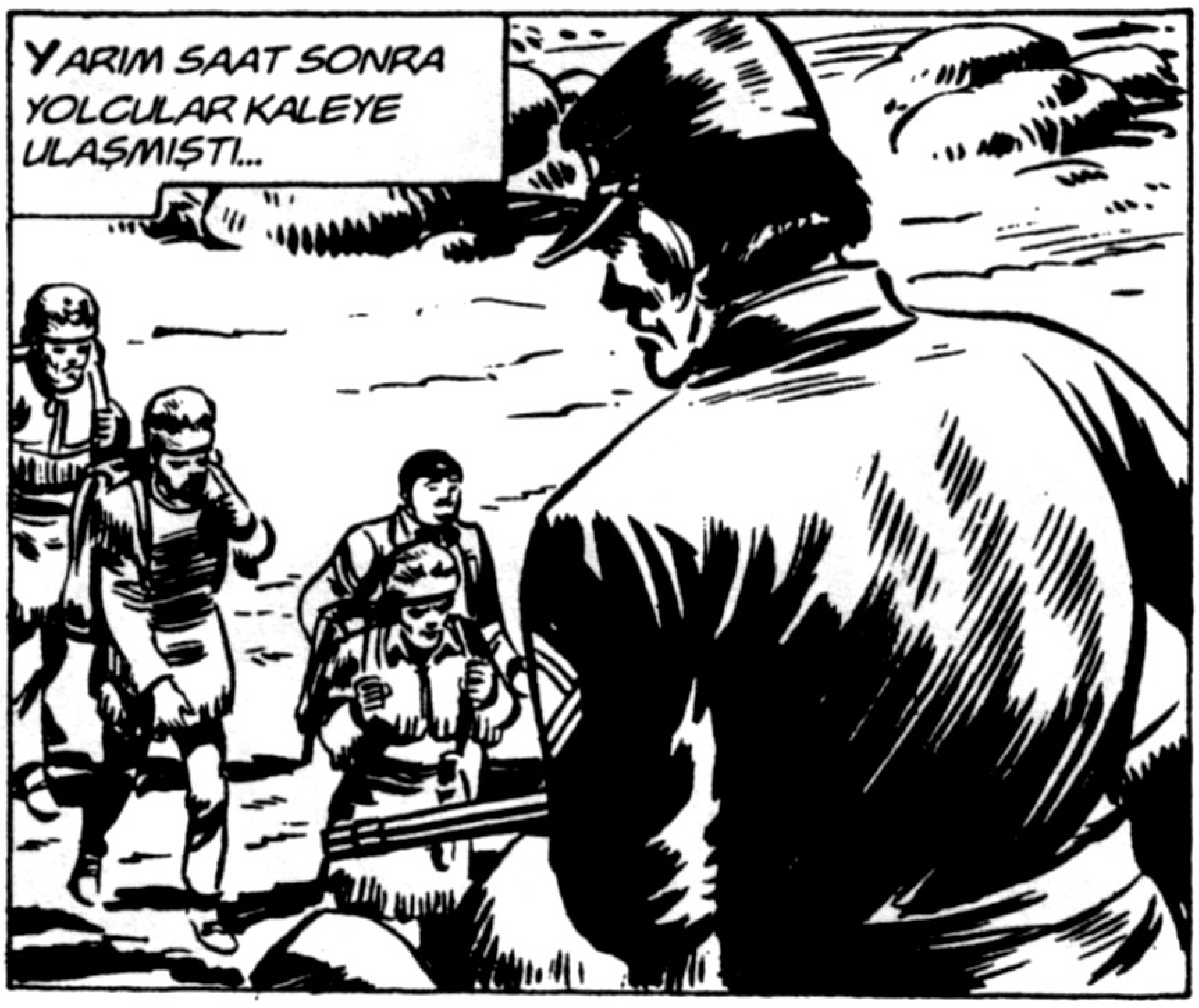

DAHA SONRA...
...CEPHANE ALMAK İÇİN BİZİM DE GREGG KALESİNE UĞRAMAMIZ GEREKİYOR!
GÜZEL. ÖYLEYSE BİRLİKTE YOLCULUK EDERİZ!..
MM. EMİNİM SEN YANIMIZDAYKEN KİMSE BİZİ SOYMAYA CESARET EDEMEZ ZAGOR!..
YOKSA HÂLÂ O ESKİ ÇAKARALMAZINI MI DÜŞÜNÜYORSUN?
BİRİNCİ SINIF BİR TÜFEKTİ O!
EVET... SENİN BİRİNCİ SINIF BİR AVCI OLDUĞUN GİBİ...
HIH... SEN NE ANLARSIN?
HA! HA! HA!

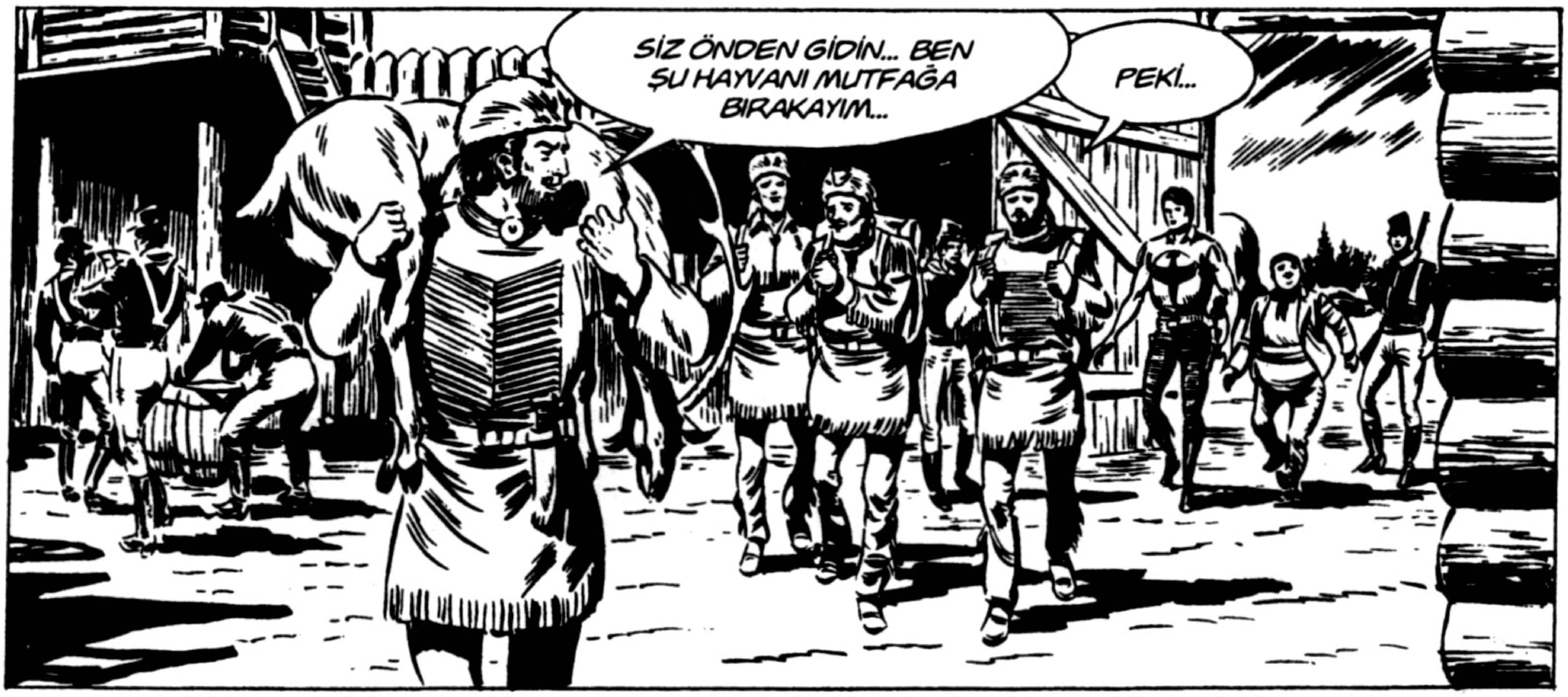

YEMEKTEN SONRA EŞYALARINI TOPLAYAN BEŞ ARKADAŞ...

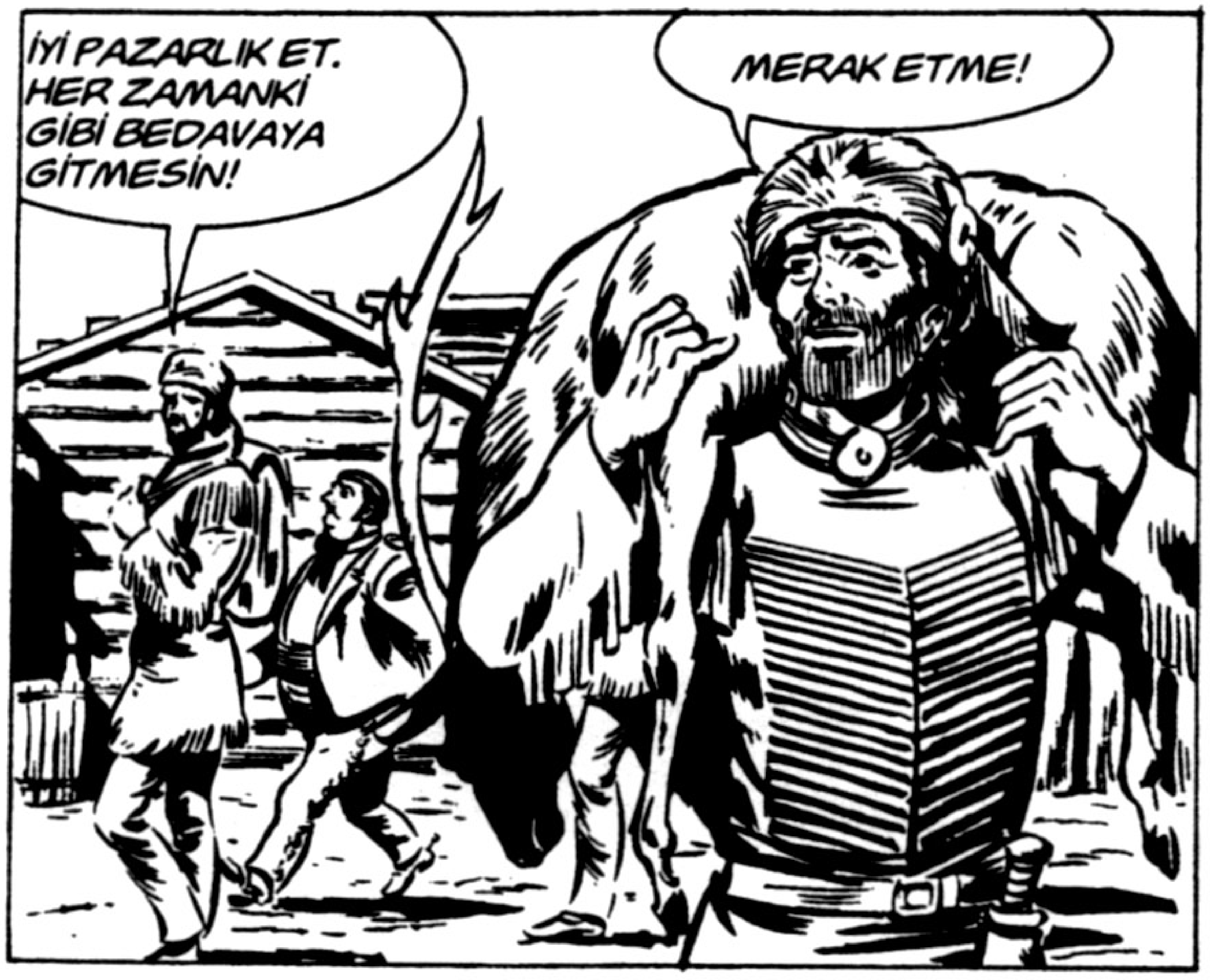

...BİRLİKTE YOLA KOYULDULAR

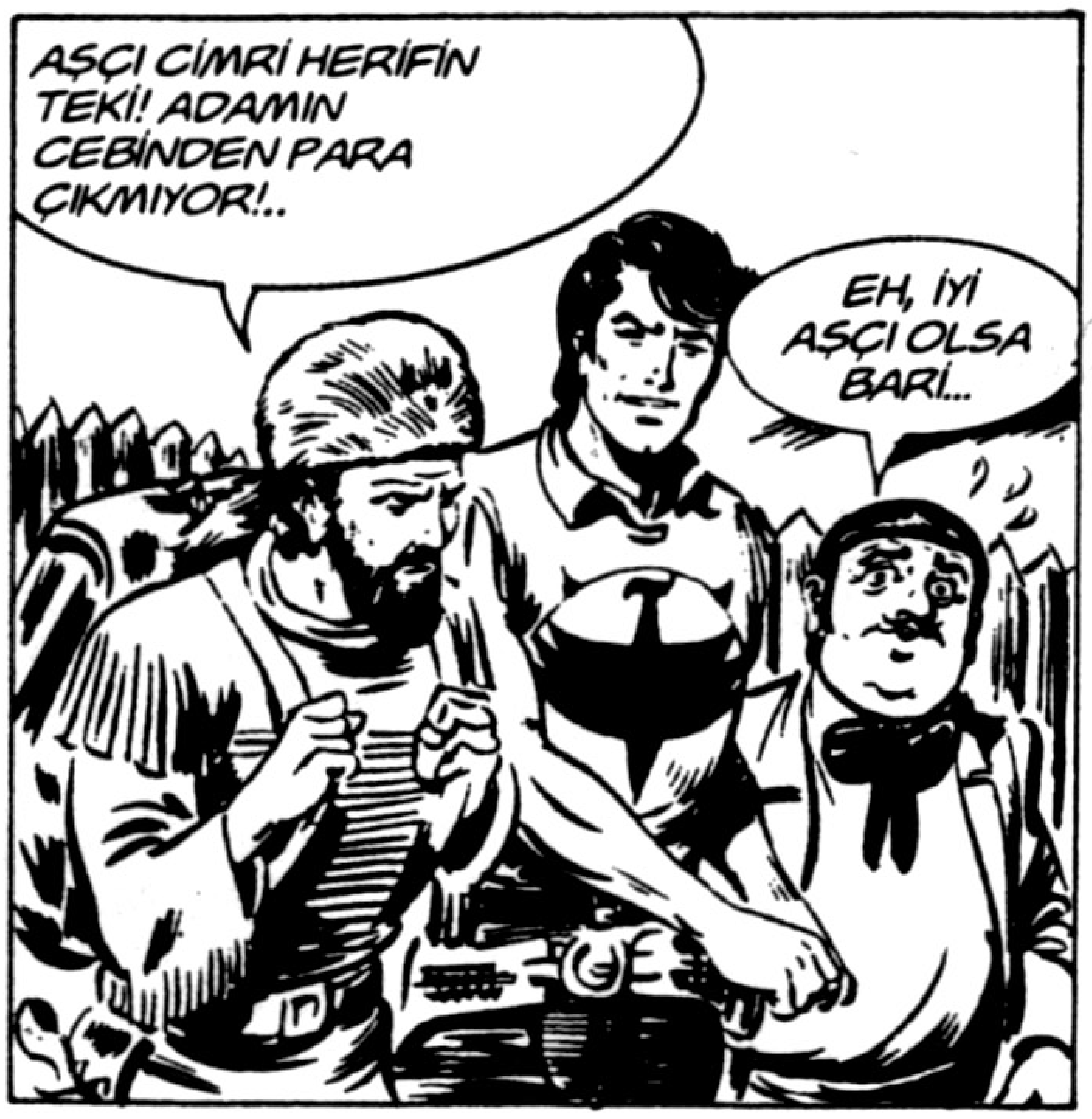

GÜNEŞ BATARKEN KALE UZAKTA GÖRÜNMÜŞTÜ...
GELDİK BEYLER!
NİHAYET!..

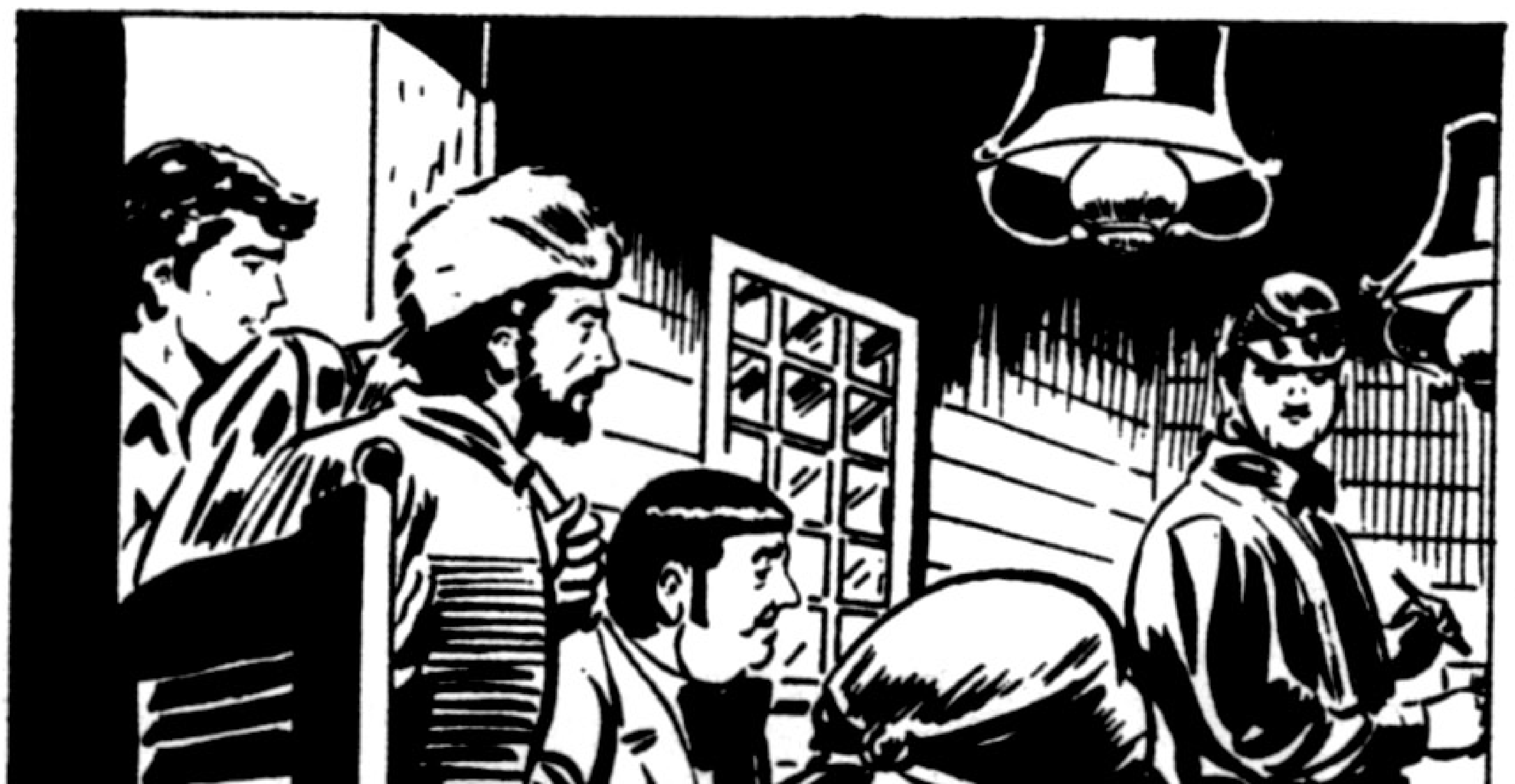

KOCA SAM'IN BERBAT İÇKİLERİNİ BİLE ÖZLEDİM!

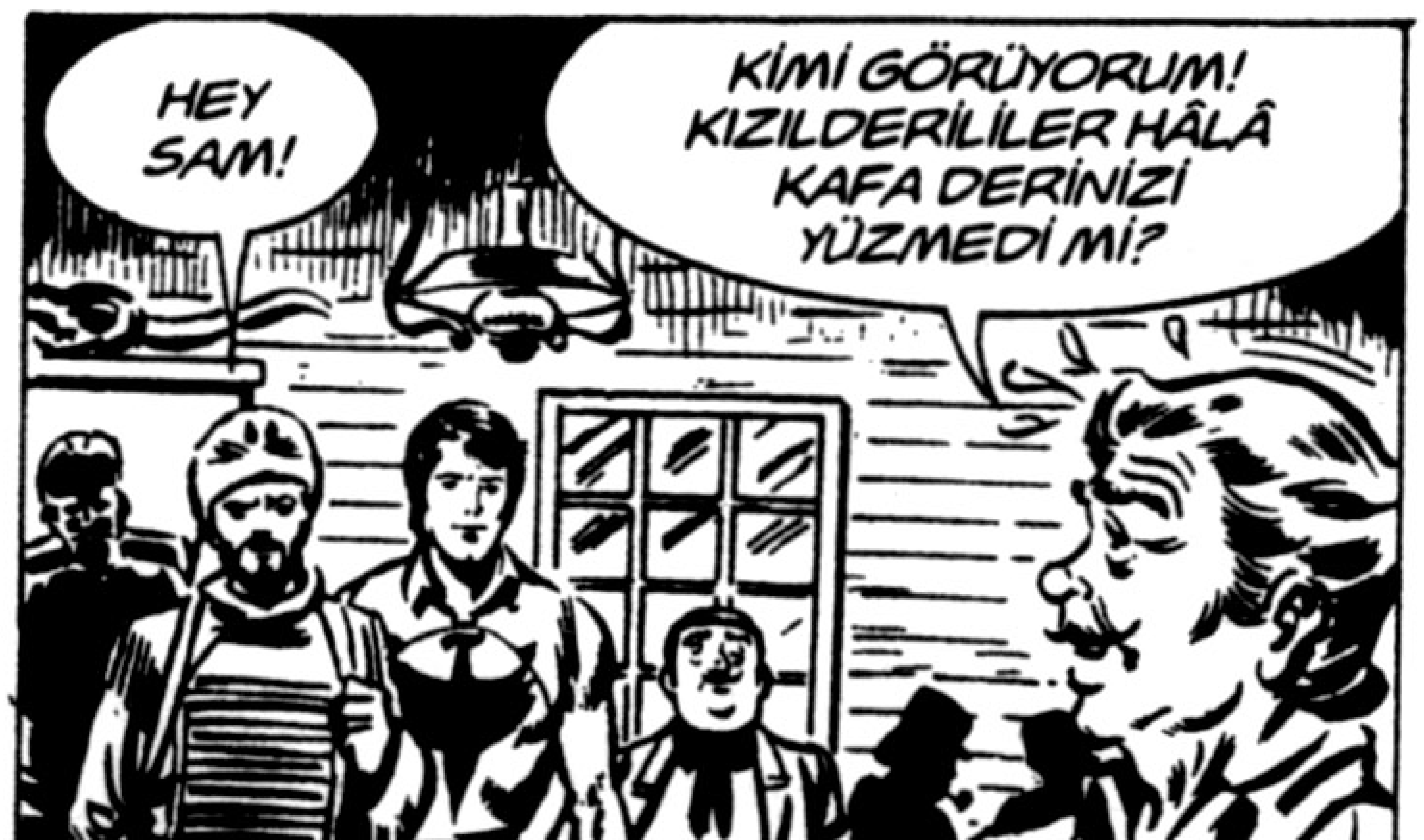

YARIM SAAT SONRA YOLCULAR KALEYE ULAŞMIŞTI...

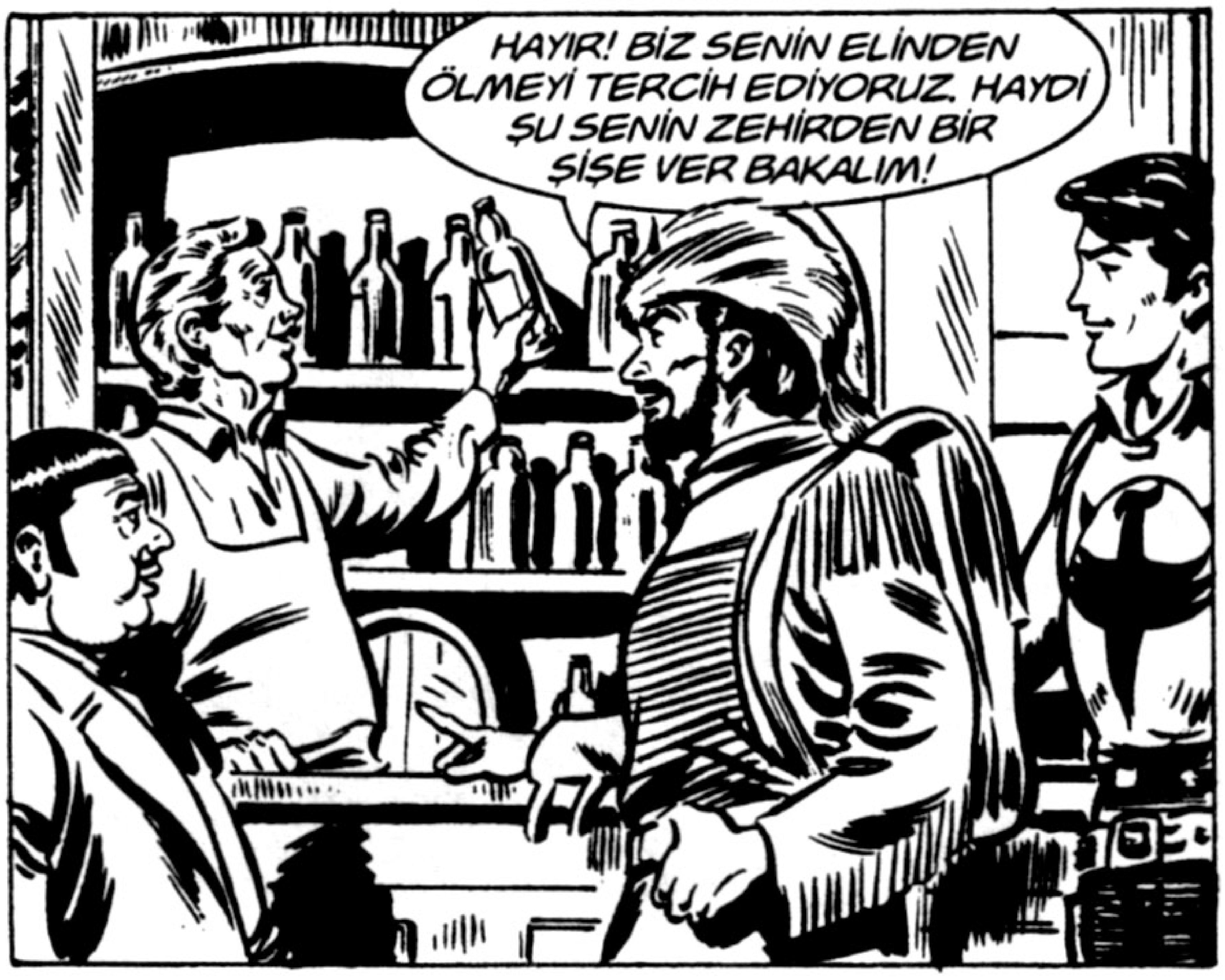

SİZ ÖNDEN GİDİN... BEN ŞU HAYVANI MUTFAĞA BIRAKAYIM...
PEKİ...

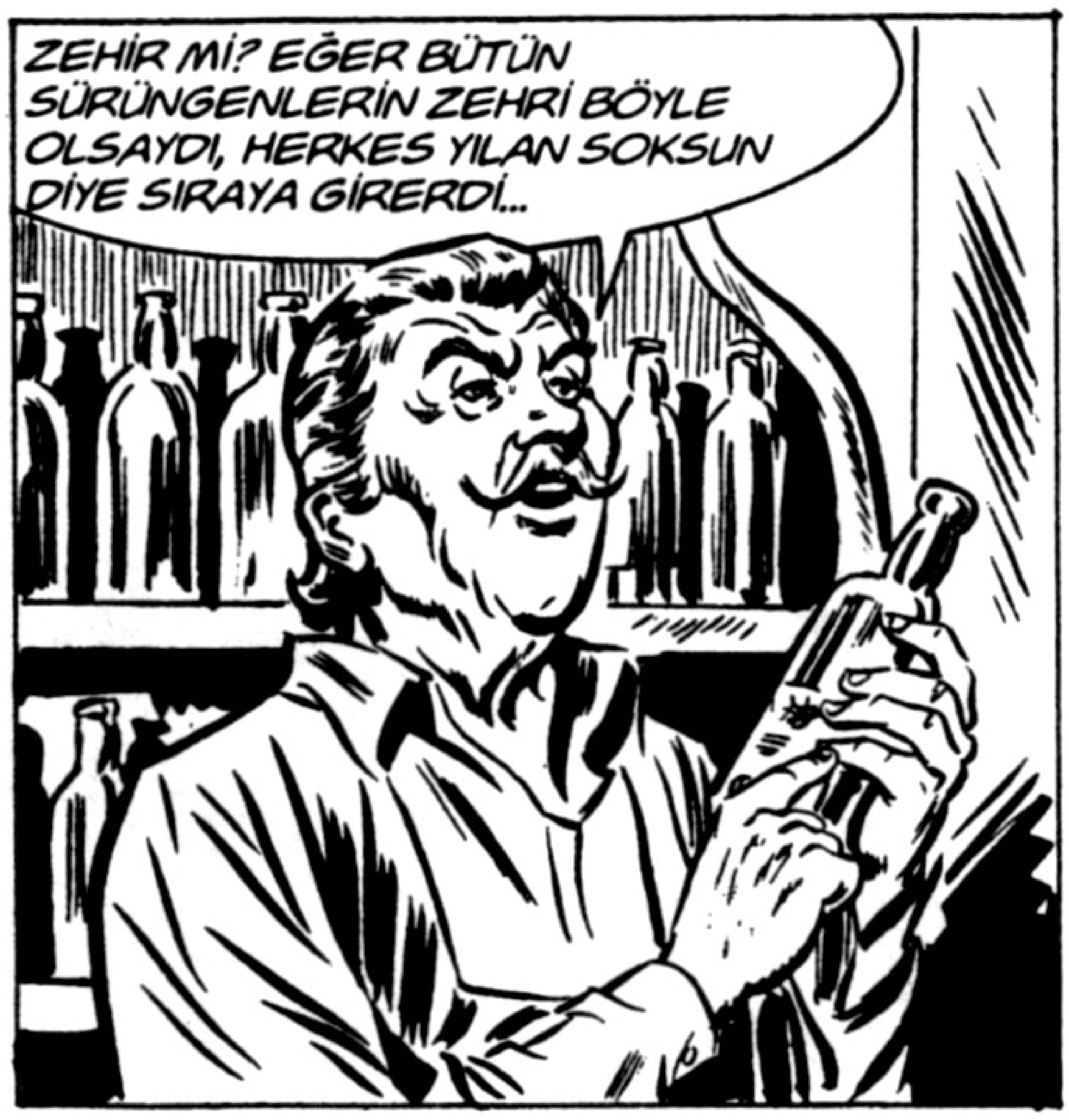

İYİ PAZARLIK ET. HER ZAMANKİ GİBİ BEDAVAYA GİTMESİN!
MERAK ETME!

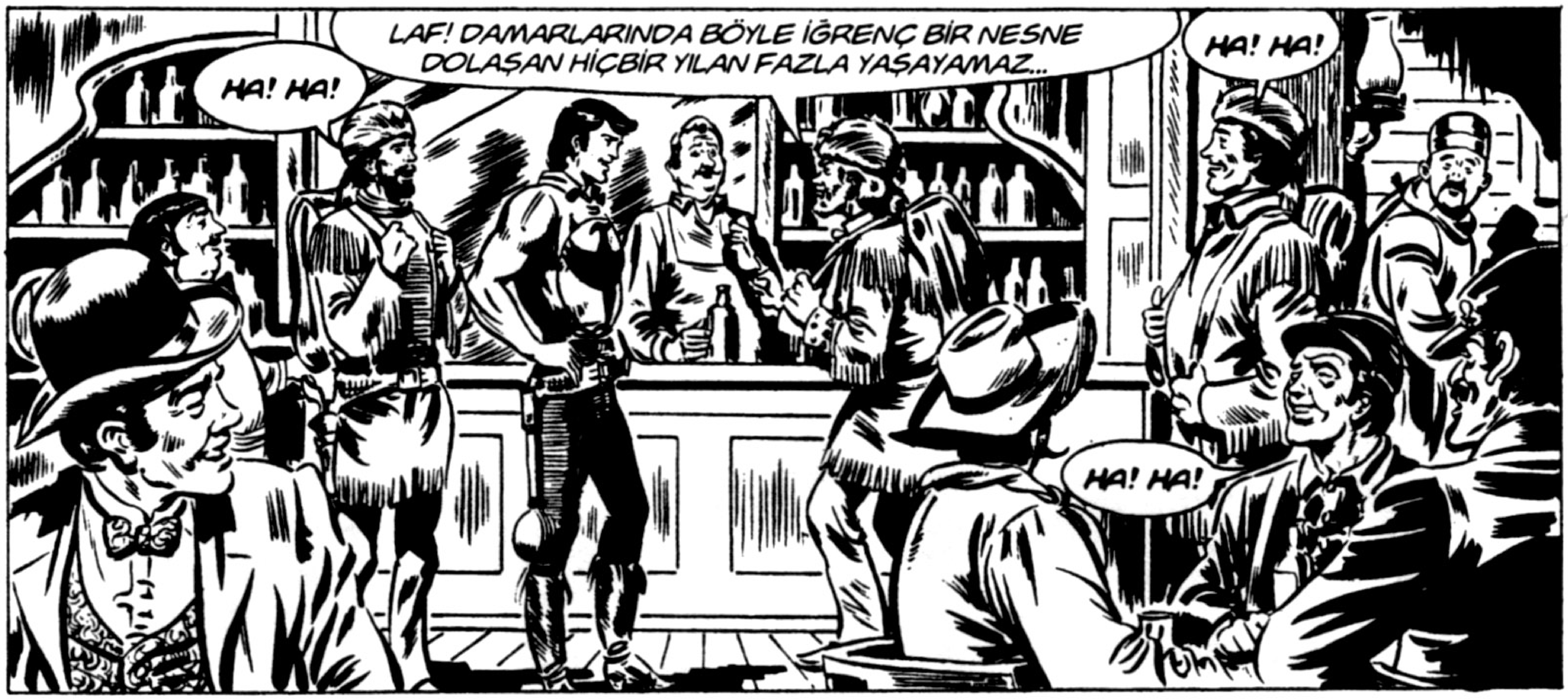

AŞÇI CİMRİ HERİFİN TEKİ! ADAMIN CEBİNDEN PARA ÇIKMIYOR!..
EH, İYİ AŞÇI OLSA BARİ...

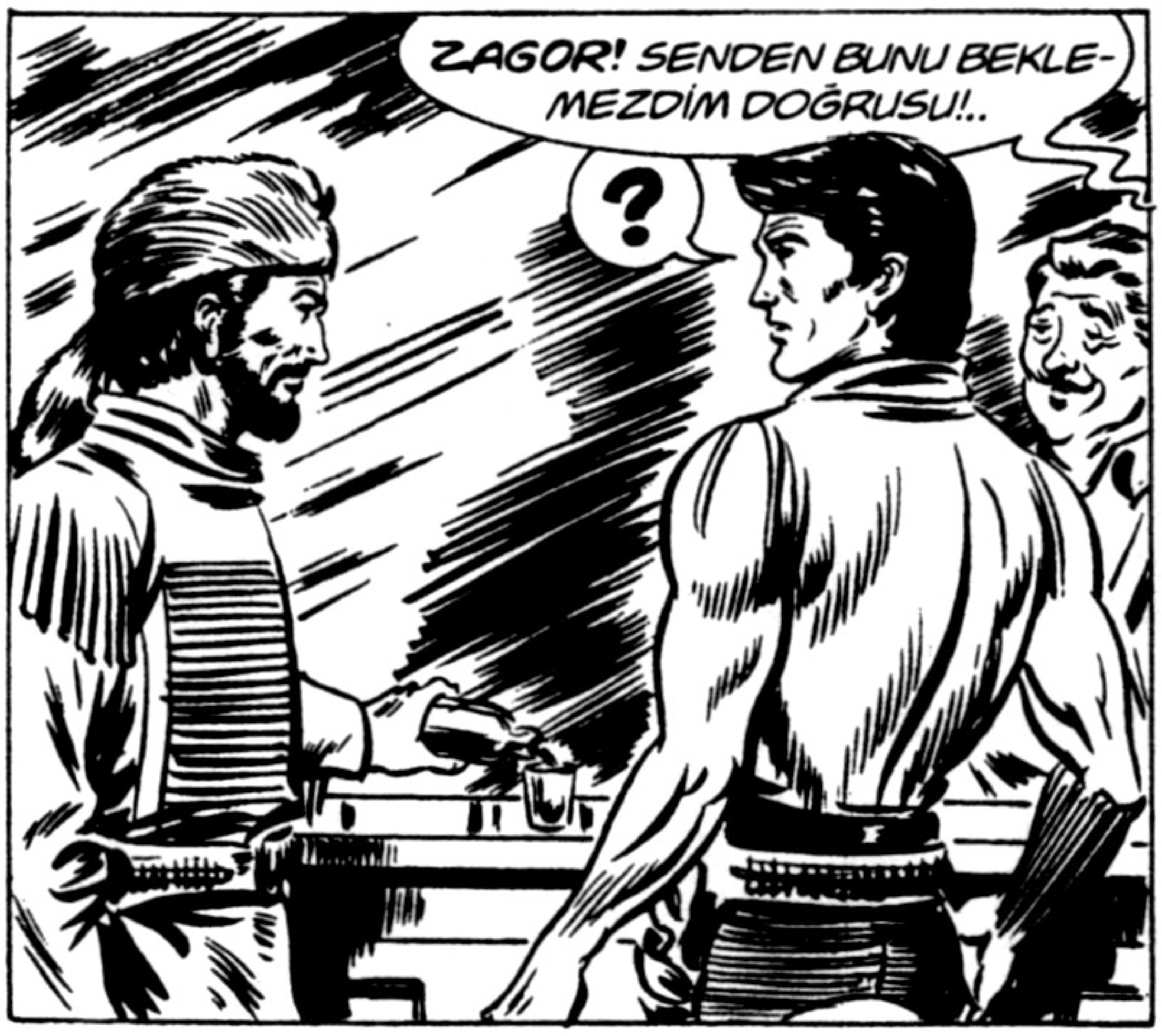


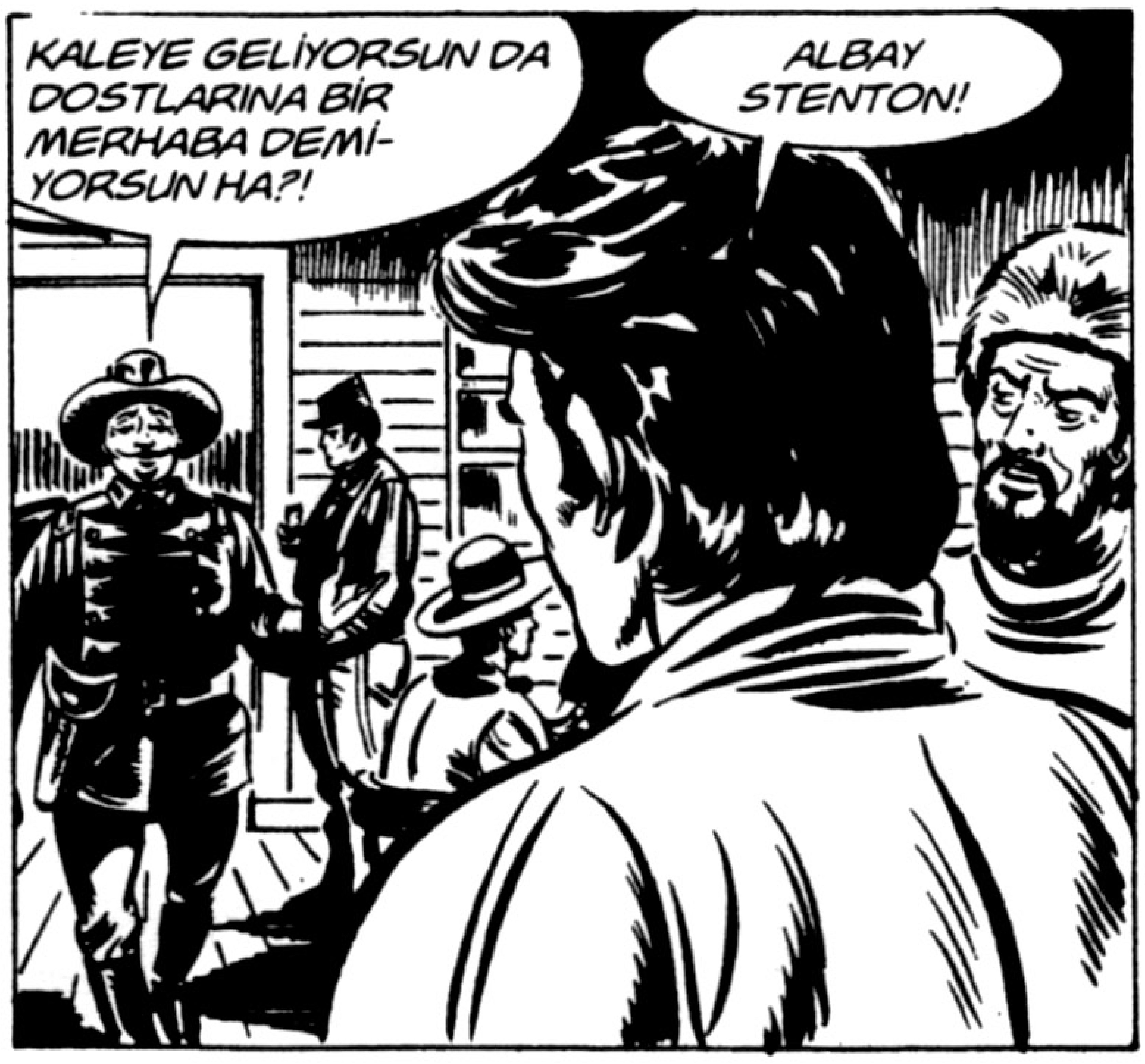

HEY SAM!
KİMİ GÖRÜYORUM! KIZILDERİLİLER HÂLÂ KAFA DERİNİZİ YÜZMEDİ Mİ?

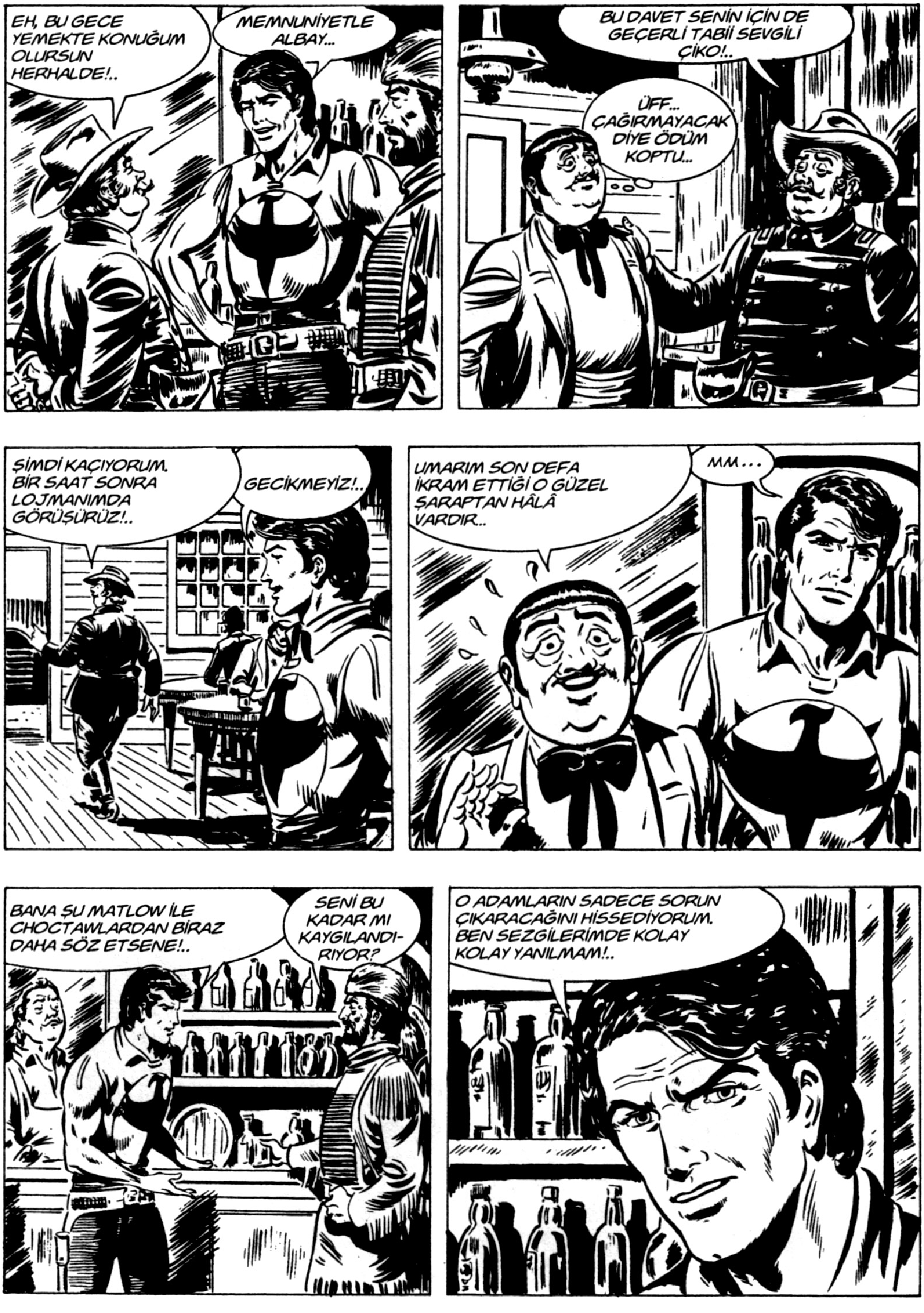

HAYIR! BİZ SENİN ELİNDEN ÖLMEYİ TERCİH EDİYORUZ. HAYDİ ŞU SENİN ZEHİRDEN BİR ŞİŞE VER BAKALIM!

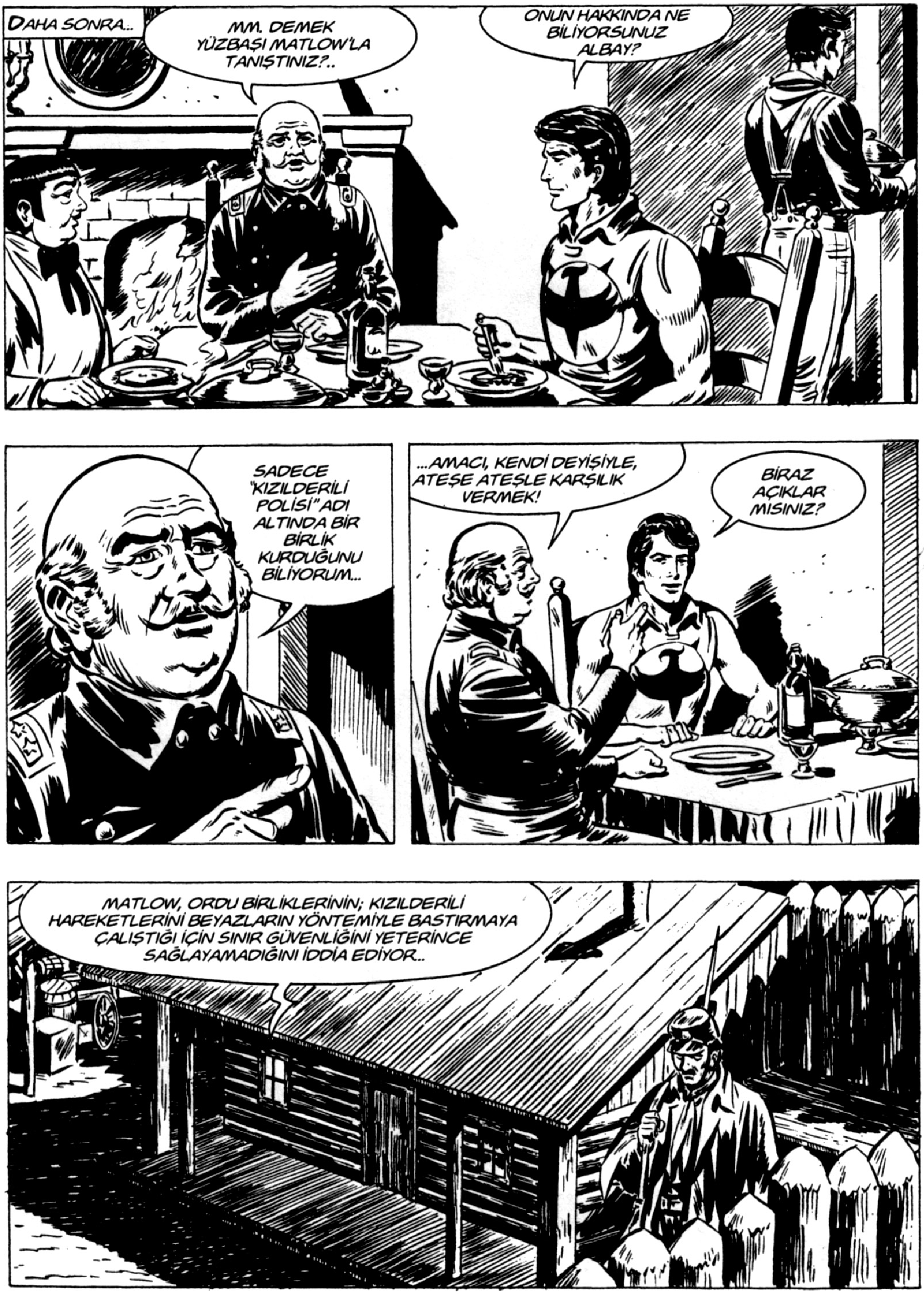

ZEHİR Mİ? EĞER BÜTÜN SÜRÜNGENLERİN ZEHRİ BÖYLE OLSAYDI, HERKES YILAN SOKSUN DİYE SIRAYA GİRERDİ...

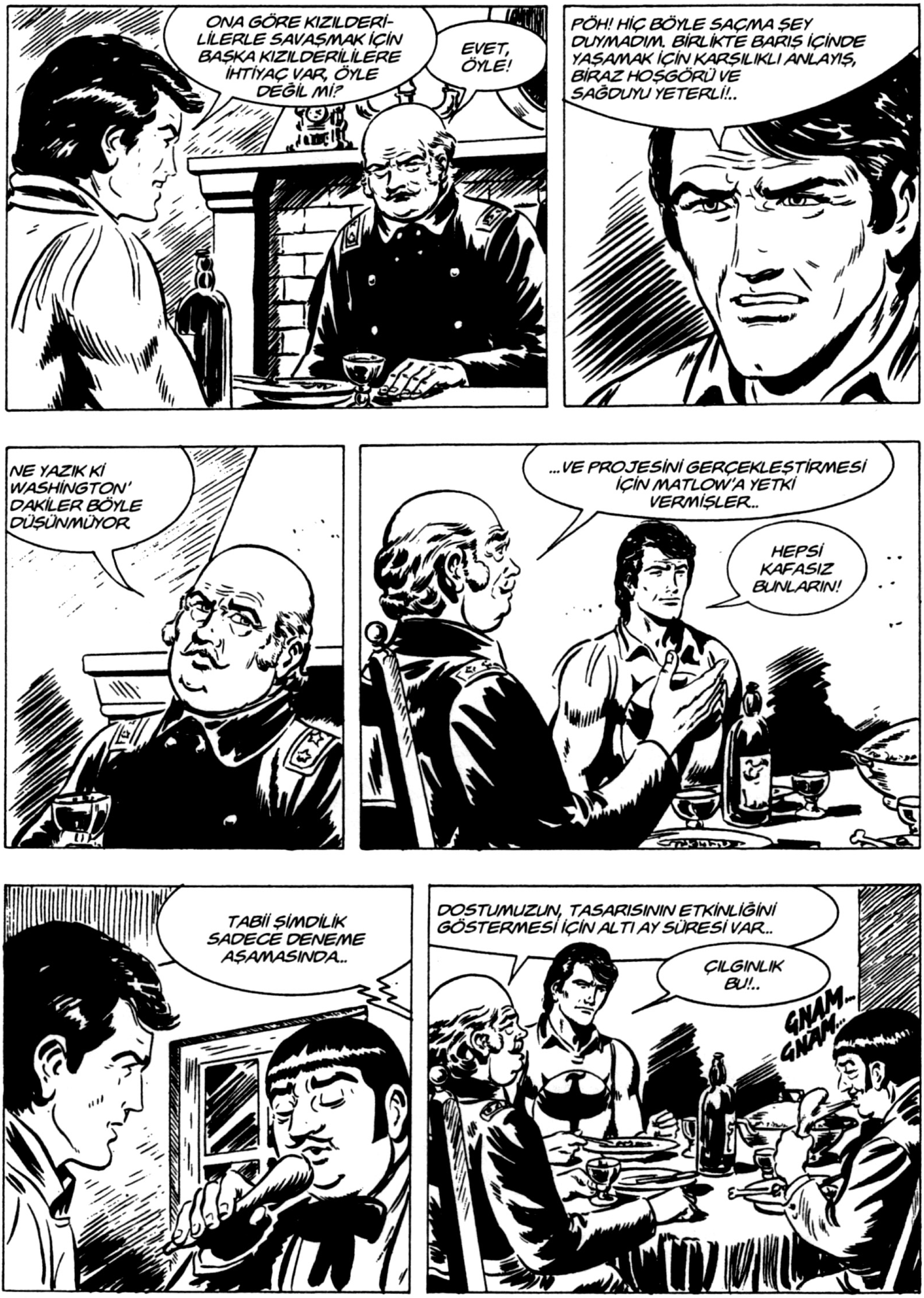

HA! HA!
LAF! DAMARLARINDA BÖYLE İĞRENÇ BİR NESNE DOLAŞAN HİÇBİR YILAN FAZLA YAŞAYAMAZ...
HA! HA!
HA! HA!

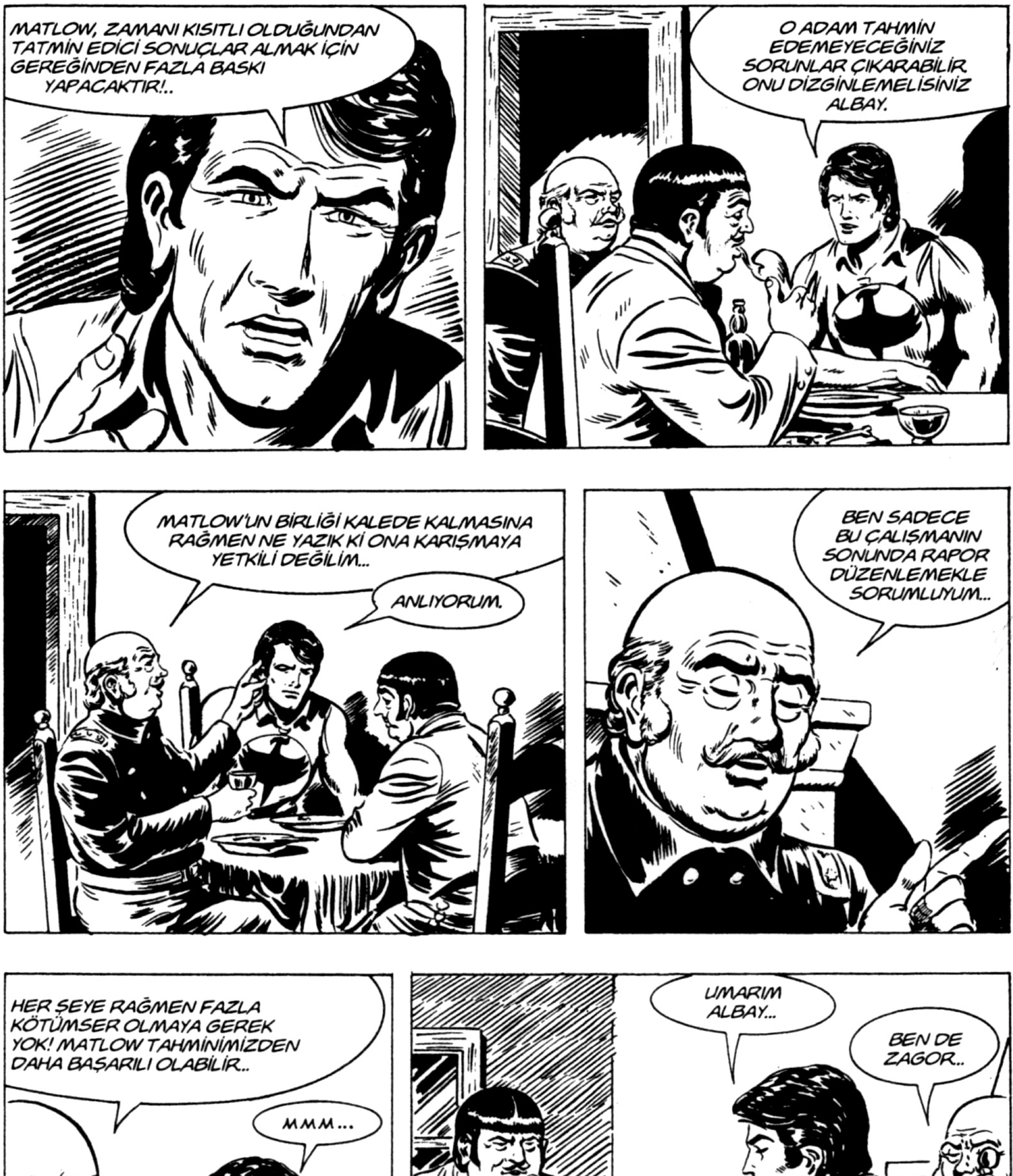

ZAGOR! SENDEN BUNU BEKLEMEZDİM DOĞRUSU!..
?

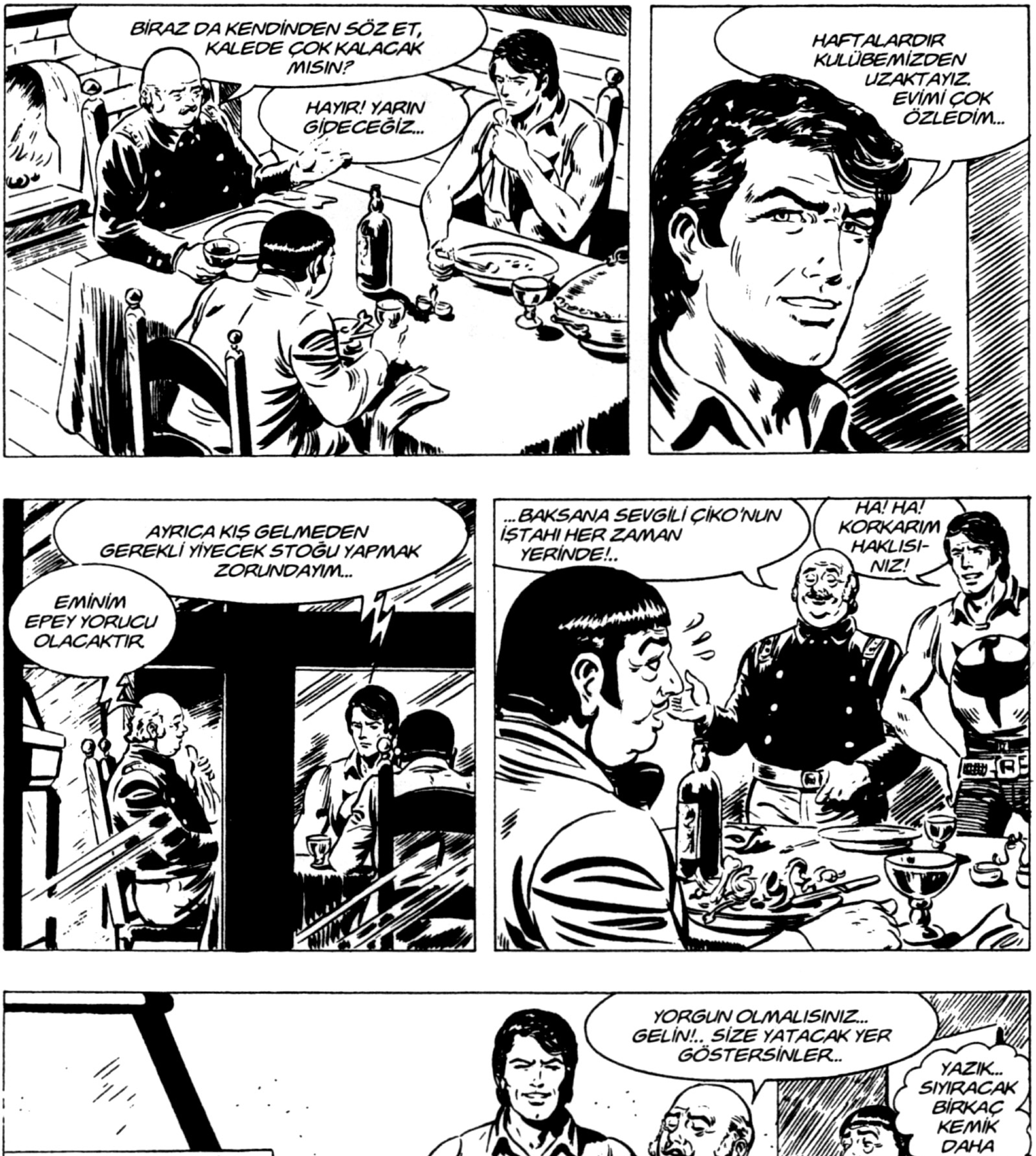

KALEYE GELİYORSUN DA DOSTLARINA BİR MERHABA DEMİYORSUN HA?!
ALBAY STENTON!

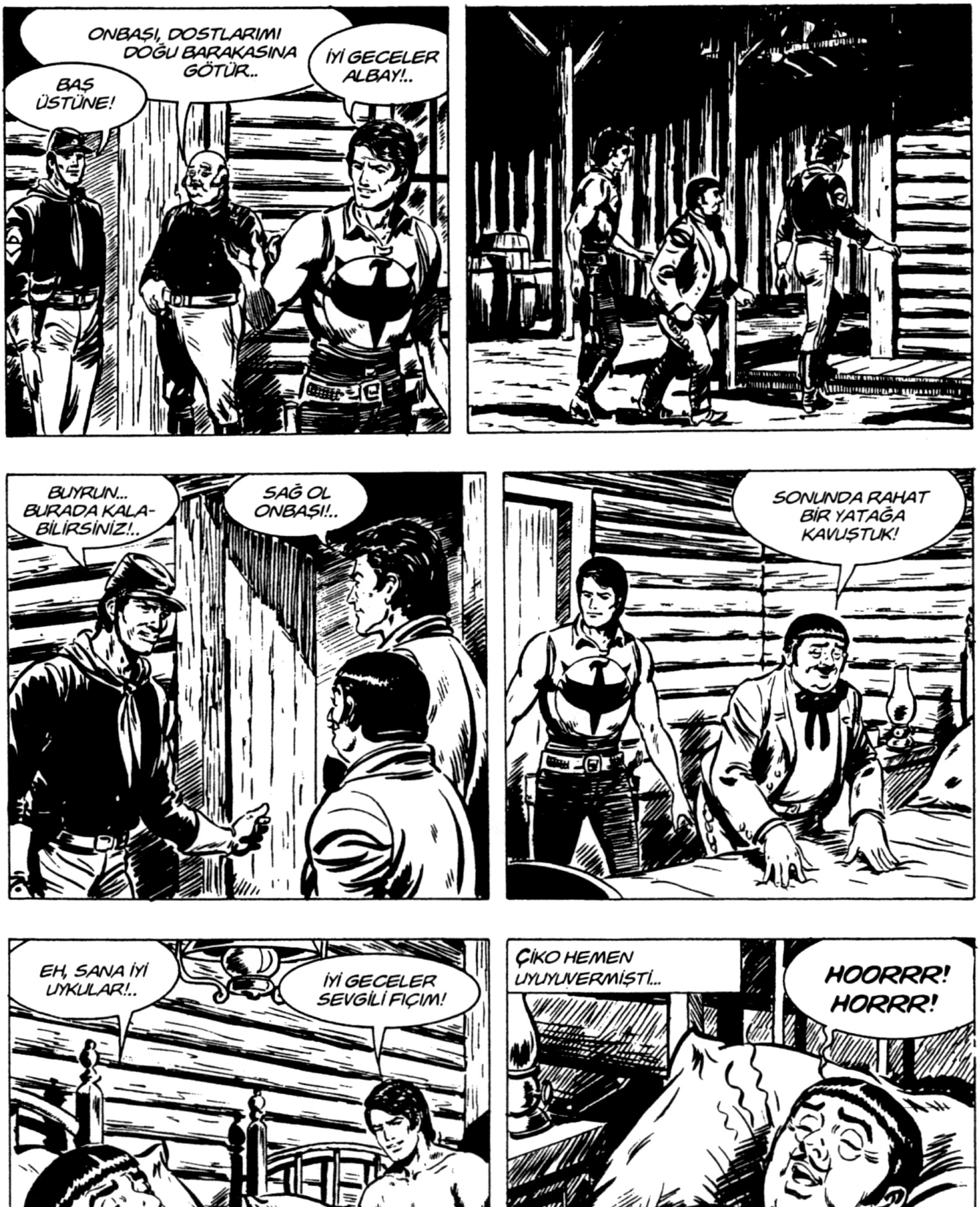

EH, BU GECE YEMEKTE KONUĞUM OLURSUN HERHALDE!..
MEMNUNİYETLE ALBAY...
BU DAVET SENİN İÇİN DE GEÇERLİ TABİİ SEVGİLİ ÇİKO!..
ÜFF... ÇAĞIRMAYACAK DİYE ÖDÜM KOPTU...
ŞİMDİ KAÇIYORUM. BİR SAAT SONRA LOJMANIMDA GÖRÜŞÜRÜZ!..
GECİKMEYİZ!..
UMARIM SON DEFA İKRAM ETTİĞİ O GÜZEL ŞARAPTAN HÂLÂ VARDIR...
MM...
BANA ŞU MATLOW İLE CHOCTAWLARDAN BİRAZ DAHA SÖZ ETSENE!..
SENİ BU KADAR MI KAYGILANDIRIYOR?
O ADAMLARIN SADECE SORUN ÇIKARACAĞINI HİSSEDİYORUM. BEN SEZGİLERİMDE KOLAY KOLAY YANILMAM!..

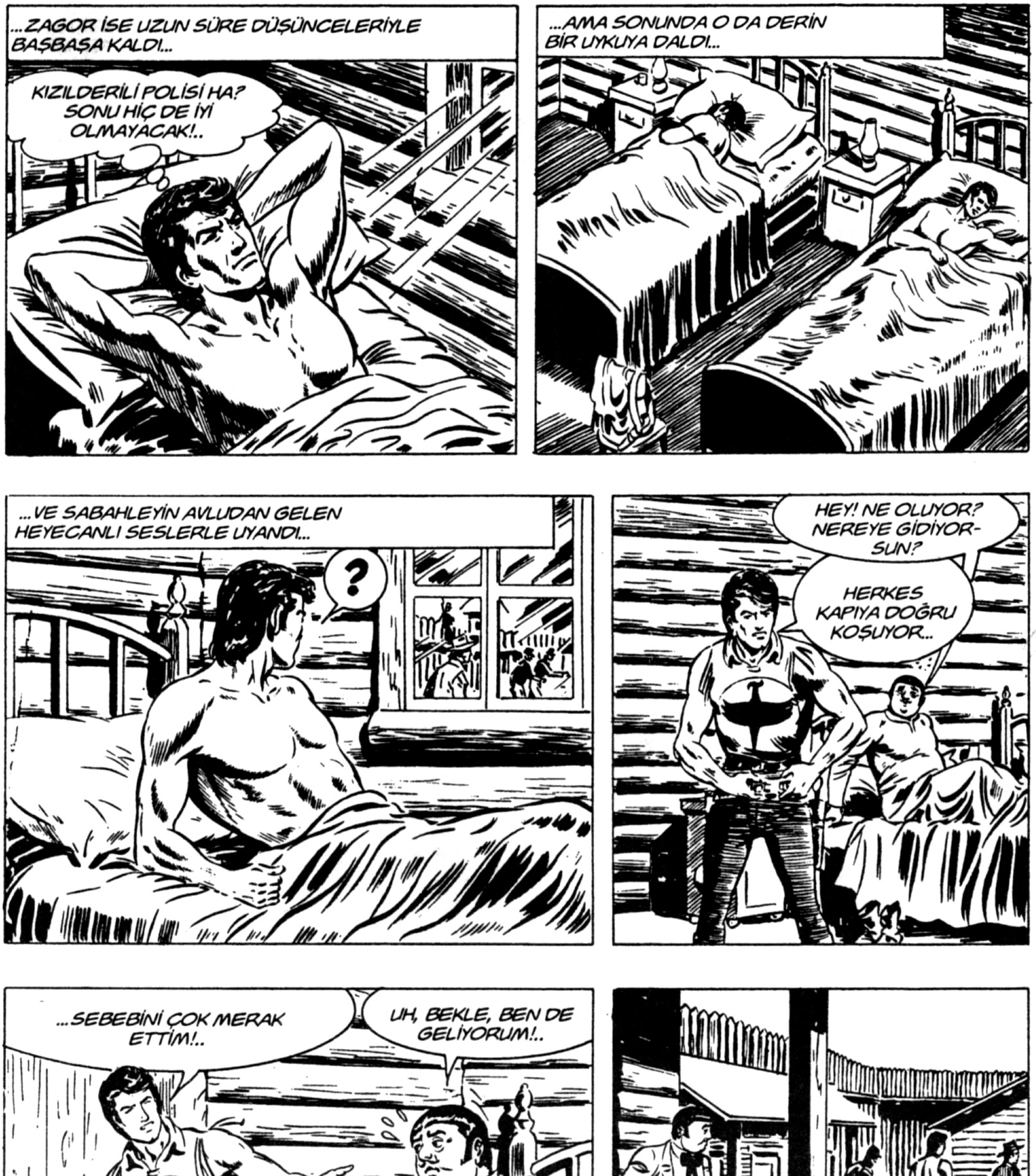

DAHA SONRA...
MM. DEMEK YÜZBAŞI MATLOW'LA TANIŞTINIZ?..
ONUN HAKKINDA NE BİLİYORSUNUZ ALBAY?
SADECE "KIZILDERİLİ POLİSİ" ADI ALTINDA BİR BİRLİK KURDUĞUNU BİLİYORUM...
...AMACI, KENDİ DEYİŞİYLE, ATEŞE ATEŞLE KARŞILIK VERMEK!
BİRAZ AÇIKLAR MISINIZ?
MATLOW, ORDU BİRLİKLERİNİN; KIZILDERİLİ HAREKETLERİNİ BEYAZLARIN YÖNTEMİYLE BASTIRMAYA ÇALIŞTIĞI İÇİN SINIR GÜVENLİĞİNİ YETERİNCE SAĞLAYAMADIĞINI İDDİA EDİYOR..

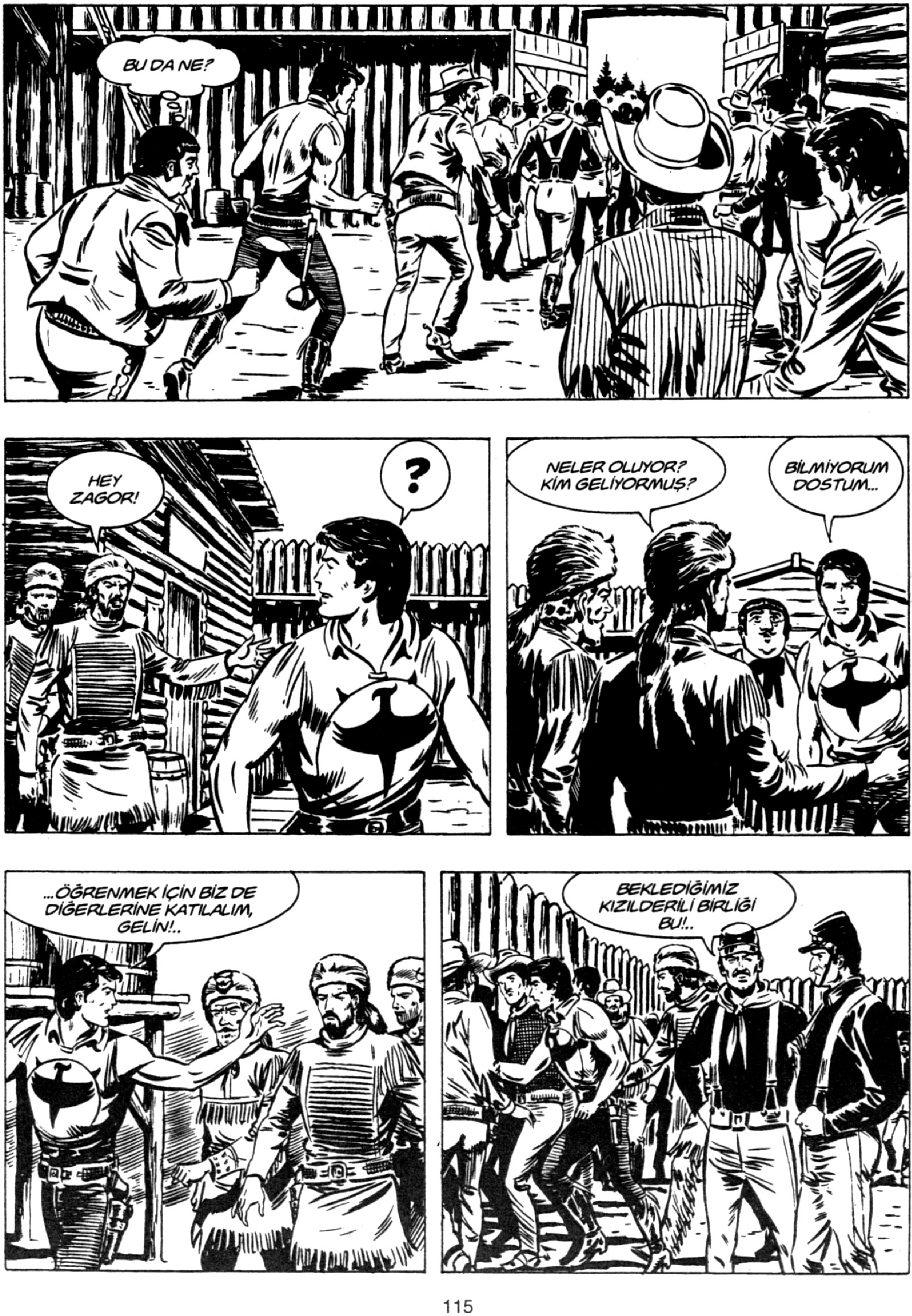

ONA GÖRE KIZILDERİLİLERLE SAVAŞMAK İÇİN BAŞKA KIZILDERİLİLERE İHTİYAÇ VAR, ÖYLE DEĞİL Mİ?
EVET, ÖYLE!
PÖH! HİÇ BÖYLE SAÇMA ŞEY DUYMADIM. BİRLİKTE BARIŞ İÇİNDE YAŞAMAK İÇİN KARŞILIKLI ANLAYIŞ, BİRAZ HOŞGÖRÜ VE SAĞDUYU YETERLİ!..
NE YAZIK Kİ WASHINGTON'DAKİLER BÖYLE DÜŞÜNMÜYOR
...VE PROJESİNİ GERÇEKLEŞTİRMESİ İÇİN MATLOW'A YETKİ VERMİŞLER..
HEPSİ KAFASIZ BUNLARIN!
TABİİ ŞİMDİLİK SADECE DENEME AŞAMASINDA..
DOSTUMUZUN, TASARISININ ETKİNLİĞİNİ GÖSTERMESİ İÇİN ALTI AY SÜRESİ VAR..
ÇILGINLIK BU!..
GNAM... GNAM...

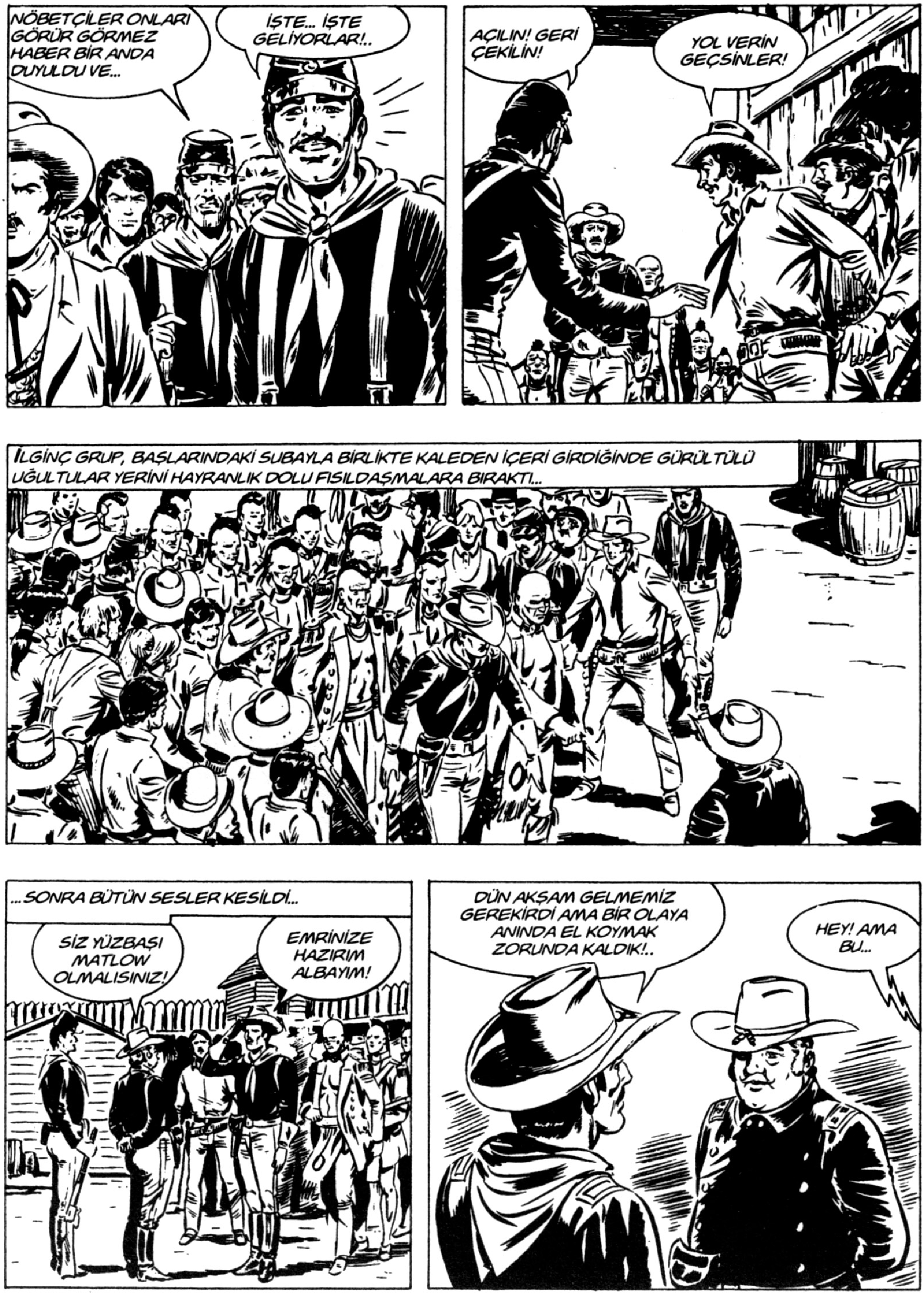

MATLOW, ZAMANI KISITLI OLDUĞUNDAN TATMİN EDİCİ SONUÇLAR ALMAK İÇİN GEREĞİNDEN FAZLA BASKI YAPACAKTIR!..
O ADAM TAHMİN EDEMEYECEĞİNİZ SORUNLAR ÇIKARABİLİR. ONU DİZGİNLEMELİSİNİZ ALBAY.
MATLOW'UN BİRLİĞİ KALEDE KALMASINA RAĞMEN NE YAZIK Kİ ONA KARIŞMAYA YETKİLİ DEĞİLİM...
ANLIYORUM.
BEN SADECE BU ÇALIŞMANIN SONUNDA RAPOR DÜZENLEMEKLE SORUMLUYUM...
HER ŞEYE RAĞMEN FAZLA KÖTÜMSER OLMAYA GEREK YOK! MATLOW TAHMİNİMİZDEN DAHA BAŞARILI OLABİLİR..
MMM...
UMARIM ALBAY...
BEN DE ZAGOR..

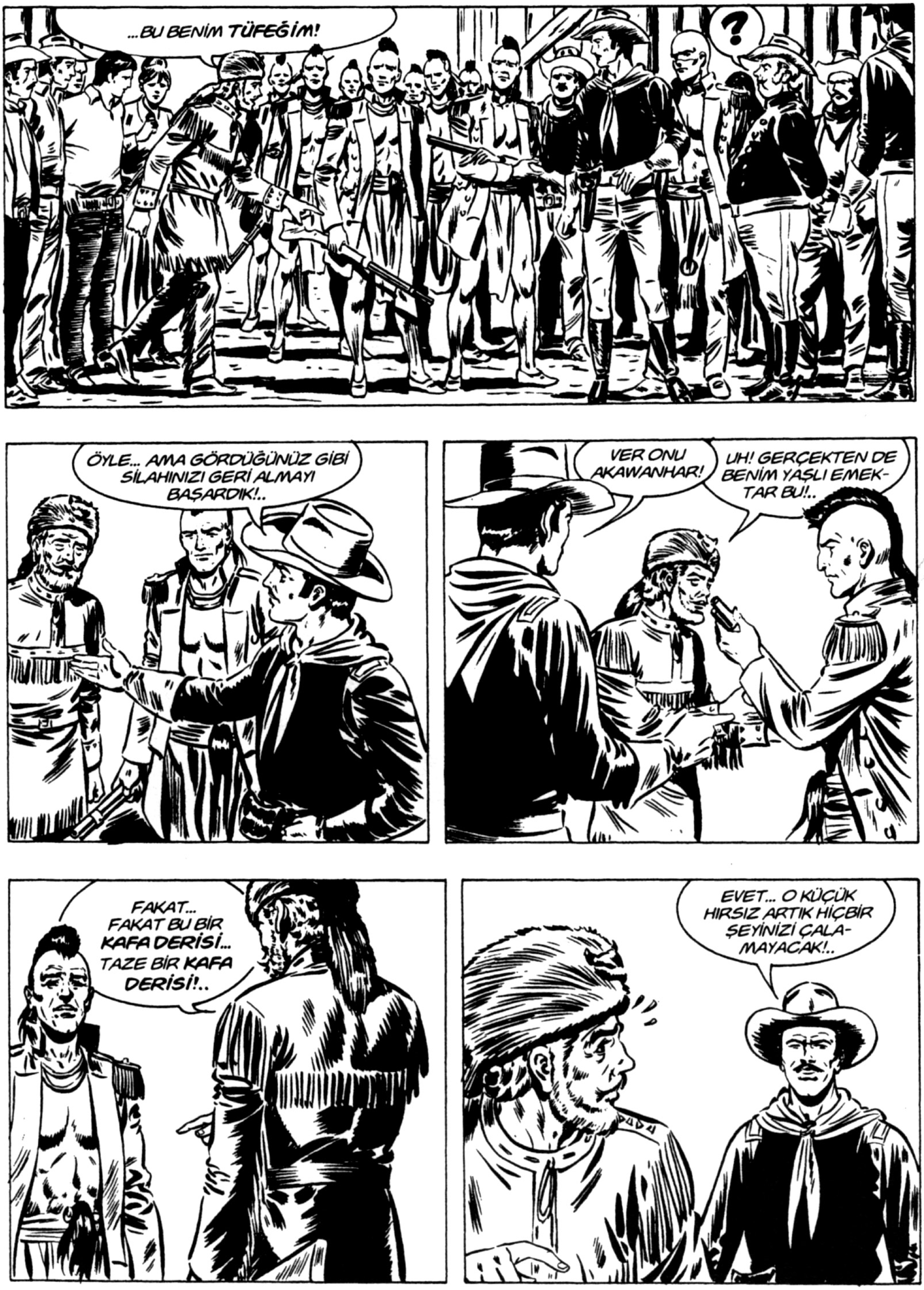

BİRAZ DA KENDİNDEN SÖZ ET, KALEDE ÇOK KALACAK MISIN?
HAYIR! YARIN GİDECEĞİZ...
HAFTALARDIR KULÜBEMİZDEN UZAKTAYIZ. EVİMİ ÇOK ÖZLEDİM...
AYRICA KIŞ GELMEDEN GEREKLİ YİYECEK STOĞU YAPMAK ZORUNDAYIM...
EMİNİM EPEY YORUCU OLACAKTIR.
...BAKSANA SEVGİLİ ÇİKO'NUN İŞTAHI HER ZAMAN YERİNDE!..
HA! HA! KORKARIM HAKLISINIZ!
YORGUN OLMALISINIZ... GELİN!.. SİZE YATACAK YER GÖSTERSİNLER..
YAZIK... SIYIRACAK BİRKAÇ KEMİK DAHA VARDI...

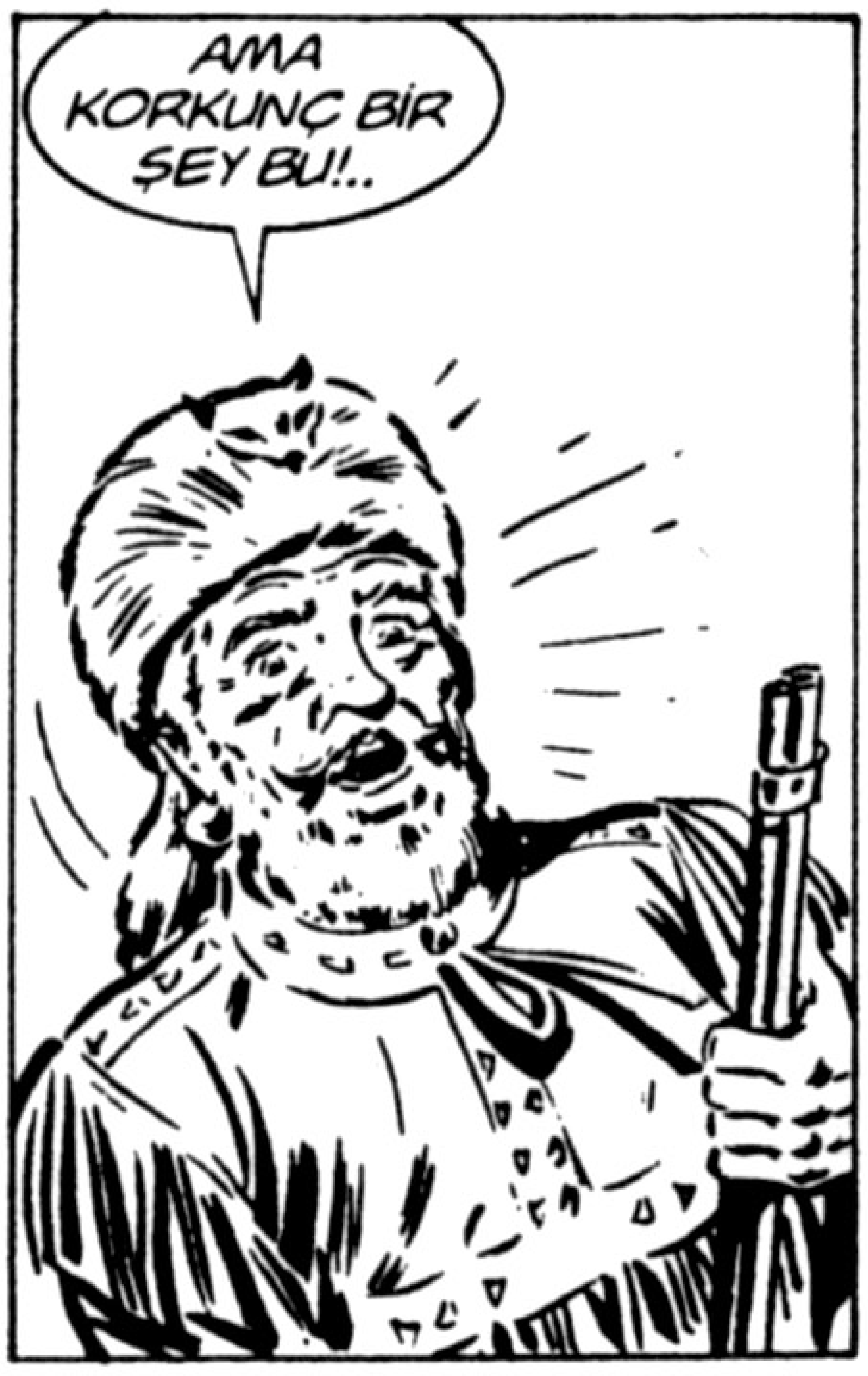

ONBAŞI, DOSTLARIMI DOĞU BARAKASINA GÖTÜR..
BAŞ ÜSTÜNE!
İYİ GECELER ALBAY!..
BUYRUN... BURADA KALABİLİRSİNİZ!..
SAĞ OL ONBAŞI!..
SONUNDA RAHAT BİR YATAĞA KAVUŞTUK!
EH, SANA İYİ UYKULAR!..
İYİ GECELER SEVGİLİ FIÇIM!
ÇİKO HEMEN UYUYUVERMİŞTİ...
HOORRR! HORRR!

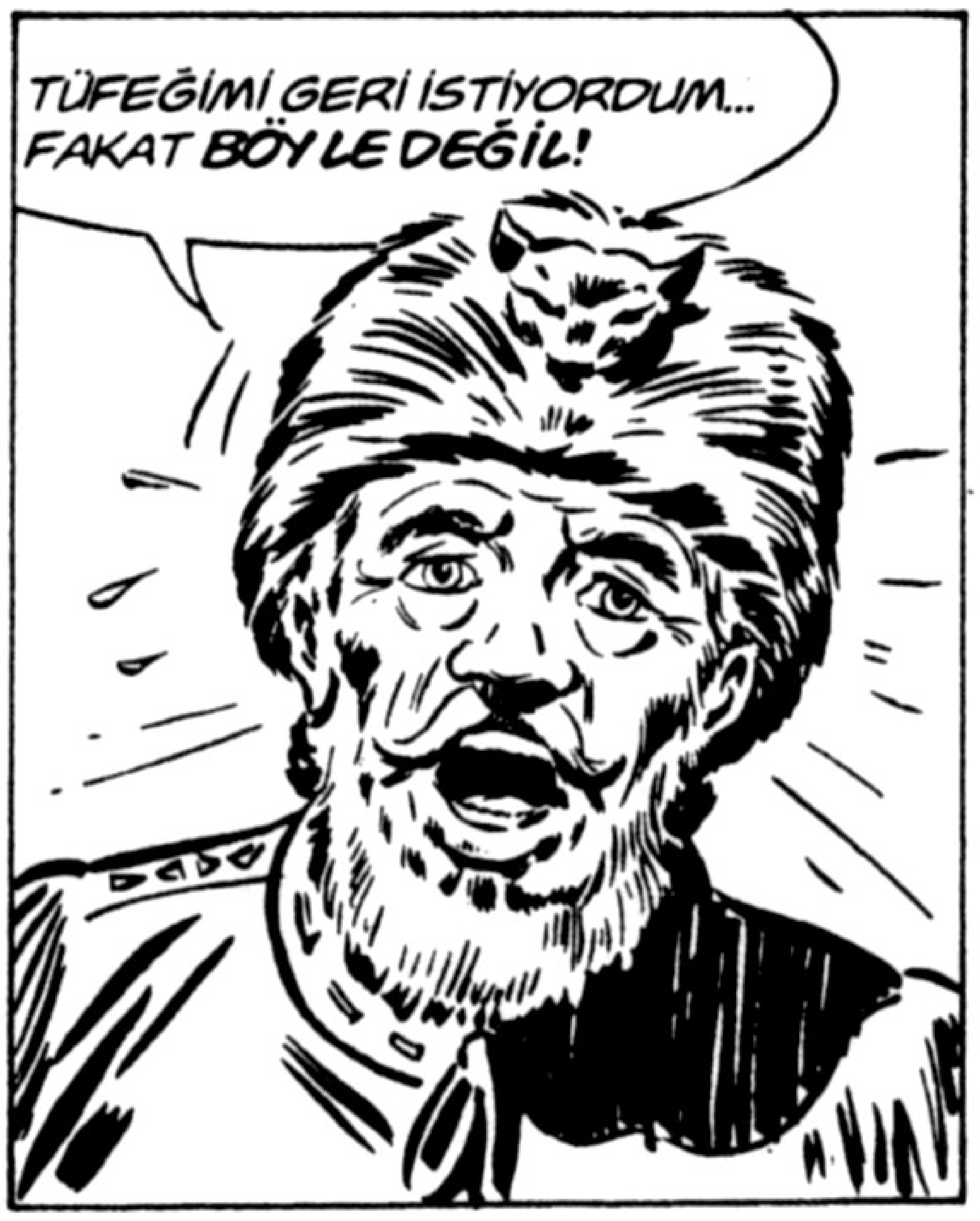

...ZAGOR İSE UZUN SÜRE DÜŞÜNCELERİYLE BAŞBAŞA KALDI...
KIZILDERİLİ POLİSİ HA? SONU HİÇ DE İYİ OLMAYACAK!..
...AMA SONUNDA O DA DERİN BİR UYKUYA DALDI...
...VE SABAHLEYİN AVLUDAN GELEN HEYECANLI SESLERLE UYANDI...
?
HEY! NE OLUYOR? NEREYE GİDİYORSUN?
HERKES KAPIYA DOĞRU KOŞUYOR...
...SEBEBİNİ ÇOK MERAK ETTİM!..
UH, BEKLE, BEN DE GELİYORUM!..

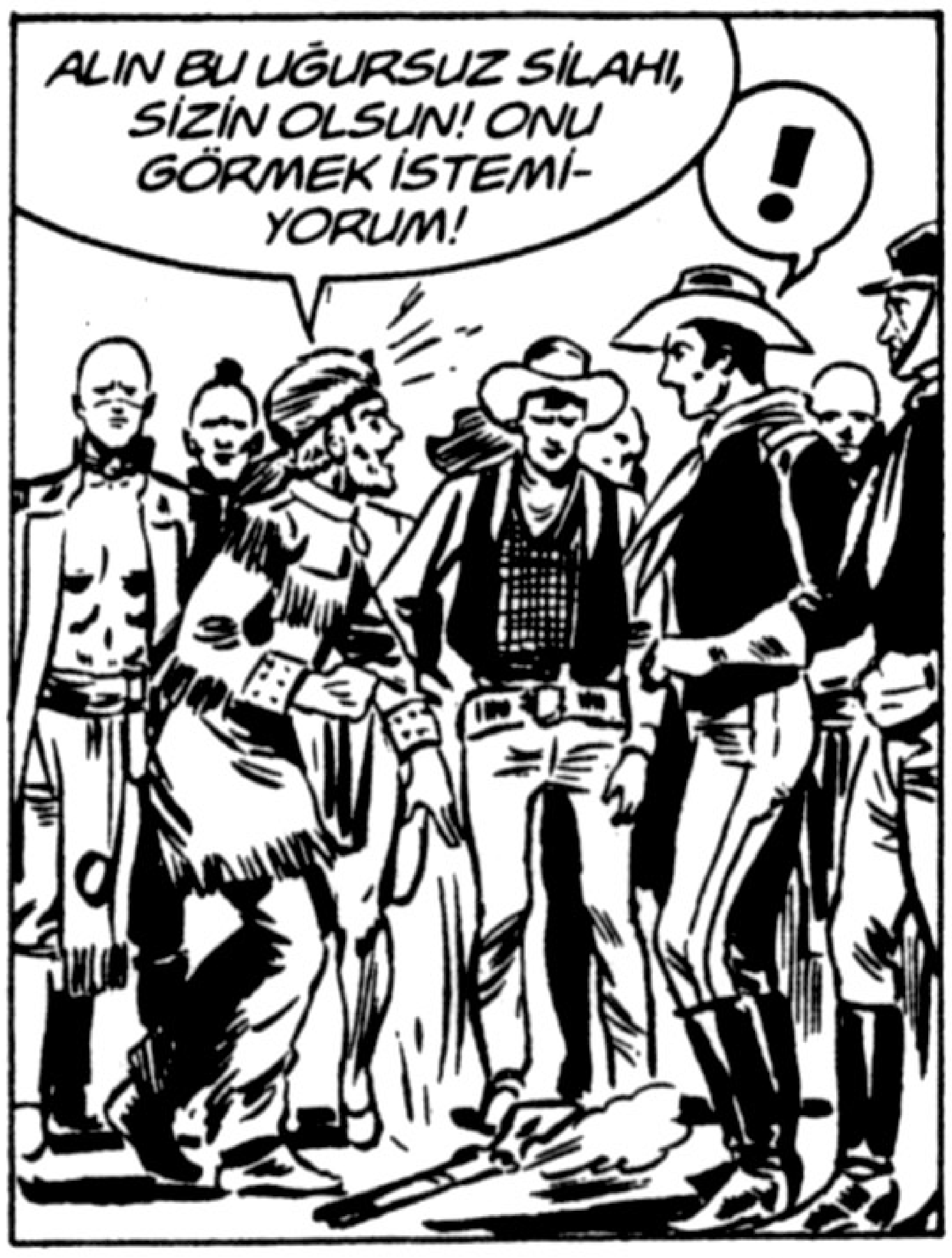

BU DA NE?
HEY ZAGOR!
?
NELER OLUYOR? KİM GELİYORMUŞ?
BİLMİYORUM DOSTUM...
...ÖĞRENMEK İÇİN BİZ DE DİĞERLERİNE KATILALIM, GELİN!..
BEKLEDİĞİMİZ KIZILDERİLİ BİRLİĞİ BU!..

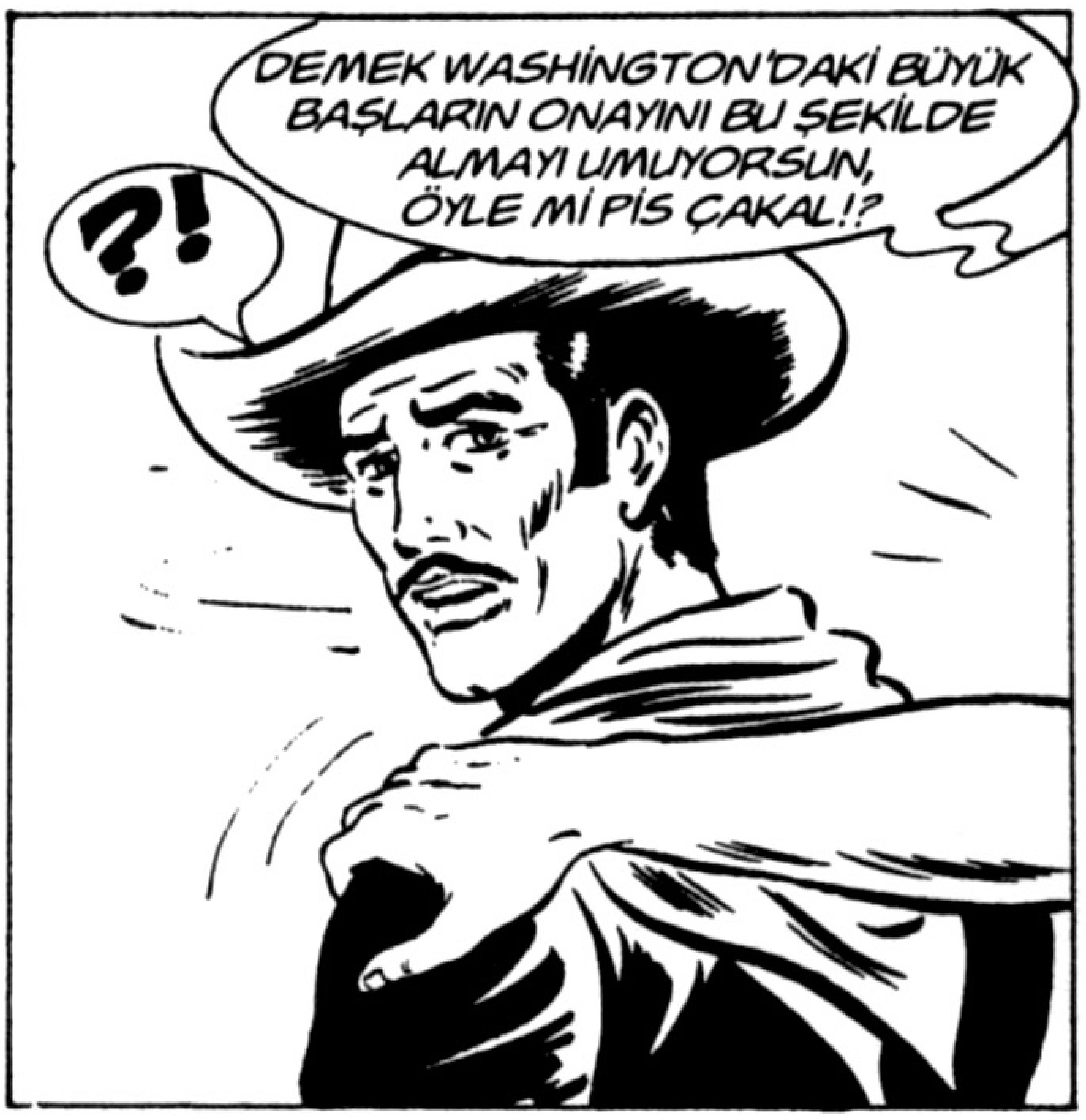

NÖBETÇİLER ONLARI GÖRÜR GÖRMEZ HABER BİR ANDA DUYULDU VE...
İŞTE... İŞTE GELİYORLAR!..
AÇILIN! GERİ ÇEKİLİN!
YOL VERİN GEÇSİNLER!
İLGİNÇ GRUP, BAŞLARINDAKİ SUBAYLA BİRLİKTE KALEDEN İÇERİ GİRDİĞİNDE GÜRÜLTÜLÜ UĞULTULAR YERİNİ HAYRANLIK DOLU FISILDAŞMALARA BIRAKTI...
...SONRA BÜTÜN SESLER KESİLDİ...
SİZ YÜZBAŞI MATLOW OLMALISINIZ!
EMRİNİZE HAZIRIM ALBAYIM!
DÜN AKŞAM GELMEMİZ GEREKİRDİ AMA BİR OLAYA ANINDA EL KOYMAK ZORUNDA KALDIK!..
HEY! AMA BU...

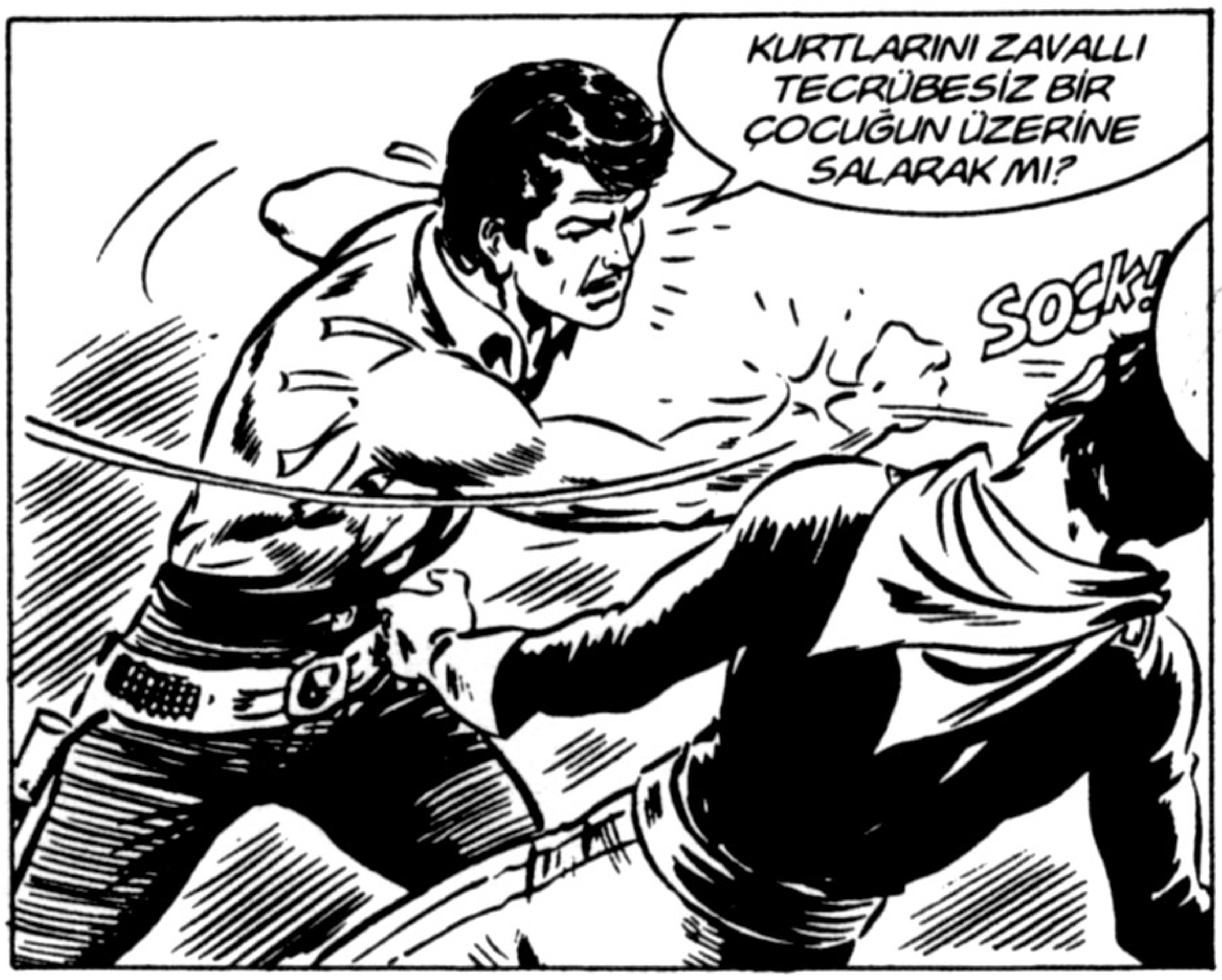

...BU BENİM TÜFEĞİM!
?
ÖYLE... AMA GÖRDÜĞÜNÜZ GİBİ SİLAHINIZI GERİ ALMAYI BAŞARDIK!..
VER ONU AKAWANHAR!
UH! GERÇEKTEN DE BENİM YAŞLI EMEKTAR BU!..
FAKAT... FAKAT BU BİR KAFA DERİSİ... TAZE BİR KAFA DERİSİ!..
EVET... O KÜÇÜK HIRSIZ ARTIK HİÇBİR ŞEYİNİZİ ÇALAMAYACAK!..

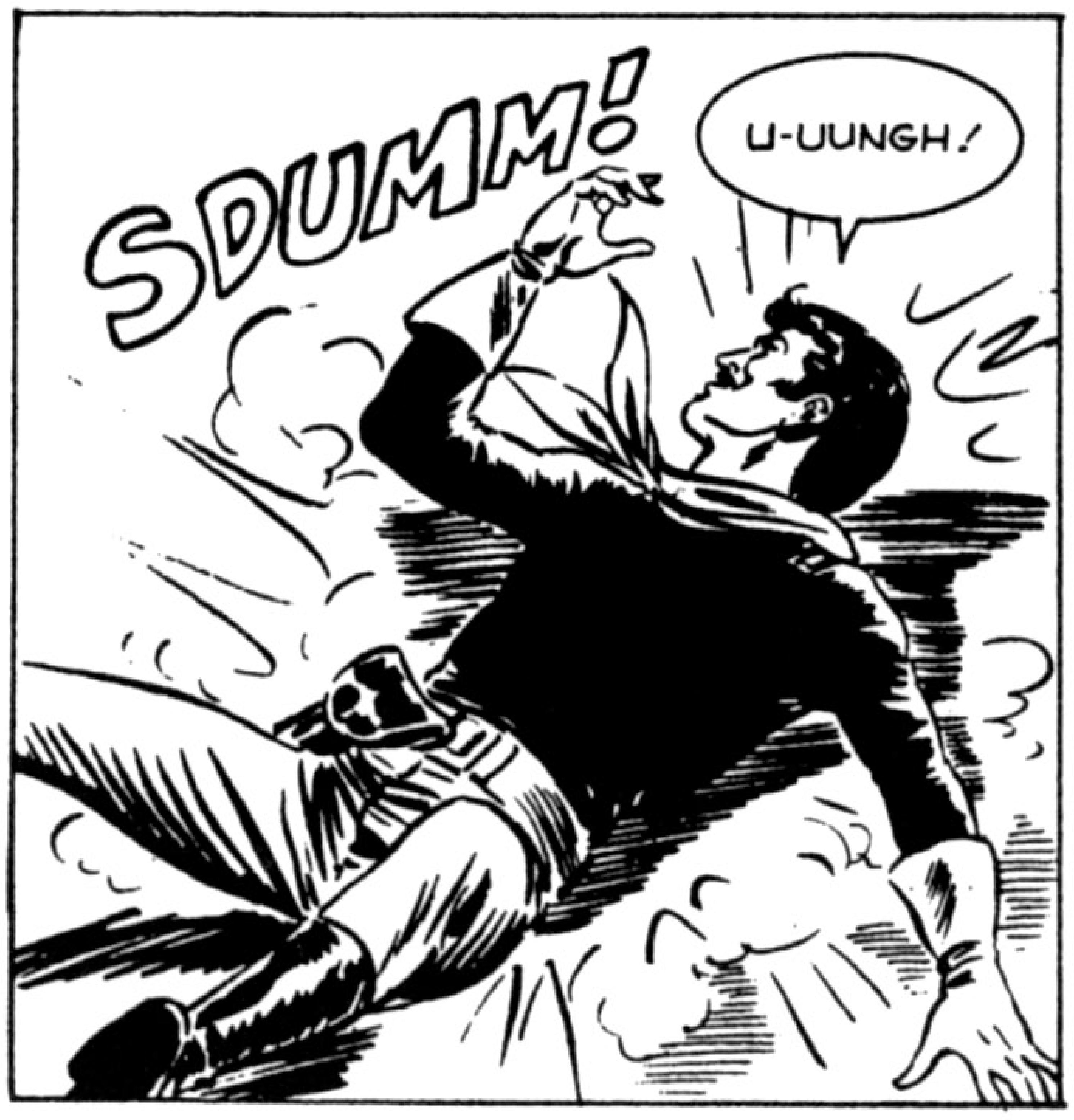

AMA KORKUNÇ BİR ŞEY BU!..

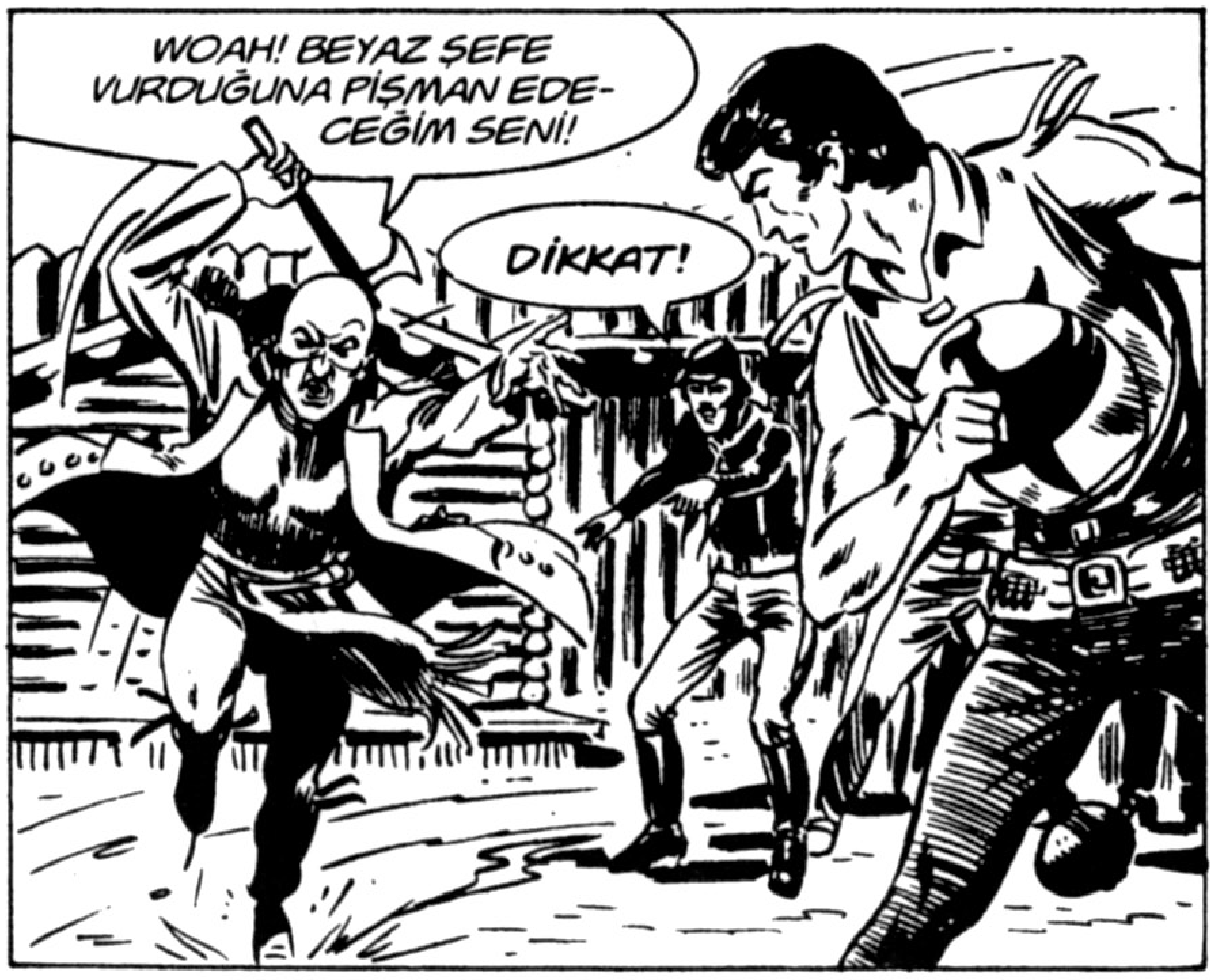

TÜFEĞİMİ GERİ İSTİYORDUM... FAKAT **BÖYLE DEĞİL!**

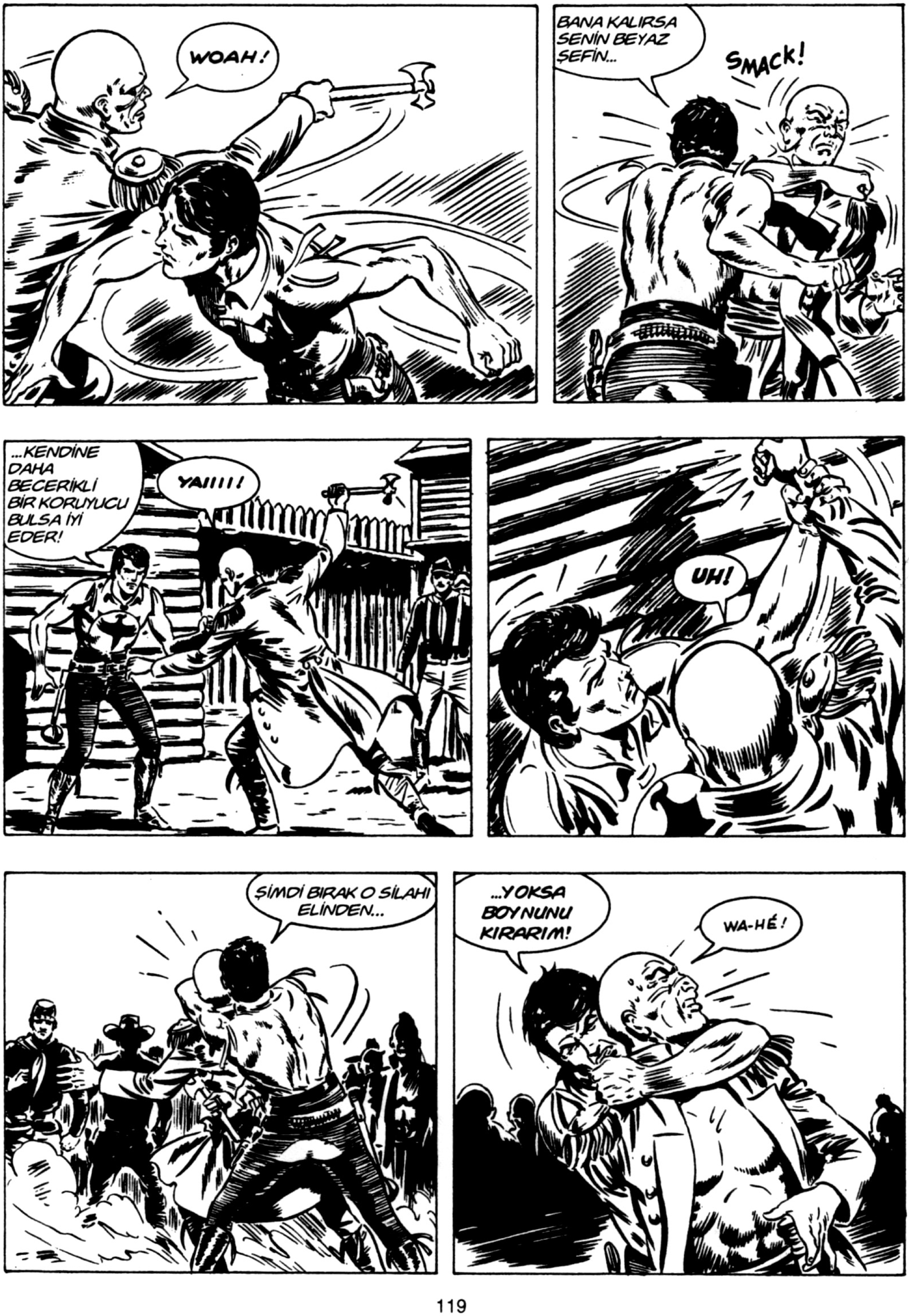

ALIN BU UĞURSUZ SİLAHI, SİZİN OLSUN! ONU GÖRMEK İSTEMİYORUM!
!

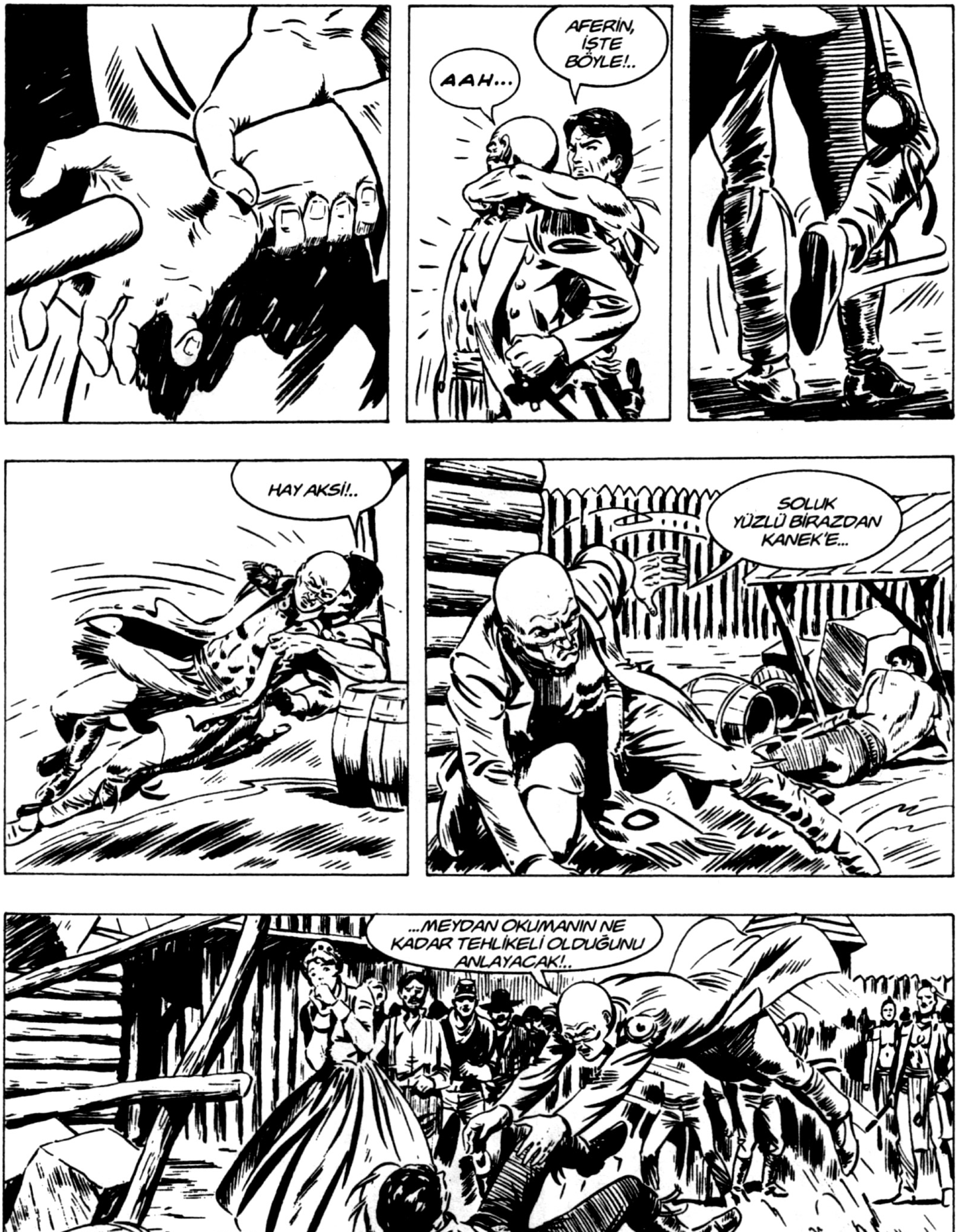

DEMEK WASHİNGTON'DAKİ BÜYÜK BAŞLARIN ONAYINI BU ŞEKİLDE ALMAYI UMUYORSUN, ÖYLE Mİ PİS ÇAKAL!?
?!

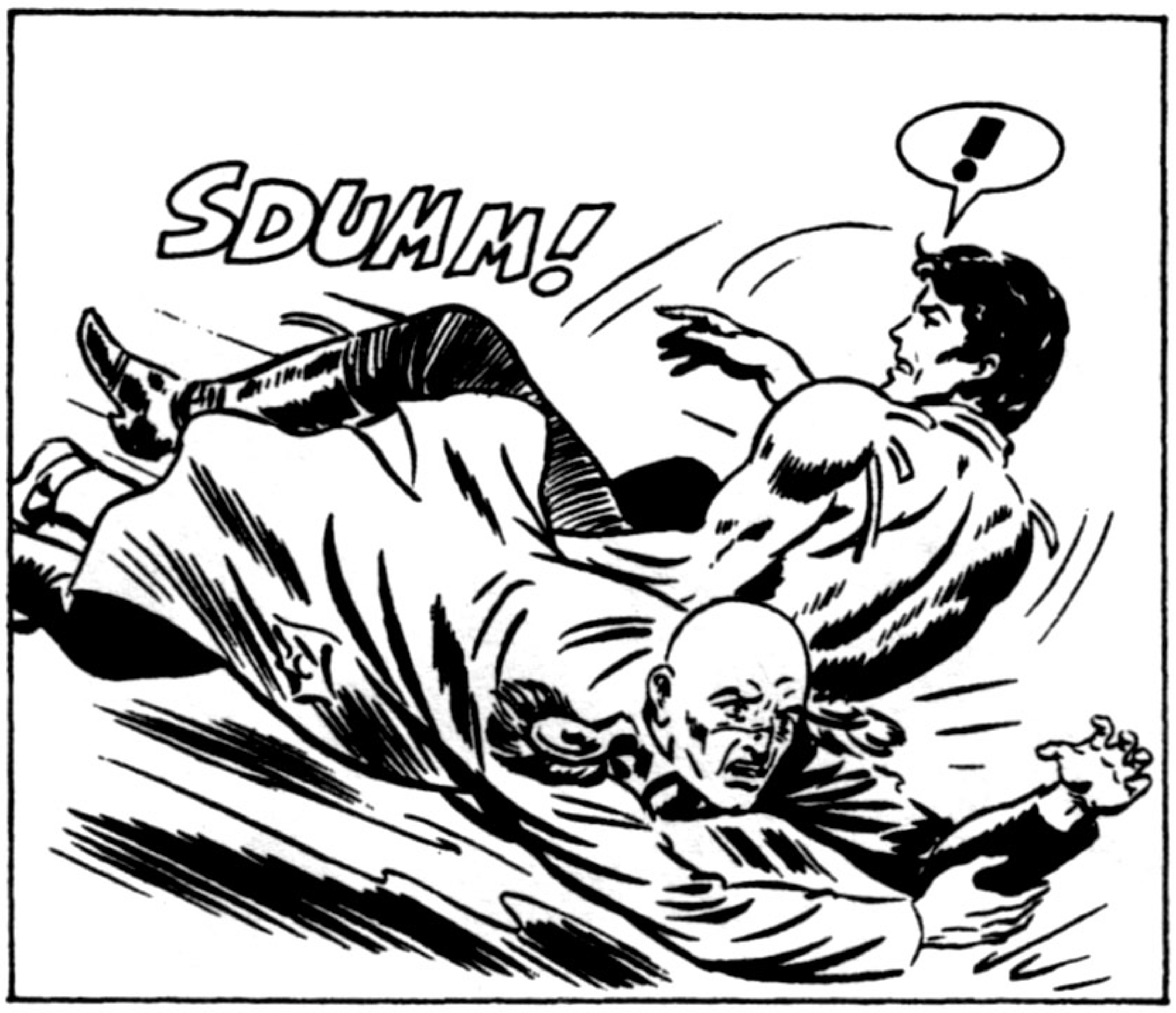

KURTLARINI ZAVALLI TECRÜBESİZ BİR ÇOCUĞUN ÜZERİNE SALARAK MI?
SOCK!

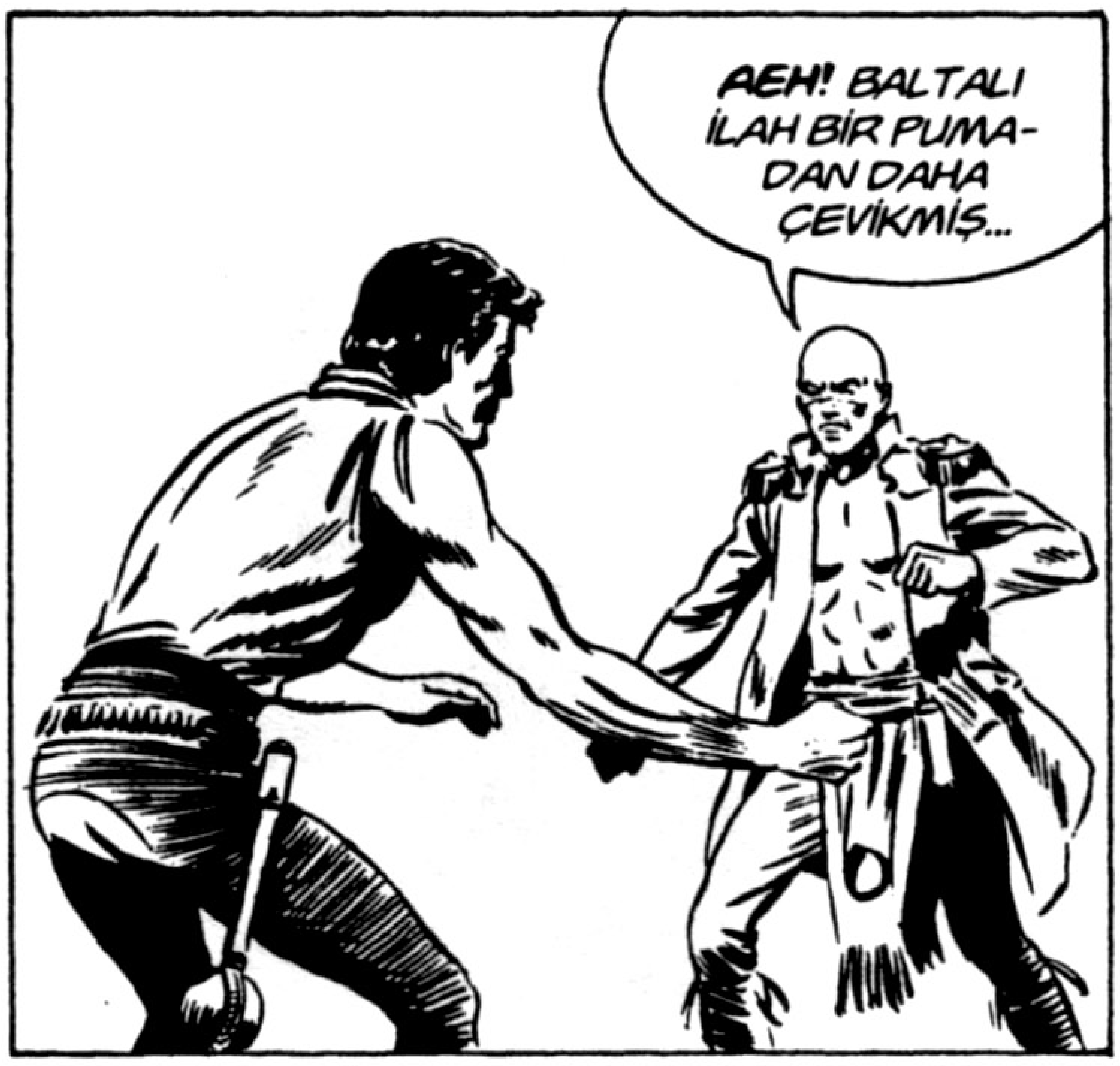

SDUMM!
U-UUNGH!

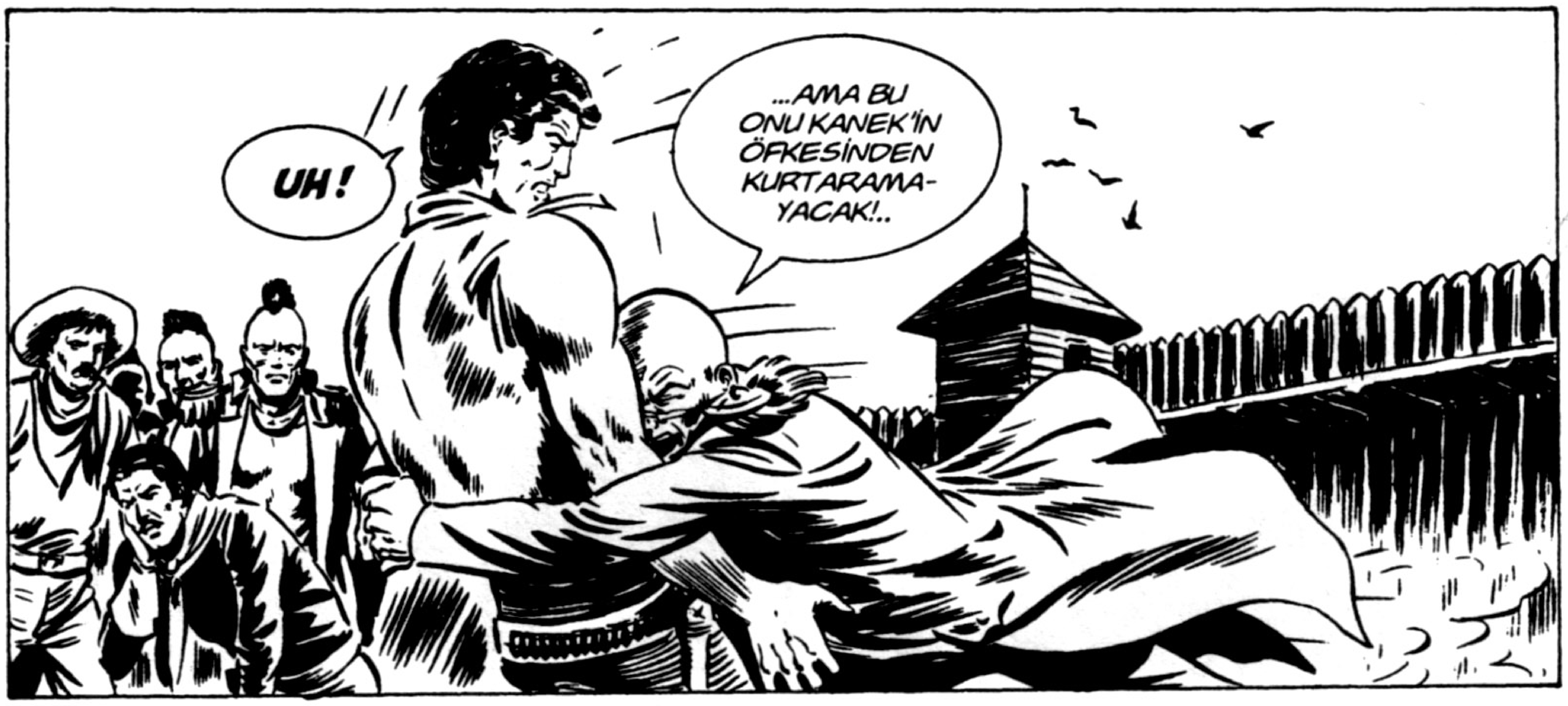

WOAH! BEYAZ ŞEFE VURDUĞUNA PİŞMAN EDECEĞİM SENİ!
DİKKAT!

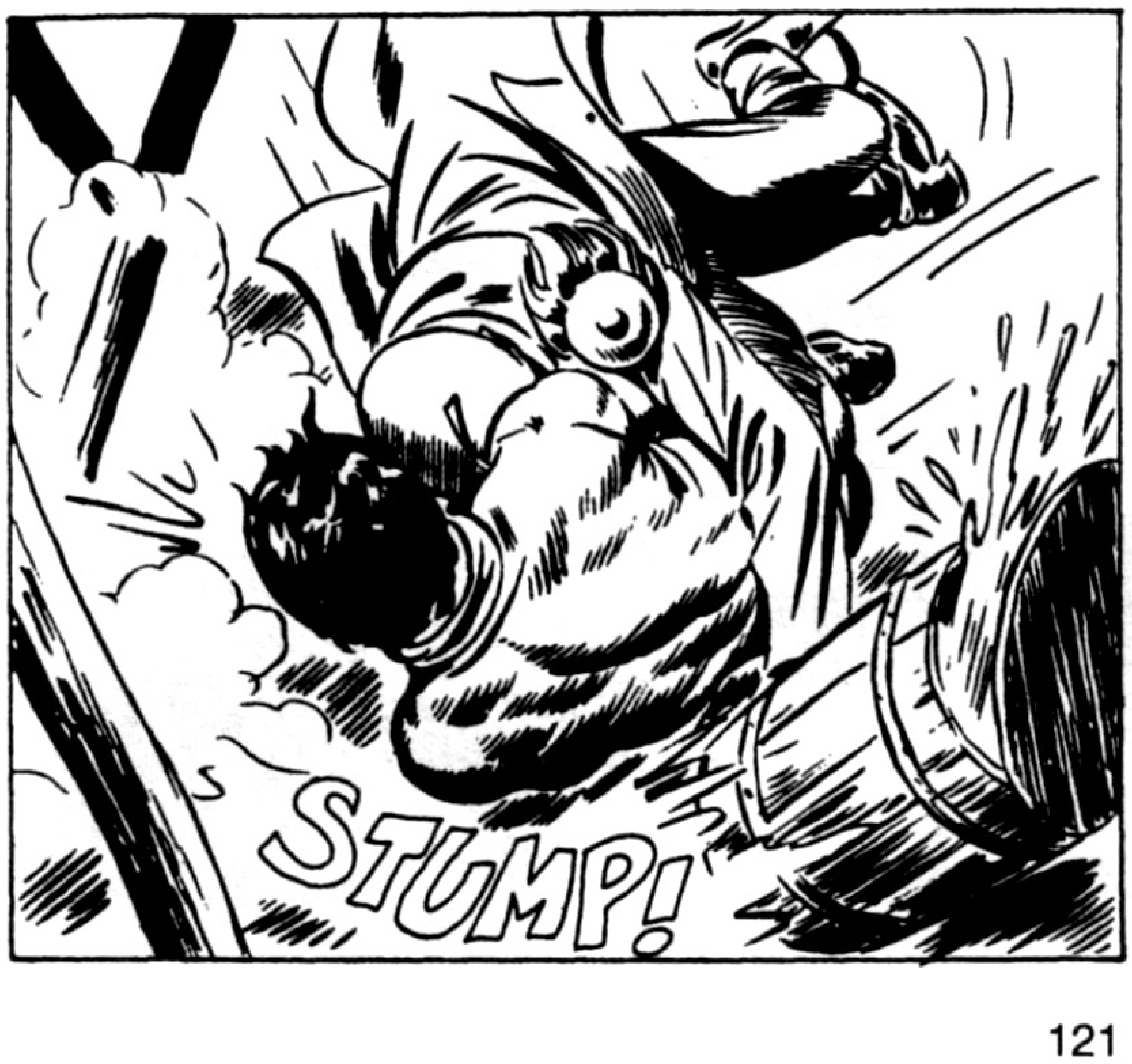

WOAH!
BANA KALIRSA SENİN BEYAZ ŞEFİN...
SMACK!
...KENDİNE DAHA BECERİKLİ BİR KORUYUCU BULSA İYİ EDER!
YAIIIII!
UH!
ŞİMDİ BIRAK O SİLAHI ELİNDEN...
...YOKSA BOYNUNU KIRARIM!
WA-HÉ!

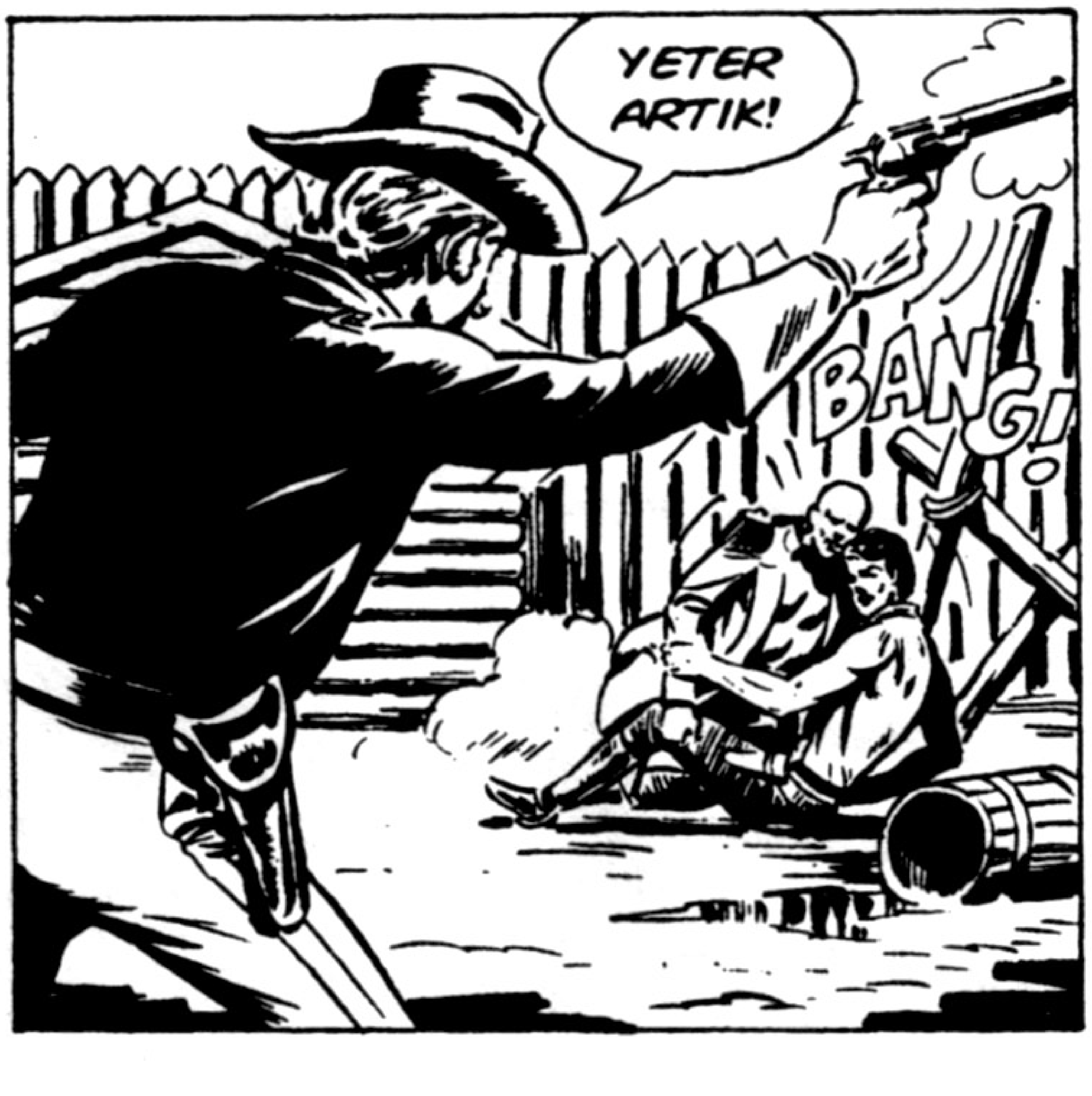

AFERİN, İŞTE BÖYLE!..
AAH...
HAY AKSİ!..
SOLUK YÜZLÜ BİRAZDAN KANEK'E...
...MEYDAN OKUMANIN NE KADAR TEHLİKELİ OLDUĞUNU ANLAYACAK!..

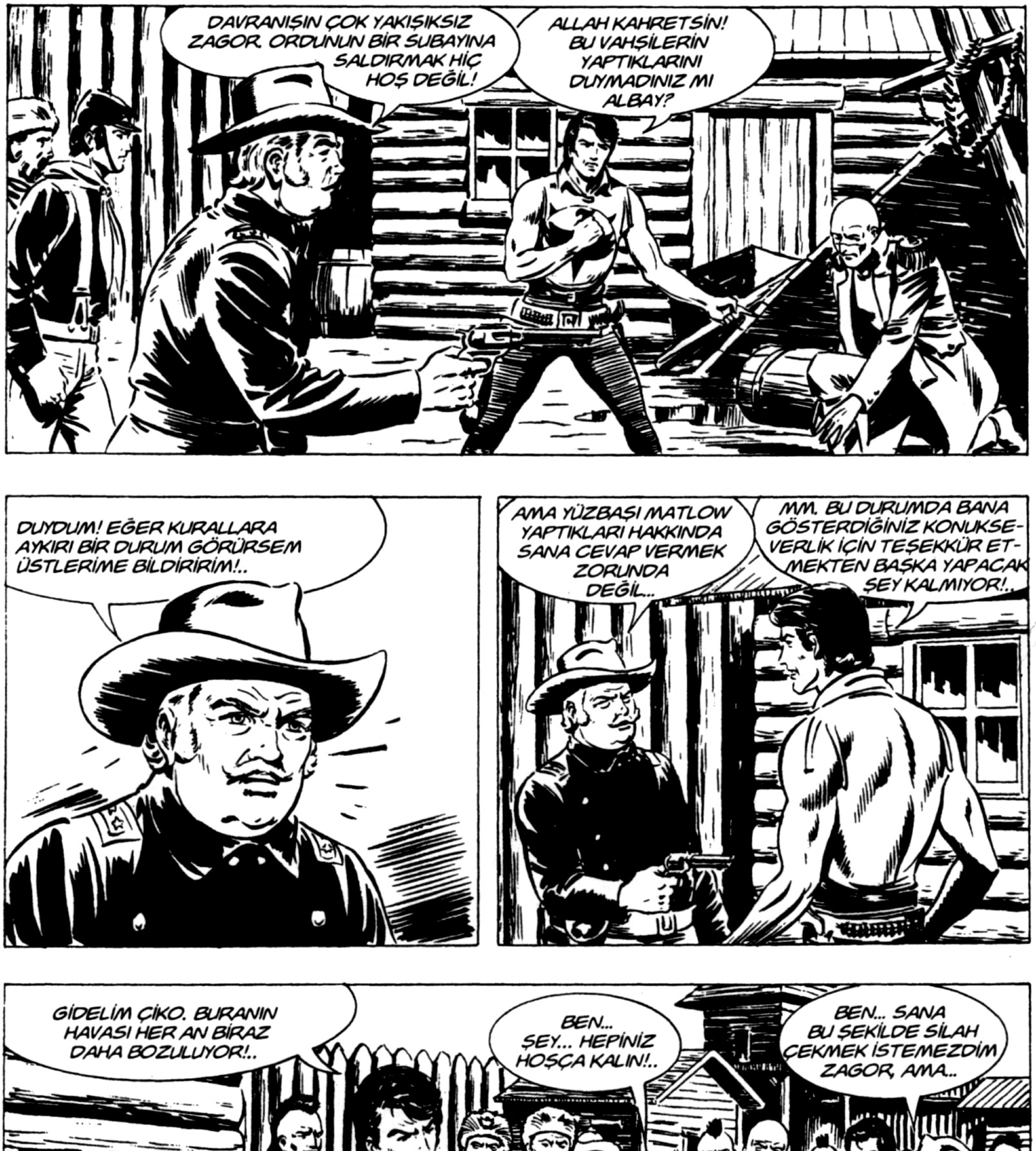

SDUMM!
!

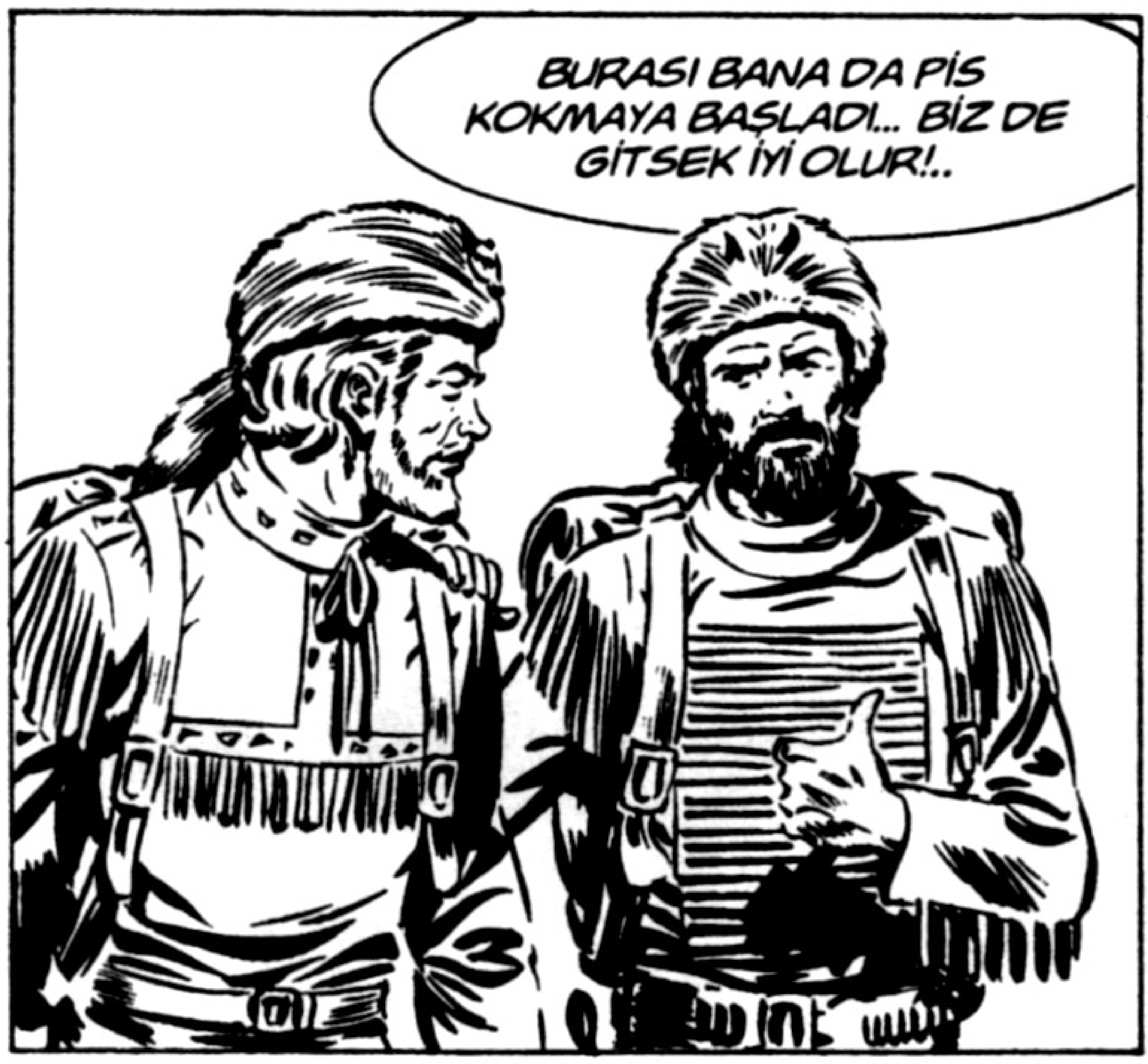

AEH! BALTALI İLAH BİR PUMADAN DAHA ÇEVİKMİŞ...

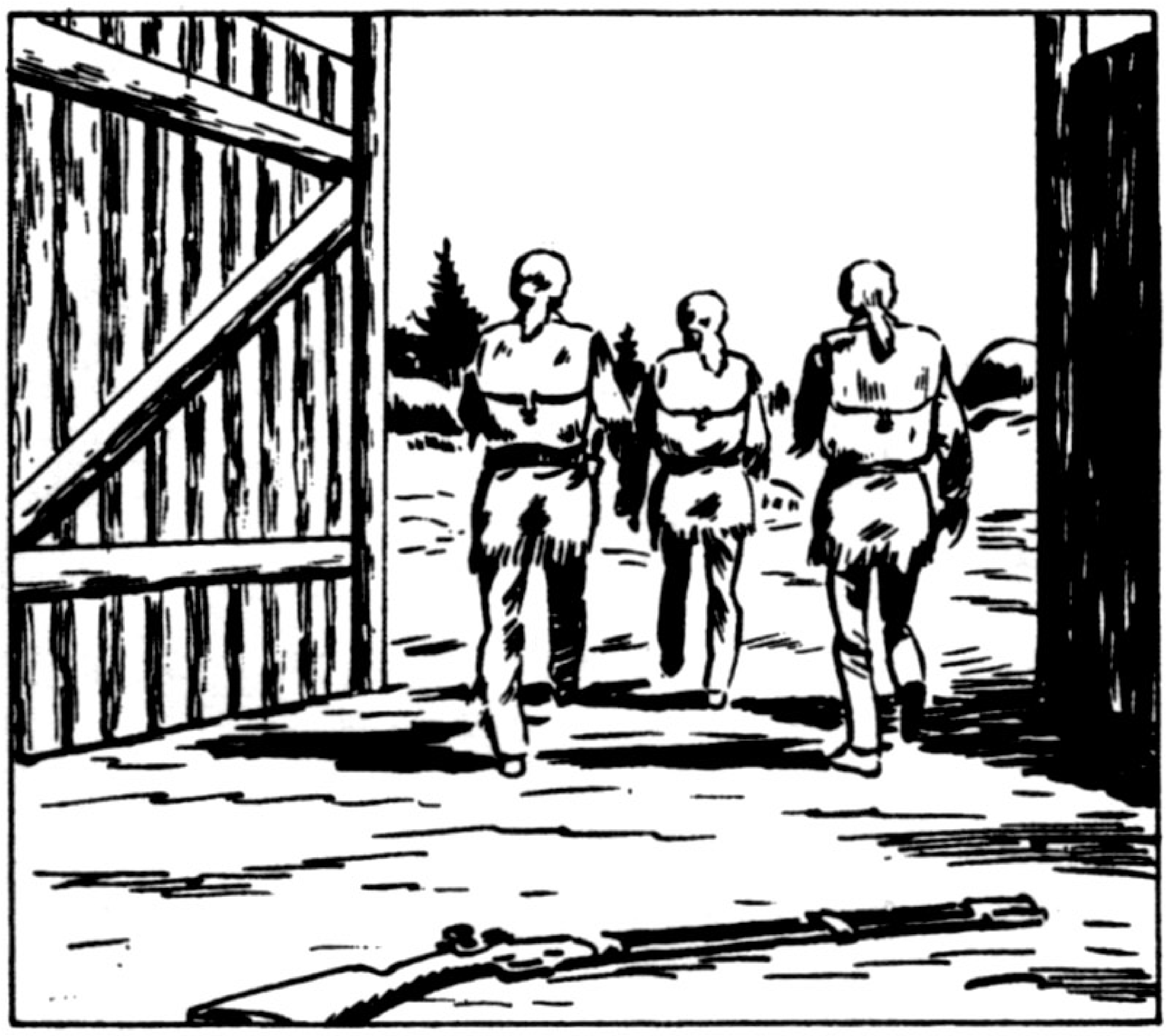

UH!
...AMA BU ONU KANEK'İN ÖFKESİNDEN KURTARAMAYACAK!..

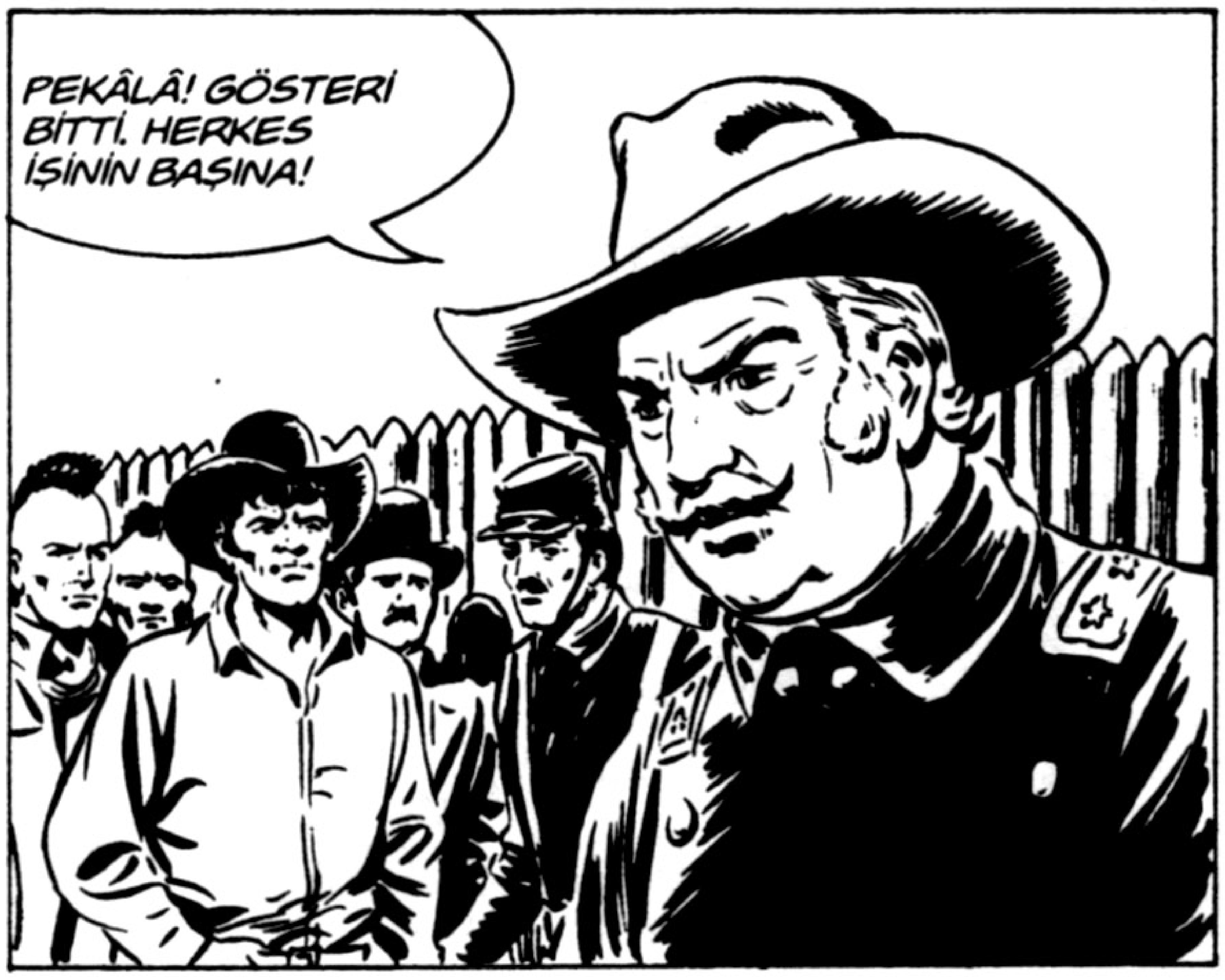

STUMP!

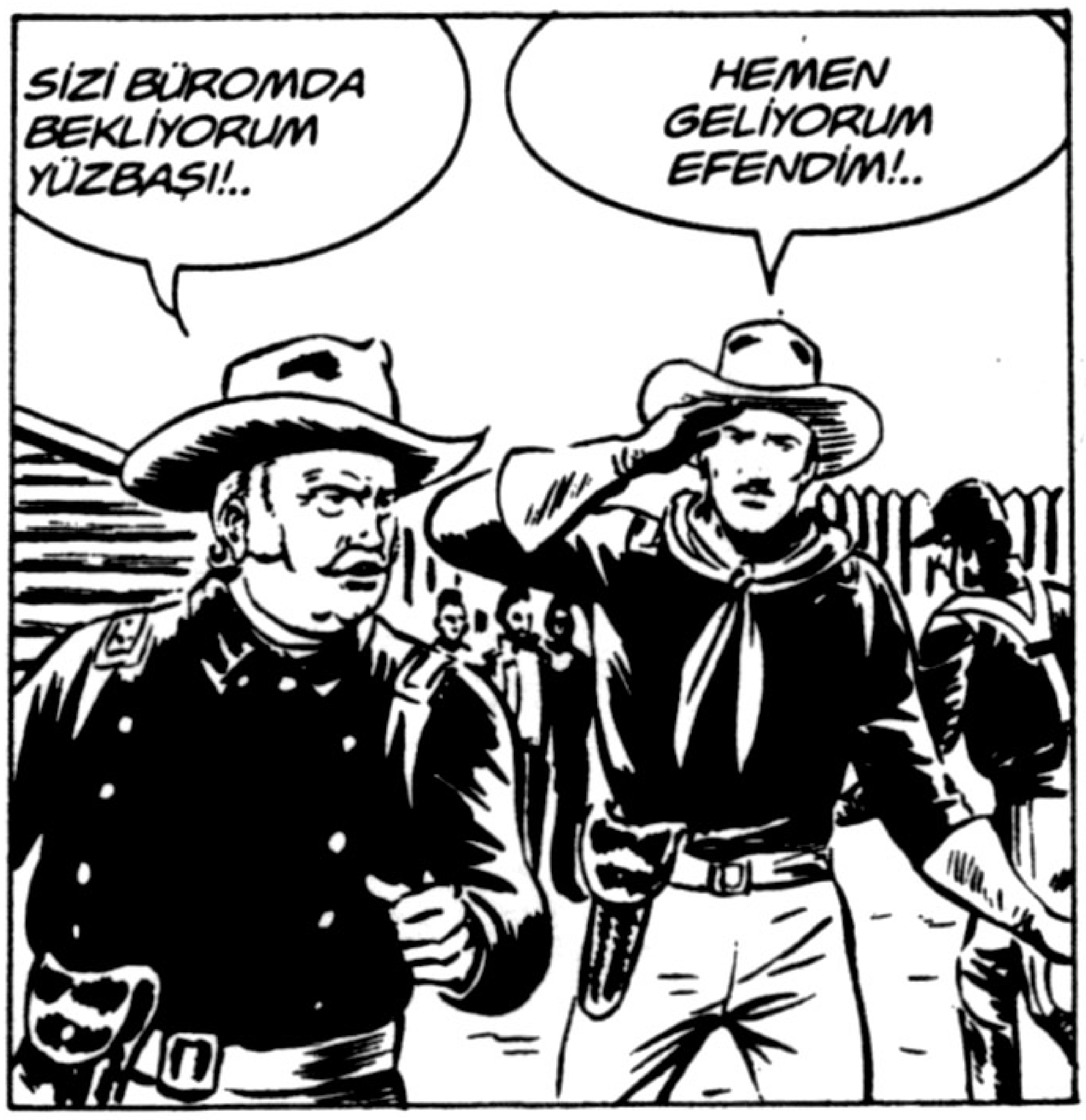

YETER ARTIK!
BANG!

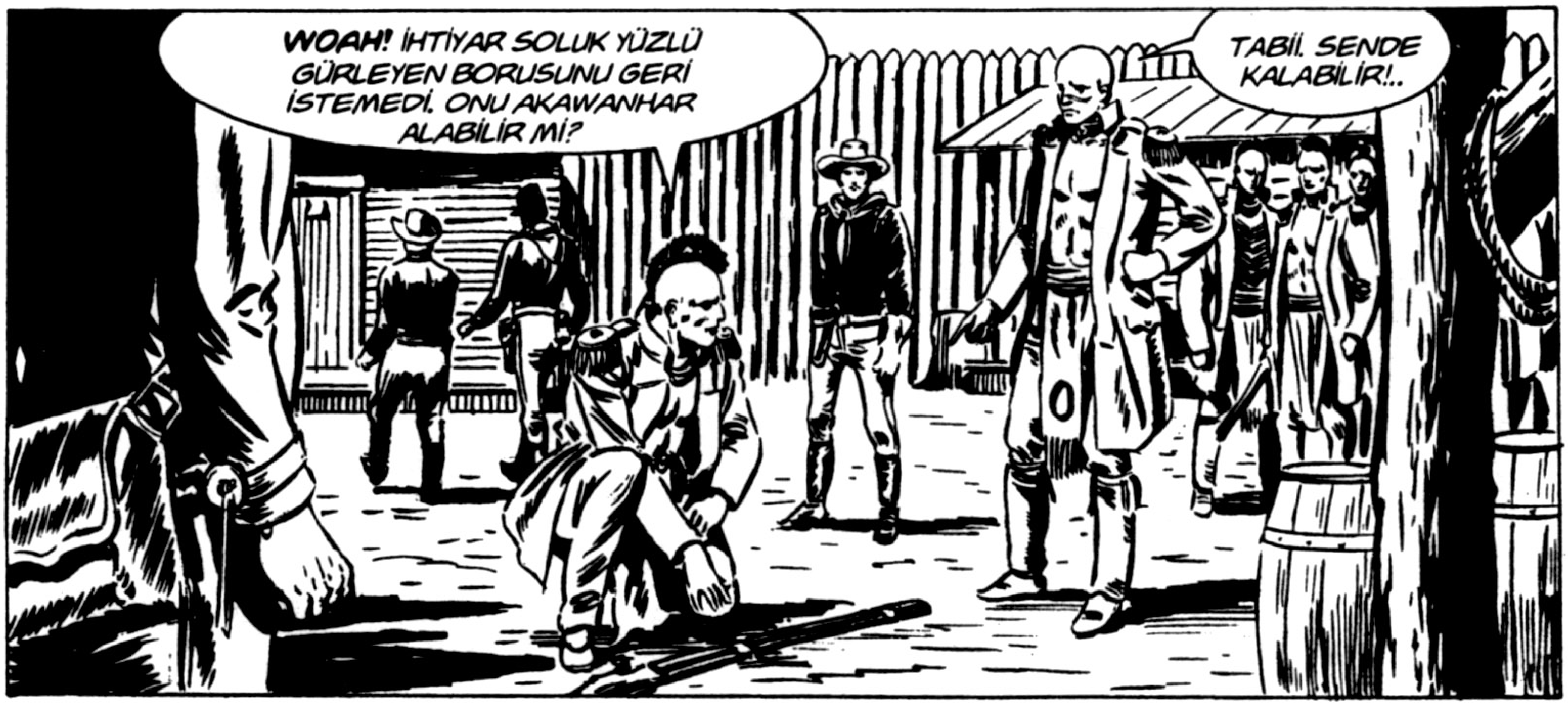

DAVRANIŞIN ÇOK YAKIŞIKSIZ ZAGOR. ORDUNUN BİR SUBAYINA SALDIRMAK HİÇ HOŞ DEĞİL!
ALLAH KAHRETSİN! BU VAHŞİLERİN YAPTIKLARINI DUYMADINIZ MI ALBAY?
DUYDUM! EĞER KURALLARA AYKIRI BİR DURUM GÖRÜRSEM ÜSTLERİME BİLDİRİRİM!..
AMA YÜZBAŞI MATLOW YAPTIKLARI HAKKINDA SANA CEVAP VERMEK ZORUNDA DEĞİL...
MM. BU DURUMDA BANA GÖSTERDİĞİNİZ KONUKSEVERLİK İÇİN TEŞEKKÜR ETMEKTEN BAŞKA YAPACAK ŞEY KALMIYOR!..
GİDELİM ÇİKO. BURANIN HAVASI HER AN BİRAZ DAHA BOZULUYOR!..
BEN... ŞEY... HEPİNİZ HOŞÇA KALIN!..
BEN... SANA BU ŞEKİLDE SİLAH ÇEKMEK İSTEMEZDİM ZAGOR, AMA...

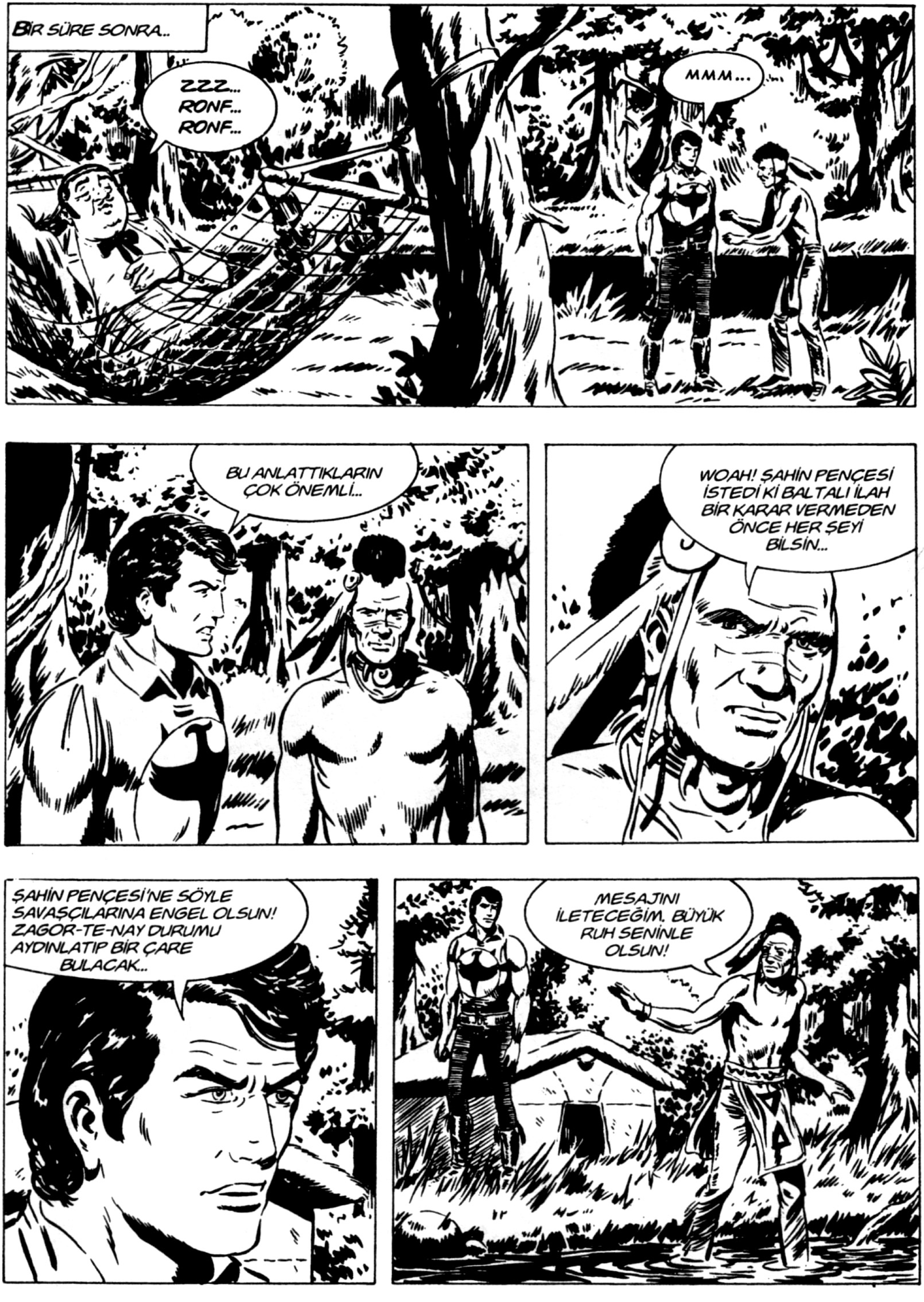

BURASI BANA DA PİS KOKMAYA BAŞLADI... BİZ DE GİTSEK İYİ OLUR!..

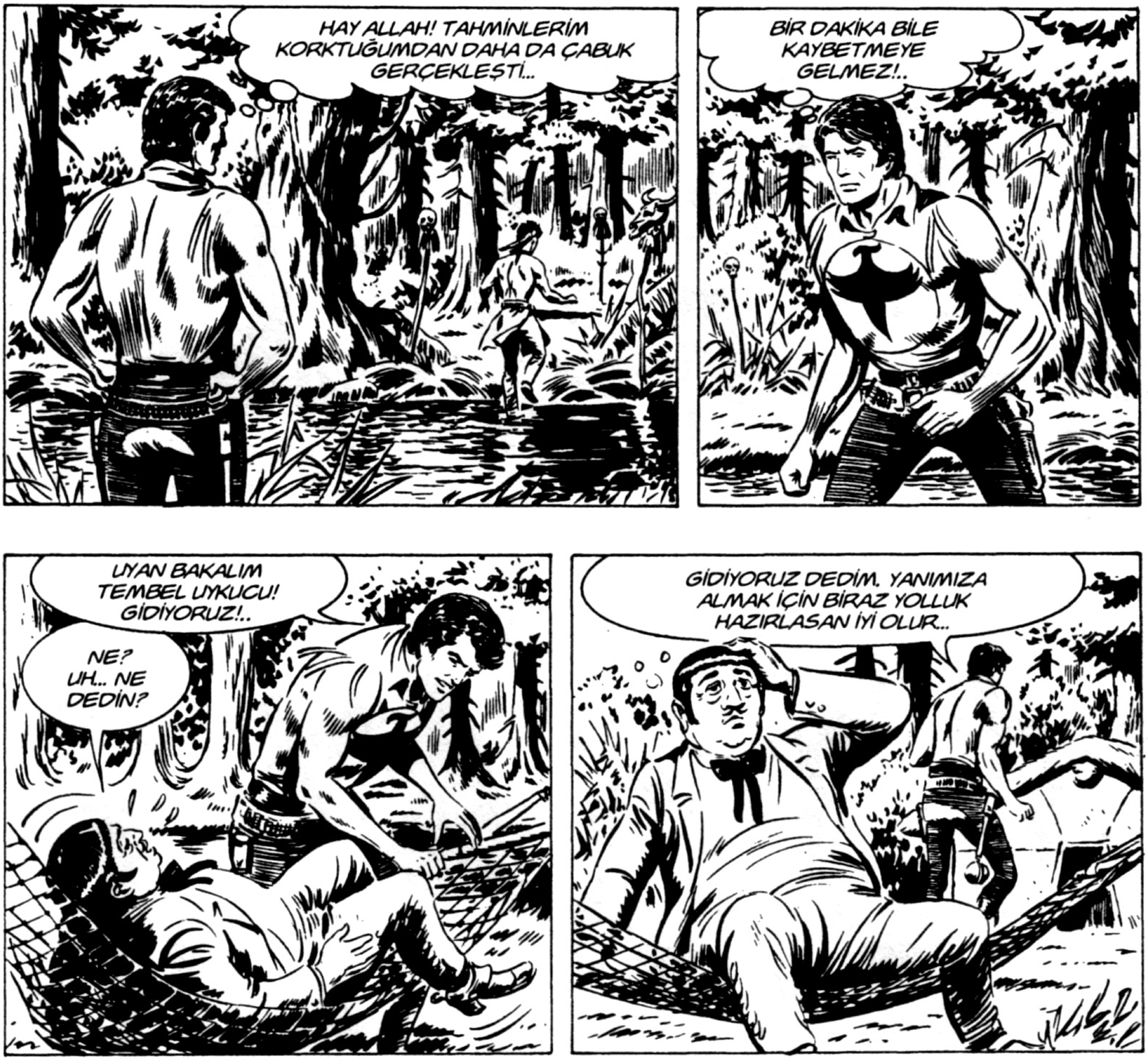


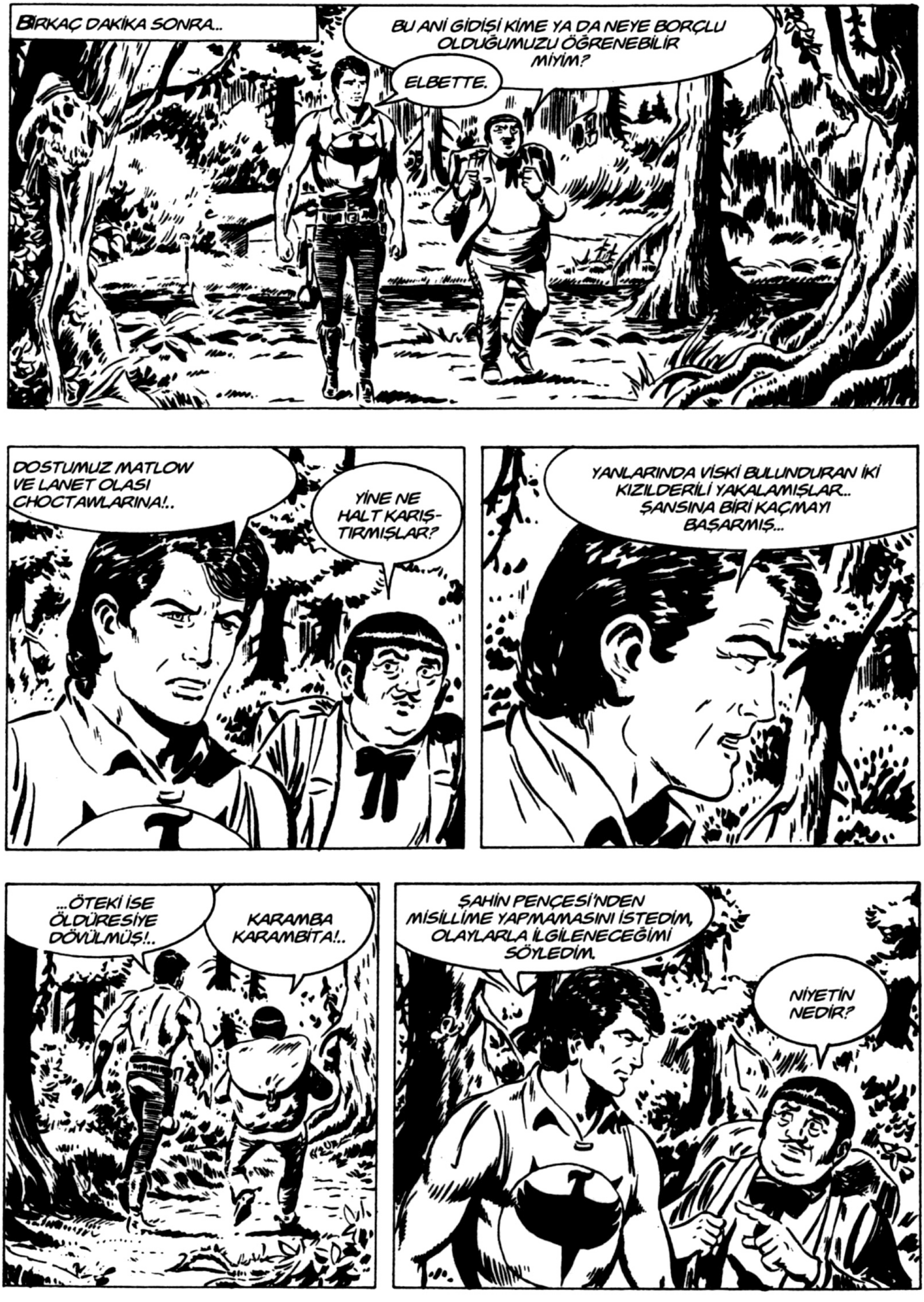

PEKÂLÂ! GÖSTERİ BİTTİ. HERKES İŞİNİN BAŞINA!

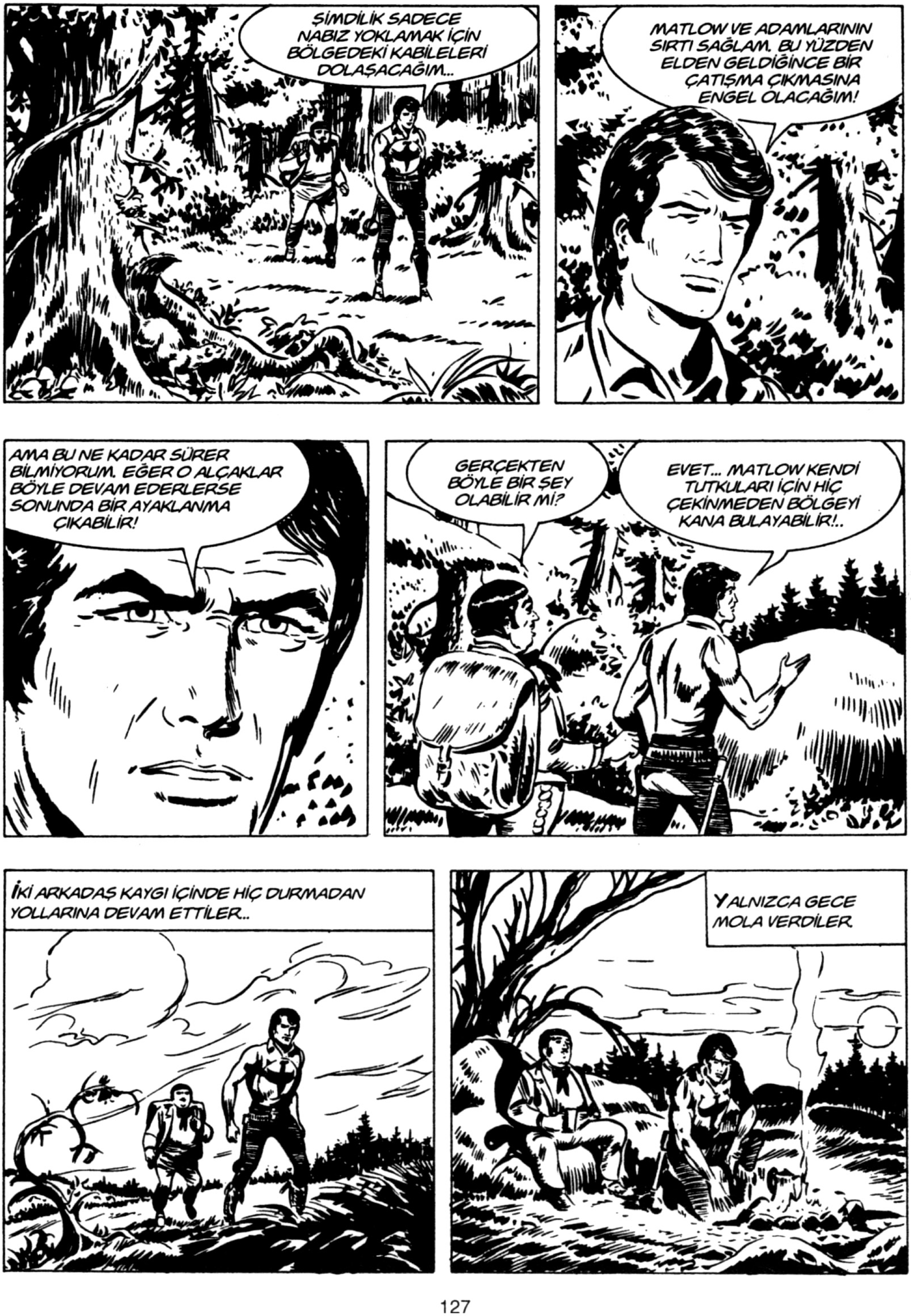

SİZİ BÜROMDA BEKLİYORUM YÜZBAŞI!..
HEMEN GELİYORUM EFENDİM!..

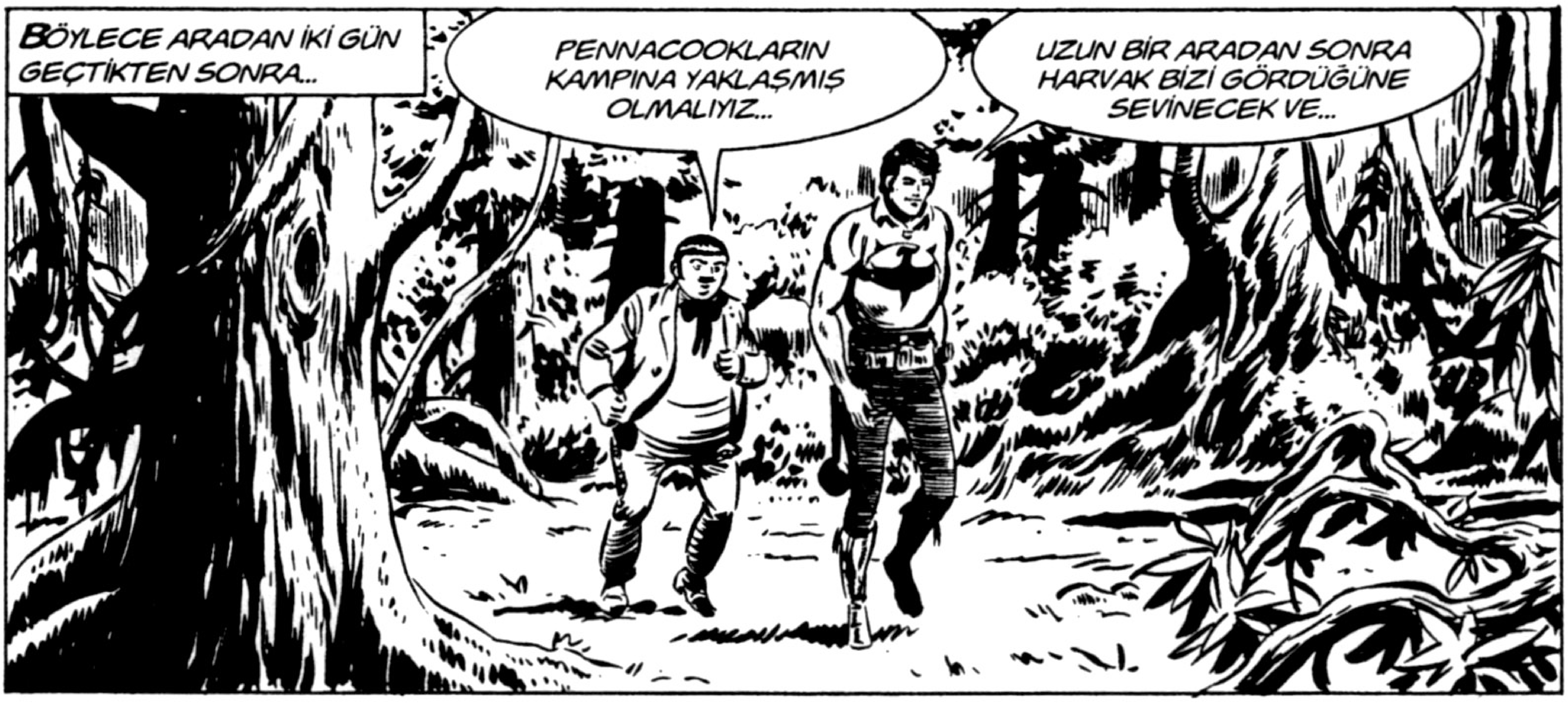

WOAH! İHTİYAR SOLUK YÜZLÜ GÜRLEYEN BORUSUNU GERİ İSTEMEDİ. ONU AKAWANHAR ALABİLİR Mİ?
TABİİ. SENDE KALABİLİR!..

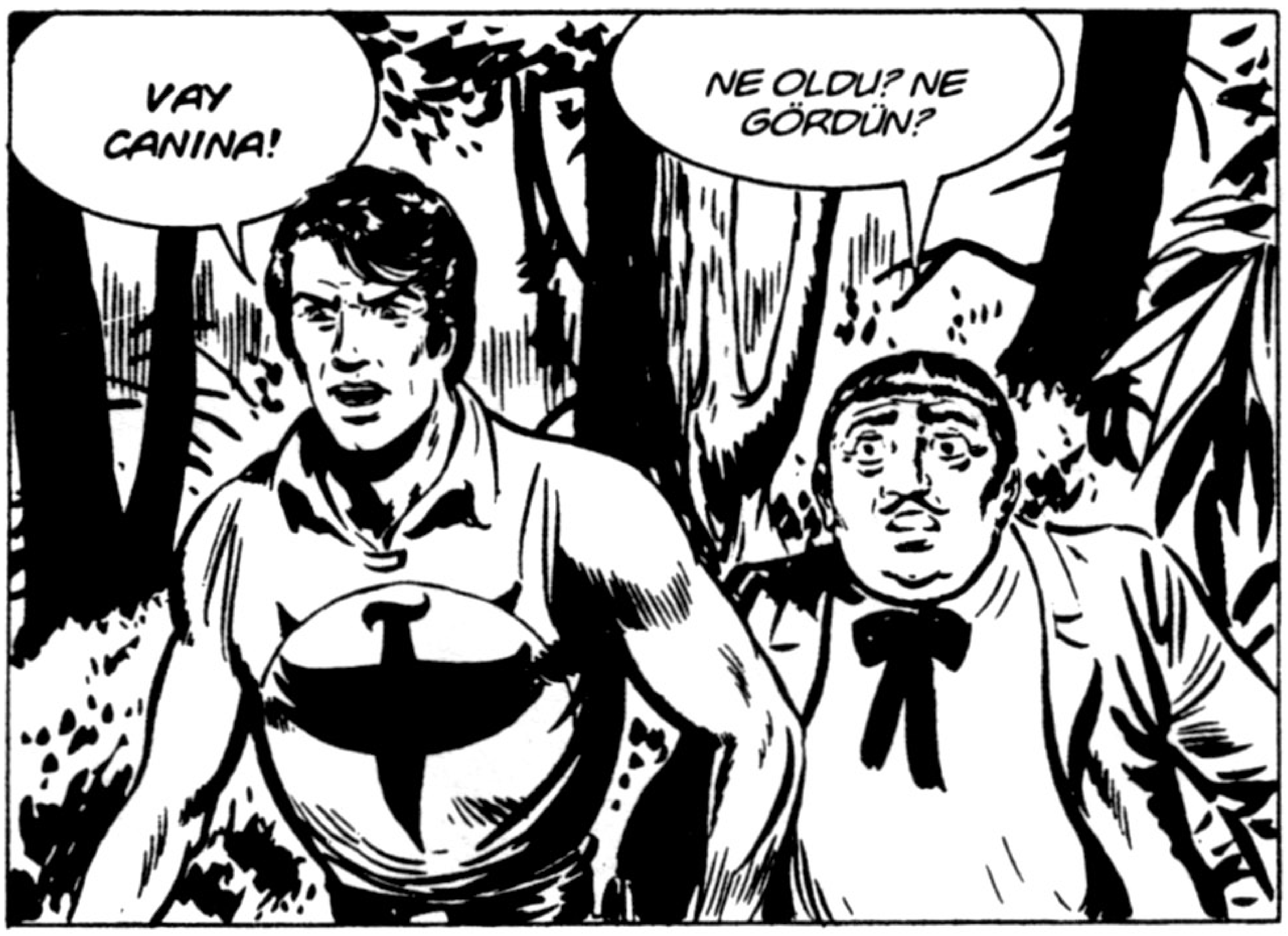

BİR SÜRE SONRA...
ZZZ... RONF... RONF...
MMM...
BU ANLATTIKLARIN ÇOK ÖNEMLİ...
WOAH! ŞAHİN PENÇESİ İSTEDİ Kİ BALTALI İLAH BİR KARAR VERMEDEN ÖNCE HER ŞEYİ BİLSİN...
ŞAHİN PENÇESİ'NE SÖYLE SAVAŞÇILARINA ENGEL OLSUN! ZAGOR-TE-NAY DURUMU AYDINLATIP BİR ÇARE BULACAK...
MESAJINI İLETECEĞİM. BÜYÜK RUH SENİNLE OLSUN!

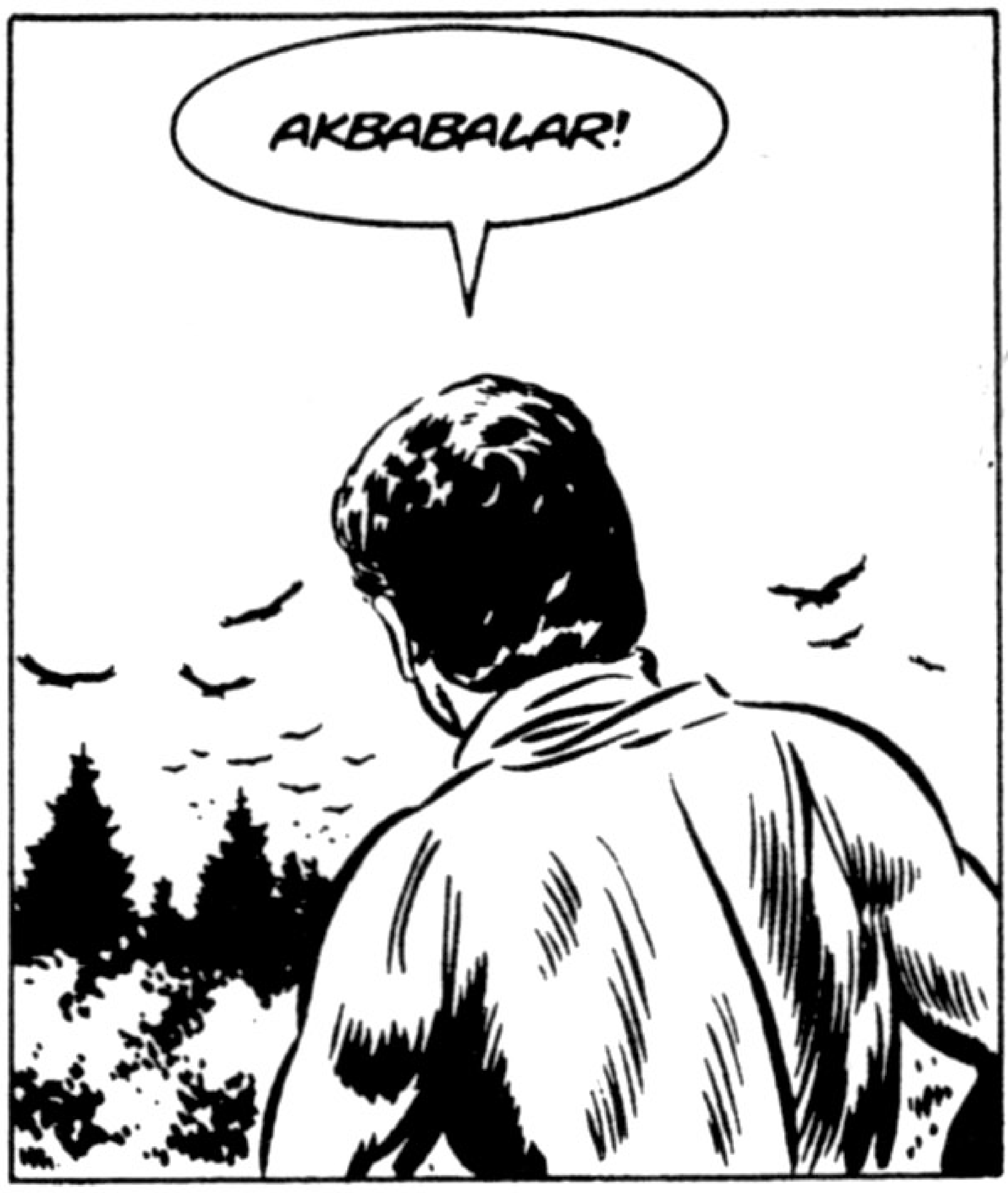

HAY ALLAH! TAHMİNLERİM KORKTUĞUMDAN DAHA DA ÇABUK GERÇEKLEŞTİ...
BİR DAKİKA BİLE KAYBETMEYE GELMEZ!..
UYAN BAKALIM TEMBEL UYKUCU! GİDİYORUZ!..
NE? UH... NE DEDİN?
GİDİYORUZ DEDİM. YANIMIZA ALMAK İÇİN BİRAZ YOLLUK HAZIRLASAN İYİ OLUR...
...ÖNÜMÜZDEKİ ON GÜN BOYUNCA KÖK YEMEK İSTEMİYORSAN TABİİ!..
GLUB.!
DERHAL ÇANTAYI HAZIRLIYORUM... HEMEN ŞİMDİ!..

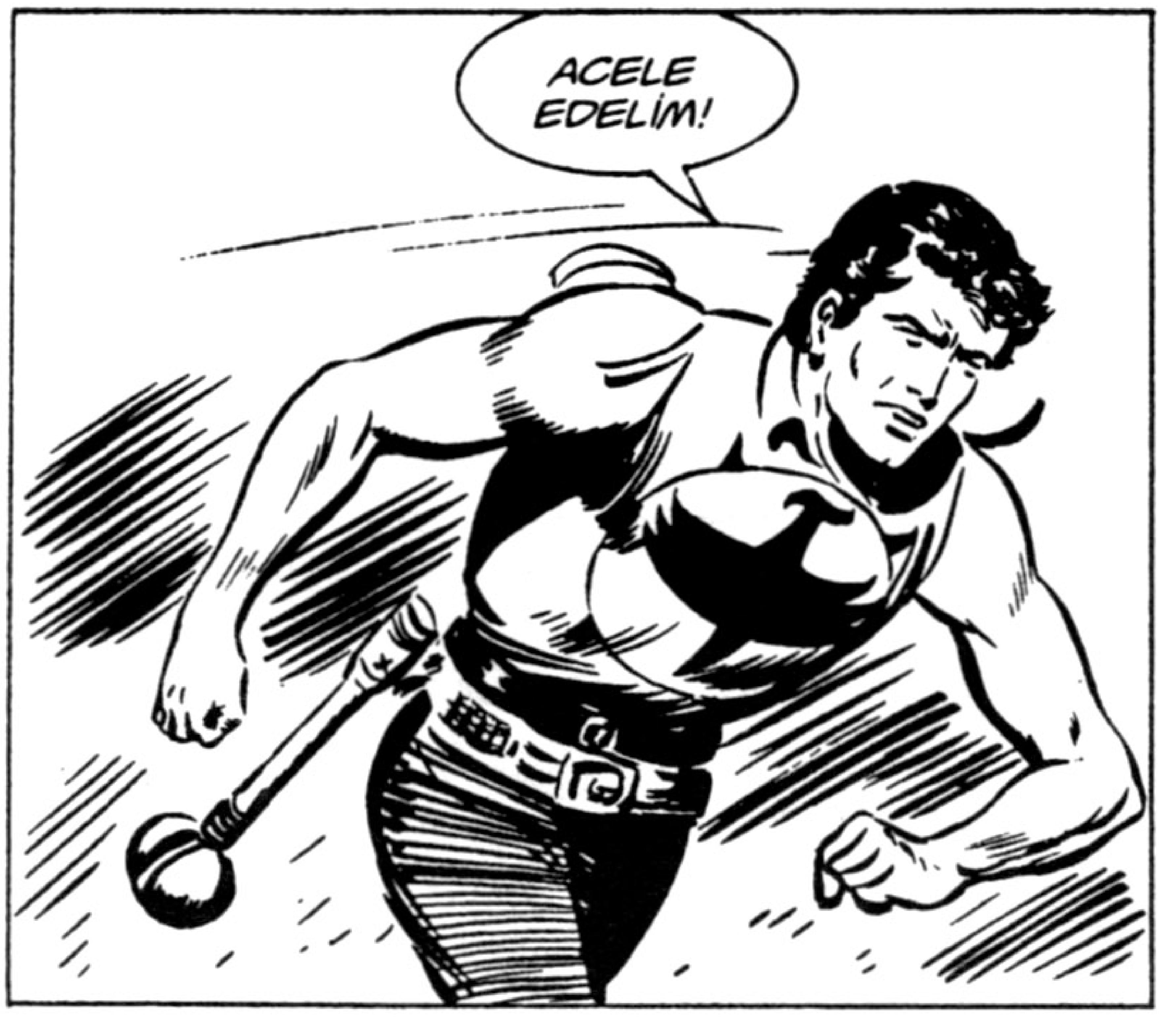

BİRKAÇ DAKİKA SONRA..
BU ANİ GİDİŞİ KİME YA DA NEYE BORÇLU OLDUĞUMUZU ÖĞRENEBİLİR MİYİM?
ELBETTE.
DOSTUMUZ MATLOW VE LANET OLASI CHOCTAWLARINA!..
YİNE NE HALT KARIŞTIRMIŞLAR?
YANLARINDA VİSKİ BULUNDURAN İKİ KIZILDERİLİ YAKALAMIŞLAR.. ŞANSINA BİRİ KAÇMAYI BAŞARMIŞ...
...ÖTEKİ İSE ÖLDÜRESİYE DÖVÜLMÜŞ!..
KARAMBA KARAMBİTA!..
ŞAHİN PENÇESİ'NDEN MİSİLLİME YAPMAMASINI İSTEDİM, OLAYLARLA İLGİLENECEĞİMİ SÖYLEDİM.
NİYETİN NEDİR?

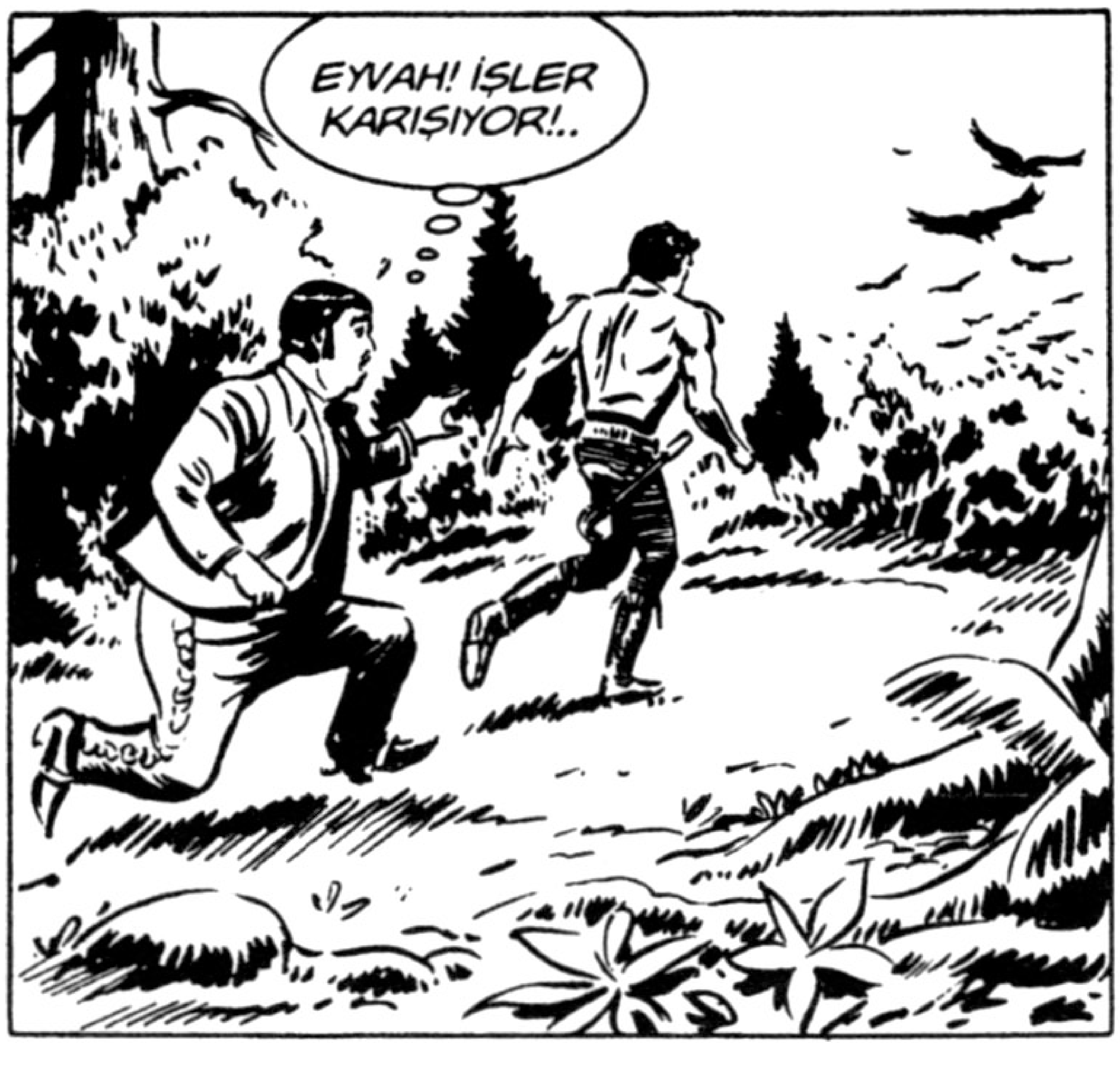

ŞİMDİLİK SADECE NABIZ YOKLAMAK İÇİN BÖLGEDEKİ KABİLELERİ DOLAŞACAĞIM...
MATLOW VE ADAMLARININ SIRTI SAĞLAM. BU YÜZDEN ELDEN GELDİĞİNCE BİR ÇATIŞMA ÇIKMASINA ENGEL OLACAĞIM!
AMA BU NE KADAR SÜRER BİLMİYORUM. EĞER O ALÇAKLAR BÖYLE DEVAM EDERLERSE SONUNDA BİR AYAKLANMA ÇIKABİLİR!
GERÇEKTEN BÖYLE BİR ŞEY OLABİLİR Mİ?
EVET... MATLOW KENDİ TUTKULARI İÇİN HİÇ ÇEKİNMEDEN BÖLGEYİ KANA BULAYABİLİR!..
İKİ ARKADAŞ KAYGI İÇİNDE HİÇ DURMADAN YOLLARINA DEVAM ETTİLER...
YALNIZCA GECE MOLA VERDİLER.

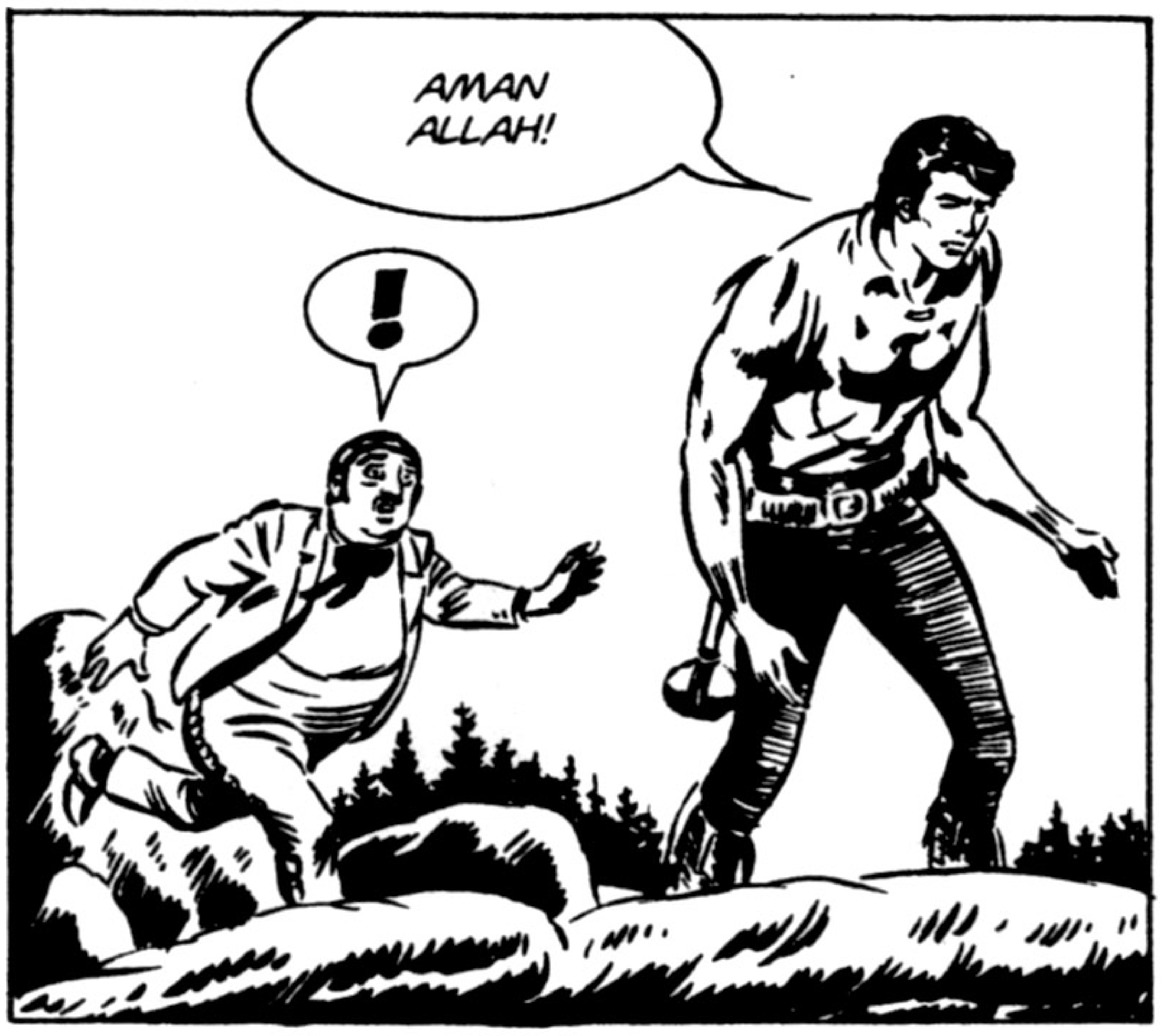

BÖYLECE ARADAN İKİ GÜN GEÇTİKTEN SONRA...
PENNACOOKLARIN KAMPINA YAKLAŞMIŞ OLMALIYIZ...
UZUN BİR ARADAN SONRA HARVAK BİZİ GÖRDÜĞÜNE SEVİNECEK VE...

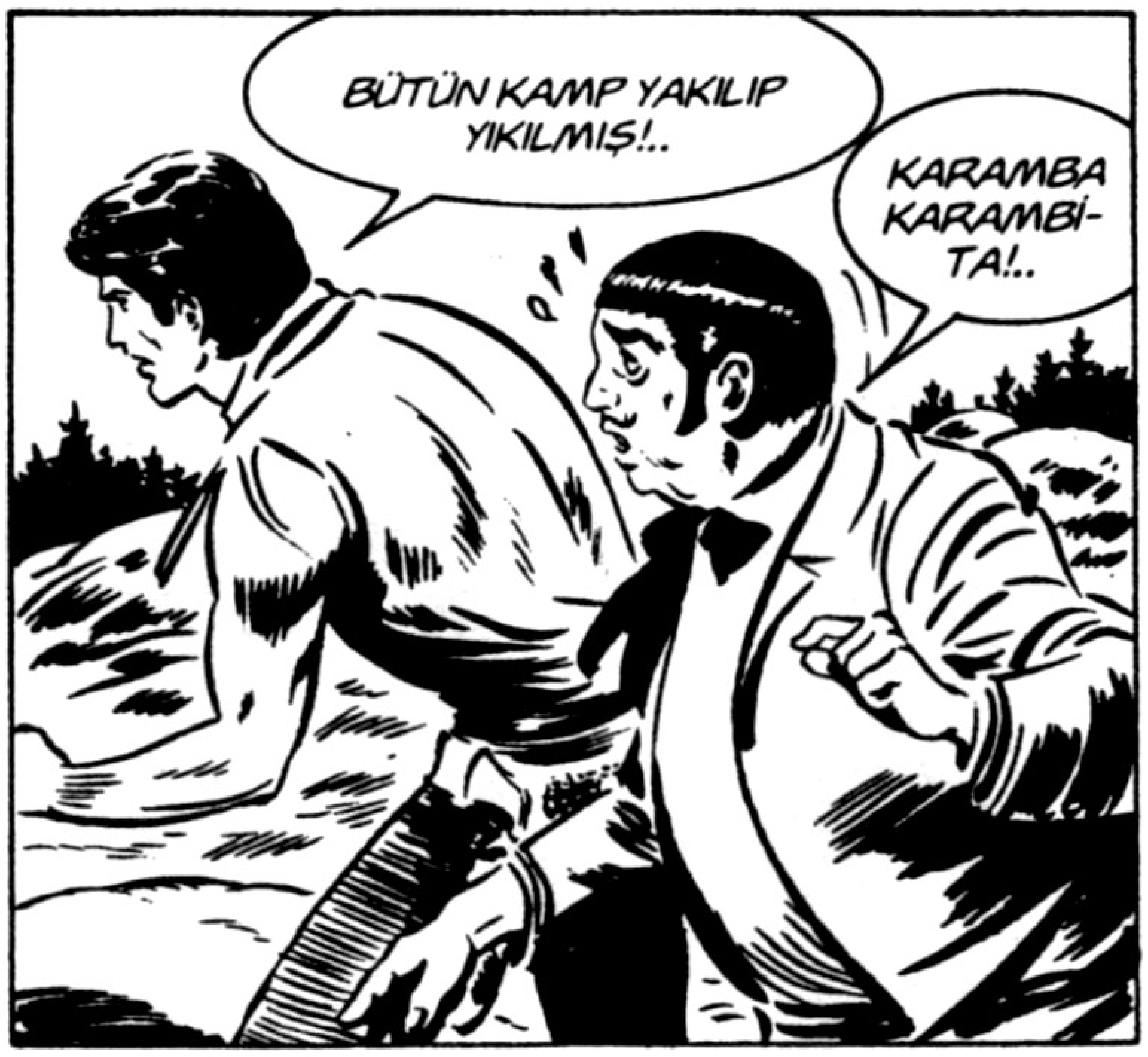

VAY CANINA!
NE OLDU? NE GÖRDÜN?

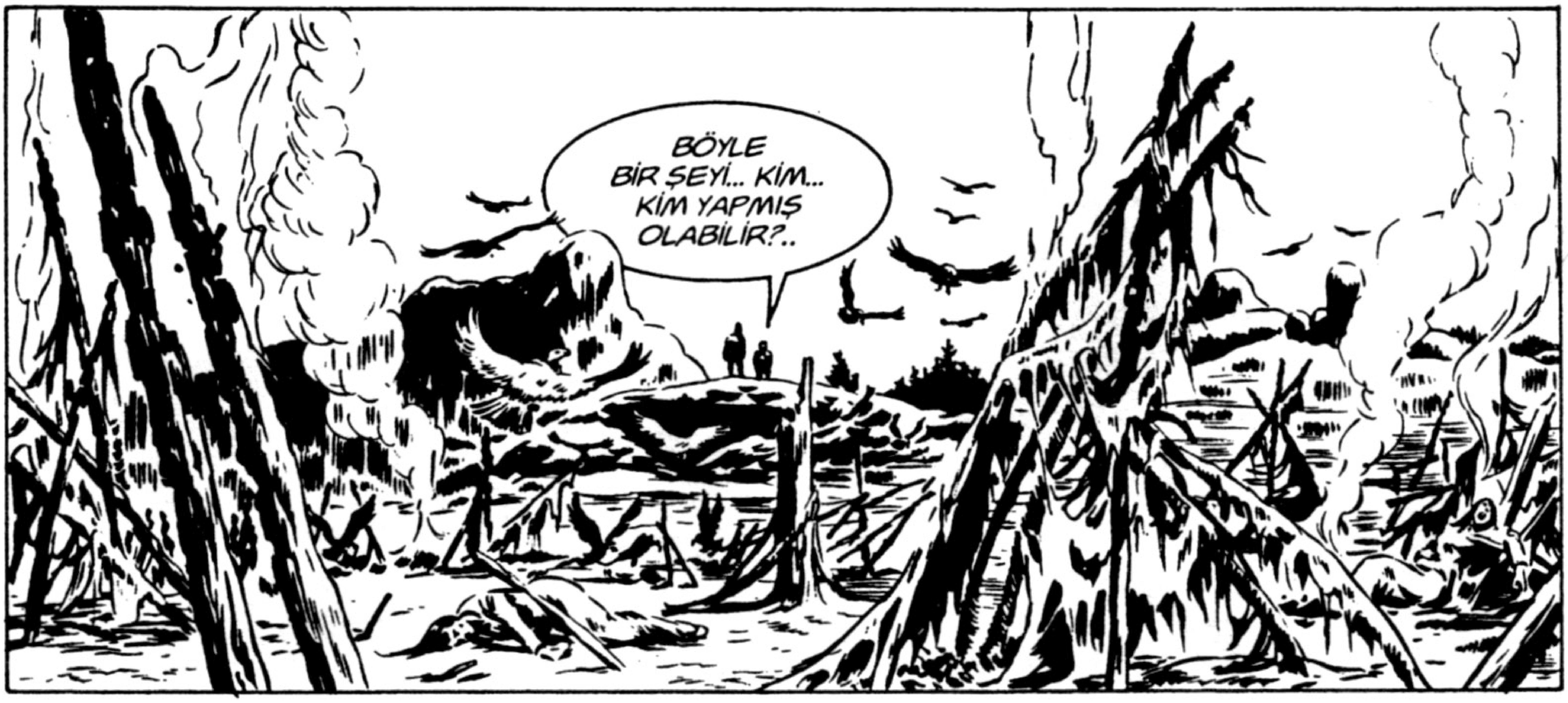

AKBABALAR!

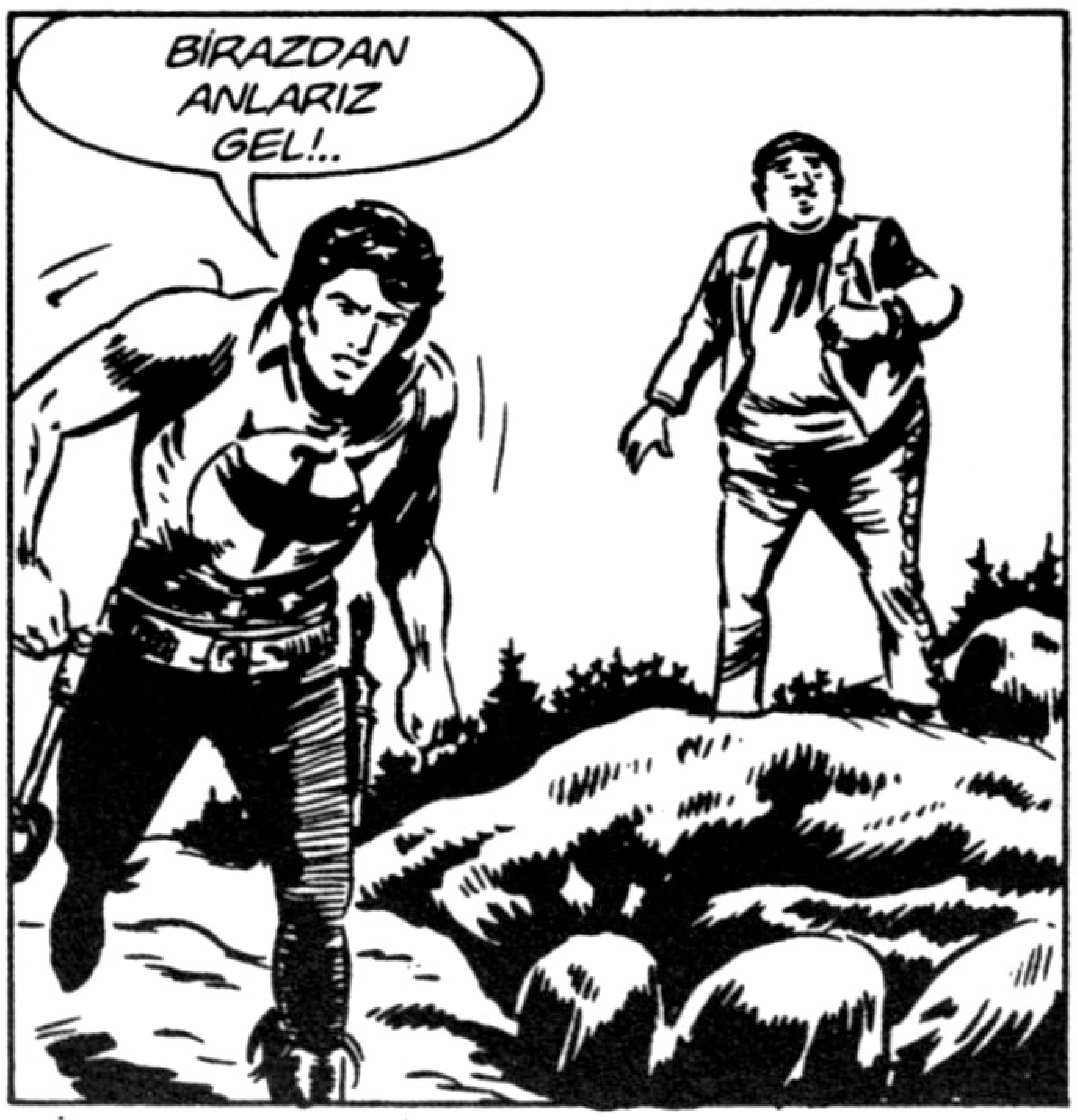

ACELE EDELİM!

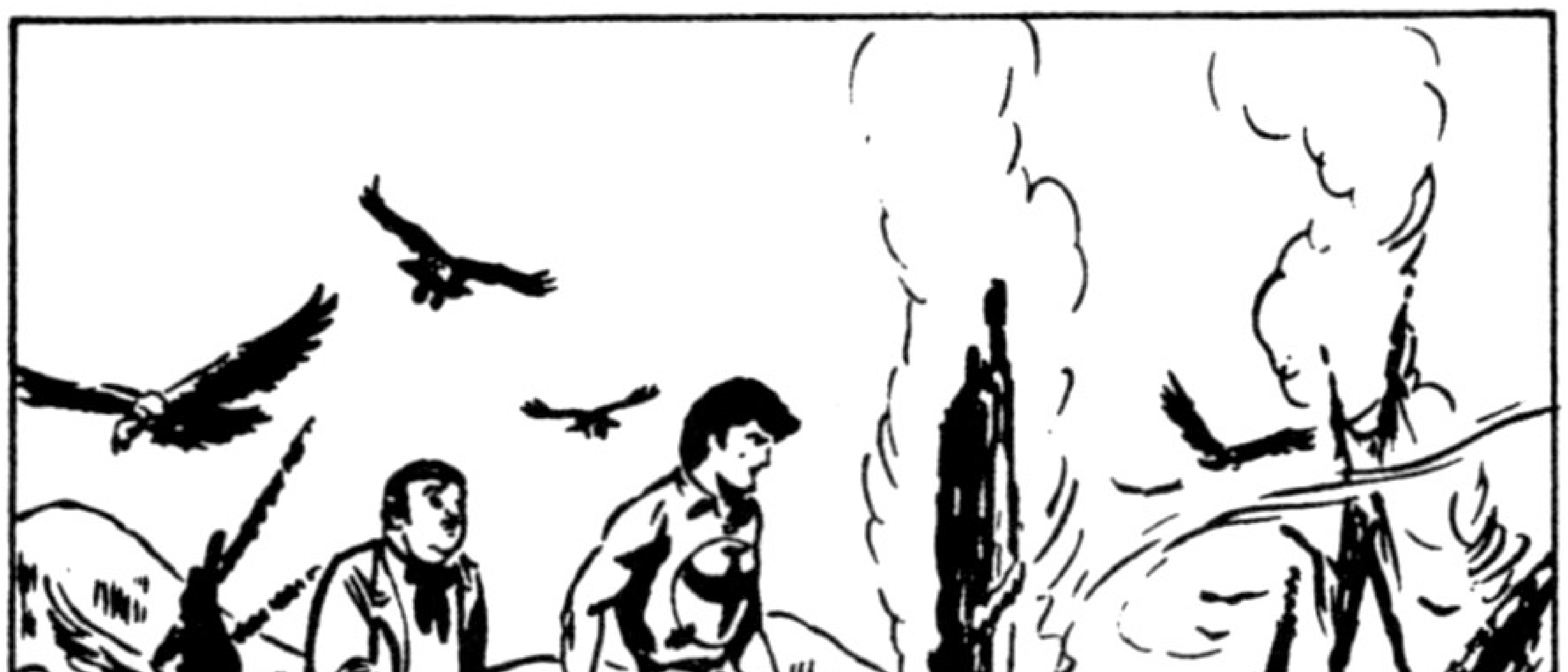

EYVAH! İŞLER KARIŞIYOR!..

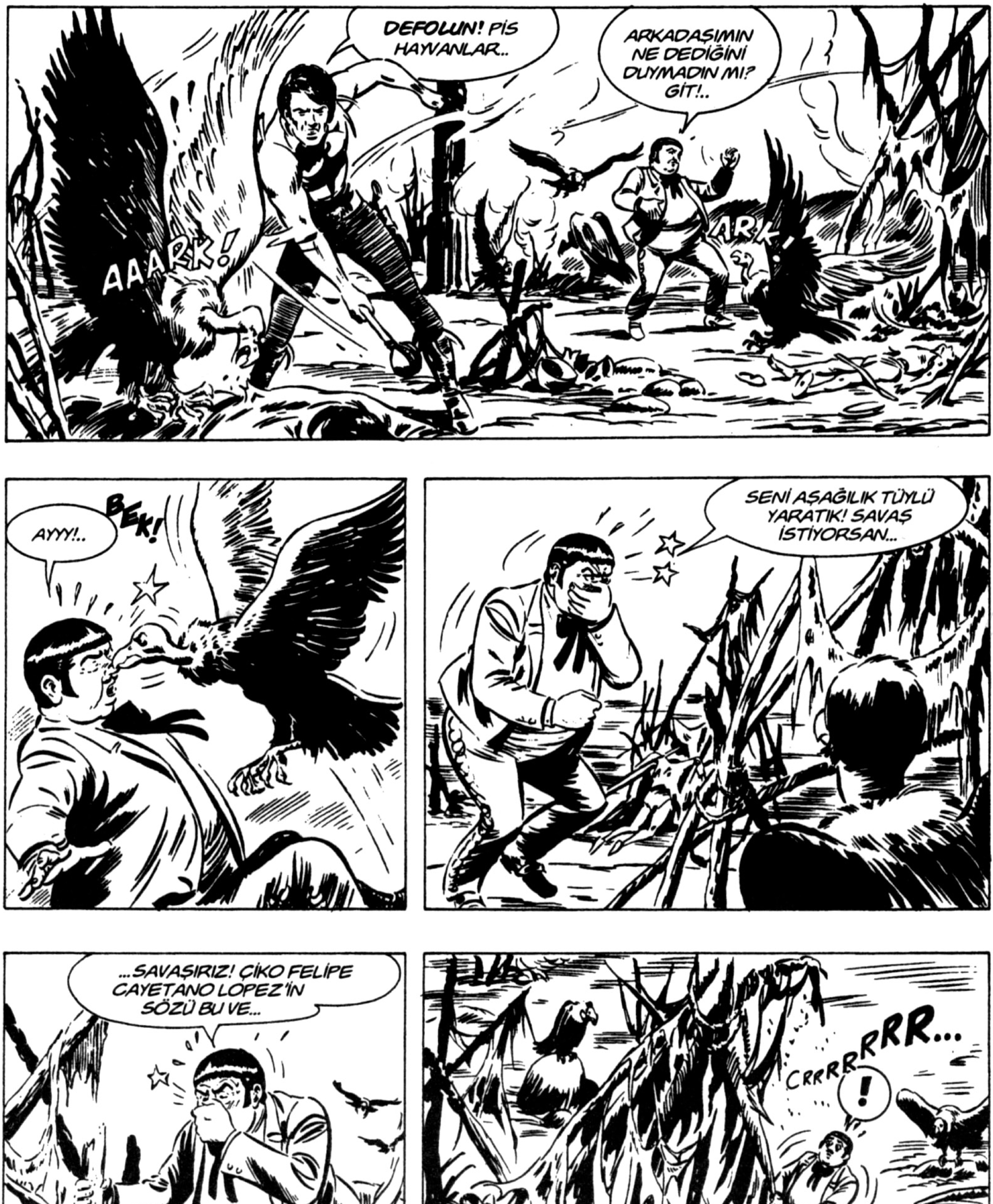

AMAN ALLAH!
!

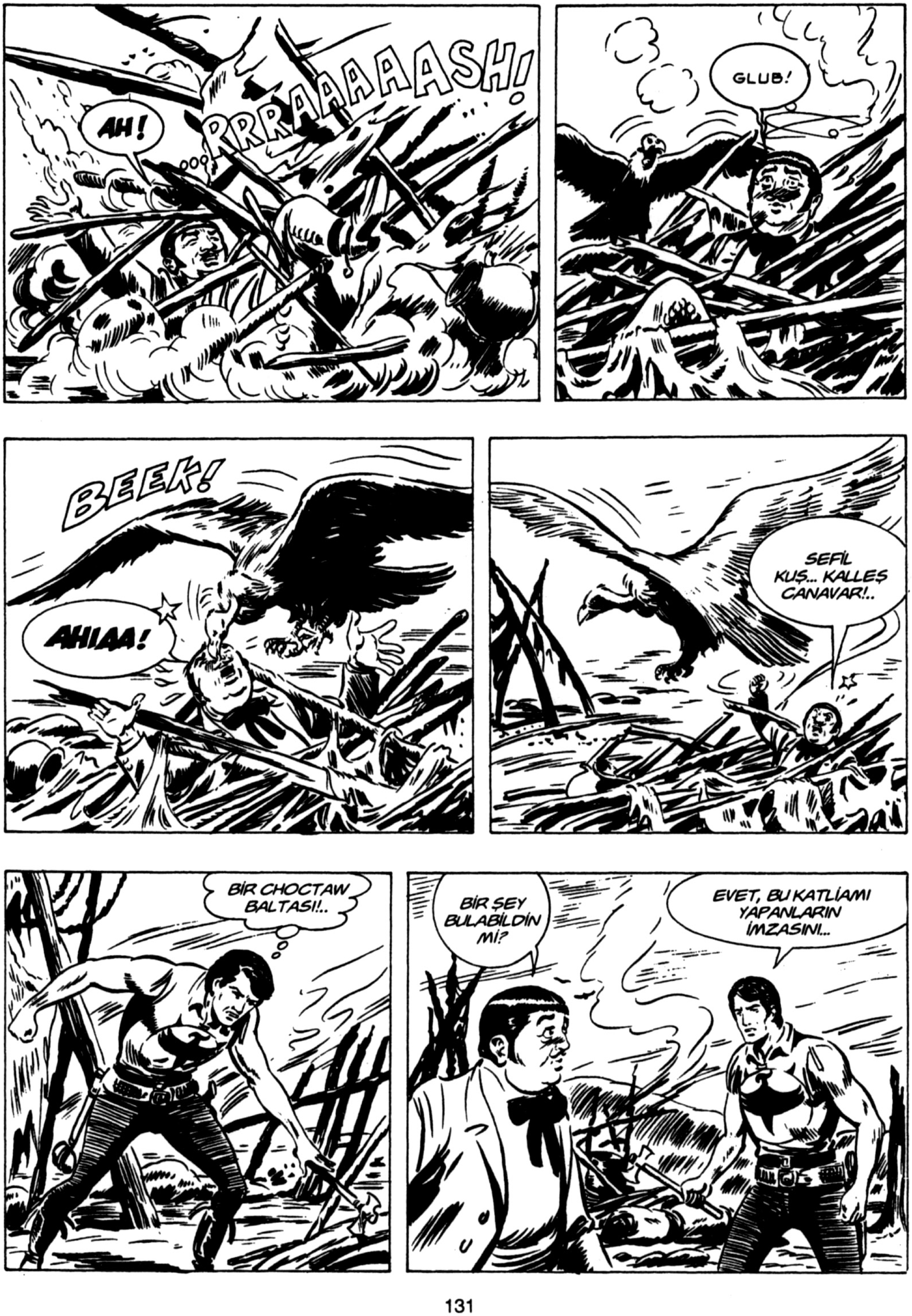

BÜTÜN KAMP YAKILIP YIKILMIŞ!..
KARAMBA KARAMBİTA!..

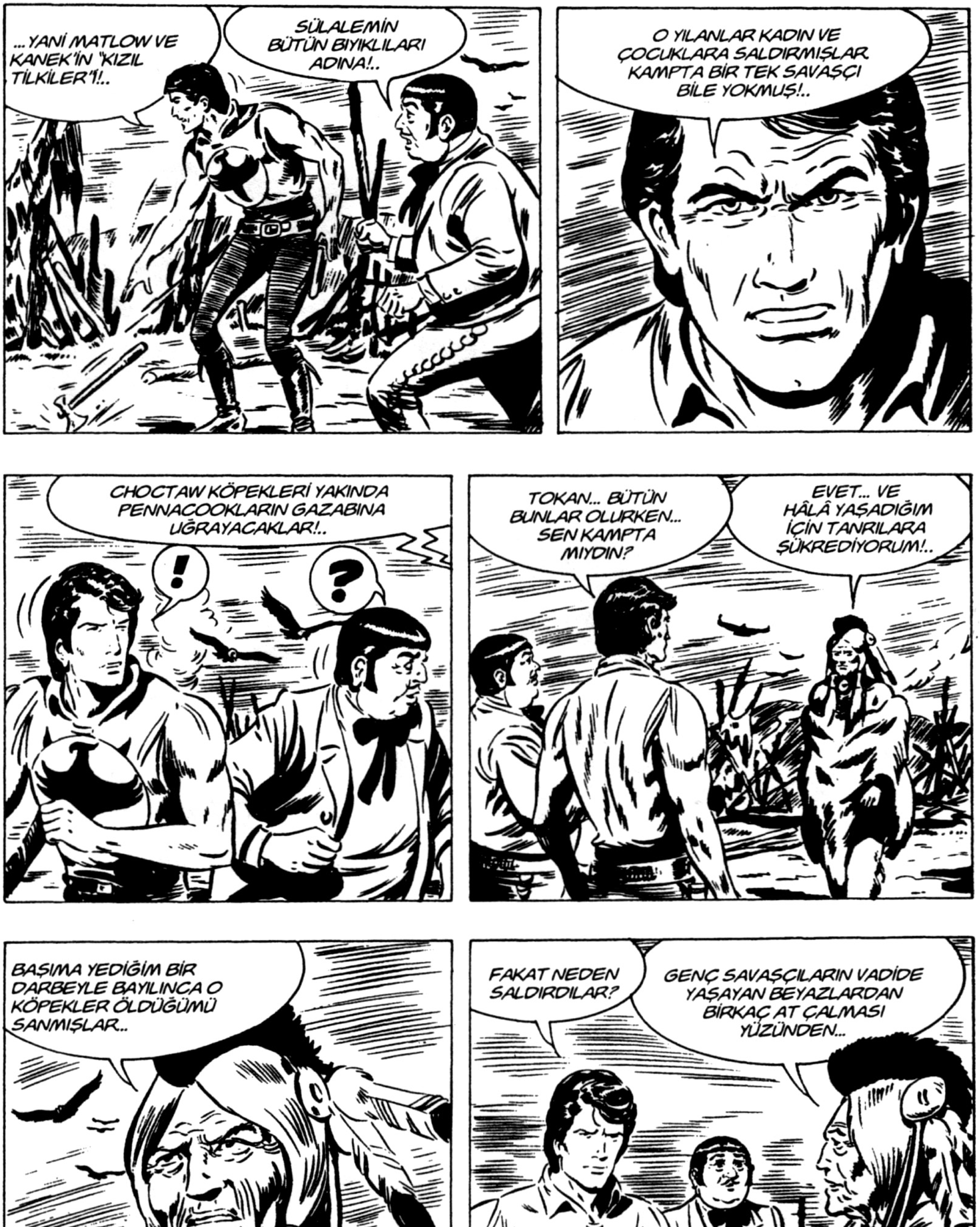

BÖYLE BİR ŞEYİ... KİM... KİM YAPMIŞ OLABİLİR?..

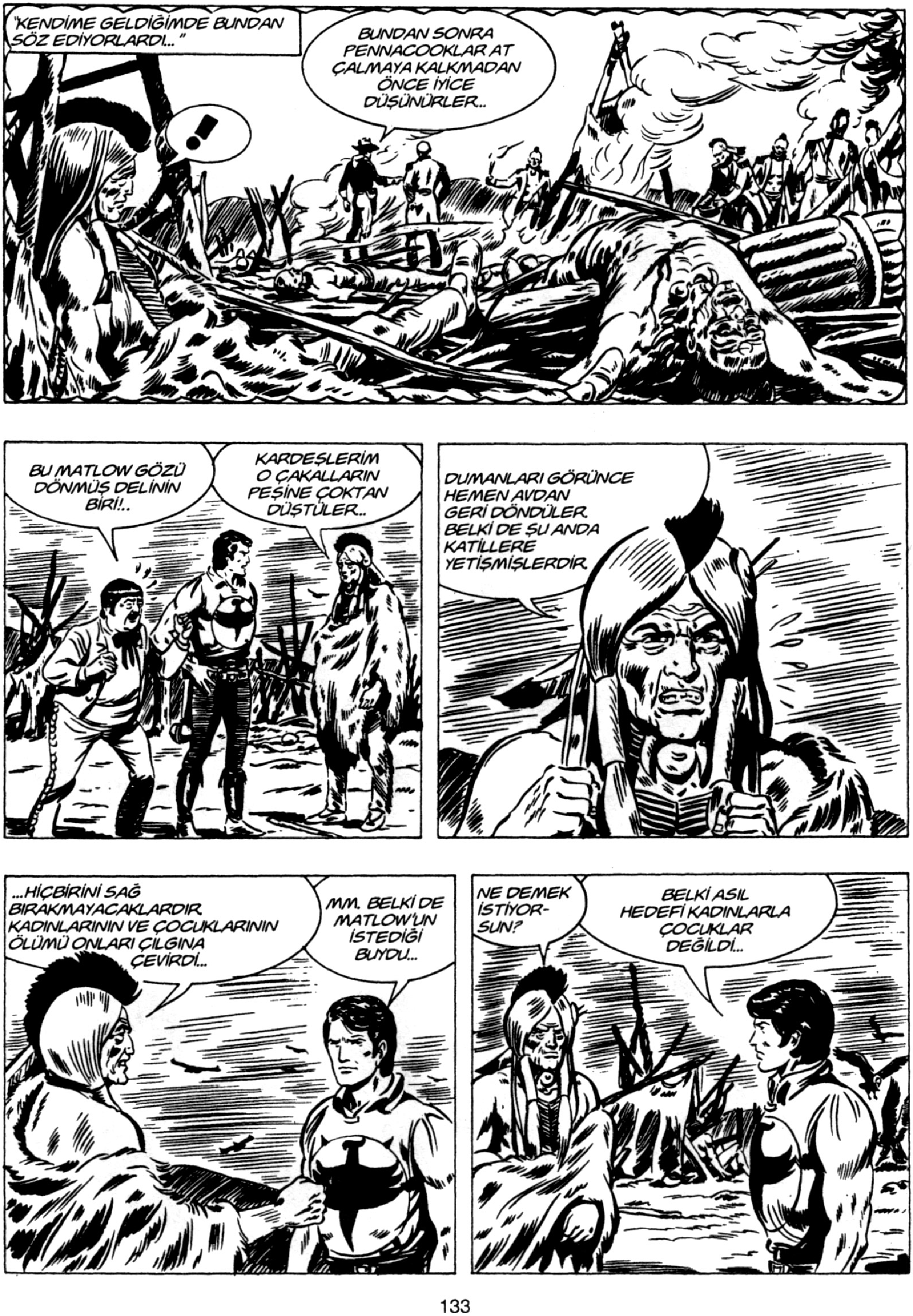

BİRAZDAN ANLARIZ GEL!..

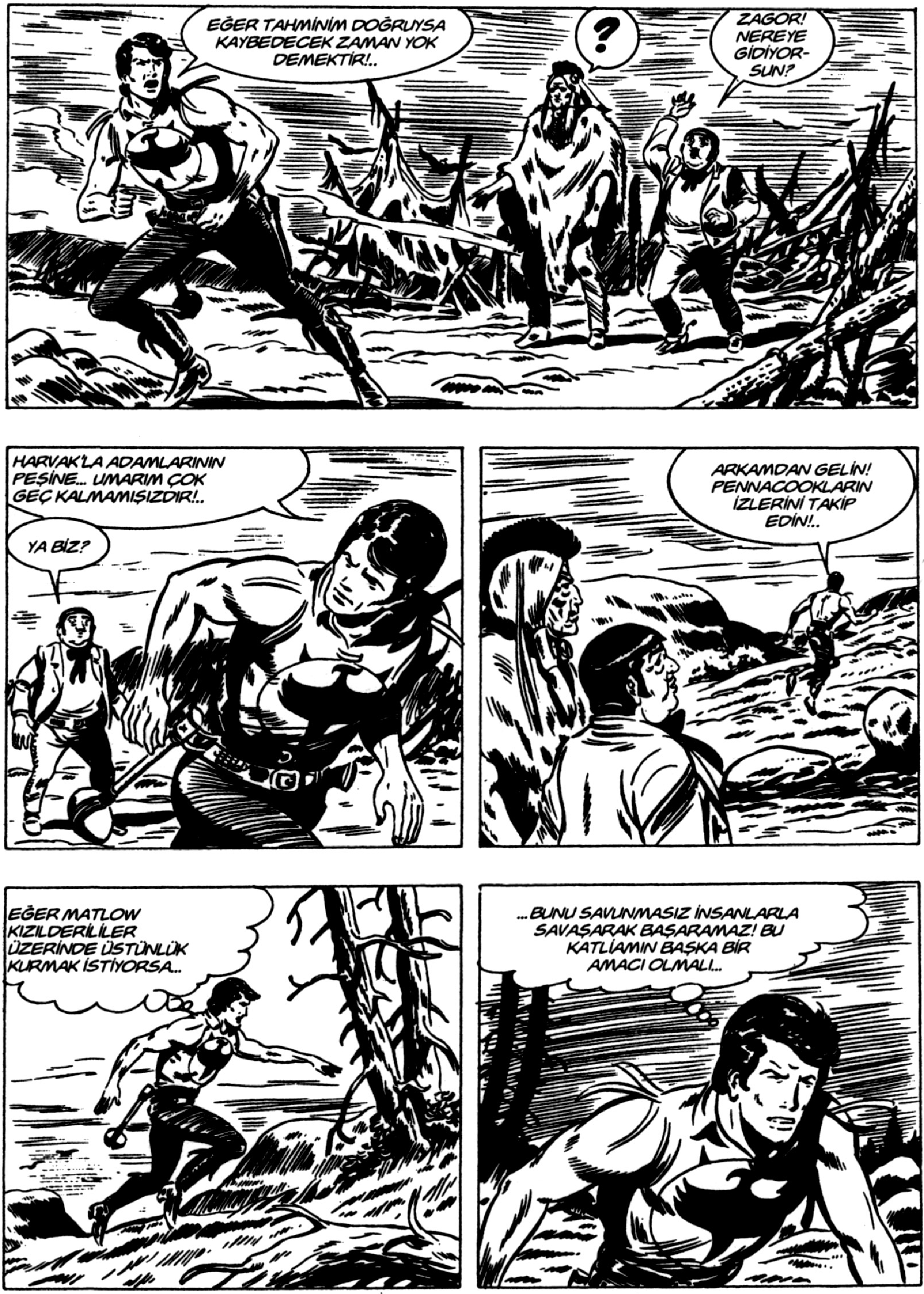


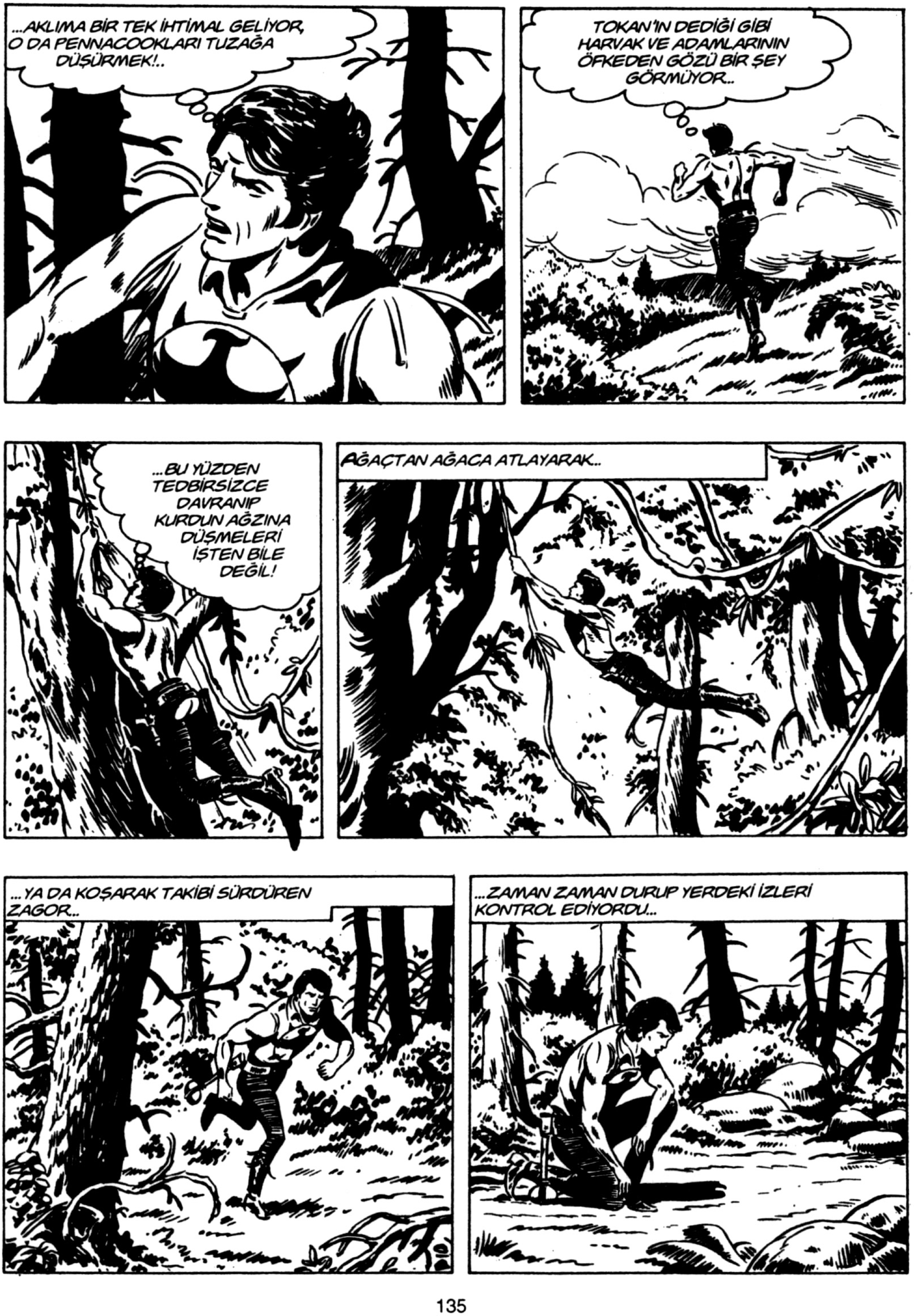

DEFOLUN! PİS HAYVANLAR..
ARKADAŞIMIN NE DEDİĞİNİ DUYMADIN MI? GİT!..
AAARK!
ARK!
AYYY!..
BEK!
SENİ AŞAĞILIK TÜYLÜ YARATIK! SAVAŞ İSTİYORSAN...
...SAVAŞIRIZ! ÇİKO FELİPE CAYETANO LOPEZ'İN SÖZÜ BU VE...
CRRRRRRR...
!

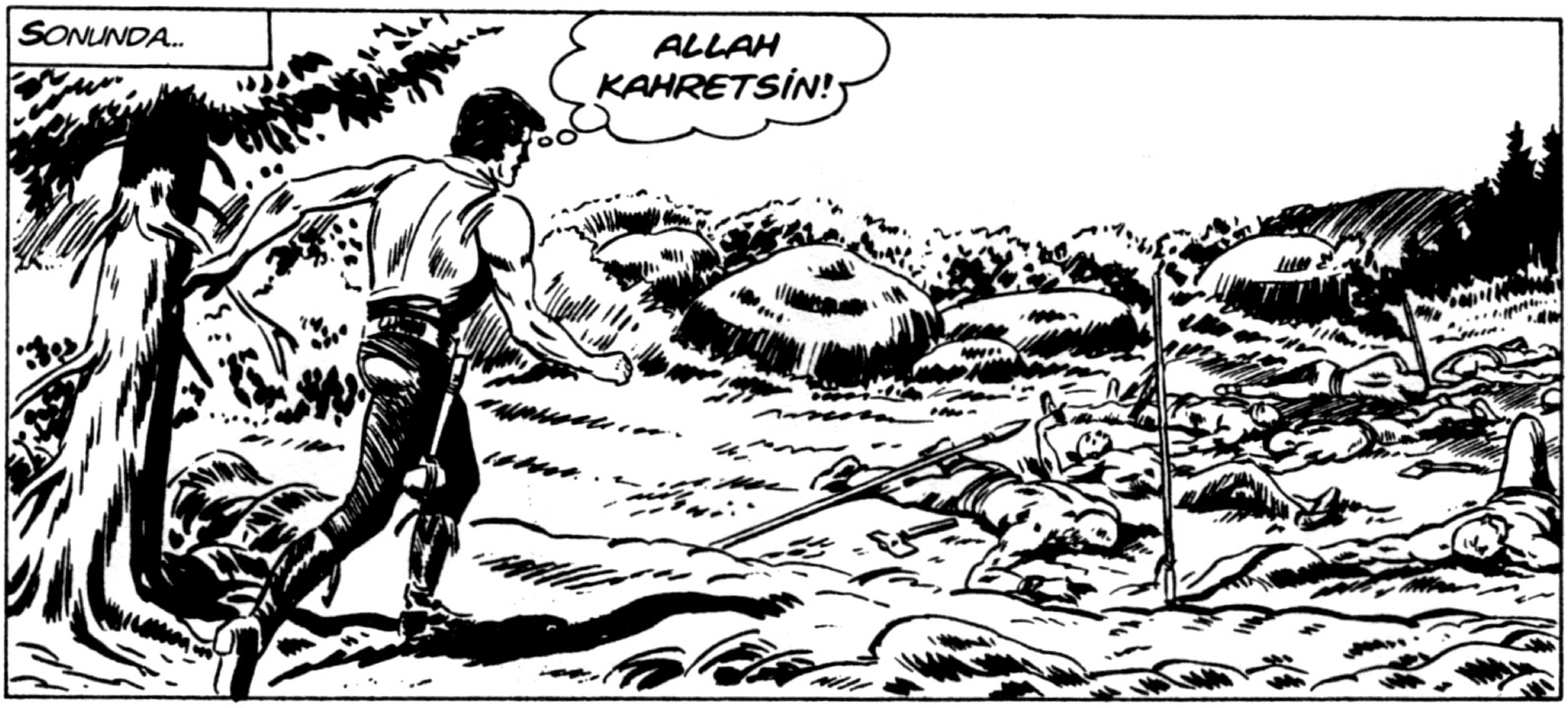

AH!
RRRAAAAASH!
GLUB!
BEEK!
AHIAA!
SEFİL KUŞ... KALLEŞ CANAVAR!..
BİR CHOCTAW BALTASI!..
BİR ŞEY BULABİLDİN Mİ?
EVET, BU KATLİAMI YAPANLARIN İMZASINI...

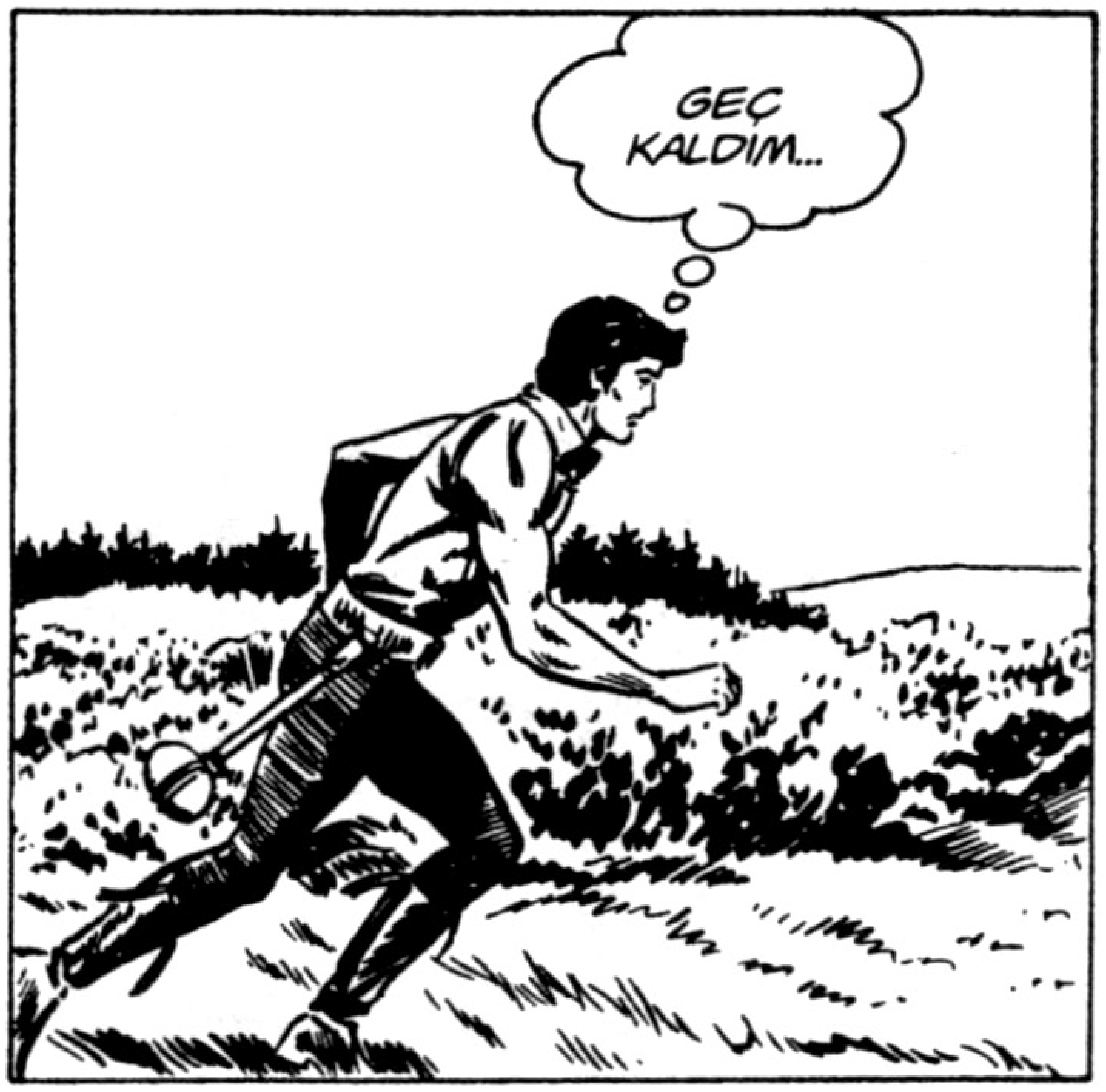

...YANİ MATLOW VE KANEK'İN "KIZIL TİLKİLER"İ!..
SÜLALEMİN BÜTÜN BIYIKLILARI ADINA!..
O YILANLAR KADIN VE ÇOCUKLARA SALDIRMIŞLAR KAMPTA BİR TEK SAVAŞÇI BİLE YOKMUŞ!..
CHOCTAW KÖPEKLERİ YAKINDA PENNACOOKLARIN GAZABINA UĞRAYACAKLAR!..
!
?
TOKAN... BÜTÜN BUNLAR OLURKEN... SEN KAMPTA MIYDIN?
EVET... VE HÂLÂ YAŞADIĞIM İÇİN TANRILARA ŞÜKREDİYORUM!..
BAŞIMA YEDİĞİM BİR DARBEYLE BAYILINCA O KÖPEKLER ÖLDÜĞÜMÜ SANMIŞLAR..
FAKAT NEDEN SALDIRDILAR?
GENÇ SAVAŞÇILARIN VADİDE YAŞAYAN BEYAZLARDAN BİRKAÇ AT ÇALMASI YÜZÜNDEN...

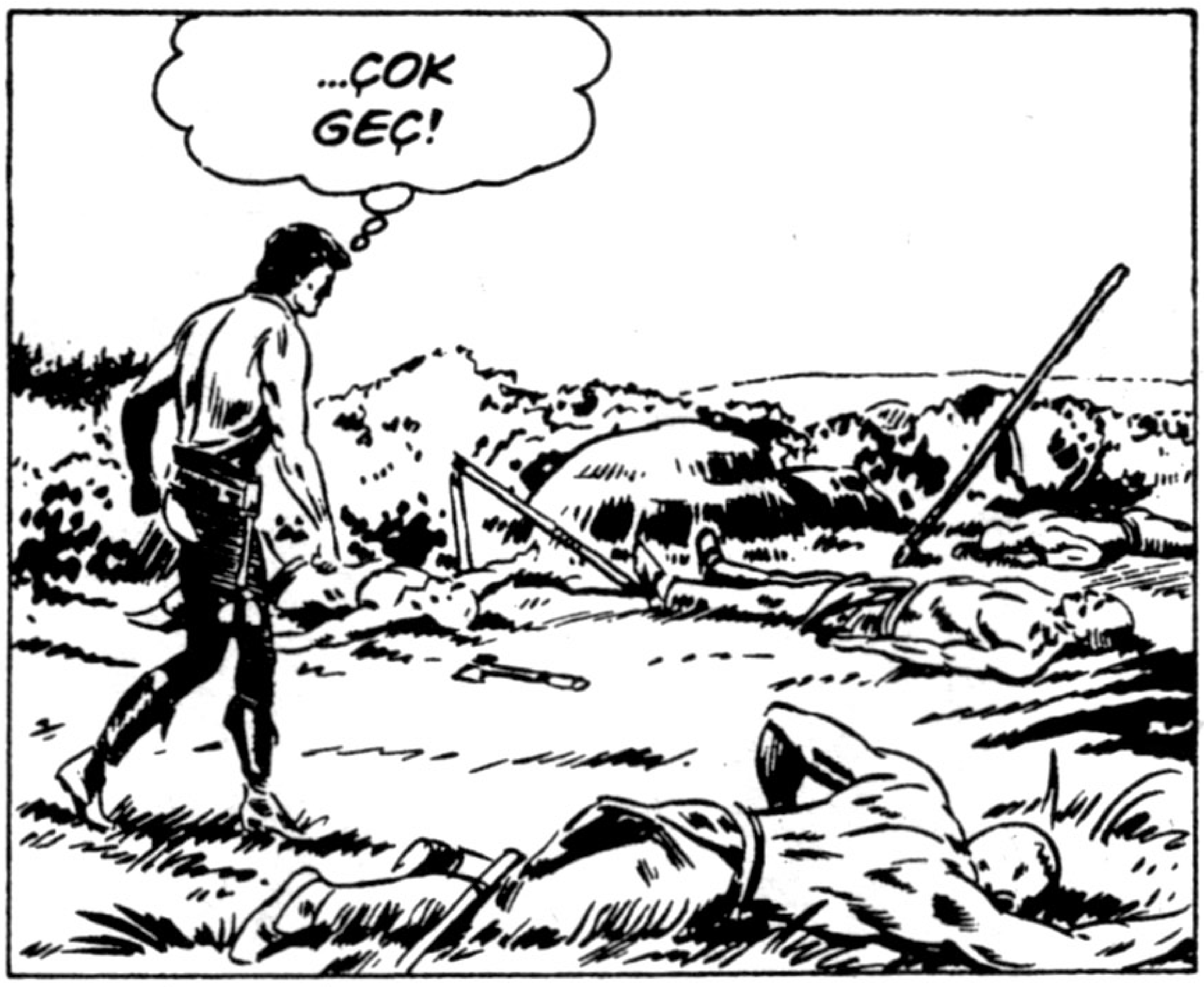

"KENDİME GELDİĞİMDE BUNDAN SÖZ EDİYORLARDI..."
BUNDAN SONRA PENNACOOKLAR AT ÇALMAYA KALKMADAN ÖNCE İYİCE DÜŞÜNÜRLER..
!
BU MATLOW GÖZÜ DÖNMÜŞ DELİNİN BİRİ!..
KARDEŞLERİM O ÇAKALLARIN PEŞİNE ÇOKTAN DÜŞTÜLER..
DUMANLARI GÖRÜNCE HEMEN AVDAN GERİ DÖNDÜLER. BELKİ DE ŞU ANDA KATİLLERE YETİŞMİŞLERDİR.
...HİÇBİRİNİ SAĞ BIRAKMAYACAKLARDIR. KADINLARININ VE ÇOCUKLARININ ÖLÜMÜ ONLARI ÇILGINA ÇEVİRDİ...
MM. BELKİ DE MATLOW'UN İSTEDİĞİ BUYDU...
NE DEMEK İSTİYORSUN?
BELKİ ASIL HEDEFİ KADINLARLA ÇOCUKLAR DEĞİLDİ...

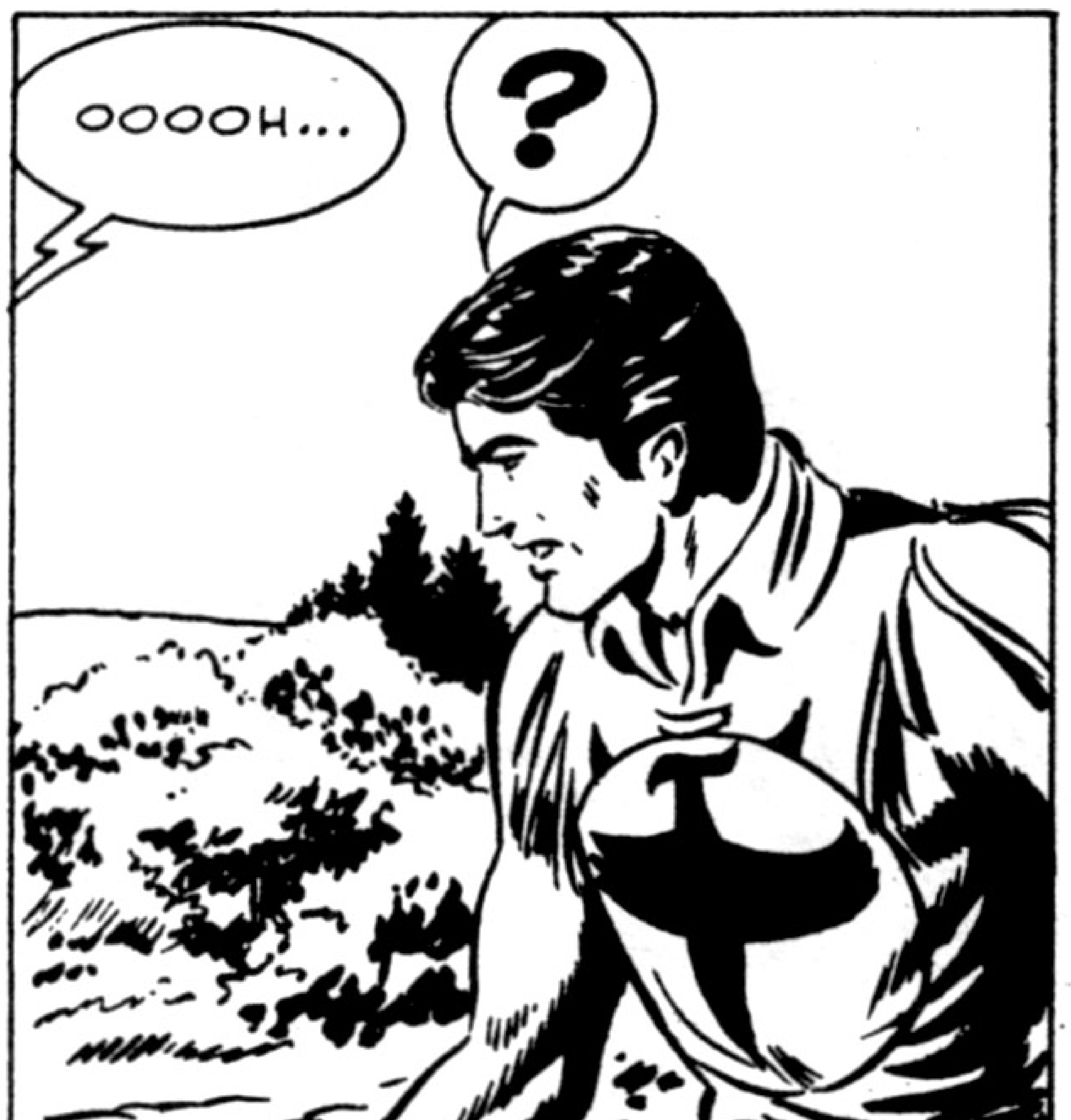

EĞER TAHMİNİM DOĞRUYSA KAYBEDECEK ZAMAN YOK DEMEKTİR!..
?
ZAGOR! NEREYE GİDİYORSUN?
HARVAK'LA ADAMLARININ PEŞİNE... UMARIM ÇOK GEÇ KALMAMIŞIZDIR!..
YA BİZ?
ARKAMDAN GELİN! PENNACOOKLARIN İZLERİNİ TAKİP EDİN!..
EĞER MATLOW KIZILDERİLİLER ÜZERİNDE ÜSTÜNLÜK KURMAK İSTİYORSA...
...BUNU SAVUNMASIZ İNSANLARLA SAVAŞARAK BAŞARAMAZ! BU KATLİAMIN BAŞKA BİR AMACI OLMALI...

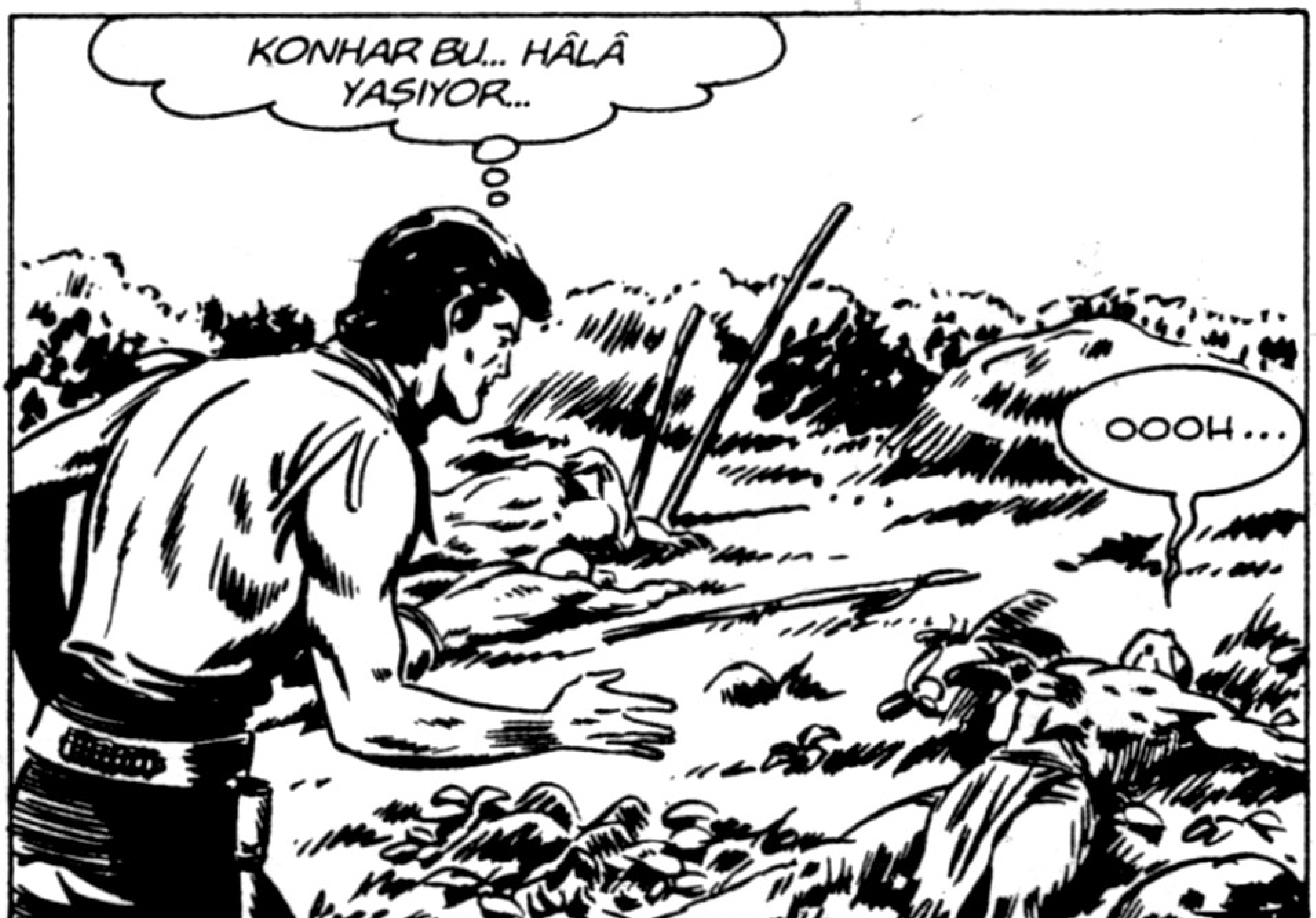

...AKLIMA BİR TEK İHTİMAL GELİYOR, O DA PENNACOOKLARI TUZAĞA DÜŞÜRMEK!..
TOKAN'IN DEDİĞİ GİBİ HARVAK VE ADAMLARININ ÖFKEDEN GÖZÜ BİR ŞEY GÖRMÜYOR..
...BU YÜZDEN TEDBİRSİZCE DAVRANIP KURDUN AĞZINA DÜŞMELERİ İŞTEN BİLE DEĞİL!
AĞAÇTAN AĞACA ATLAYARAK..
...YA DA KOŞARAK TAKİBİ SÜRDÜREN ZAGOR..
...ZAMAN ZAMAN DURUP YERDEKİ İZLERİ KONTROL EDİYORDU..

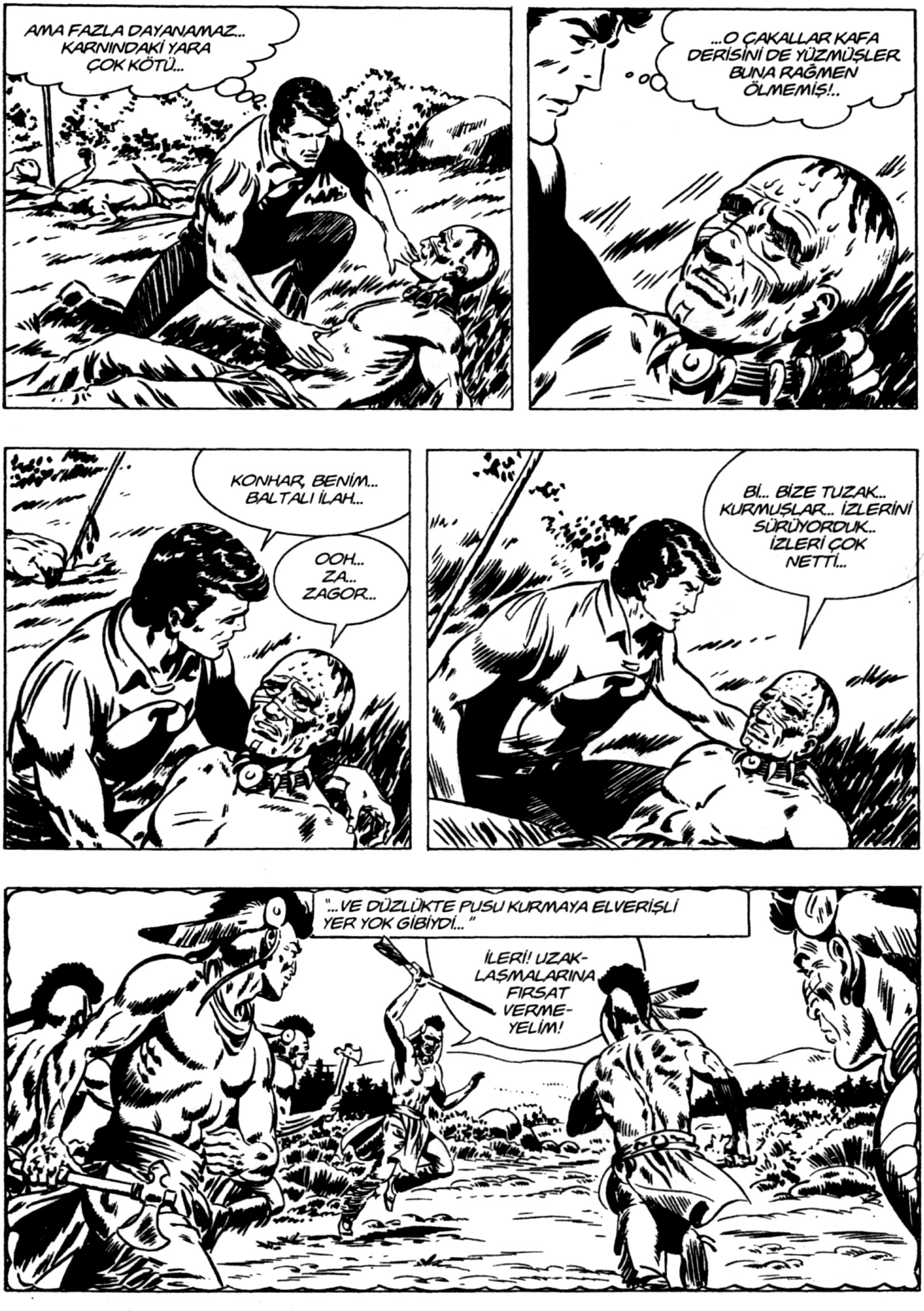

SONUNDA...
ALLAH KAHRETSİN!

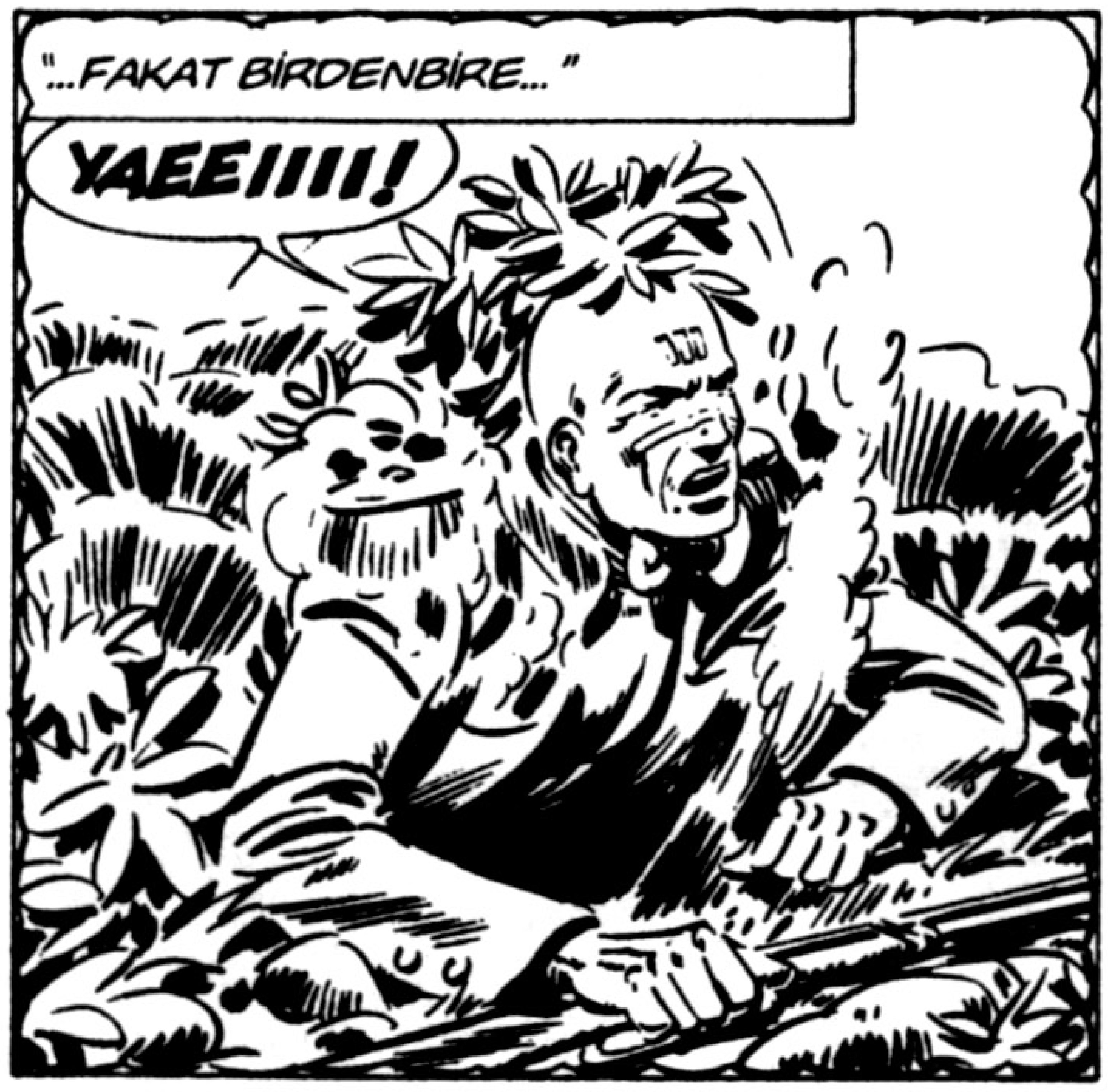

GEÇ KALDIM...

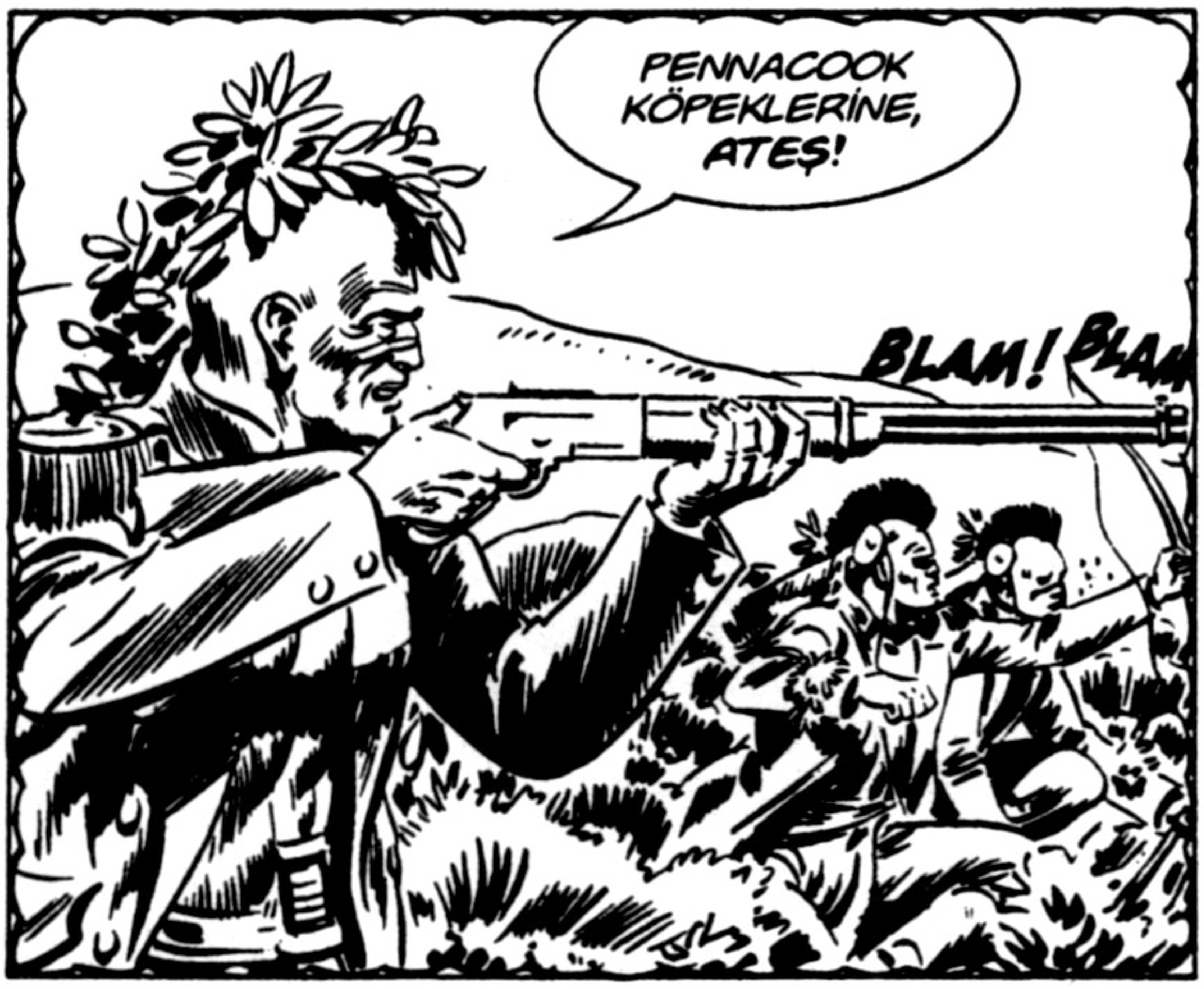

...ÇOK GEÇ!

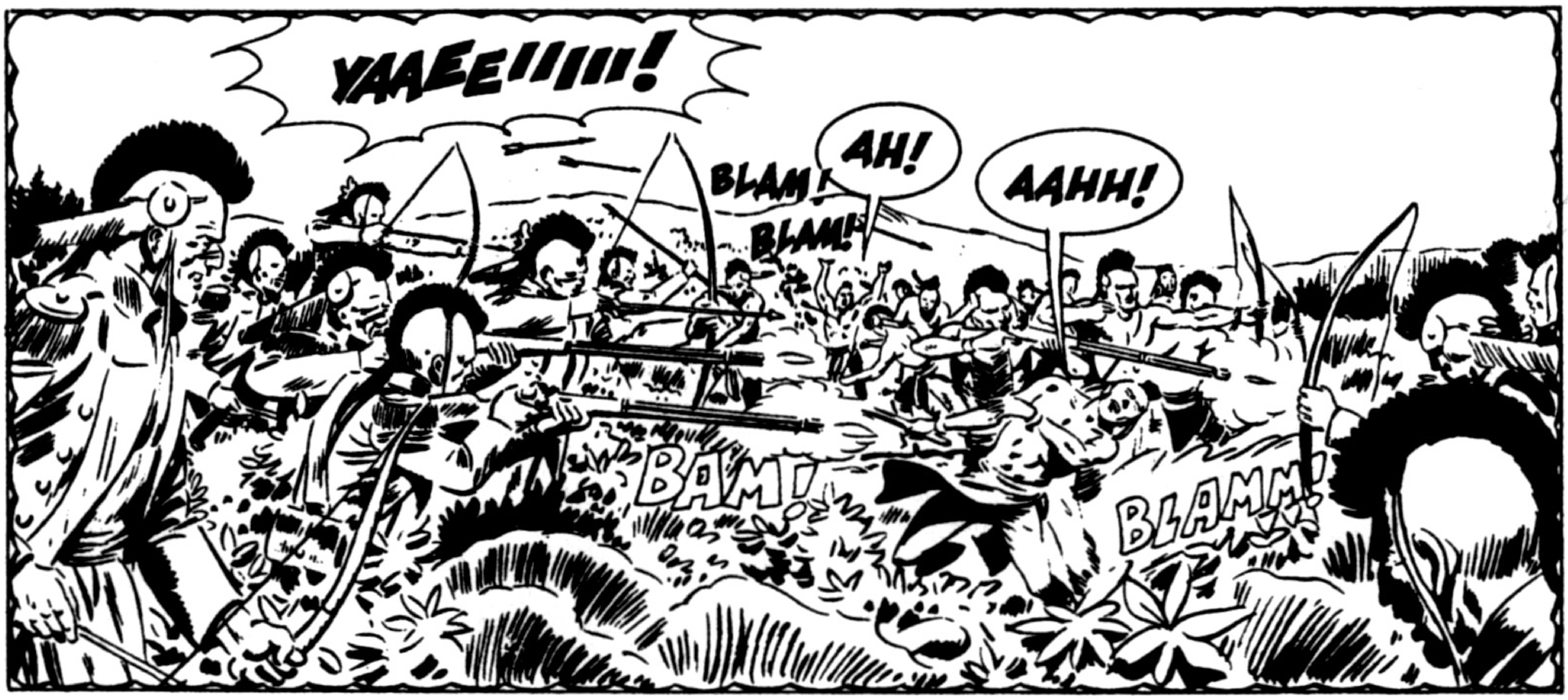

OOOOH...
?

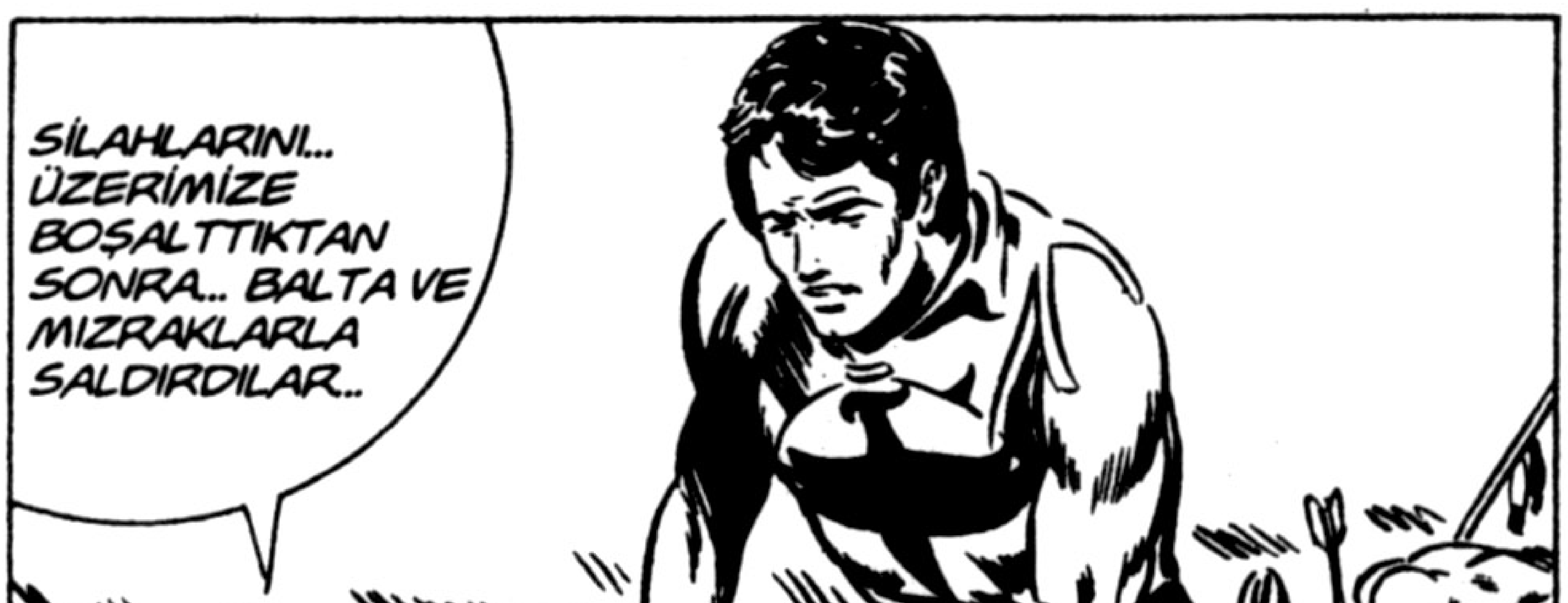

KONHAR BU... HÂLÂ YAŞIYOR...
OOOH...

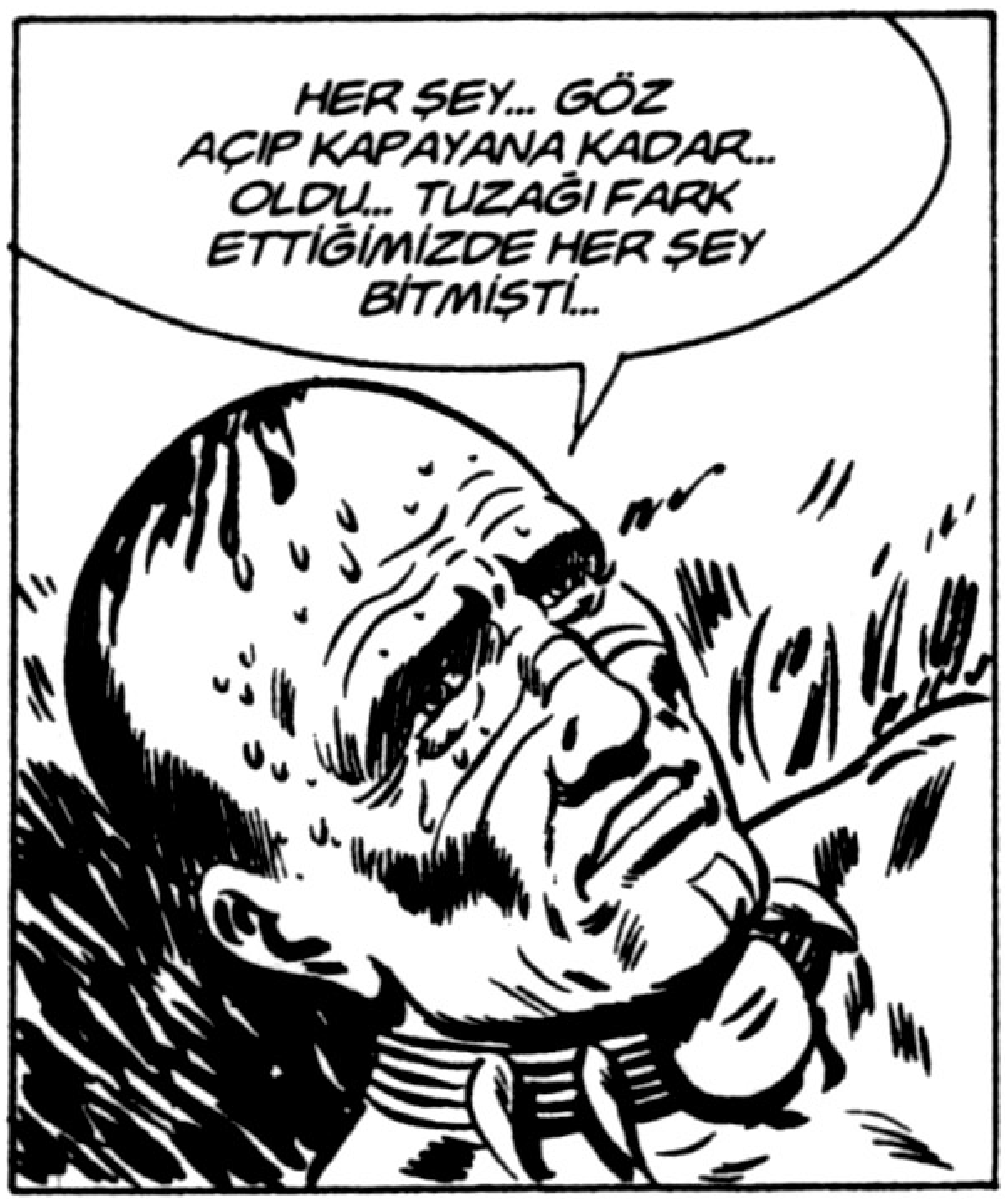

AMA FAZLA DAYANAMAZ... KARNINDAKİ YARA ÇOK KÖTÜ...
...O ÇAKALLAR KAFA DERİSİNİ DE YÜZMÜŞLER BUNA RAĞMEN ÖLMEMİŞ!..
KONHAR, BENİM... BALTALI İLAH...
OOH... ZA... ZAGOR...
Bİ... BİZE TUZAK... KURMUŞLAR... İZLERİNİ SÜRÜYORDUK... İZLERİ ÇOK NETTİ...
"...VE DÜZLÜKTE PUSU KURMAYA ELVERİŞLİ YER YOK GİBİYDİ..."
İLERİ! UZAKLAŞMALARINA FIRSAT VERMEYELİM!

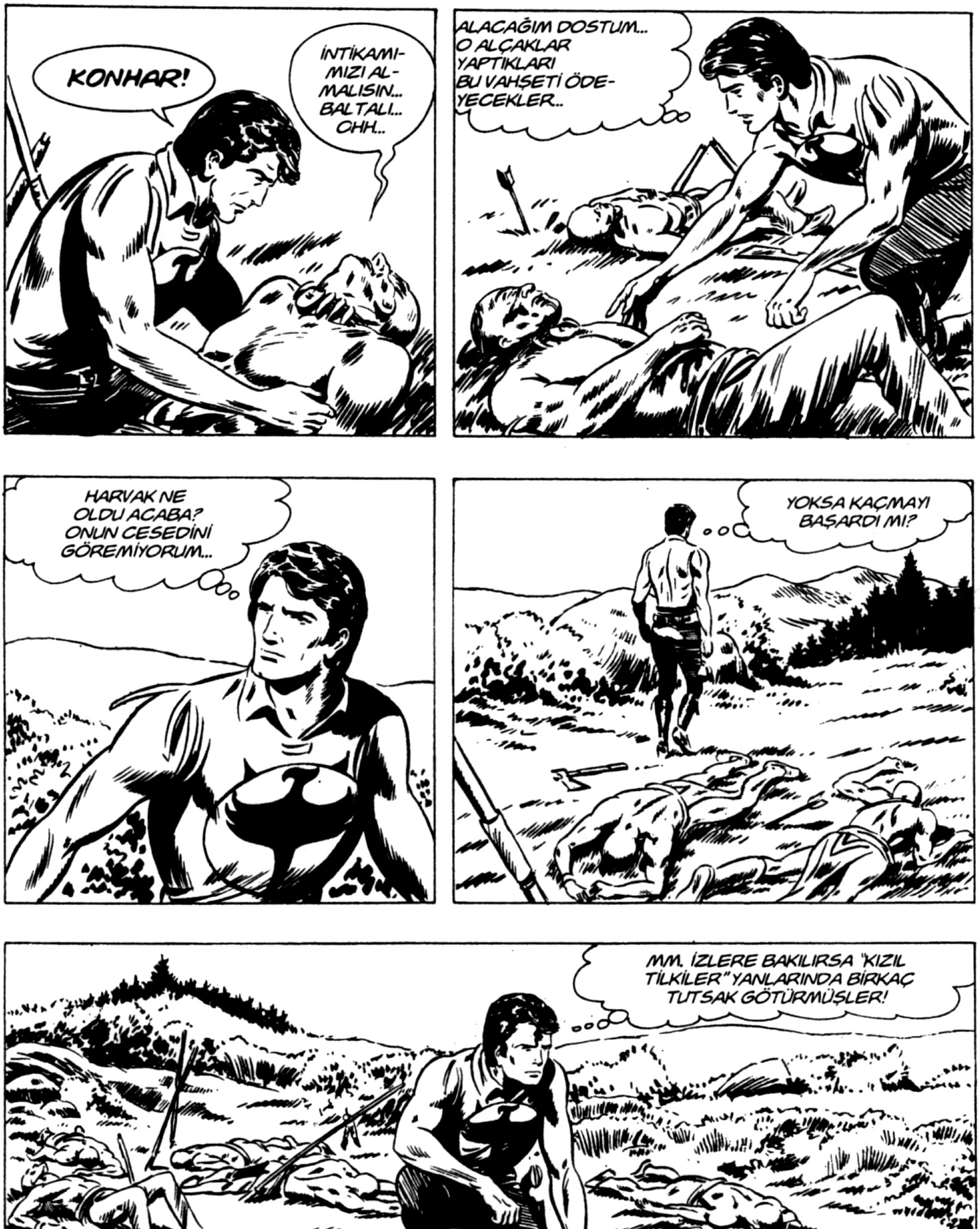

"...FAKAT BİRDENBİRE..."
YAEE!!!!!

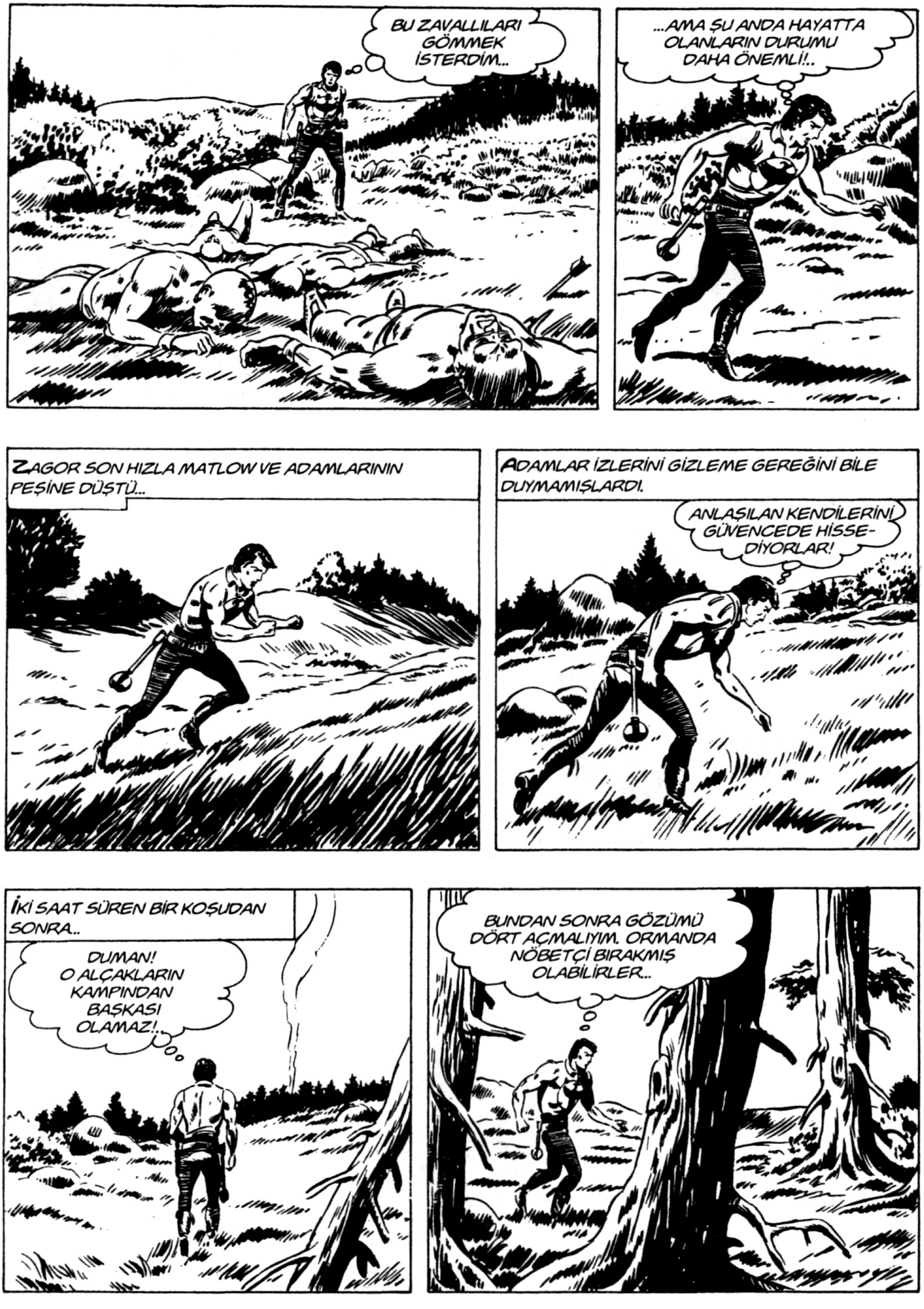

PENNACOOK KÖPEKLERİNE, ATEŞ!
BLAM! BLAM

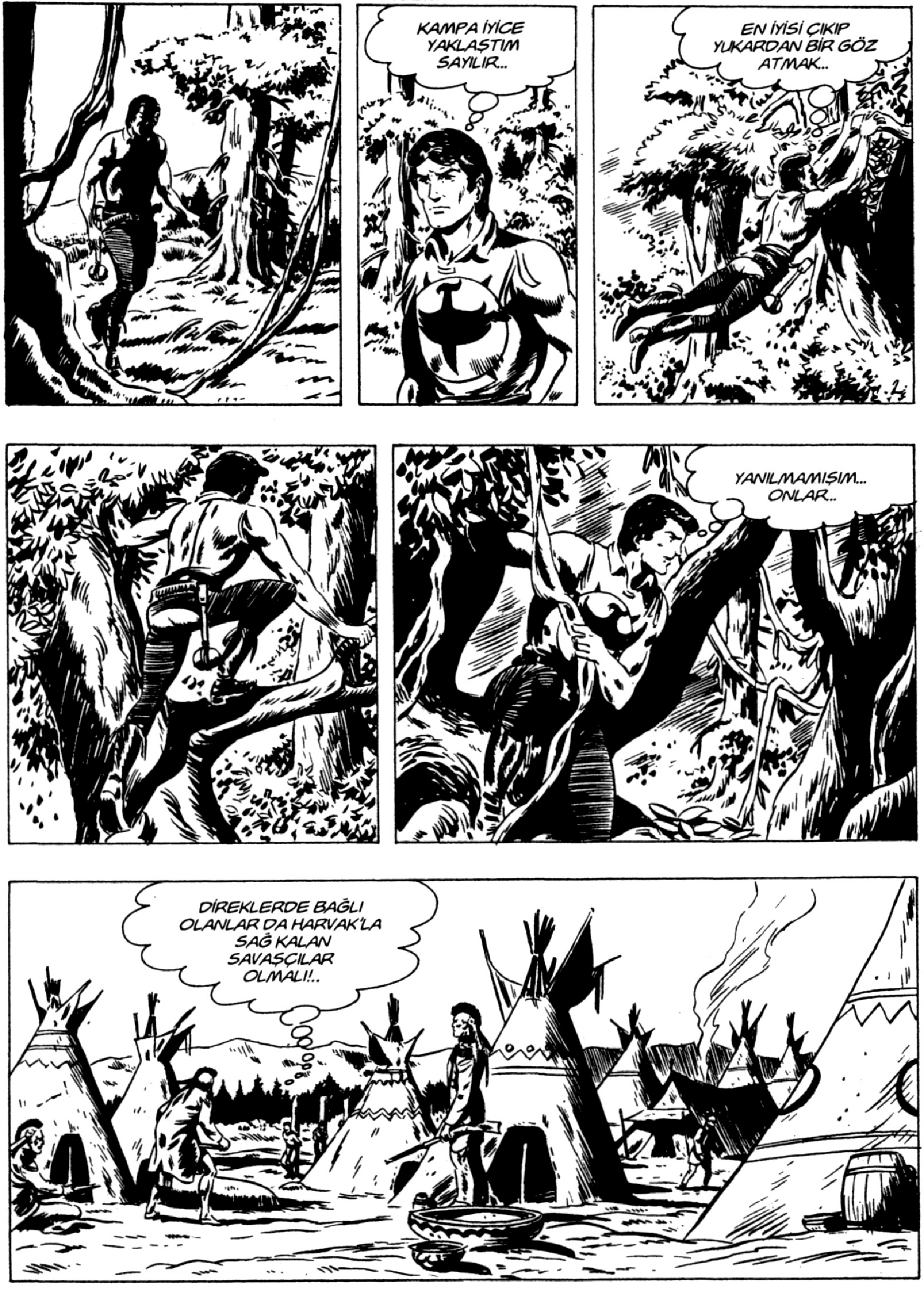

YAAEE!!!!!!
BLAM!
BLAM!
AH!
AAHH!
BAM!
BLAMM!

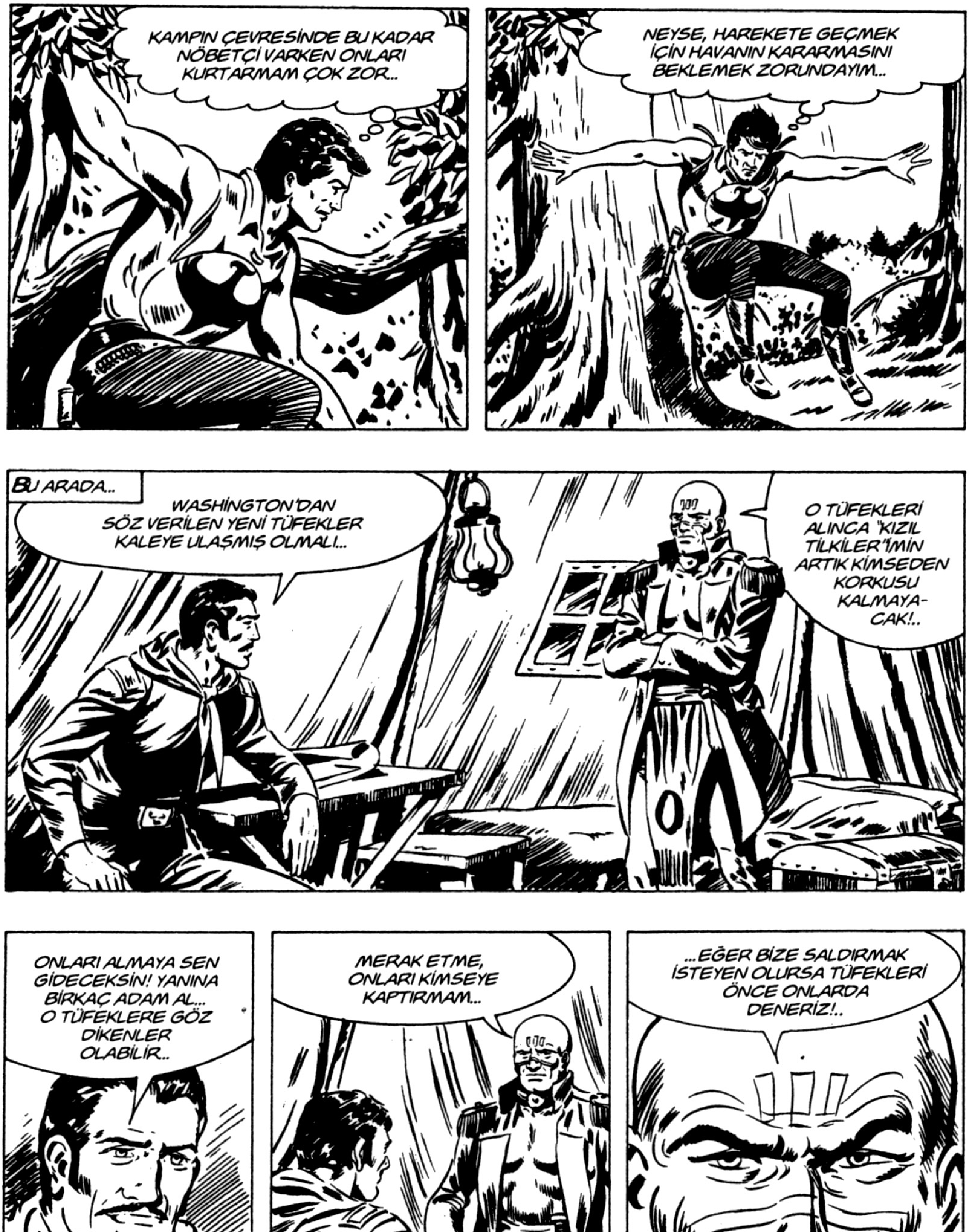

SİLAHLARINI... ÜZERİMİZE BOŞALTTIKTAN SONRA... BALTA VE MIZRAKLARLA SALDIRDILAR...

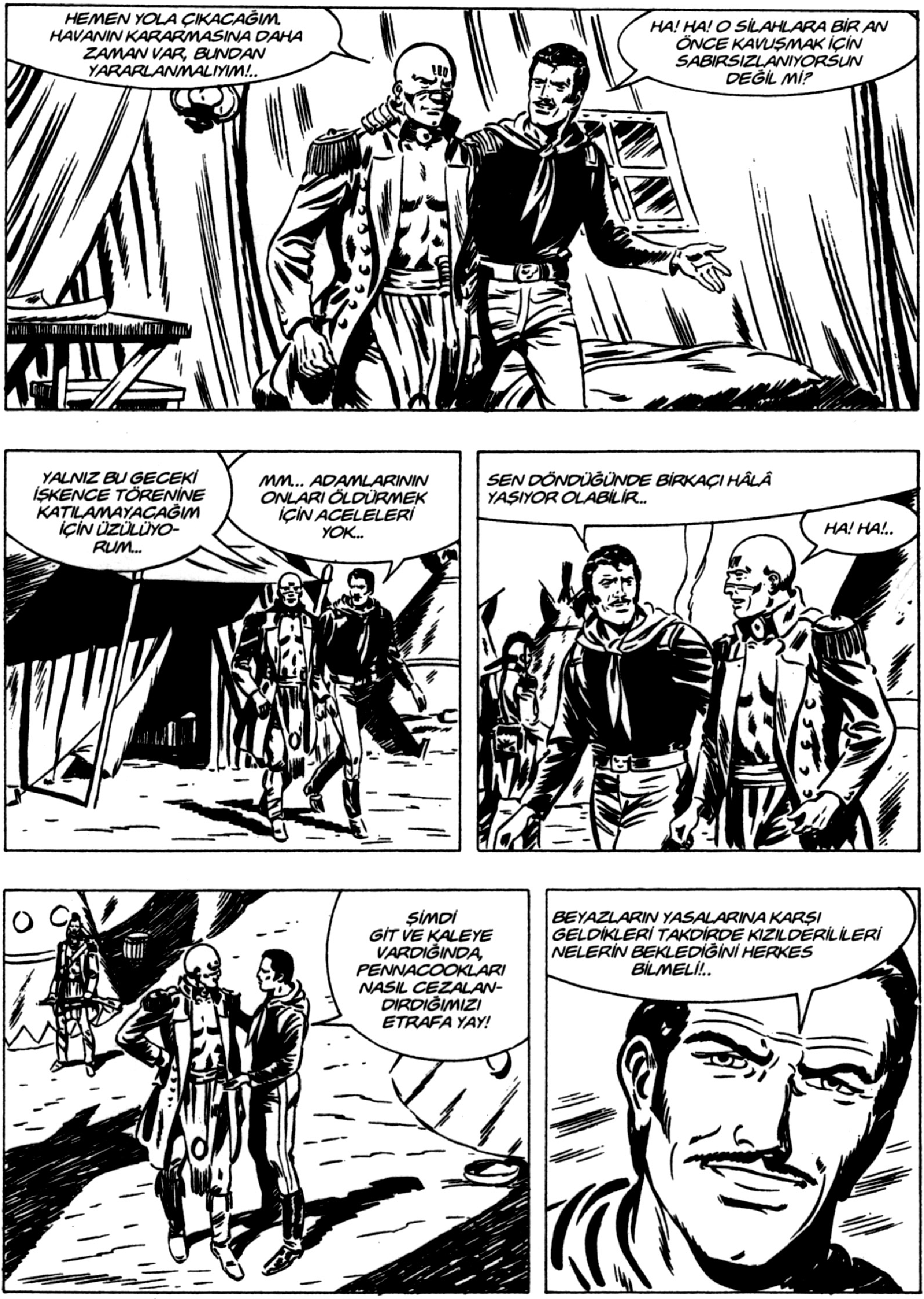

HER ŞEY... GÖZ AÇIP KAPAYANA KADAR... OLDU... TUZAĞI FARK ETTİĞİMİZDE HER ŞEY BİTMİŞTİ...

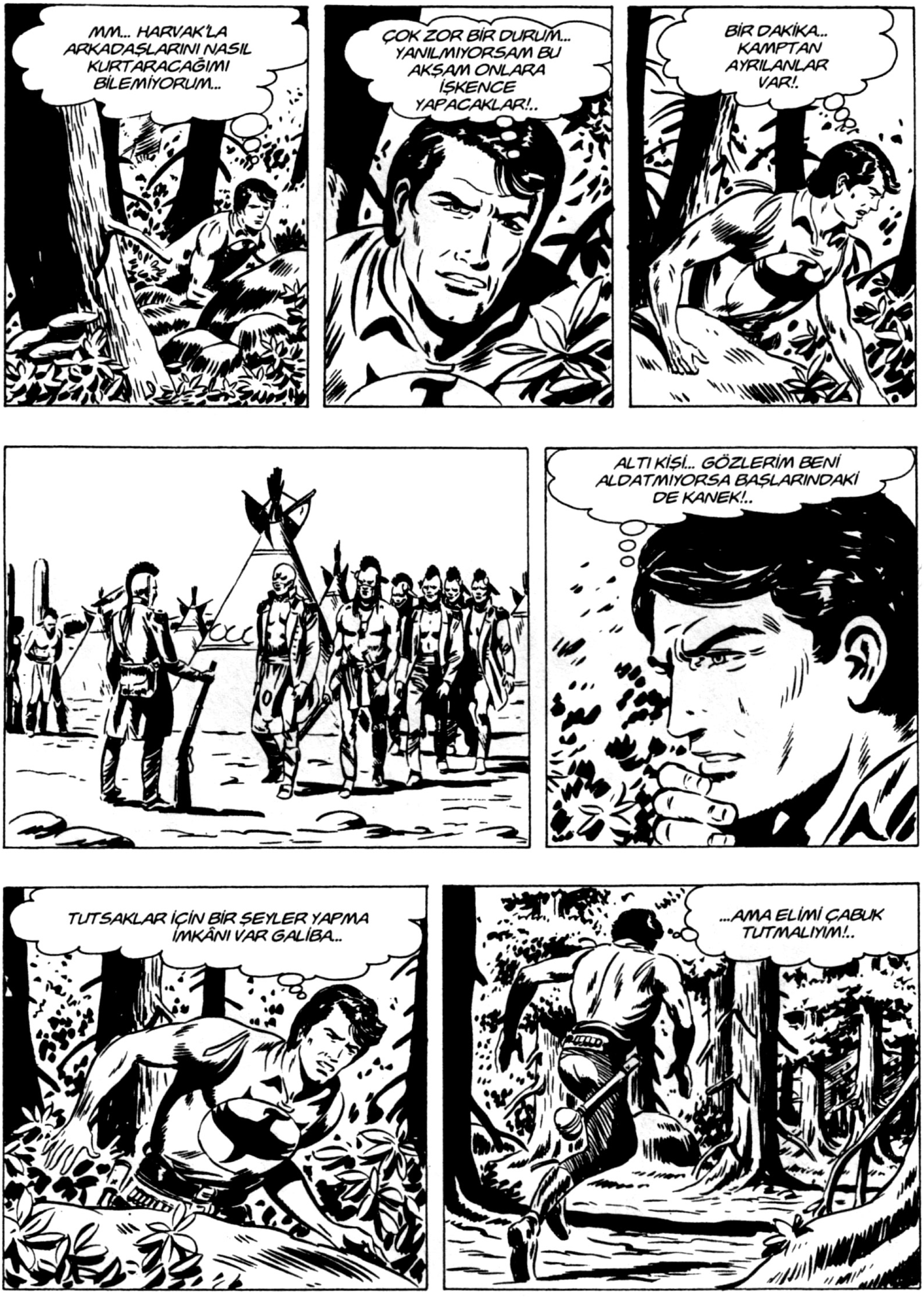

KONHAR!
İNTİKAMIMIZI ALMALISIN... BALTALI... OHH...
ALACAĞIM DOSTUM... O ALÇAKLAR YAPTIKLARI BU VAHŞETİ ÖDEYECEKLER..
HARVAK NE OLDU ACABA? ONUN CESEDİNİ GÖREMİYORUM...
YOKSA KAÇMAYI BAŞARDI MI?
MM. İZLERE BAKILIRSA "KIZIL TİLKİLER" YANLARINDA BİRKAÇ TUTSAK GÖTÜRMÜŞLER!

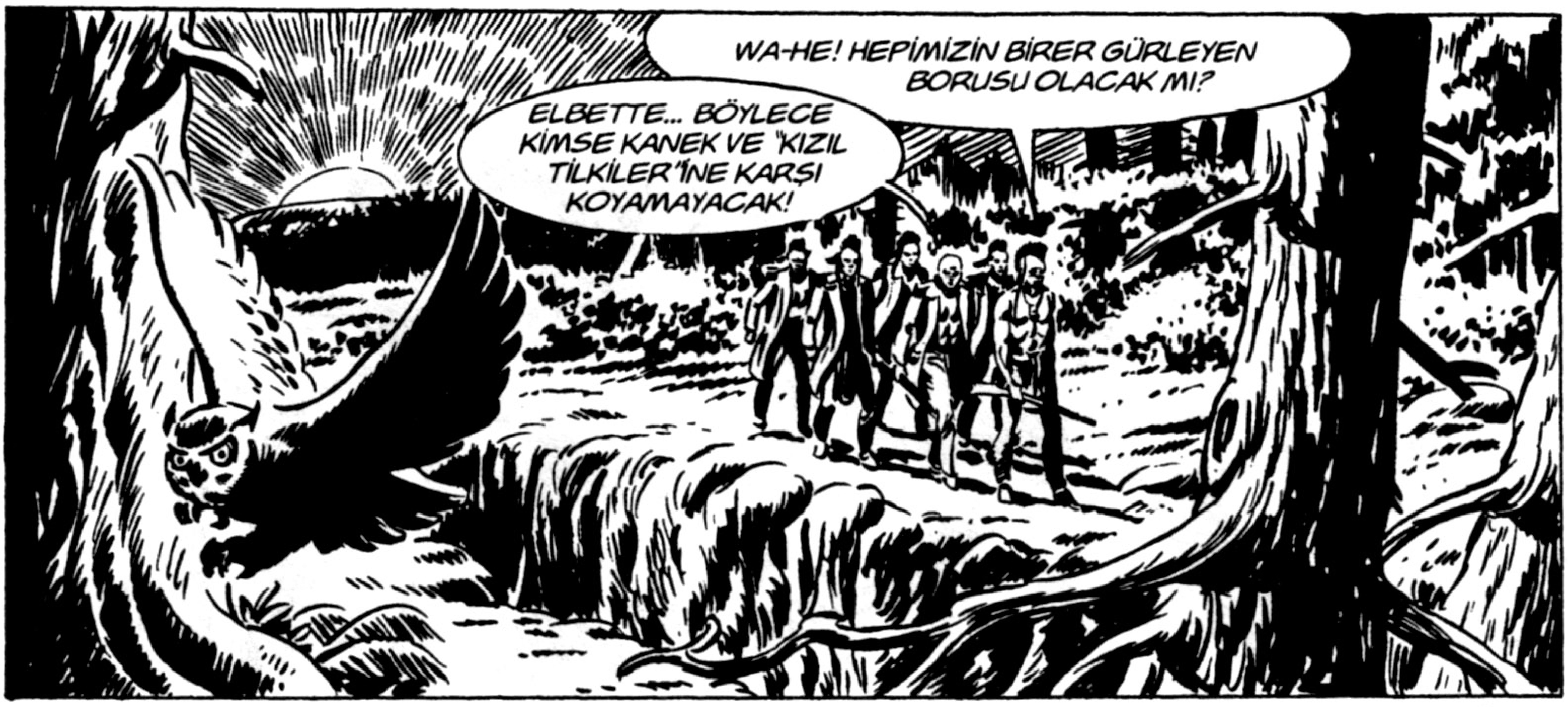

BU ZAVALLILARI GÖMMEK İSTERDİM...
...AMA ŞU ANDA HAYATTA OLANLARIN DURUMU DAHA ÖNEMLİ!..
ZAGOR SON HIZLA MATLOW VE ADAMLARININ PEŞİNE DÜŞTÜ...
ADAMLAR İZLERİNİ GİZLEME GEREĞİNİ BİLE DUYMAMIŞLARDI.
ANLAŞILAN KENDİLERİNİ GÜVENCEDE HİSSEDİYORLAR!
İKİ SAAT SÜREN BİR KOŞUDAN SONRA..
DUMAN! O ALÇAKLARIN KAMPINDAN BAŞKASI OLAMAZ!..
BUNDAN SONRA GÖZÜMÜ DÖRT AÇMALIYIM. ORMANDA NÖBETÇİ BIRAKMIŞ OLABİLİRLER...

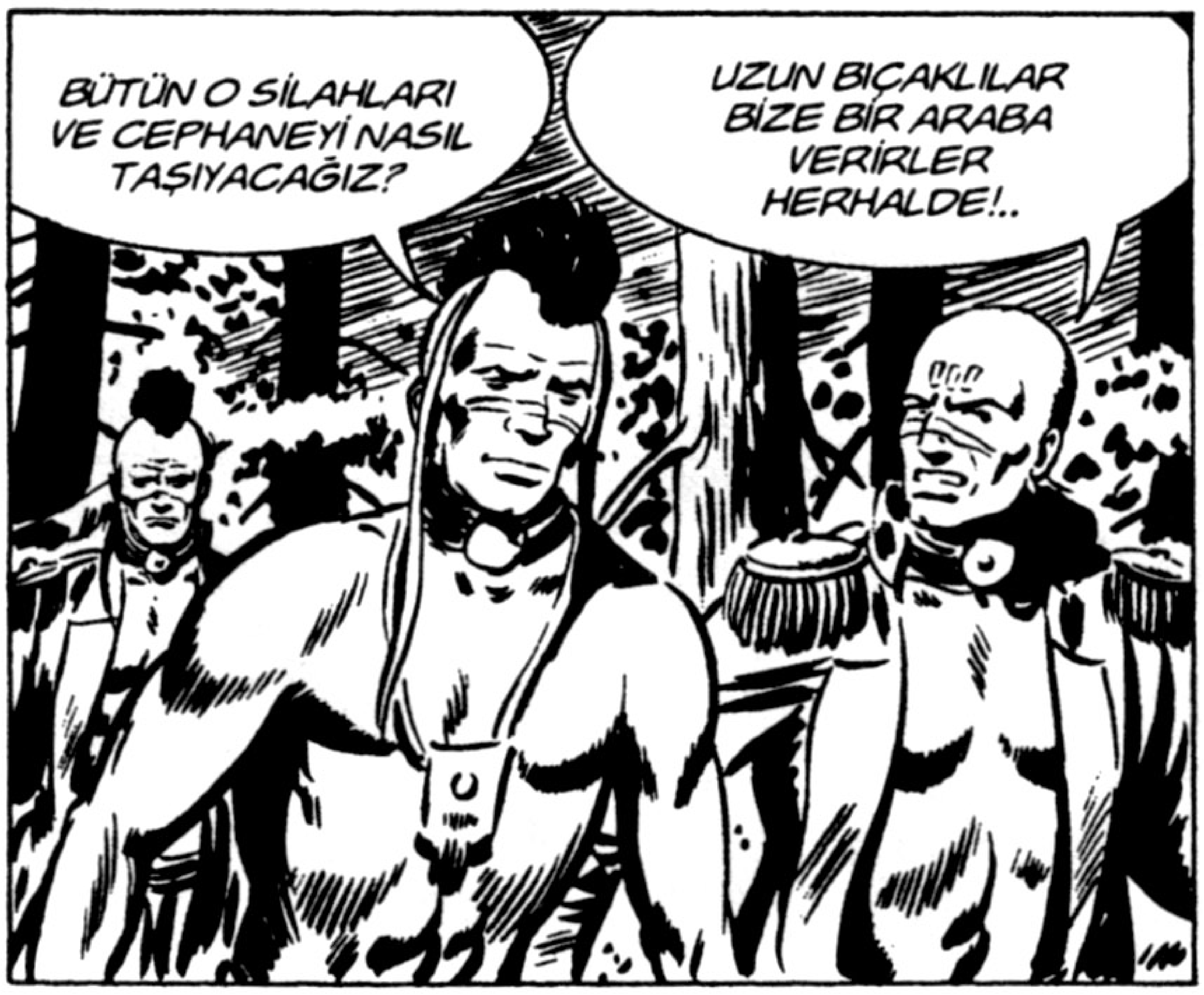

KAMPA İYİCE YAKLAŞTIM SAYILIR...
EN İYİSİ ÇIKIP YUKARDAN BİR GÖZ ATMAK...
YANILMAMIŞIM... ONLAR...
DİREKLERDE BAĞLI OLANLAR DA HARVAK'LA SAĞ KALAN SAVAŞÇILAR OLMALI!..

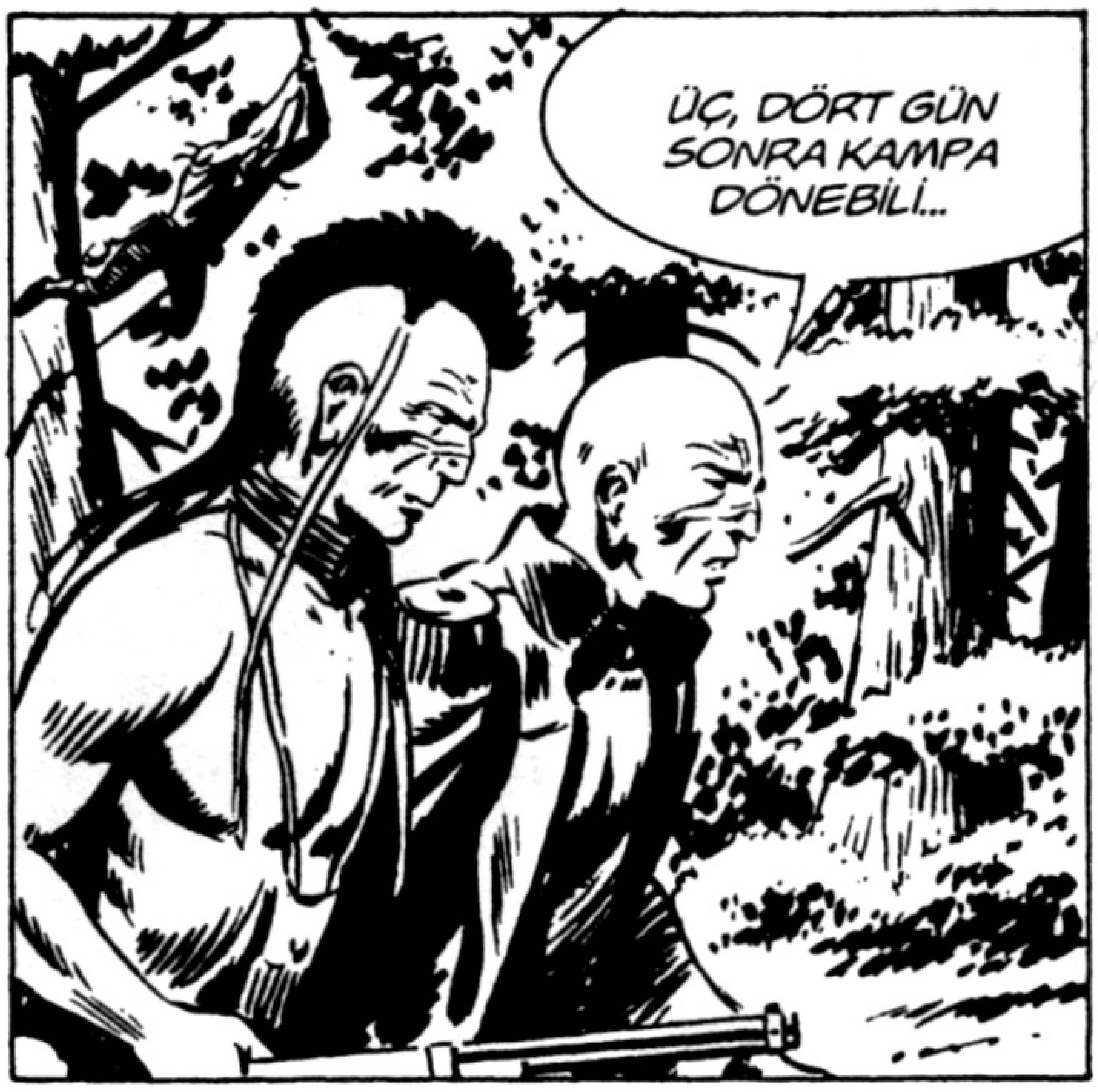

KAMPIN ÇEVRESİNDE BU KADAR NÖBETÇİ VARKEN ONLARI KURTARMAM ÇOK ZOR...
NEYSE, HAREKETE GEÇMEK İÇİN HAVANIN KARARMASINI BEKLEMEK ZORUNDAYIM...
BU ARADA...
WASHINGTON'DAN SÖZ VERİLEN YENİ TÜFEKLER KALEYE ULAŞMIŞ OLMALI...
O TÜFEKLERİ ALINCA "KIZIL TİLKİLER"İMİN ARTIK KİMSEDEN KORKUSU KALMAYACAK!..
ONLARI ALMAYA SEN GİDECEKSİN! YANINA BİRKAÇ ADAM AL... O TÜFEKLERE GÖZ DİKENLER OLABİLİR...
MERAK ETME, ONLARI KİMSEYE KAPTIRMAM...
...EĞER BİZE SALDIRMAK İSTEYEN OLURSA TÜFEKLERİ ÖNCE ONLARDA DENERİZ!..

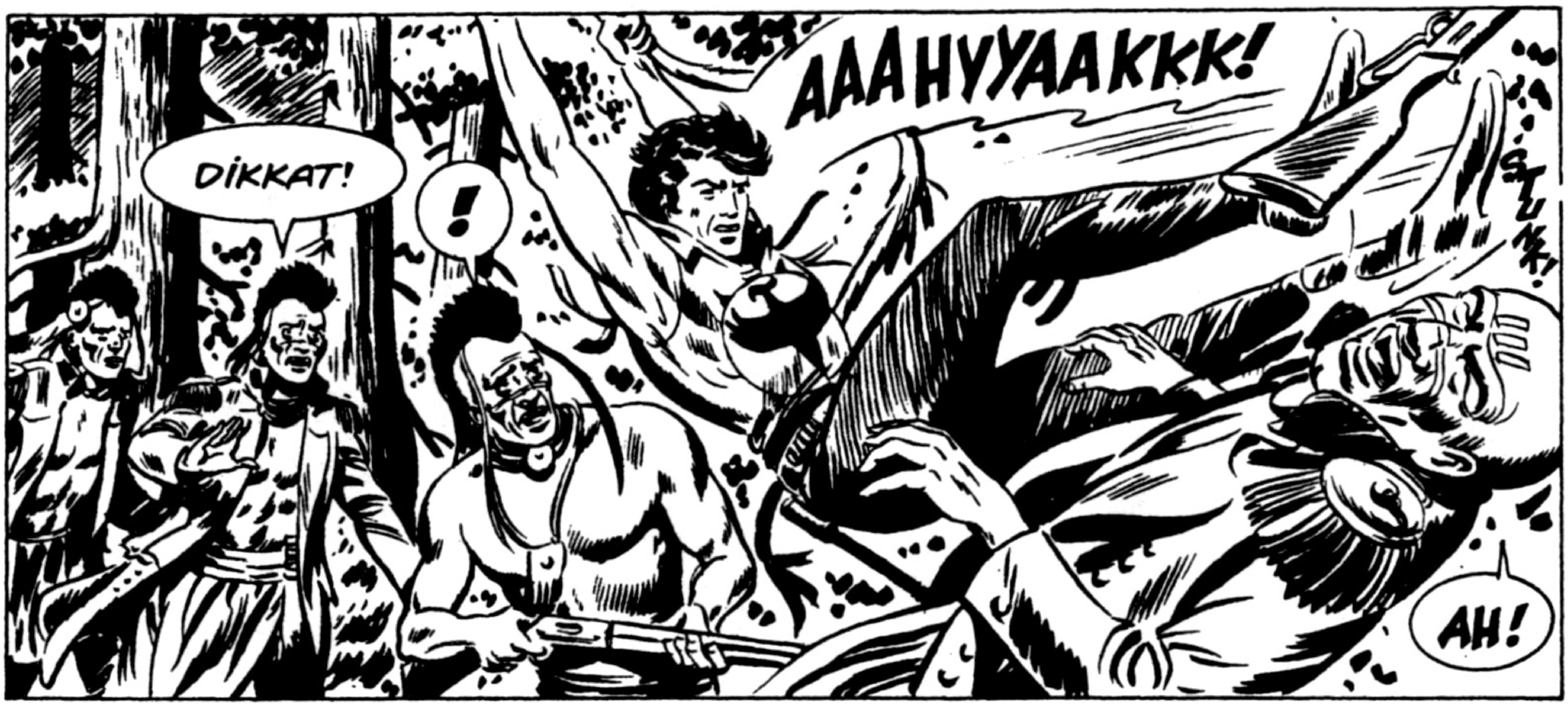

HEMEN YOLA ÇIKACAĞIM. HAVANIN KARARMASINA DAHA ZAMAN VAR, BUNDAN YARARLANMALIYIM!..
HA! HA! O SİLAHLARA BİR AN ÖNCE KAVUŞMAK İÇİN SABIRSIZLANIYORSUN DEĞİL Mİ?
YALNIZ BU GECEKİ İŞKENCE TÖRENİNE KATILAMAYACAĞIM İÇİN ÜZÜLÜYORUM...
MM... ADAMLARININ ONLARI ÖLDÜRMEK İÇİN ACELELERİ YOK...
SEN DÖNDÜĞÜNDE BİRKAÇI HÂLÂ YAŞIYOR OLABİLİR..
HA! HA!..
ŞİMDİ GİT VE KALEYE VARDIĞINDA, PENNACOOKLARI NASIL CEZALANDIRDIĞIMIZI ETRAFA YAY!
BEYAZLARIN YASALARINA KARŞI GELDİKLERİ TAKDİRDE KIZILDERİLİLERİ NELERİN BEKLEDİĞİNİ HERKES BİLMELİ!..

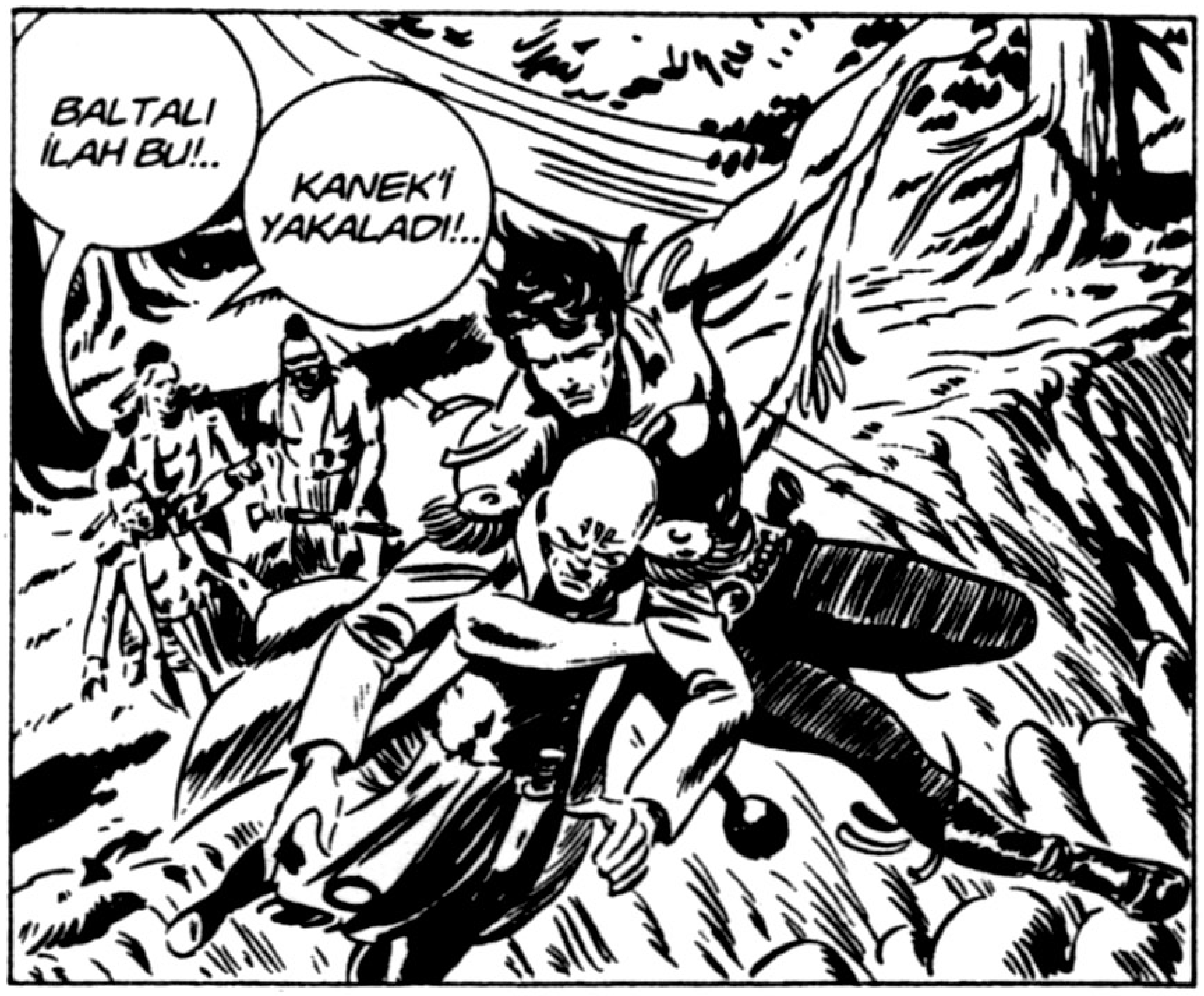

MM... HARVAK'LA ARKADAŞLARINI NASIL KURTARACAĞIMI BİLEMİYORUM...
ÇOK ZOR BİR DURUM... YANILMIYORSAM BU AKŞAM ONLARA İŞKENCE YAPACAKLAR!..
BİR DAKİKA... KAMPTAN AYRILANLAR VAR!.
ALTI KİŞİ... GÖZLERİM BENİ ALDATMIYORSA BAŞLARINDAKİ DE KANEK!..
TUTSAKLAR İÇİN BİR ŞEYLER YAPMA İMKÂNI VAR GALİBA...
...AMA ELİMİ ÇABUK TUTMALIYIM!..

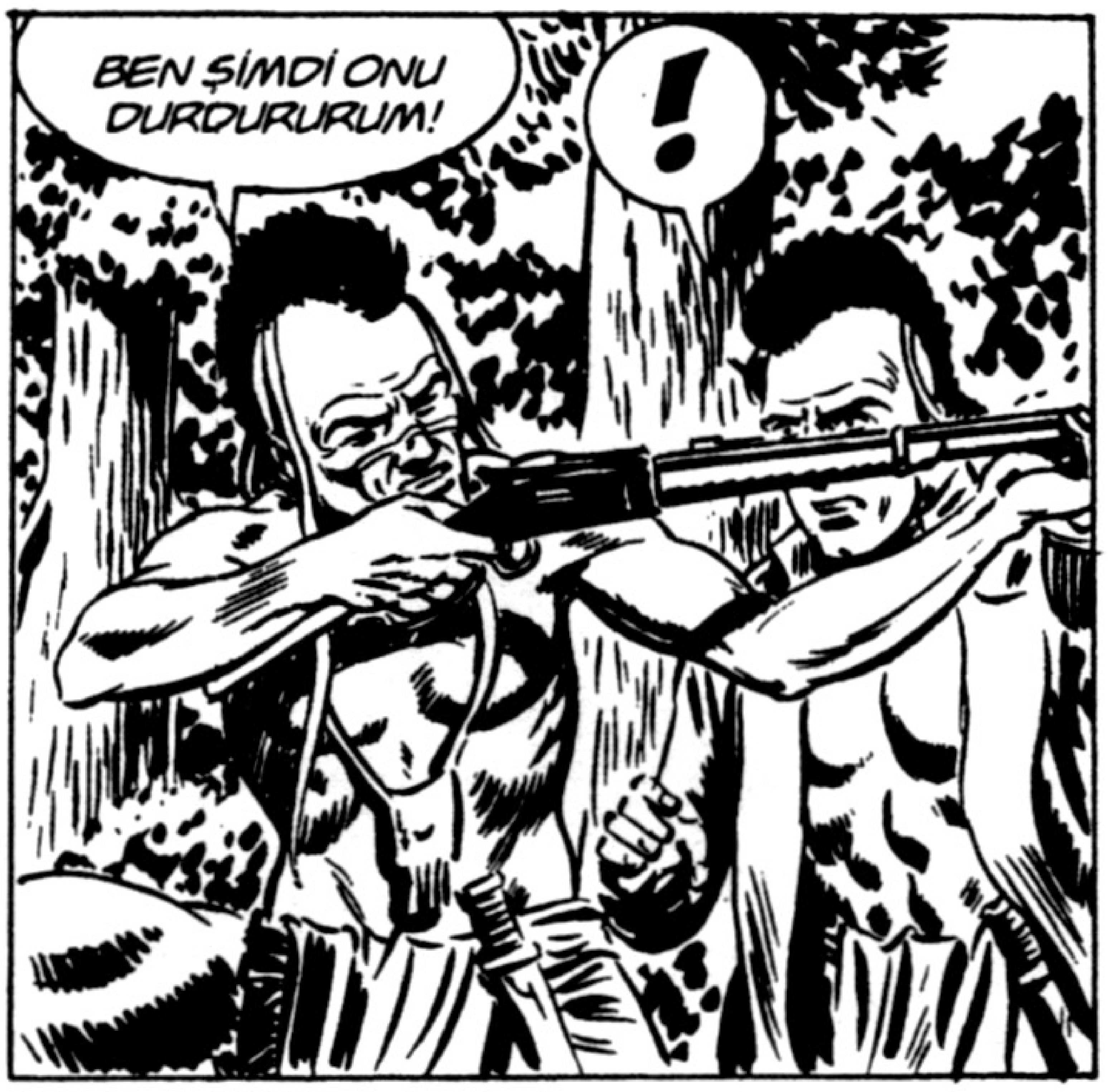

WA-HE! HEPİMİZİN BİRER GÜRLEYEN BORUSU OLACAK MI?
ELBETTE... BÖYLECE KİMSE KANEK VE "KIZIL TİLKİLER"İNE KARŞI KOYAMAYACAK!

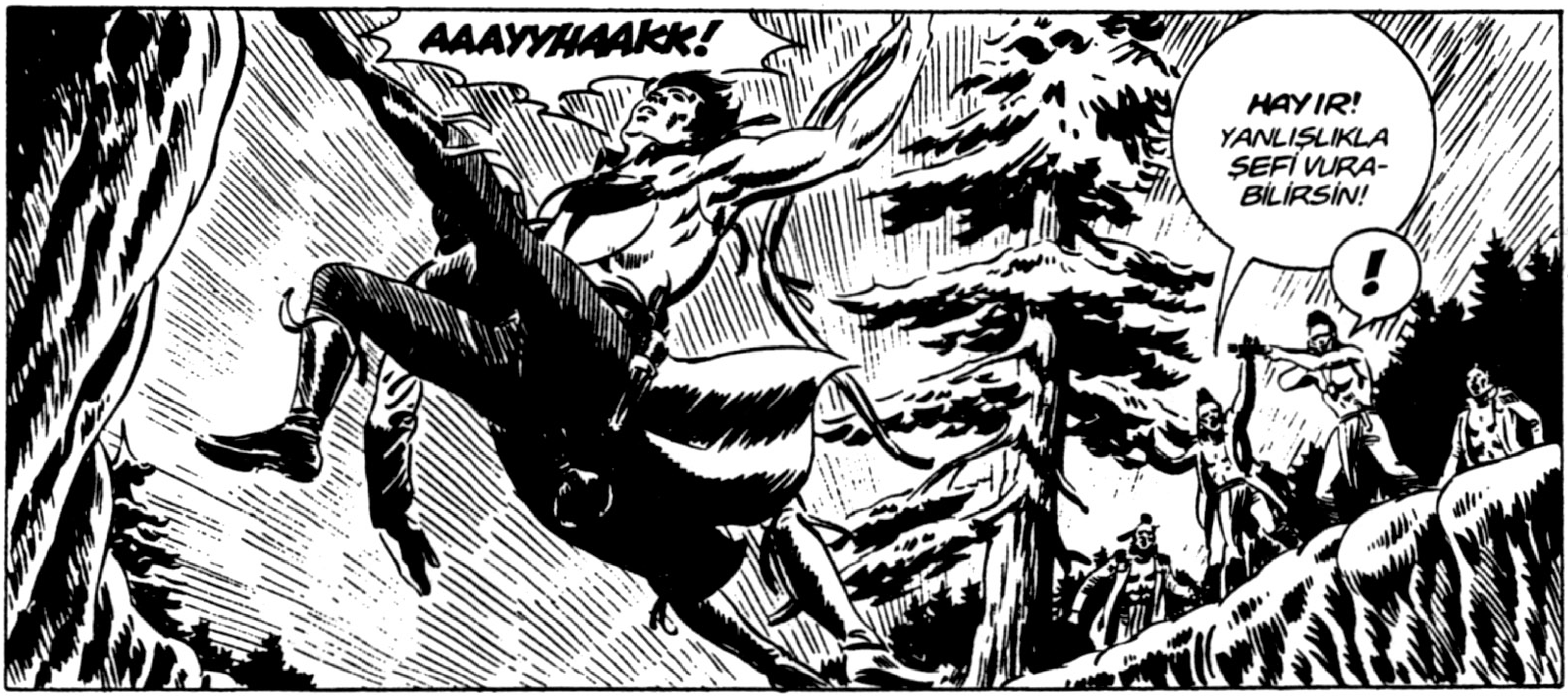

BÜTÜN O SİLAHLARI VE CEPHANEYİ NASIL TAŞIYACAĞIZ?
UZUN BIÇAKLILAR BİZE BİR ARABA VERİRLER HERHALDE!..

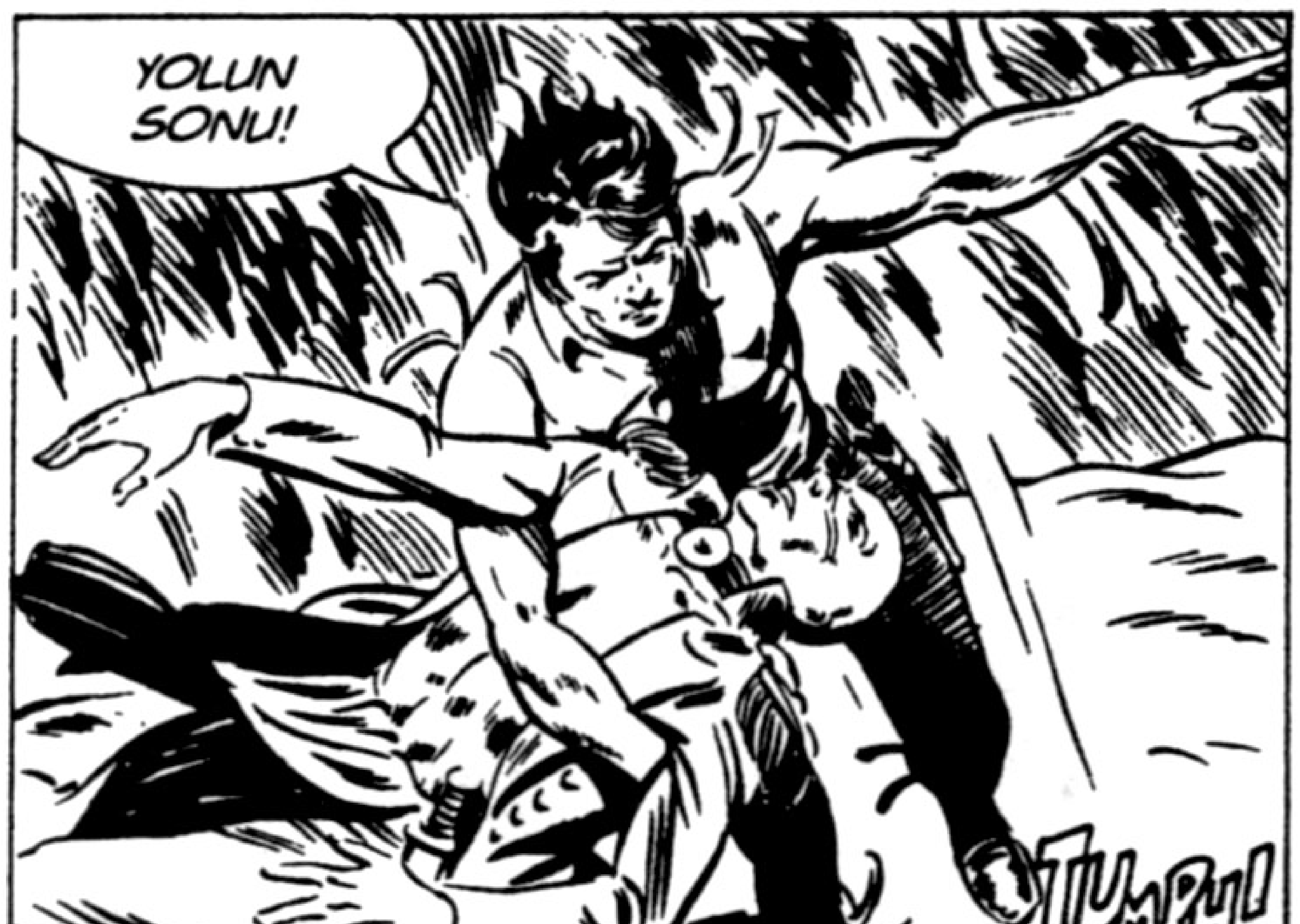

ÜÇ, DÖRT GÜN SONRA KAMPA DÖNEBİLİ...

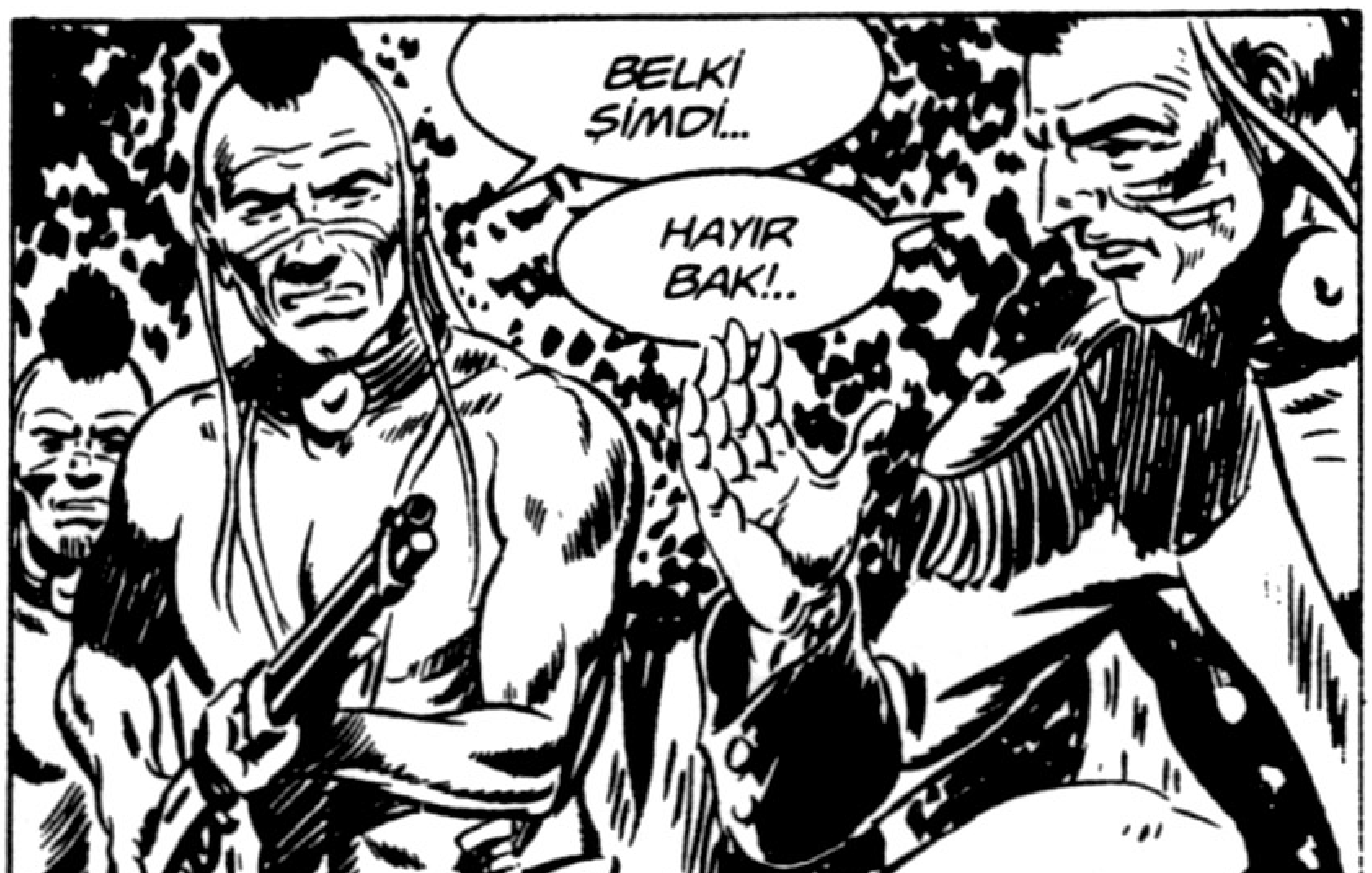

AAAHYYAAKKK!
DİKKAT!
!
STUKK!
AH!

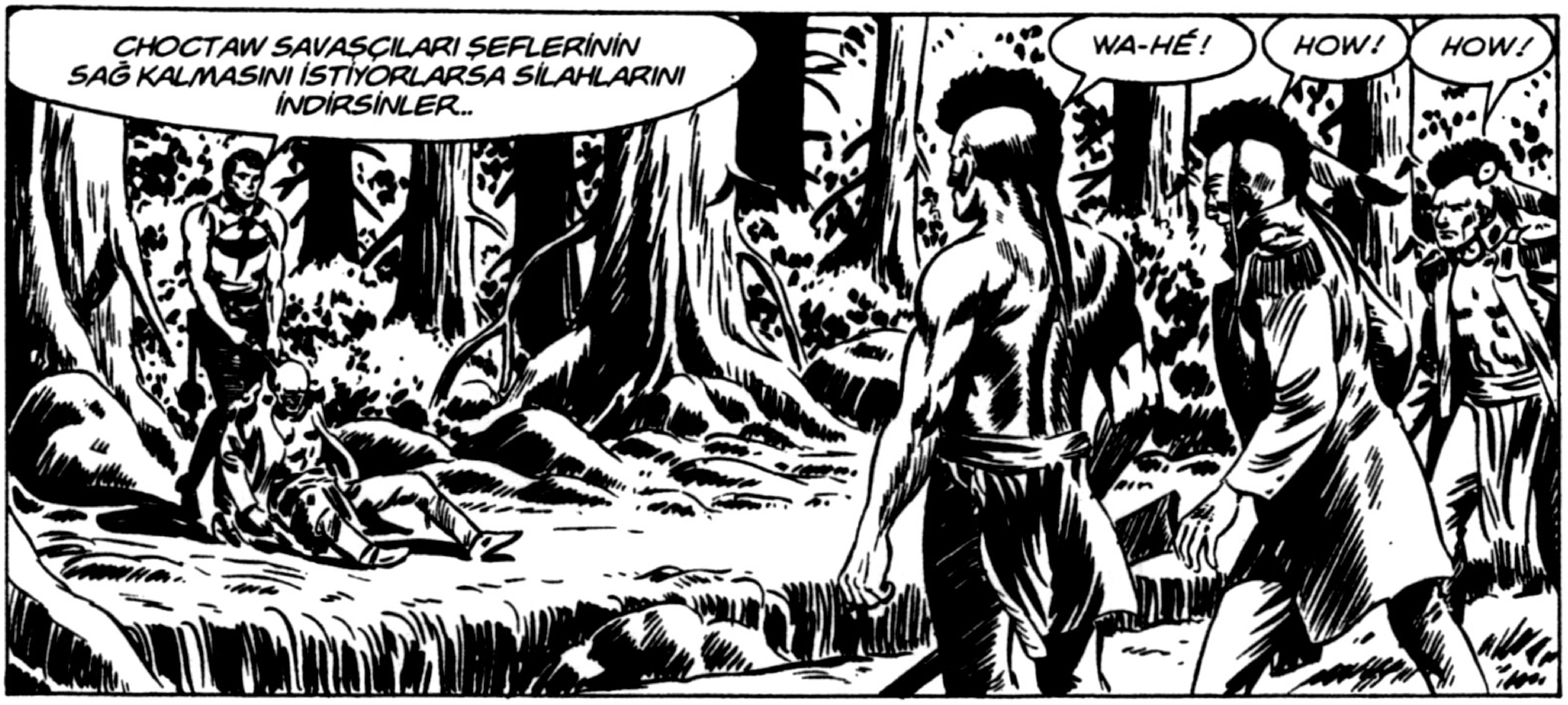

BALTALI İLAH BU!..
KANEK'İ YAKALADI!..

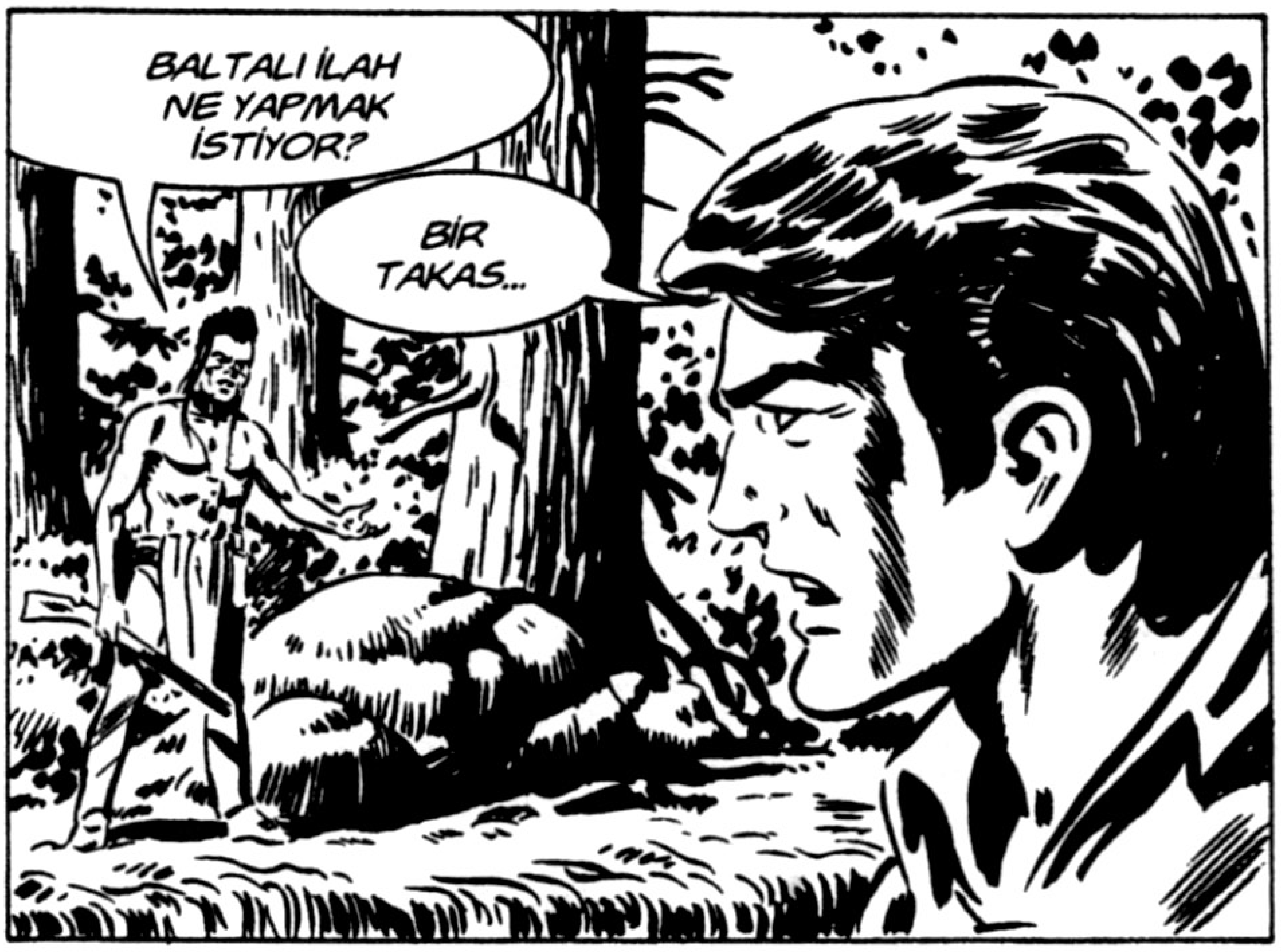

BEN ŞİMDİ ONU DURDURURUM!
!

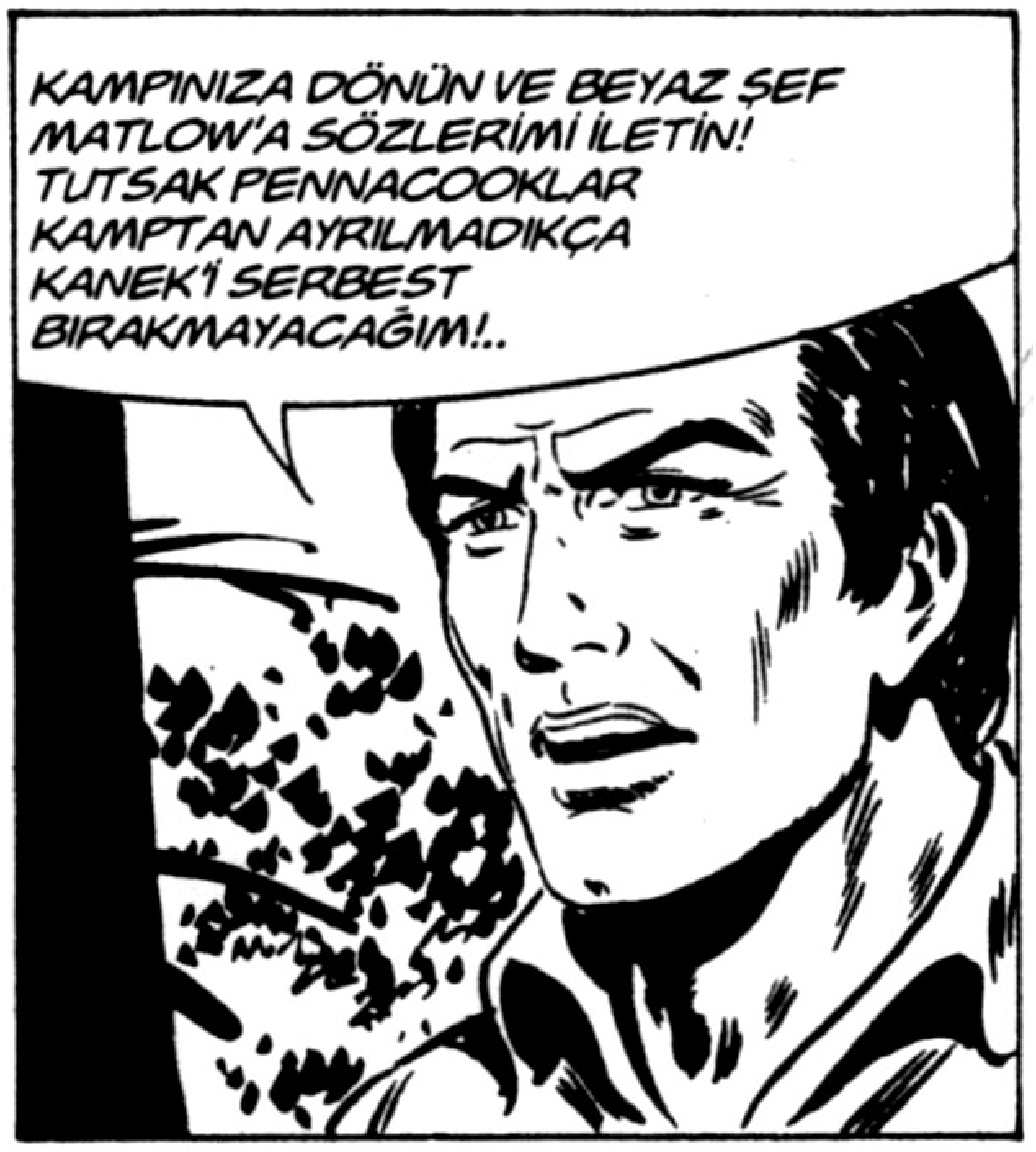

AAAYYHAAKK!
HAYIR! YANLIŞLIKLA ŞEFİ VURABİLİRSİN!
!

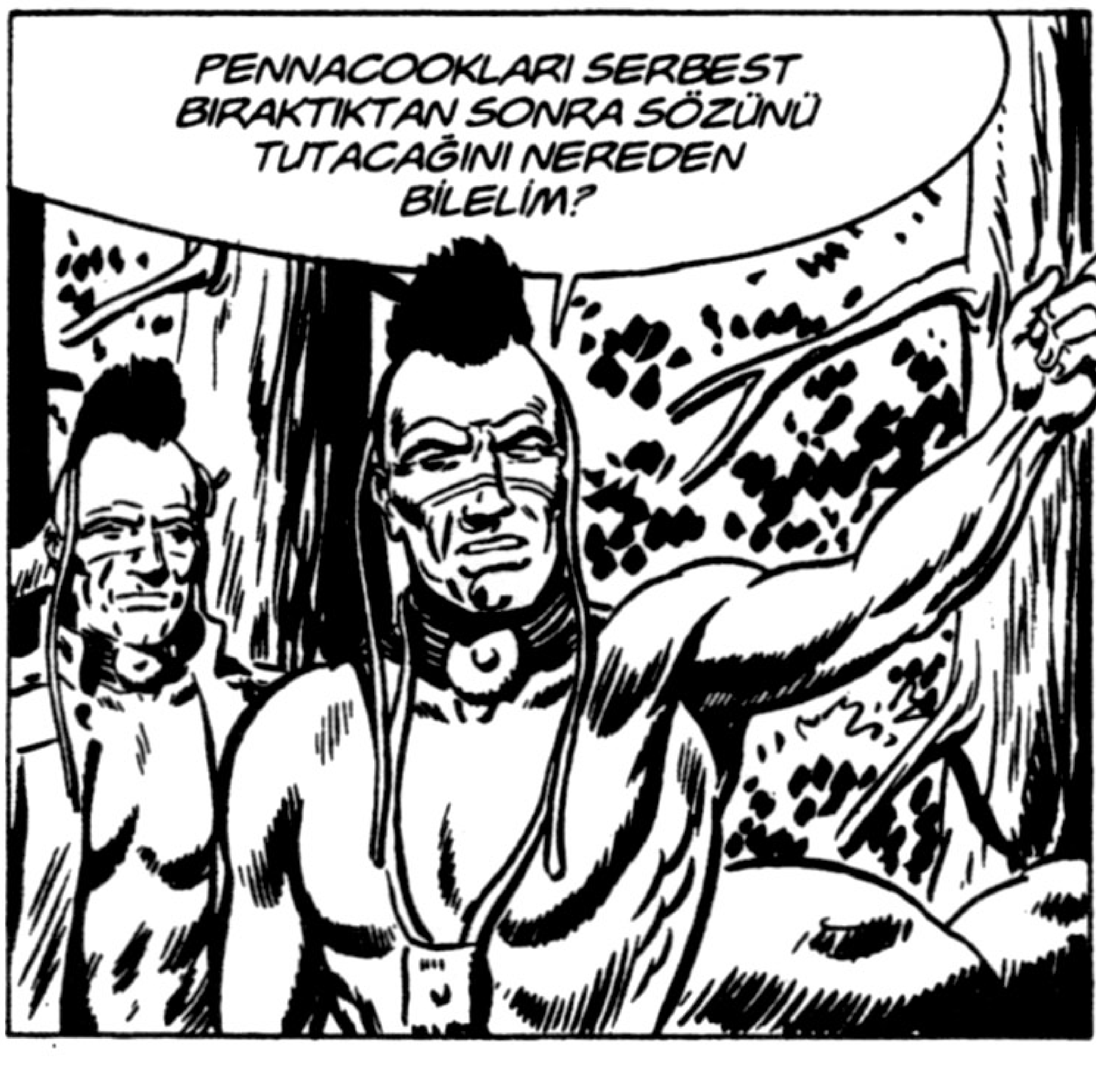

YOLUN SONU!
TUMPH!

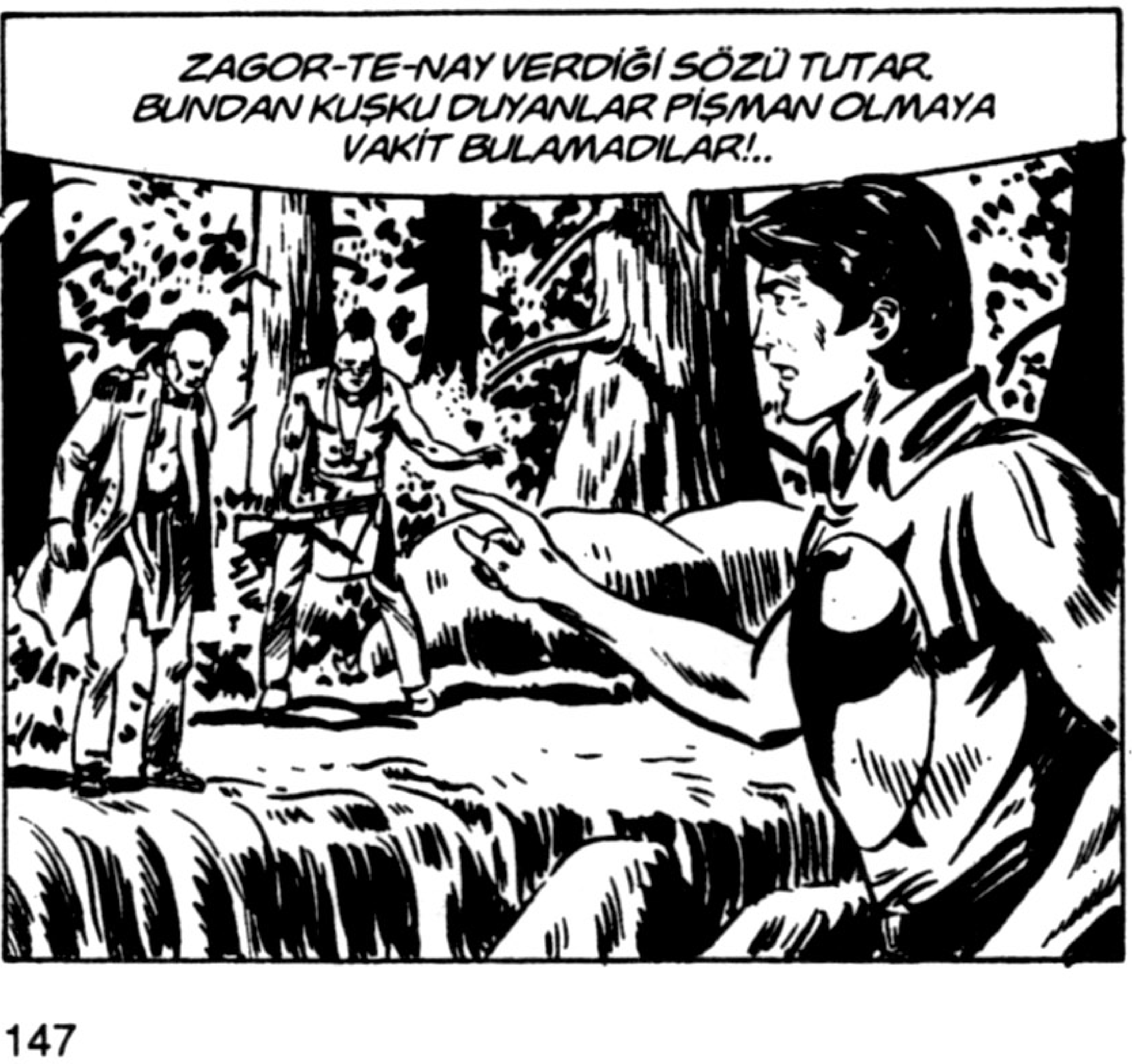

BELKİ ŞİMDİ...
HAYIR BAK!..

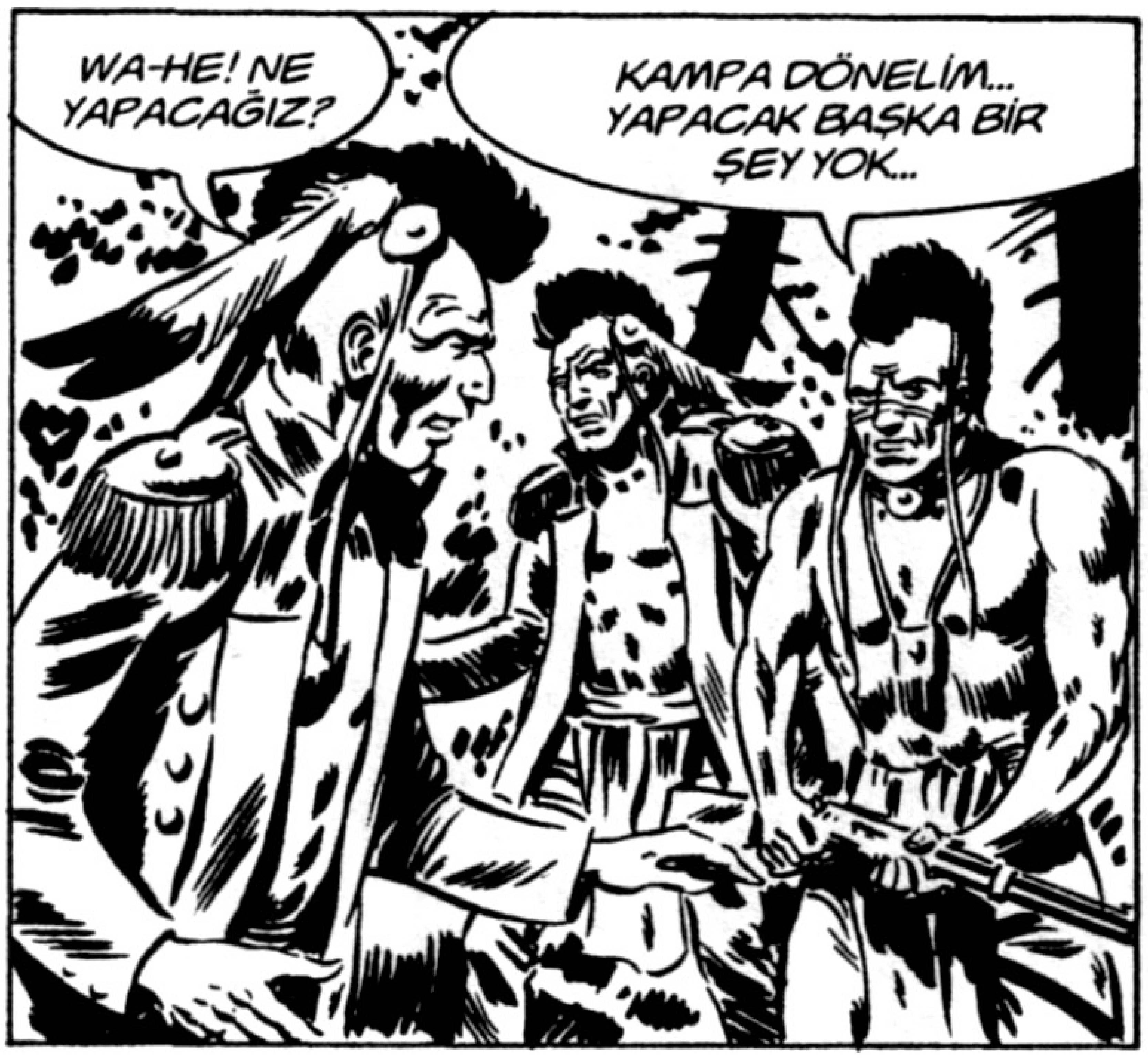

CHOCTAW SAVAŞÇILARI ŞEFLERİNİN SAĞ KALMASINI İSTİYORLARSA SİLAHLARINI İNDİRSİNLER...
WA-HÉ!
HOW!
HOW!

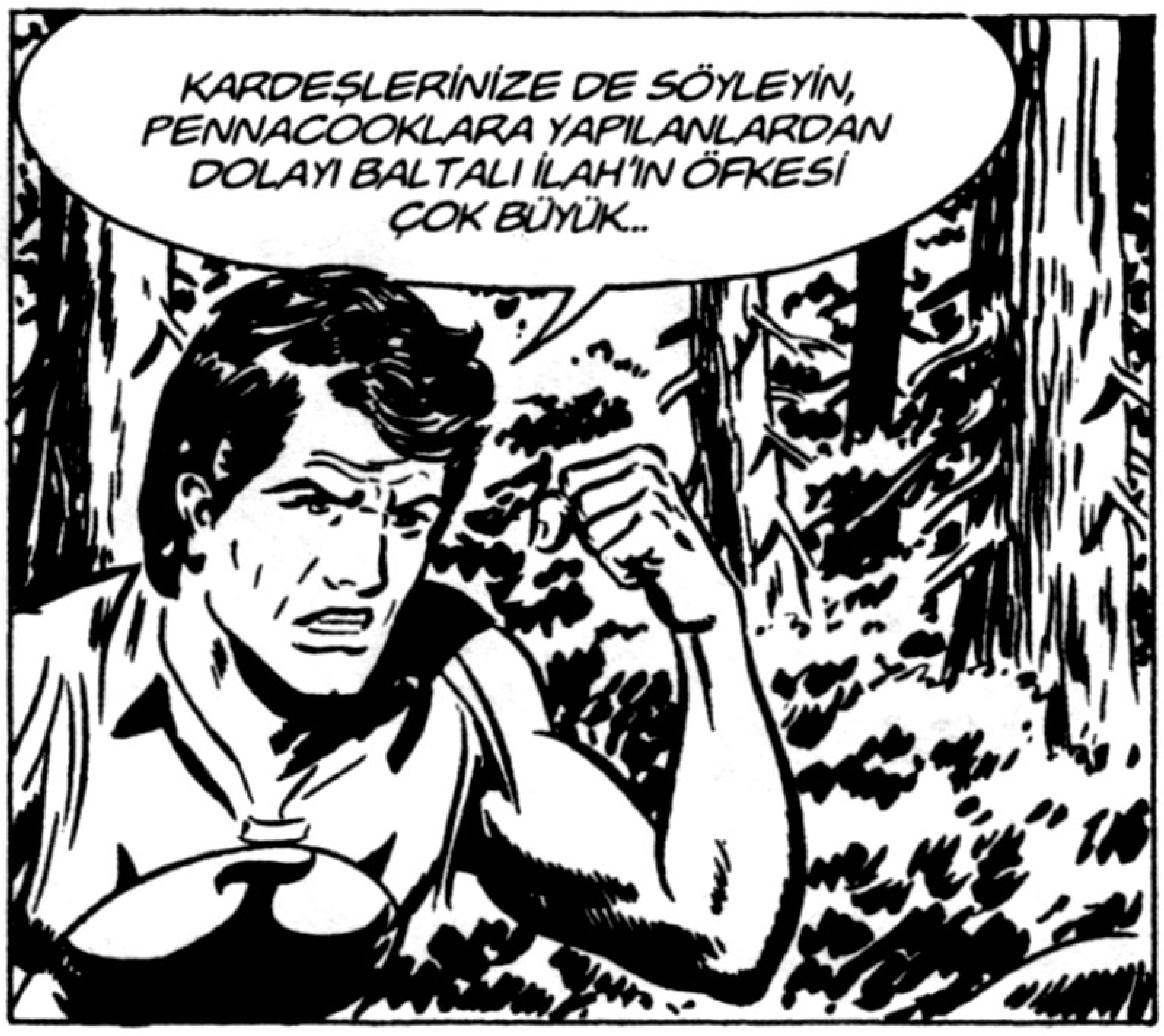

BALTALI İLAH NE YAPMAK İSTİYOR?
BİR TAKAS...

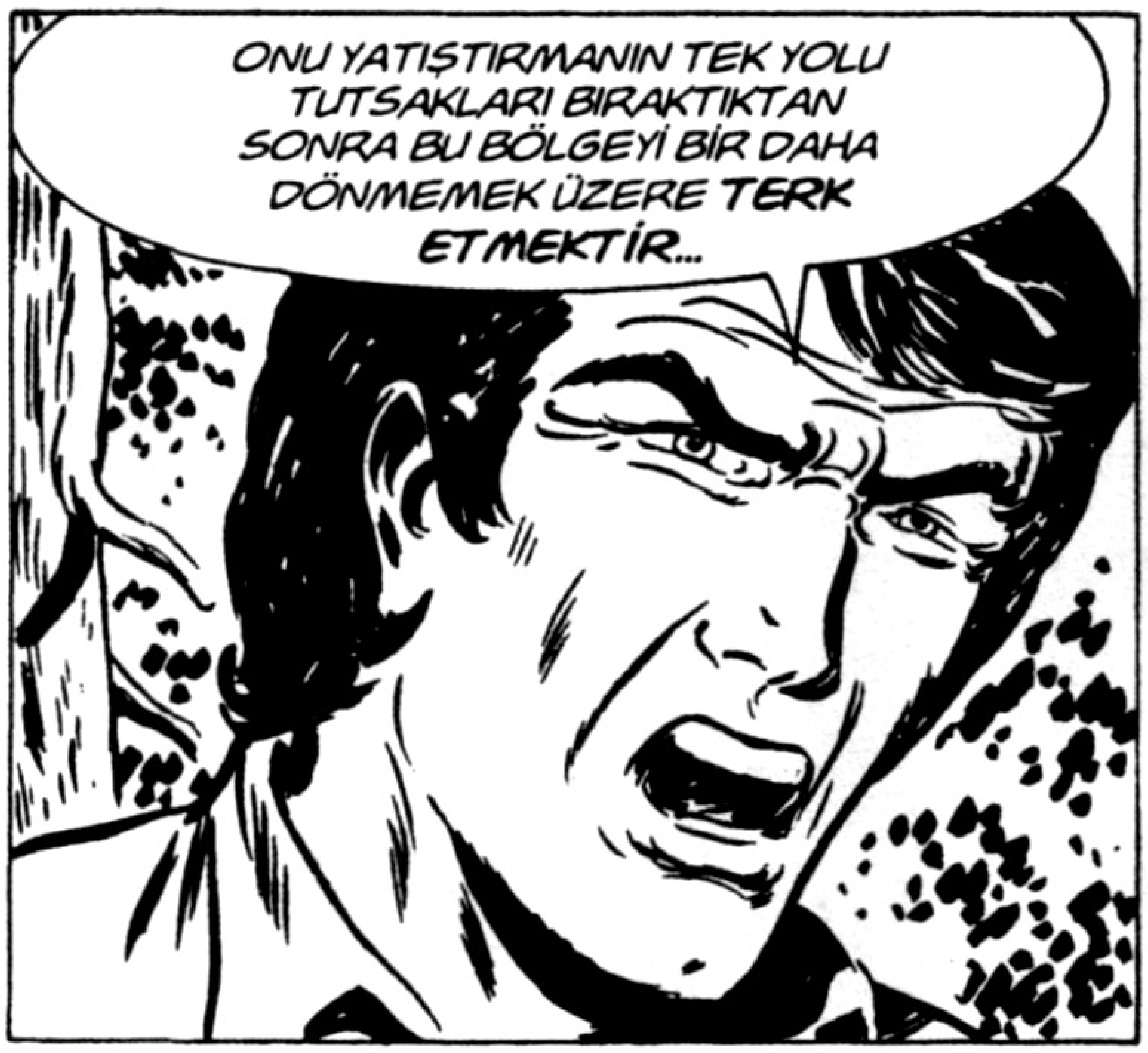

KAMPINIZA DÖNÜN VE BEYAZ ŞEF MATLOW'A SÖZLERİMİ İLETİN! TUTSAK PENNACOOKLAR KAMPTAN AYRILMADIKÇA KANEK'İ SERBEST BIRAKMAYACAĞIM!..

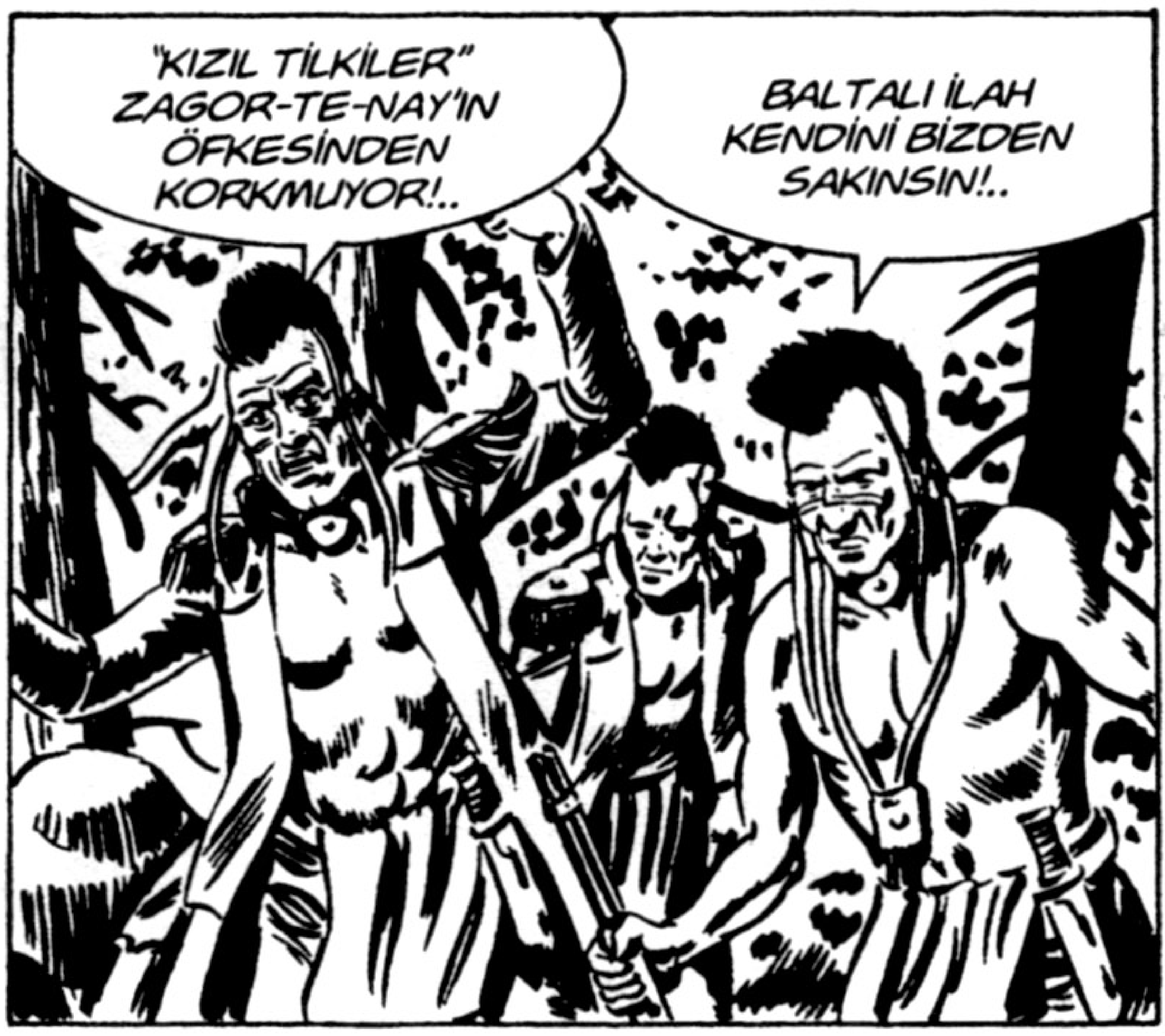

PENNACOOKLARI SERBEST BIRAKTIKTAN SONRA SÖZÜNÜ TUTACAĞINI NEREDEN BİLELİM?

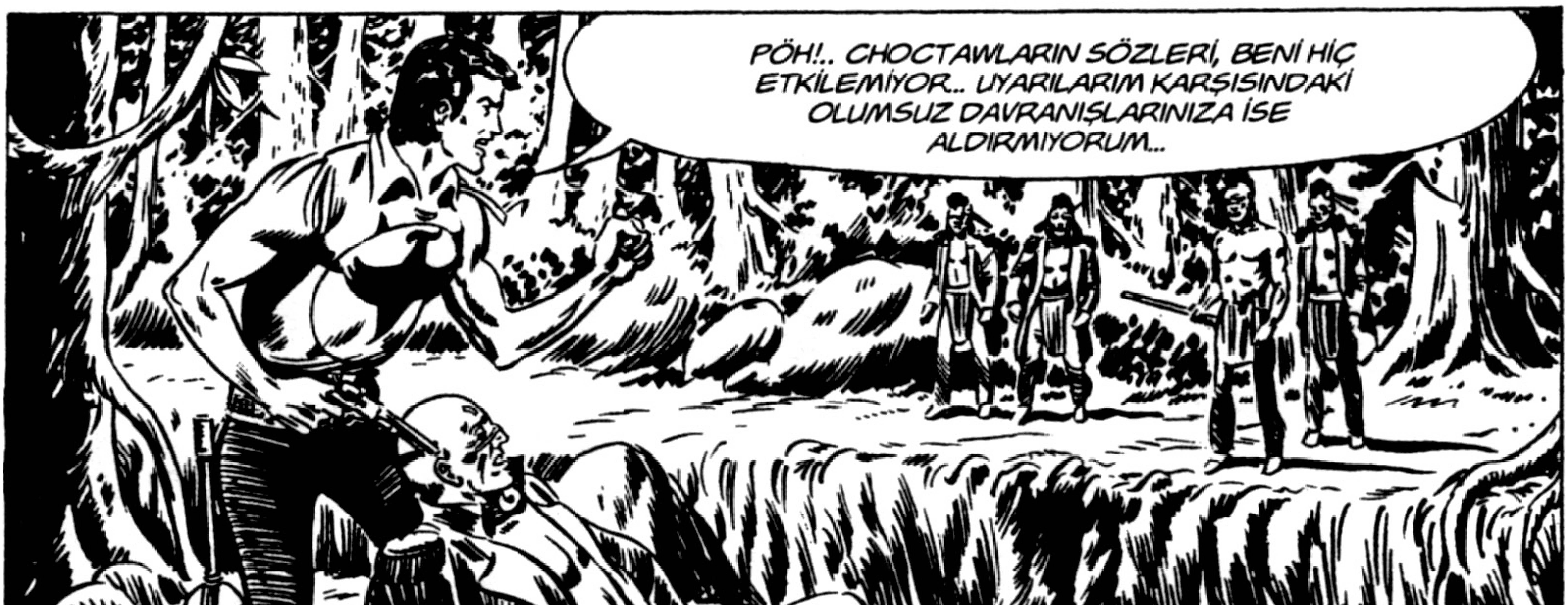

ZAGOR-TE-NAY VERDİĞİ SÖZÜ TUTAR. BUNDAN KUŞKU DUYANLAR PİŞMAN OLMAYA VAKİT BULAMADILAR!..

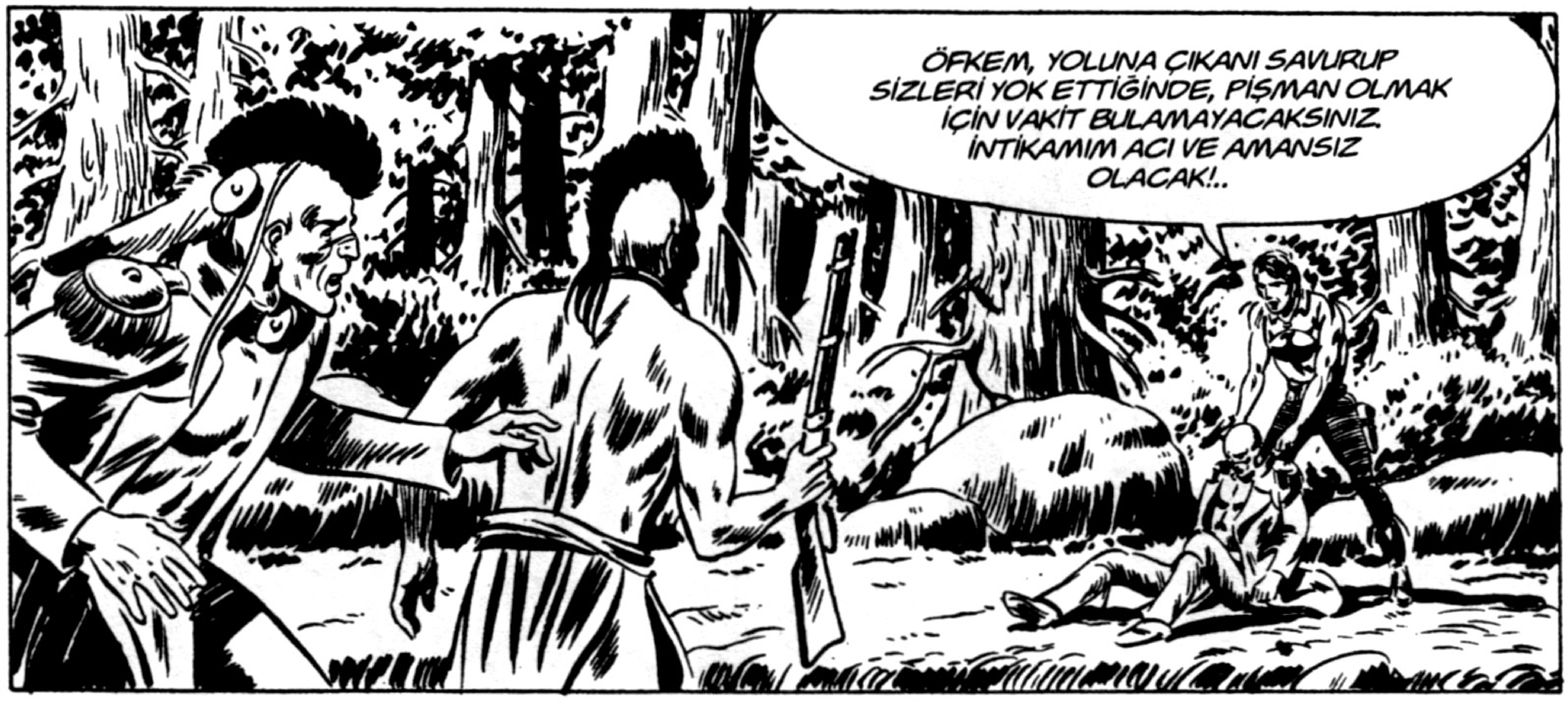

WA-HE! NE YAPACAĞIZ?
KAMPA DÖNELİM... YAPACAK BAŞKA BİR ŞEY YOK...

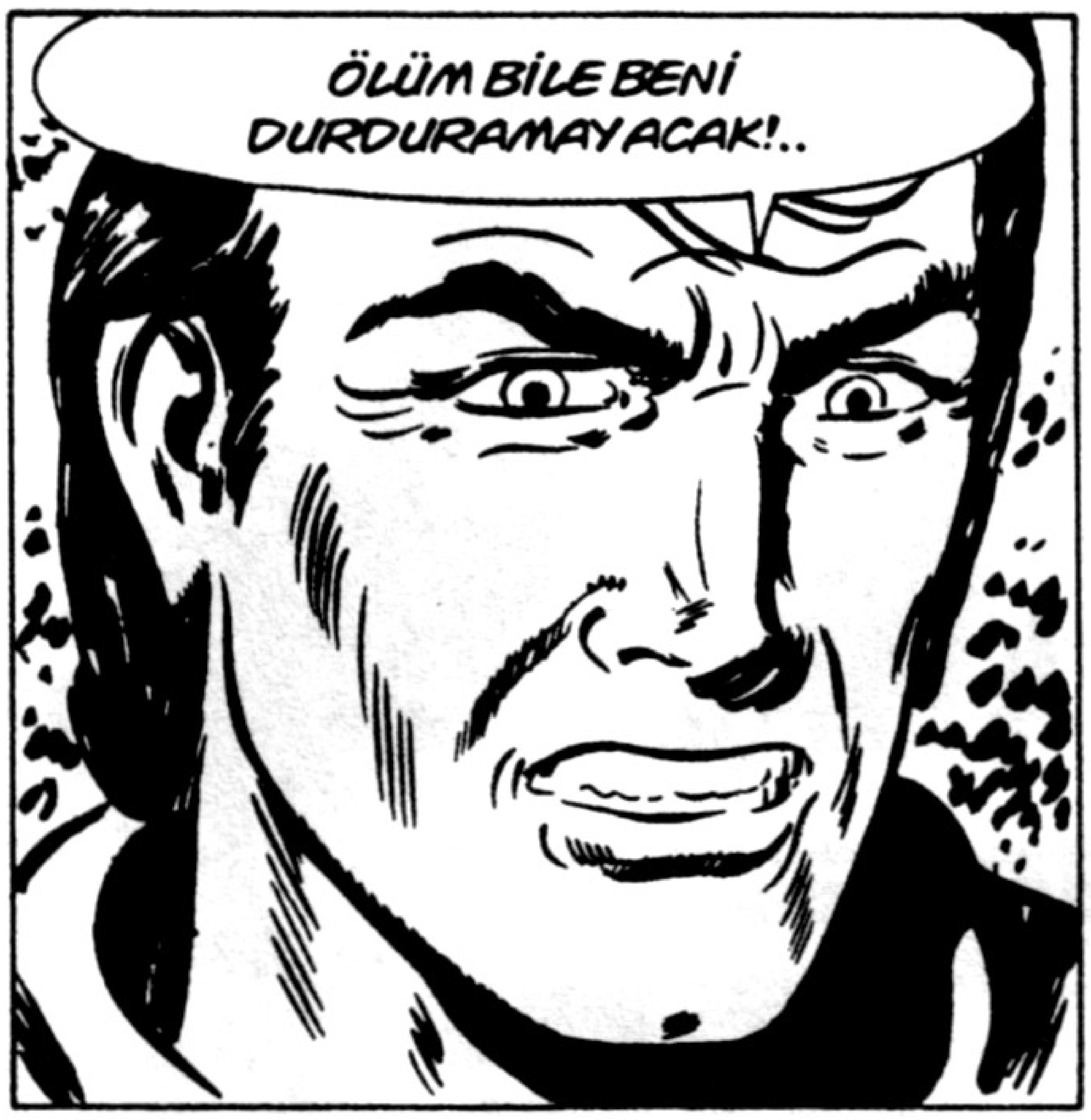

KARDEŞLERİNİZE DE SÖYLEYİN, PENNACOOKLARA YAPILANLARDAN DOLAYI BALTALI İLAH'IN ÖFKESİ ÇOK BÜYÜK...

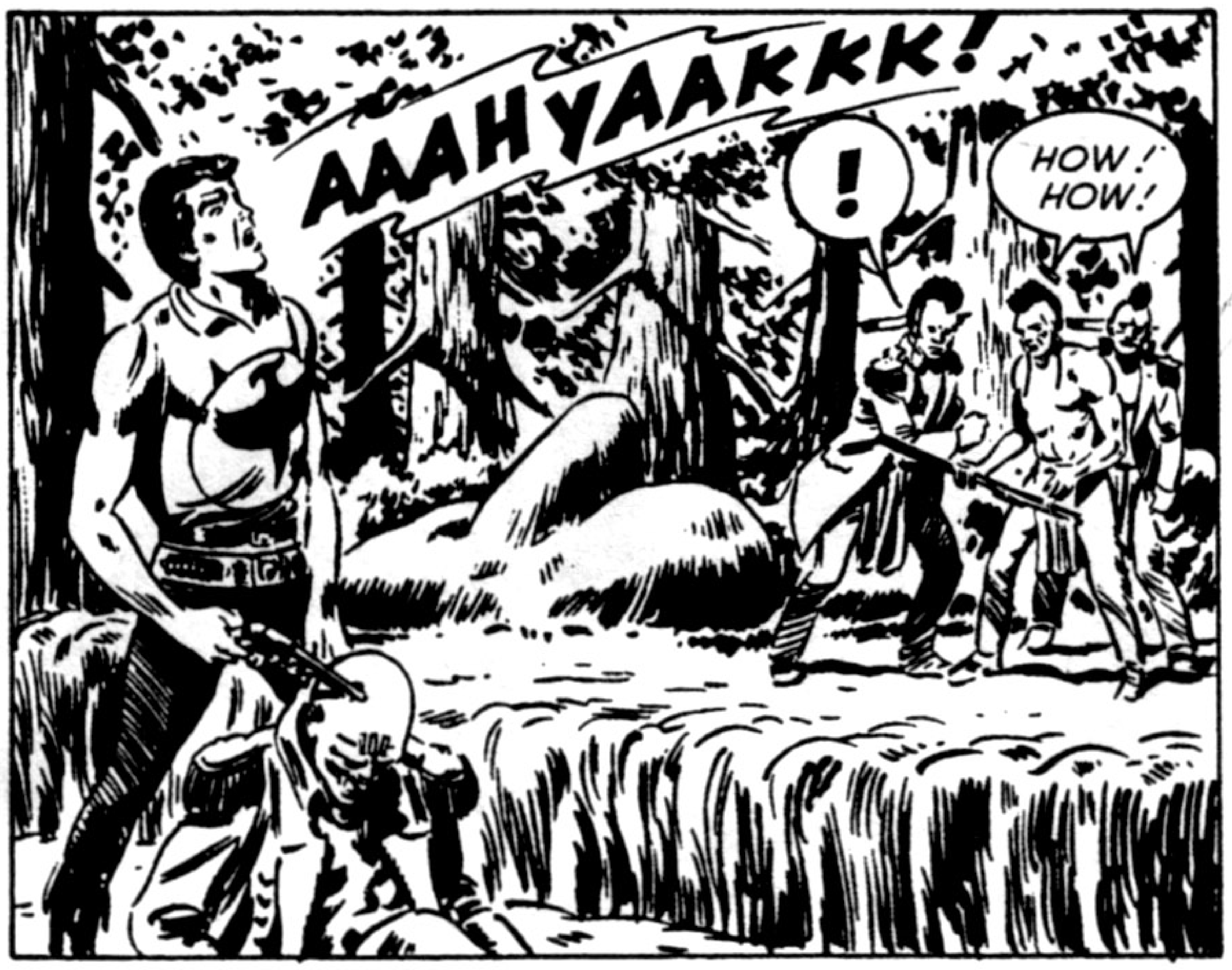

ONU YATIŞTIRMANIN TEK YOLU TUTSAKLARI BIRAKTIKTAN SONRA BU BÖLGEYİ BİR DAHA DÖNMEMEK ÜZERE **TERK ETMEKTİR**...

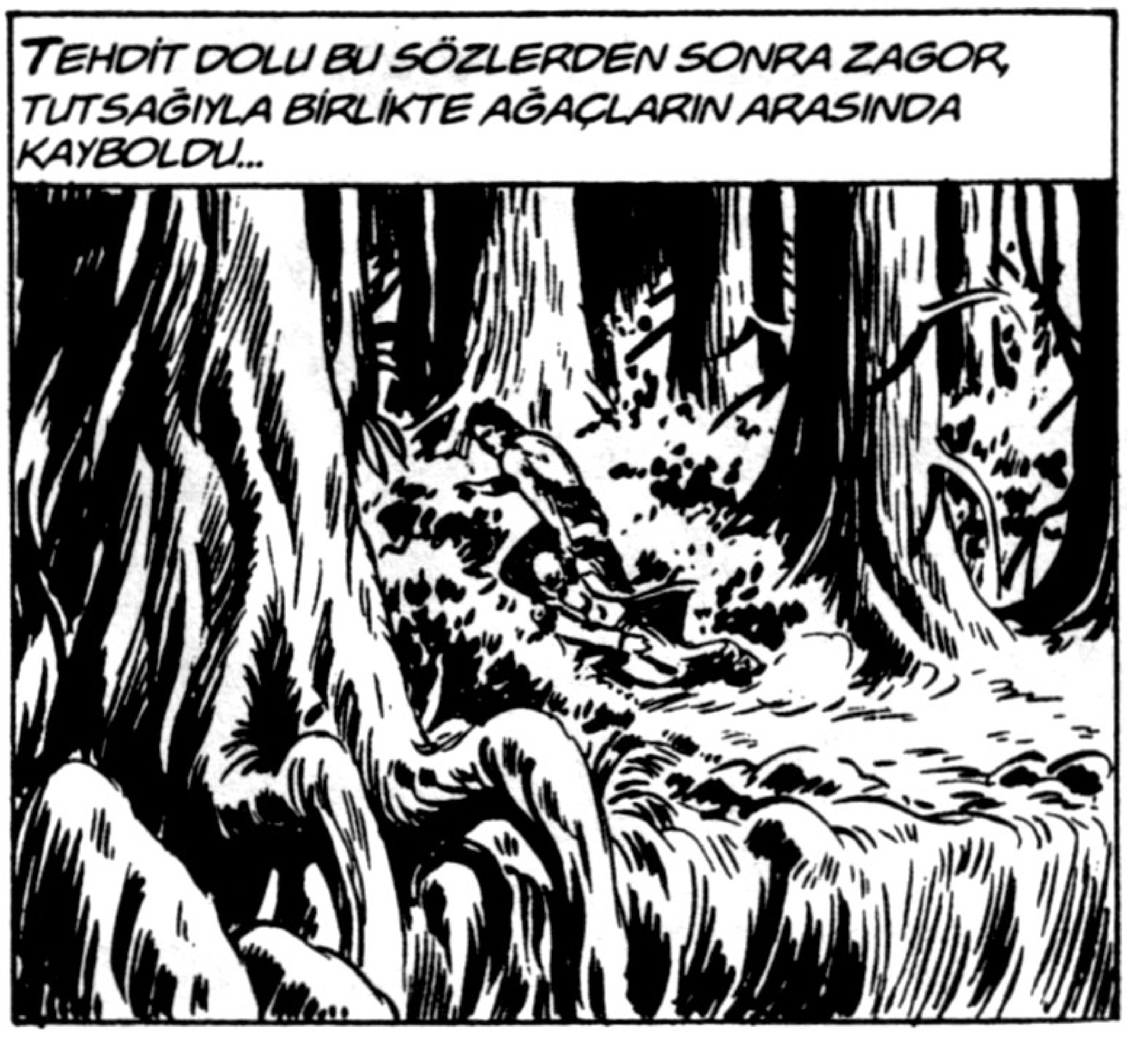

"KIZIL TİLKİLER" ZAGOR-TE-NAY'IN ÖFKESİNDEN KORKMUYOR!..
BALTALI İLAH KENDİNİ BİZDEN SAKINSIN!..

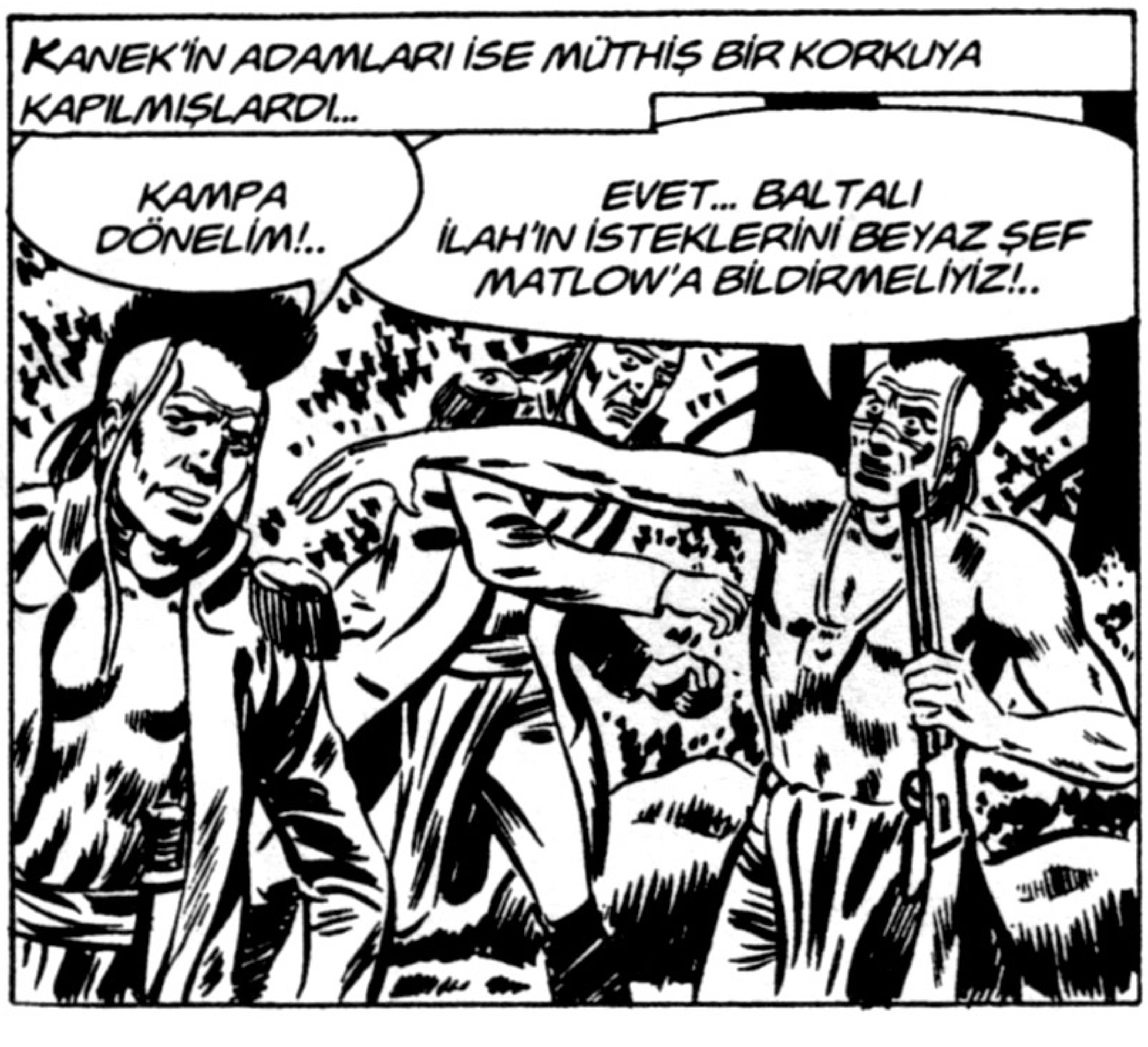

PÖH!.. CHOCTAWLARIN SÖZLERİ, BENİ HİÇ ETKİLEMİYOR... UYARILARIM KARŞISINDAKİ OLUMSUZ DAVRANIŞLARINIZA İSE ALDIRMIYORUM...

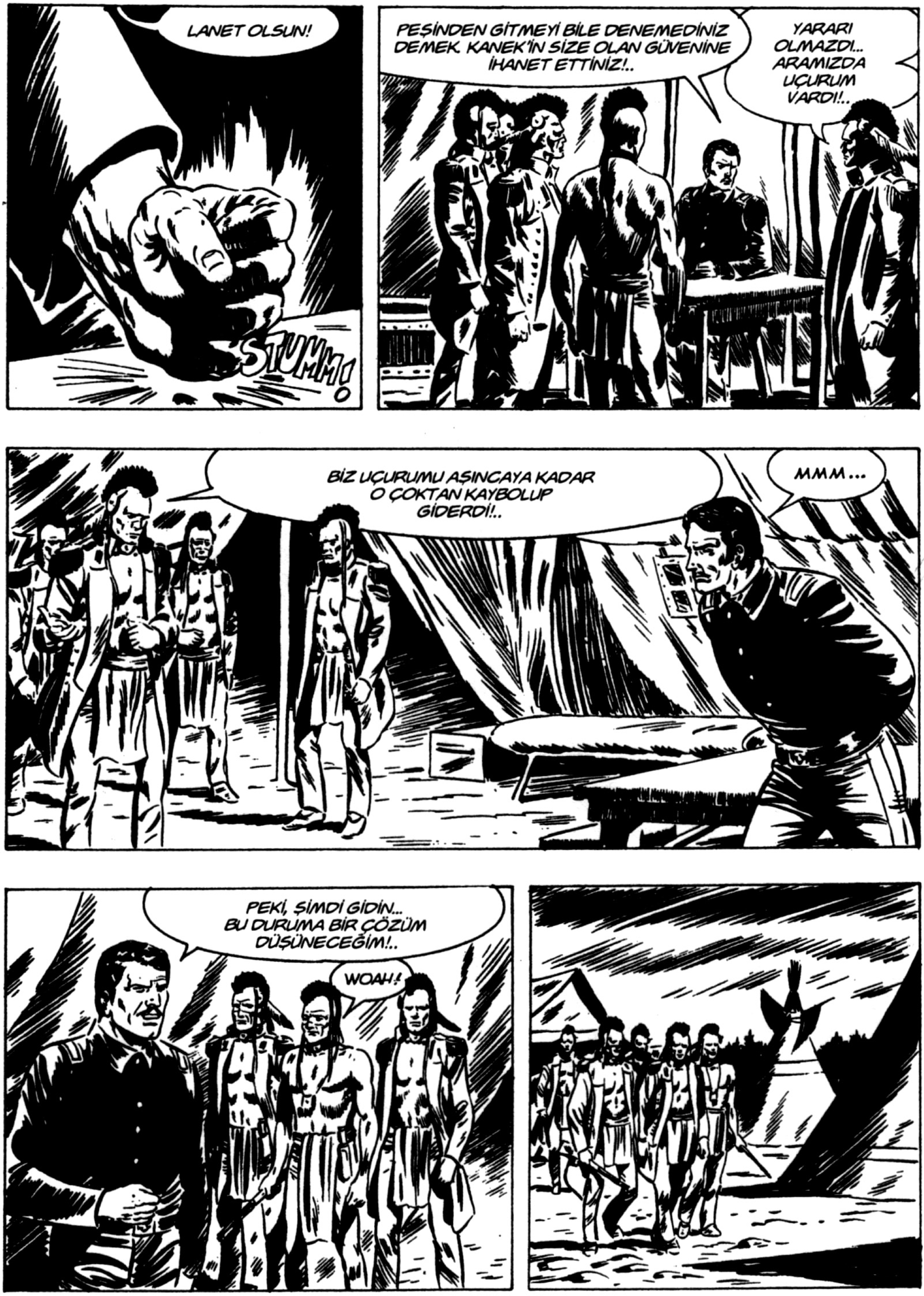

ÖFKEM, YOLUNA ÇIKANI SAVURUP SİZLERİ YOK ETTİĞİNDE, PİŞMAN OLMAK İÇİN VAKİT BULAMAYACAKSINIZ. İNTİKAMIM ACI VE AMANSIZ OLACAK!..

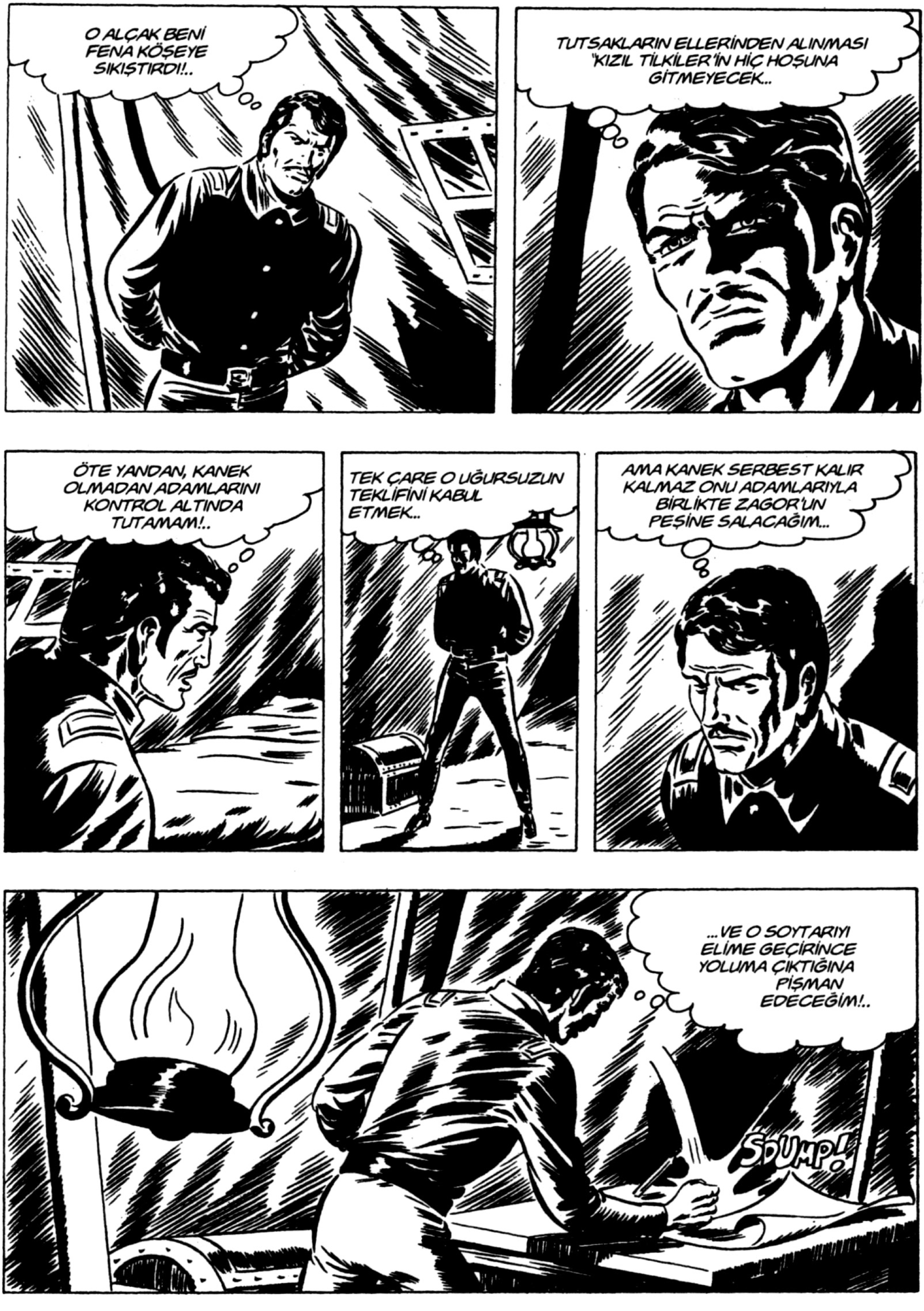

ÖLÜM BİLE BENİ DURDURAMAYACAK!..

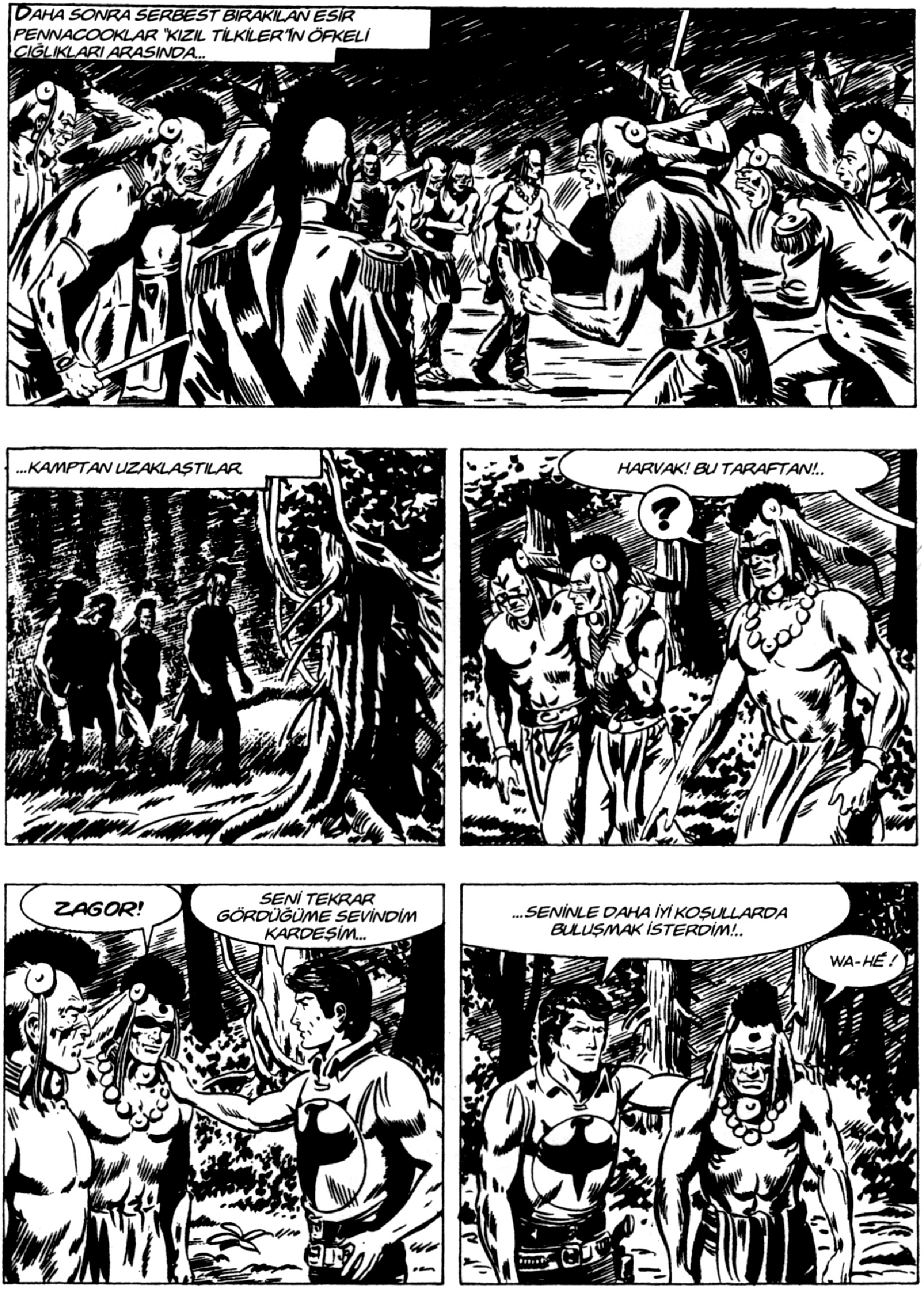

AAAHYAAKKK!
!
HOW! HOW!

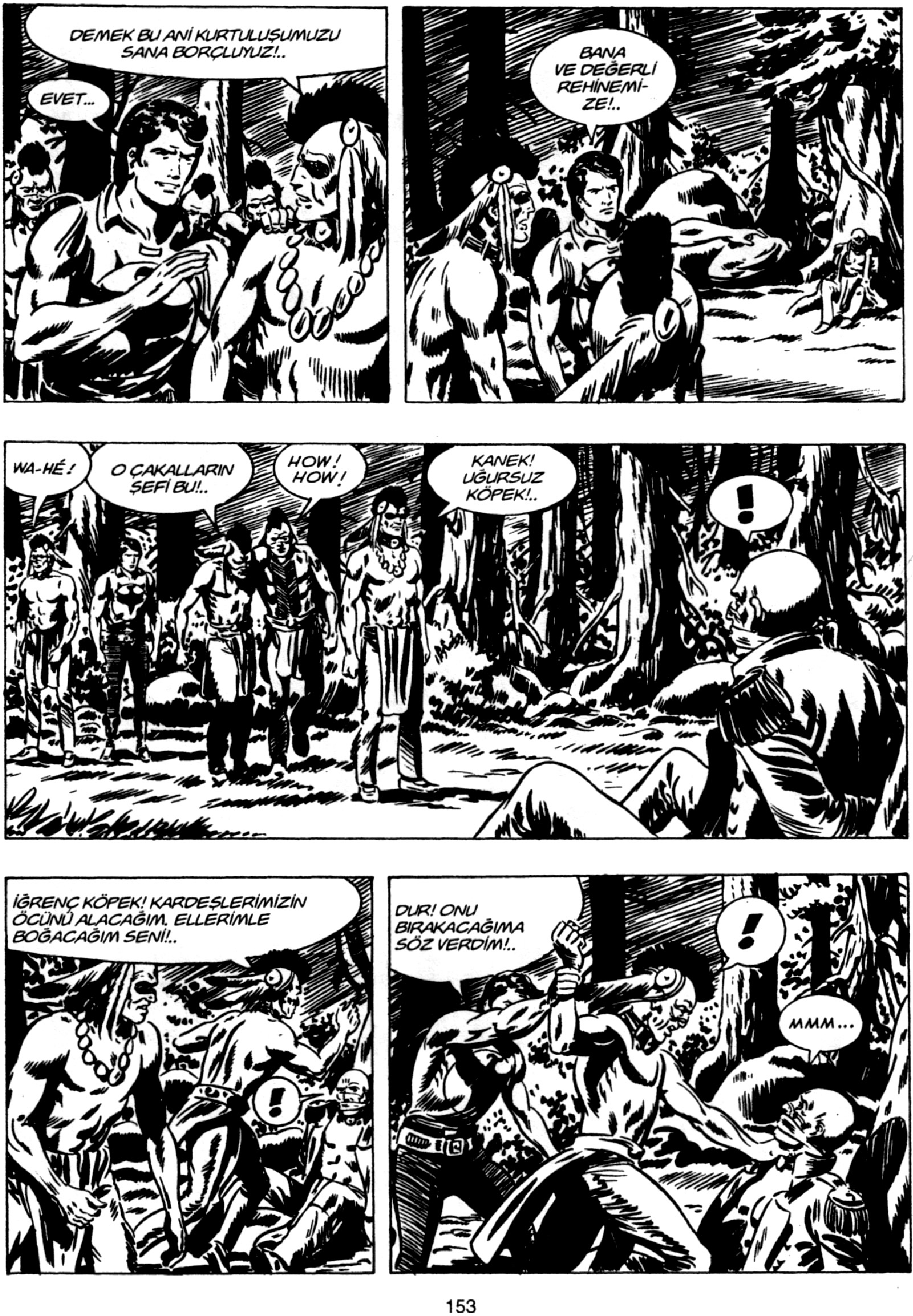

TEHDİT DOLU BU SÖZLERDEN SONRA ZAGOR, TUTSAĞIYLA BİRLİKTE AĞAÇLARIN ARASINDA KAYBOLDU...

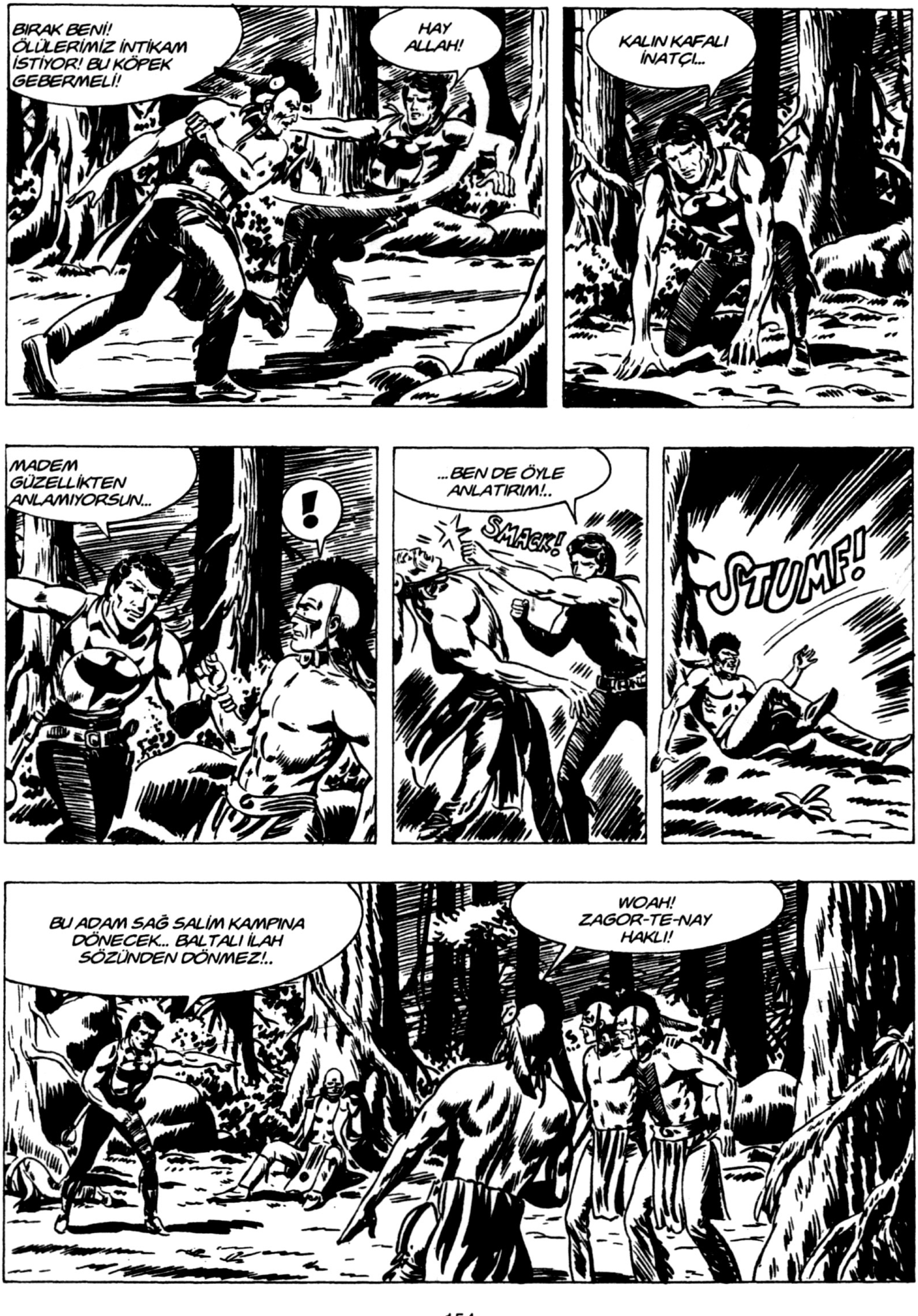

KANEK'İN ADAMLARI İSE MÜTHİŞ BİR KORKUYA KAPILMIŞLARDI...
KAMPA DÖNELİM!..
EVET... BALTALI İLAH'IN İSTEKLERİNİ BEYAZ ŞEF MATLOW'A BİLDİRMELİYİZ!..


LANET OLSUN!
STUMM!
PEŞİNDEN GİTMEYİ BİLE DENEMEDİNİZ DEMEK. KANEK'İN SİZE OLAN GÜVENİNE İHANET ETTİNİZ!..
YARARI OLMAZDI... ARAMIZDA UÇURUM VARDI!..
BİZ UÇURUMU AŞINCAYA KADAR O ÇOKTAN KAYBOLUP GİDERDİ!..
MMM...
PEKİ, ŞİMDİ GİDİN... BU DURUMA BİR ÇÖZÜM DÜŞÜNECEĞİM!..
WOAH!

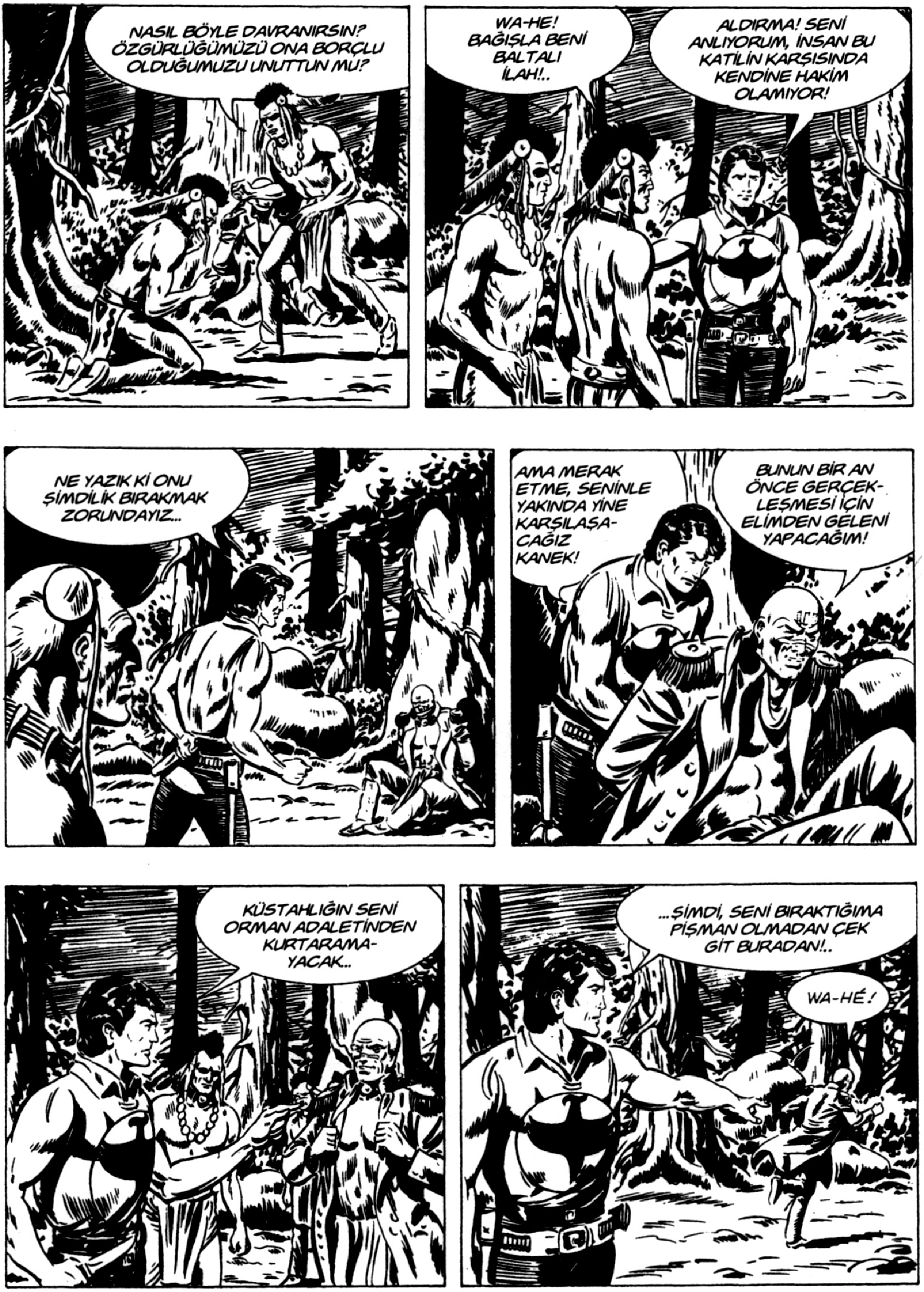

O ALÇAK BENİ FENA KÖŞEYE SIKIŞTIRDI!..
TUTSAKLARIN ELLERİNDEN ALINMASI "KIZIL TİLKİLER'İN HİÇ HOŞUNA GİTMEYECEK...
ÖTE YANDAN, KANEK OLMADAN ADAMLARINI KONTROL ALTINDA TUTAMAM!..
TEK ÇARE O UĞURSUZUN TEKLİFİNİ KABUL ETMEK...
AMA KANEK SERBEST KALIR KALMAZ ONU ADAMLARIYLA BİRLİKTE ZAGOR'UN PEŞİNE SALACAĞIM...
...VE O SOYTARIYI ELİME GEÇİRİNCE YOLUMA ÇIKTIĞINA PİŞMAN EDECEĞİM!..
SDUMP!

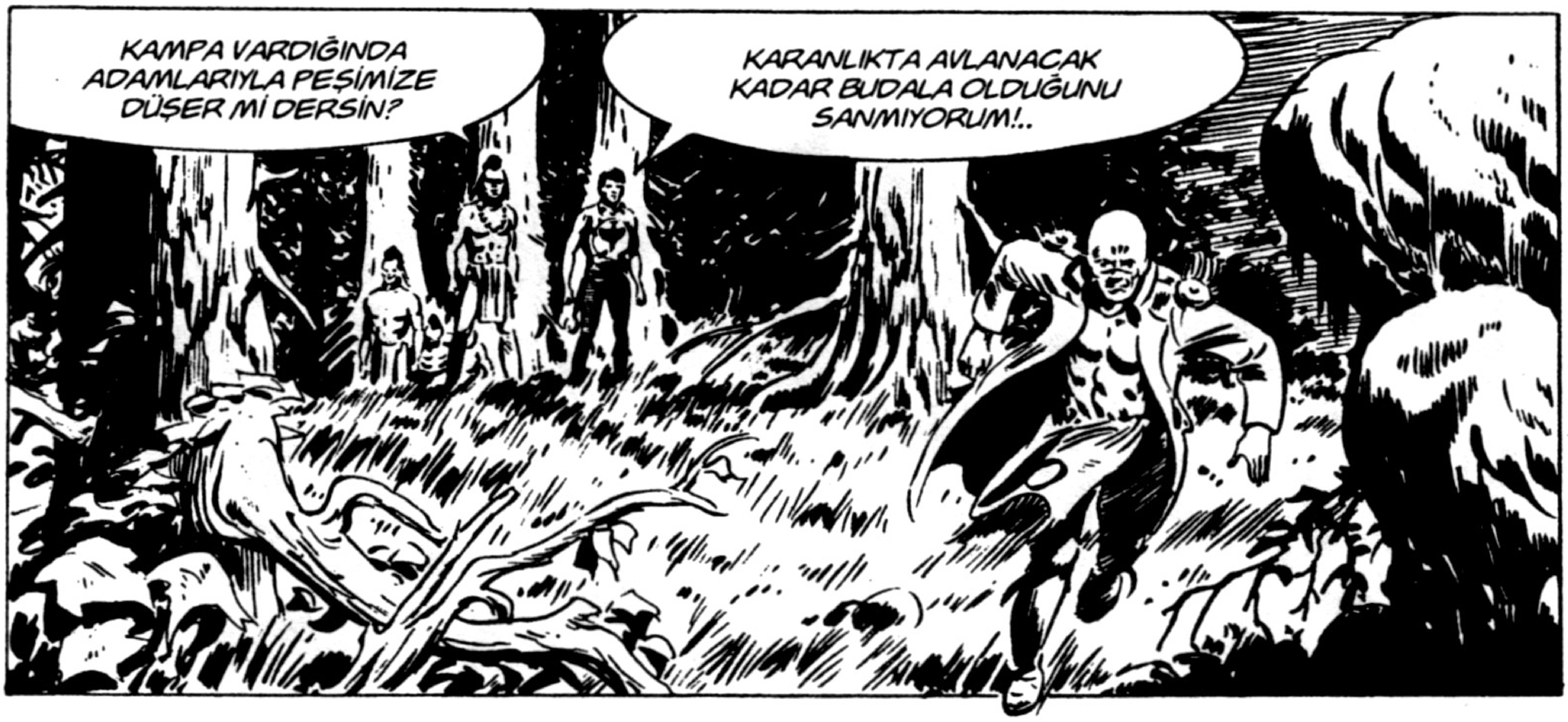

DAHA SONRA SERBEST BIRAKILAN ESİR PENNACOOKLAR "KIZIL TİLKİLER"İN ÖFKELİ ÇIĞLIKLARI ARASINDA...
...KAMPTAN UZAKLAŞTILAR.
HARVAK! BU TARAFTAN!..
?
ZAGOR!
SENİ TEKRAR GÖRDÜĞÜME SEVİNDİM KARDEŞİM...
...SENİNLE DAHA İYİ KOŞULLARDA BULUŞMAK İSTERDİM!..
WA-HÉ!

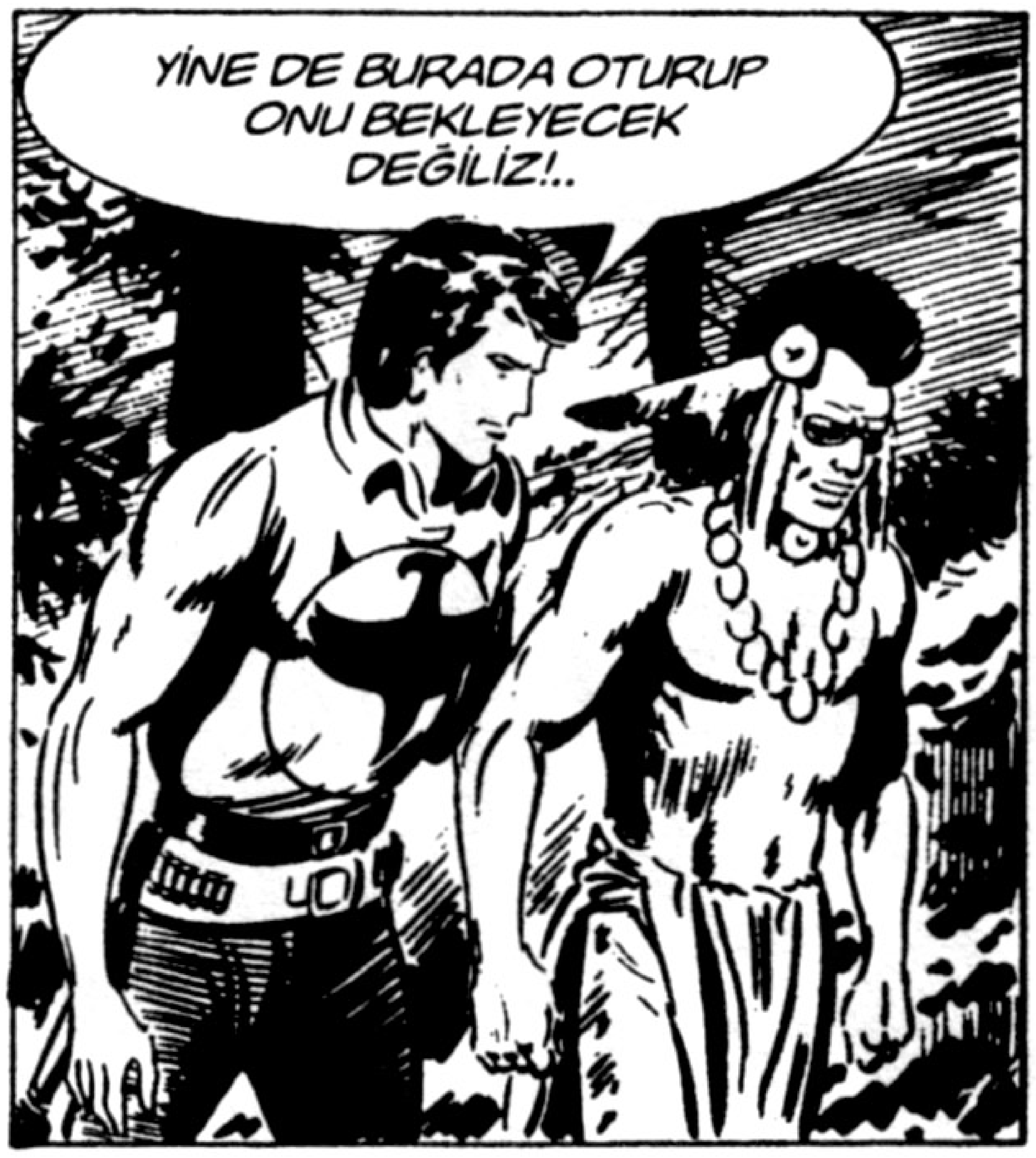

DEMEK BU ANİ KURTULUŞUMUZU SANA BORÇLUYUZ!..
EVET...
BANA VE DEĞERLİ REHİNEMİZE!..
WA-HÉ!
O ÇAKALLARIN ŞEFİ BU!..
HOW! HOW!
KANEK! UĞURSUZ KÖPEK!..
!
İĞRENÇ KÖPEK! KARDEŞLERİMİZİN ÖCÜNÜ ALACAĞIM. ELLERİMLE BOĞACAĞIM SENİ!..
!
DUR! ONU BIRAKACAĞIMA SÖZ VERDİM!..
!
MMM...

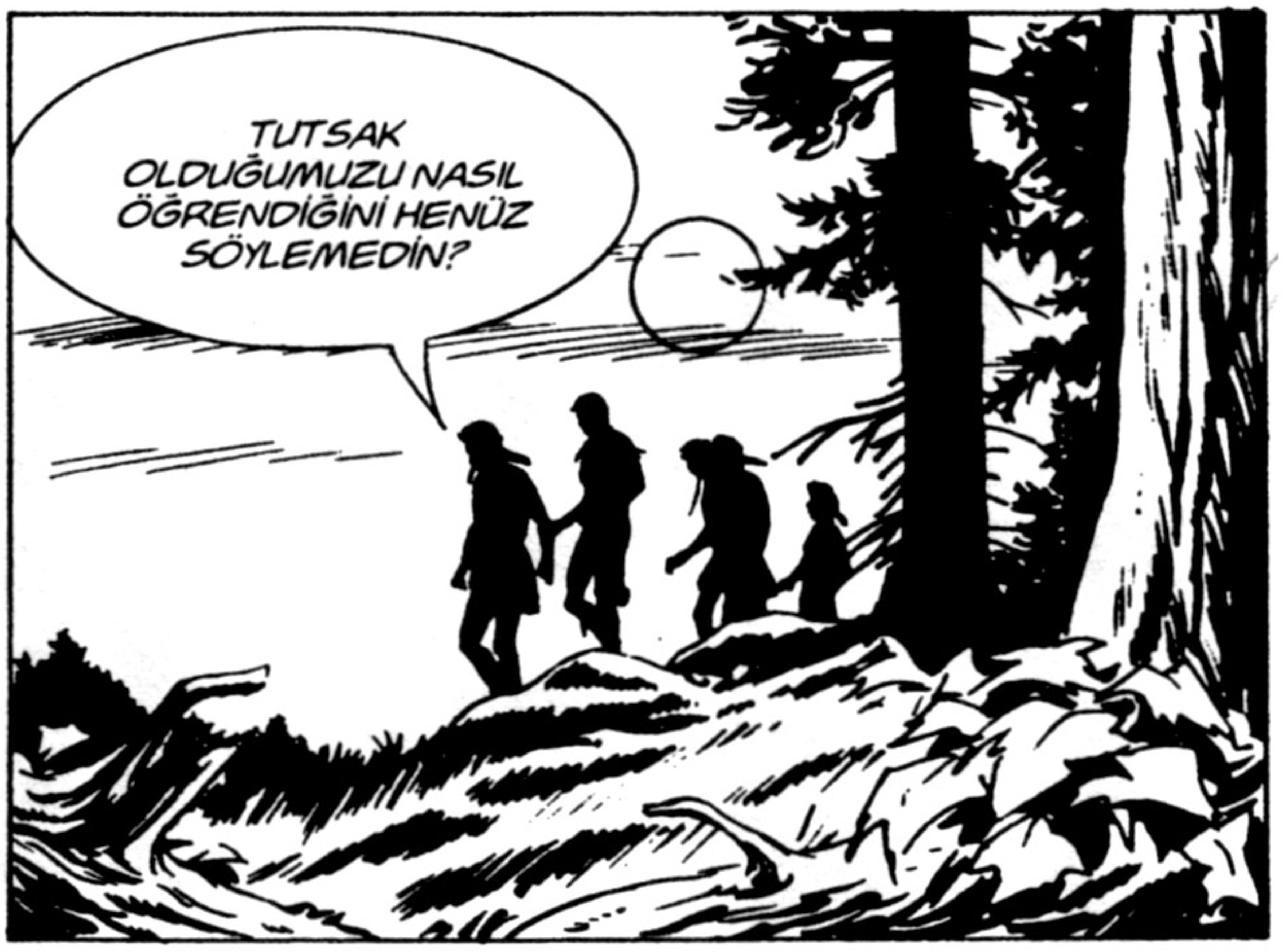


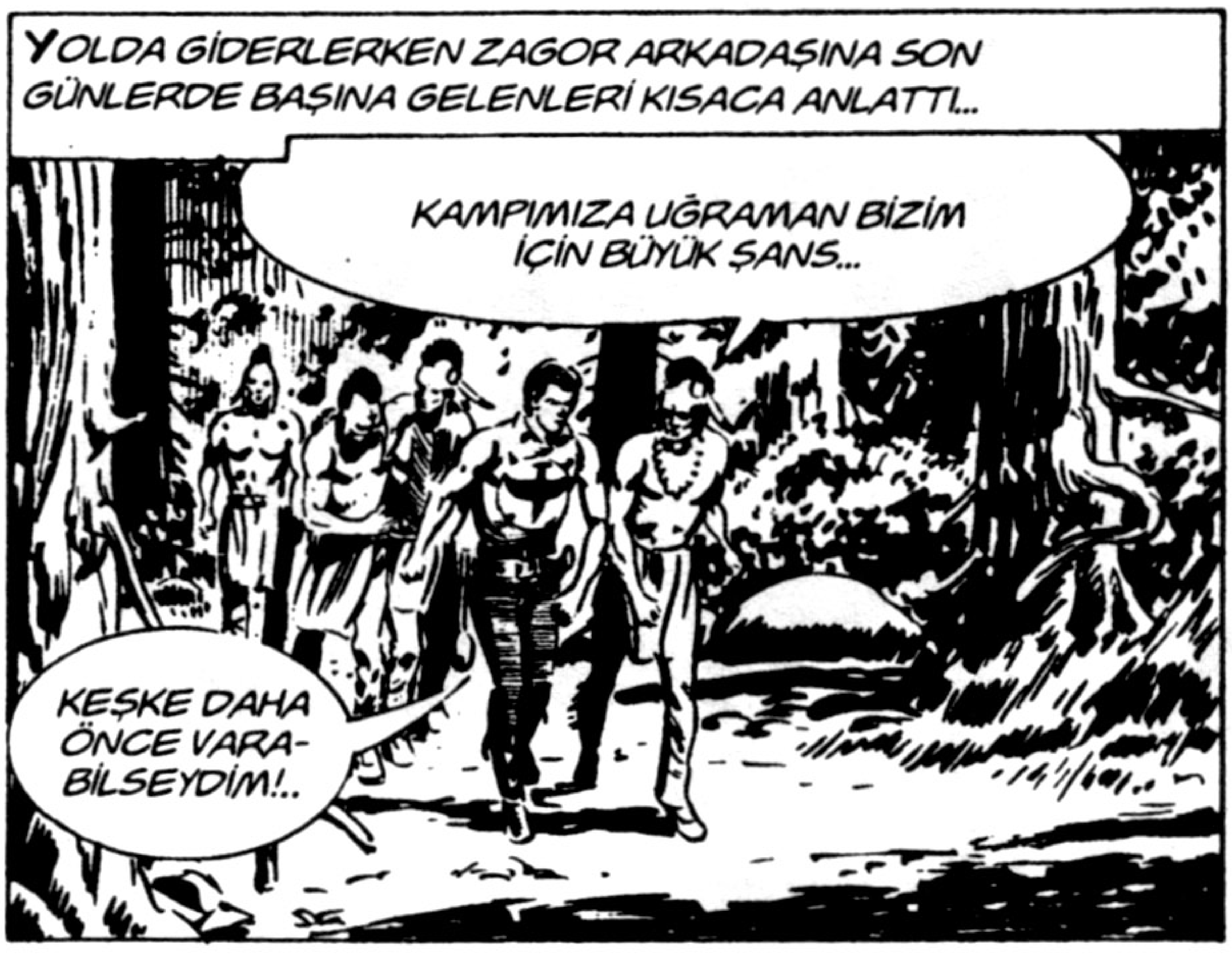
BIRAK BENİ! ÖLÜLERİMİZ İNTİKAM İSTİYOR! BU KÖPEK GEBERMELİ!
HAY ALLAH!
KALIN KAFALI İNATÇI...
MADEM GÜZELLİKTEN ANLAMIYORSUN...
!
...BEN DE ÖYLE ANLATIRIM!..
SMACK!
STUMF!
BU ADAM SAĞ SALİM KAMPINA DÖNECEK... BALTALI İLAH SÖZÜNDEN DÖNMEZ!..
WOAH! ZAGOR-TE-NAY HAKLI!

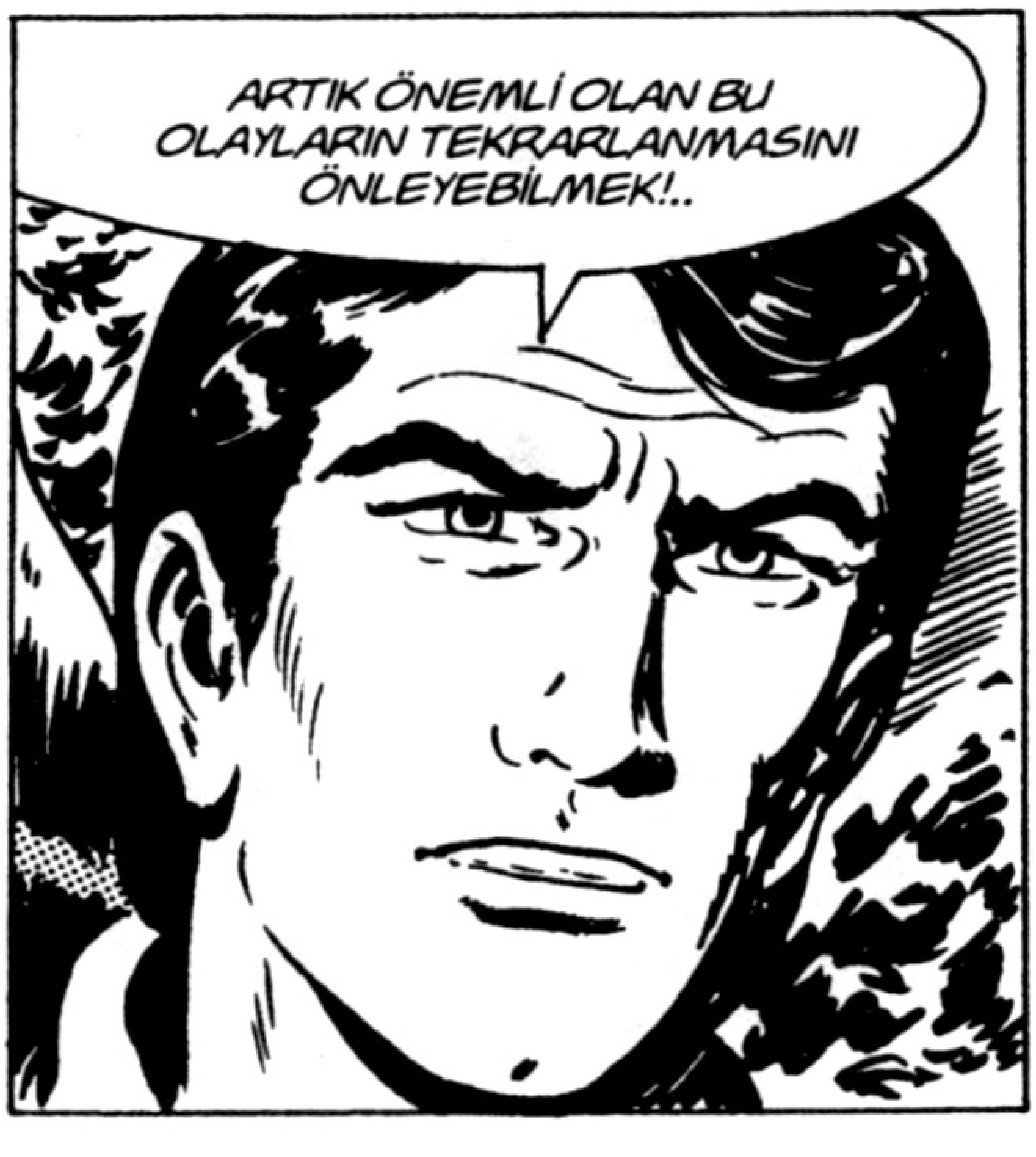

NASIL BÖYLE DAVRANIRSIN? ÖZGÜRLÜĞÜMÜZÜ ONA BORÇLU OLDUĞUMUZU UNUTTUN MU?
WA-HE! BAĞIŞLA BENİ BALTALI İLAH!..
ALDIRMA! SENİ ANLIYORUM, İNSAN BU KATİLİN KARŞISINDA KENDİNE HAKİM OLAMIYOR!
NE YAZIK Kİ ONU ŞİMDİLİK BIRAKMAK ZORUNDAYIZ...
AMA MERAK ETME, SENİNLE YAKINDA YİNE KARŞILAŞACAĞIZ KANEK!
BUNUN BİR AN ÖNCE GERÇEKLEŞMESİ İÇİN ELİMDEN GELENİ YAPACAĞIM!
KÜSTAHLIĞIN SENİ ORMAN ADALETİNDEN KURTARAMAYACAK...
...ŞİMDİ, SENİ BIRAKTIĞIMA PİŞMAN OLMADAN ÇEK GİT BURADAN!..
WA-HÉ!

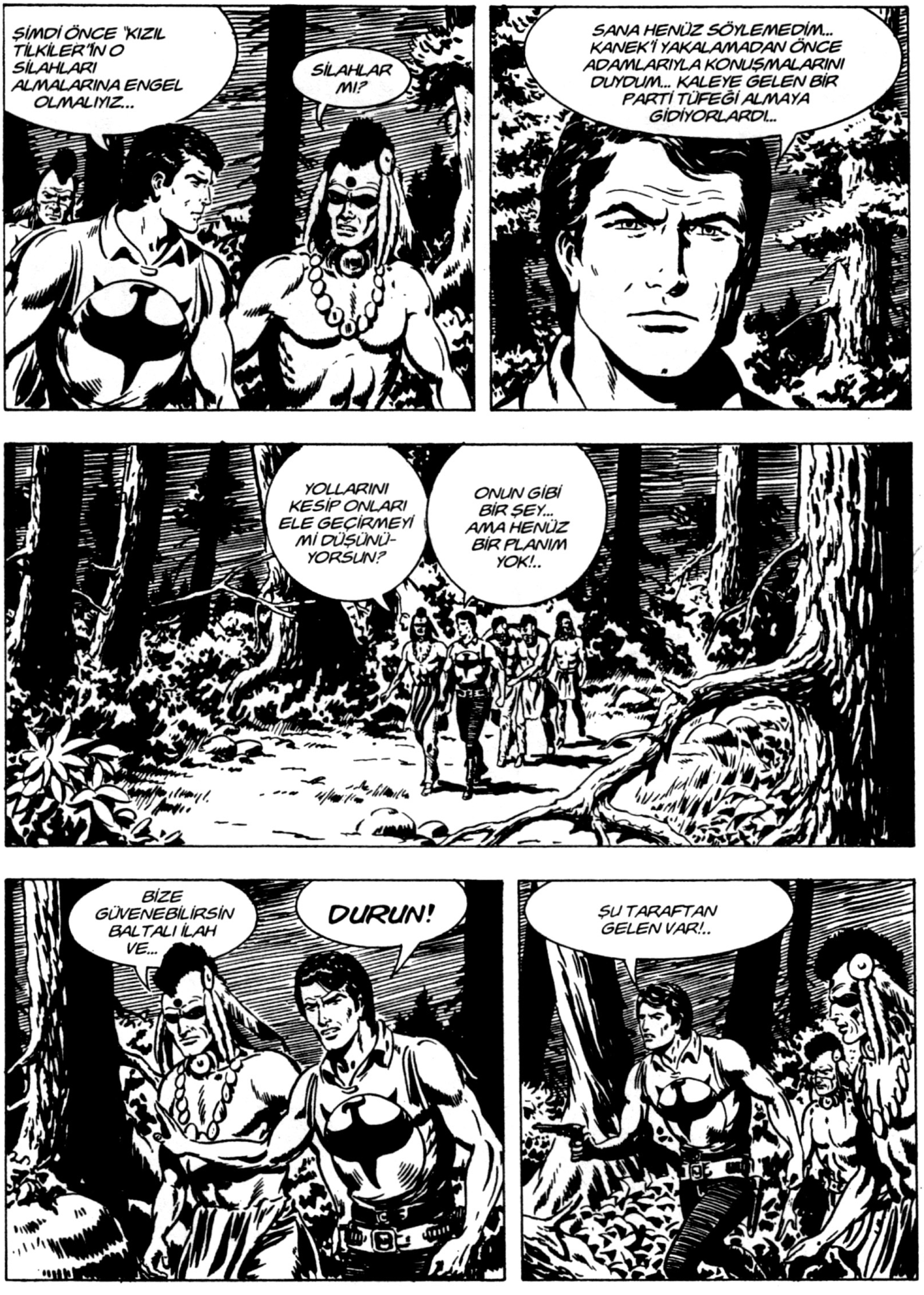

KAMPA VARDIĞINDA ADAMLARIYLA PEŞİMİZE DÜŞER Mİ DERSİN?
KARANLIKTA AVLANACAK KADAR BUDALA OLDUĞUNU SANMIYORUM!..

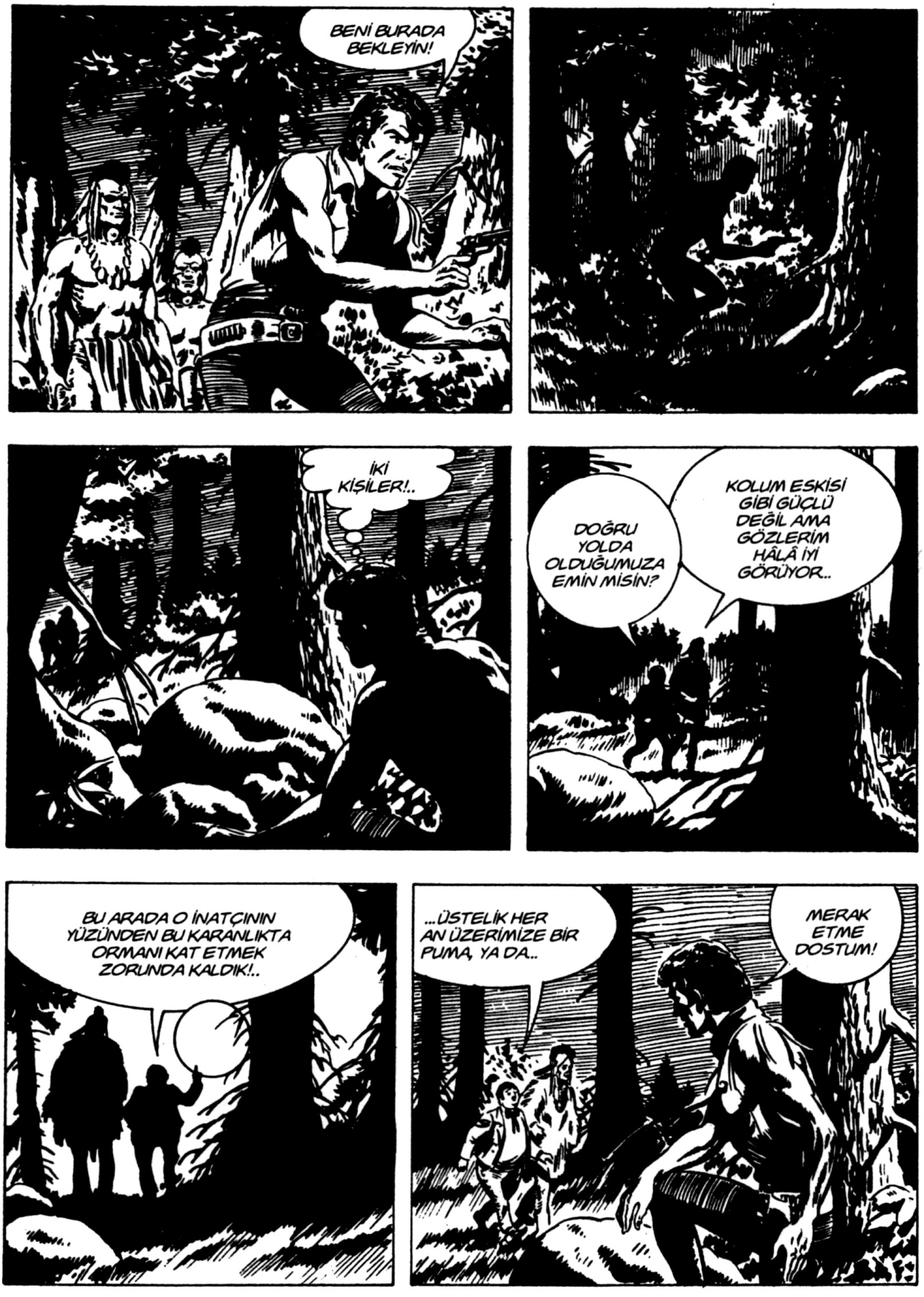

YİNE DE BURADA OTURUP ONU BEKLEYECEK DEĞİLİZ!..

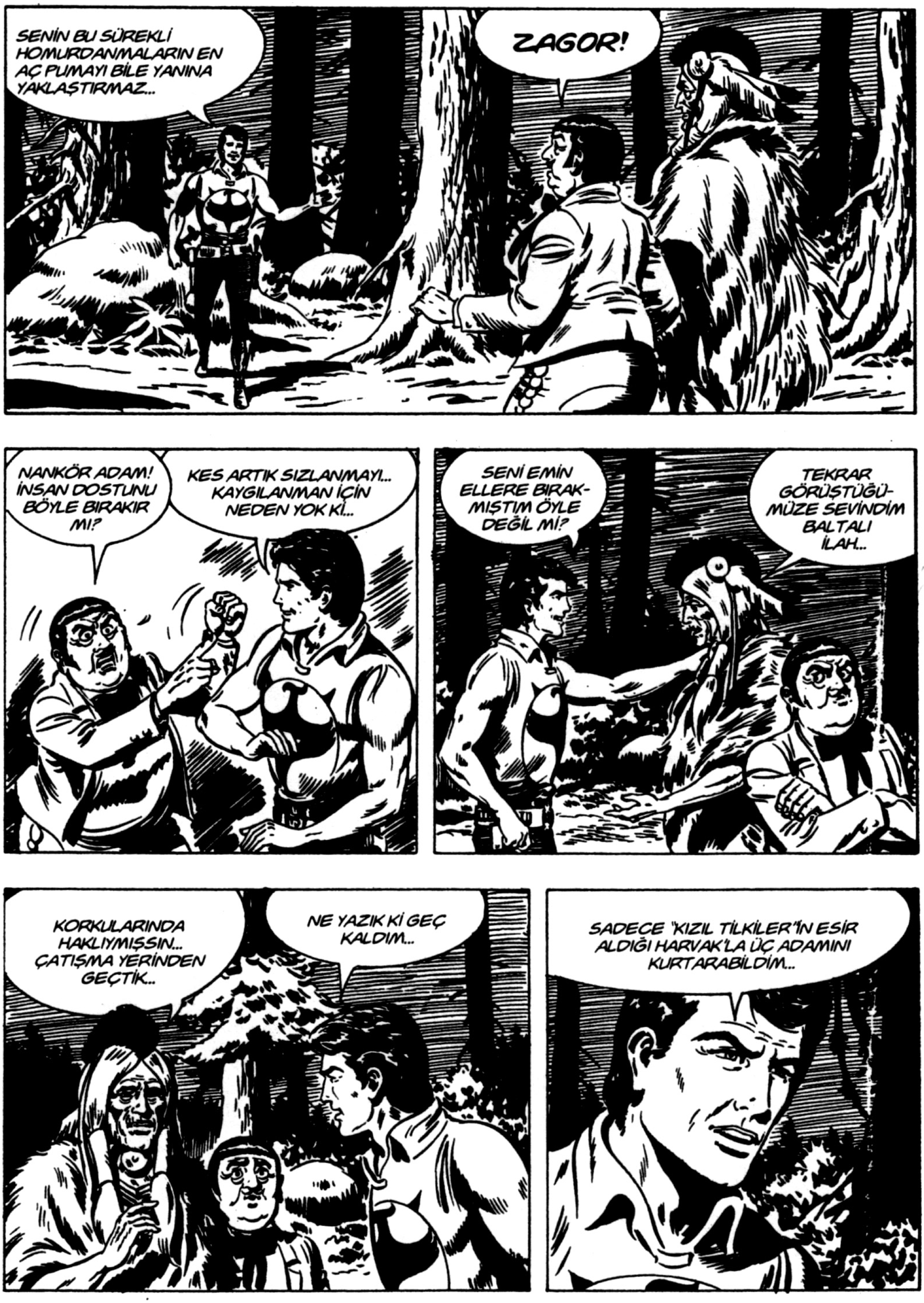

TUTSAK OLDUĞUMUZU NASIL ÖĞRENDİĞİNİ HENÜZ SÖYLEMEDİN?

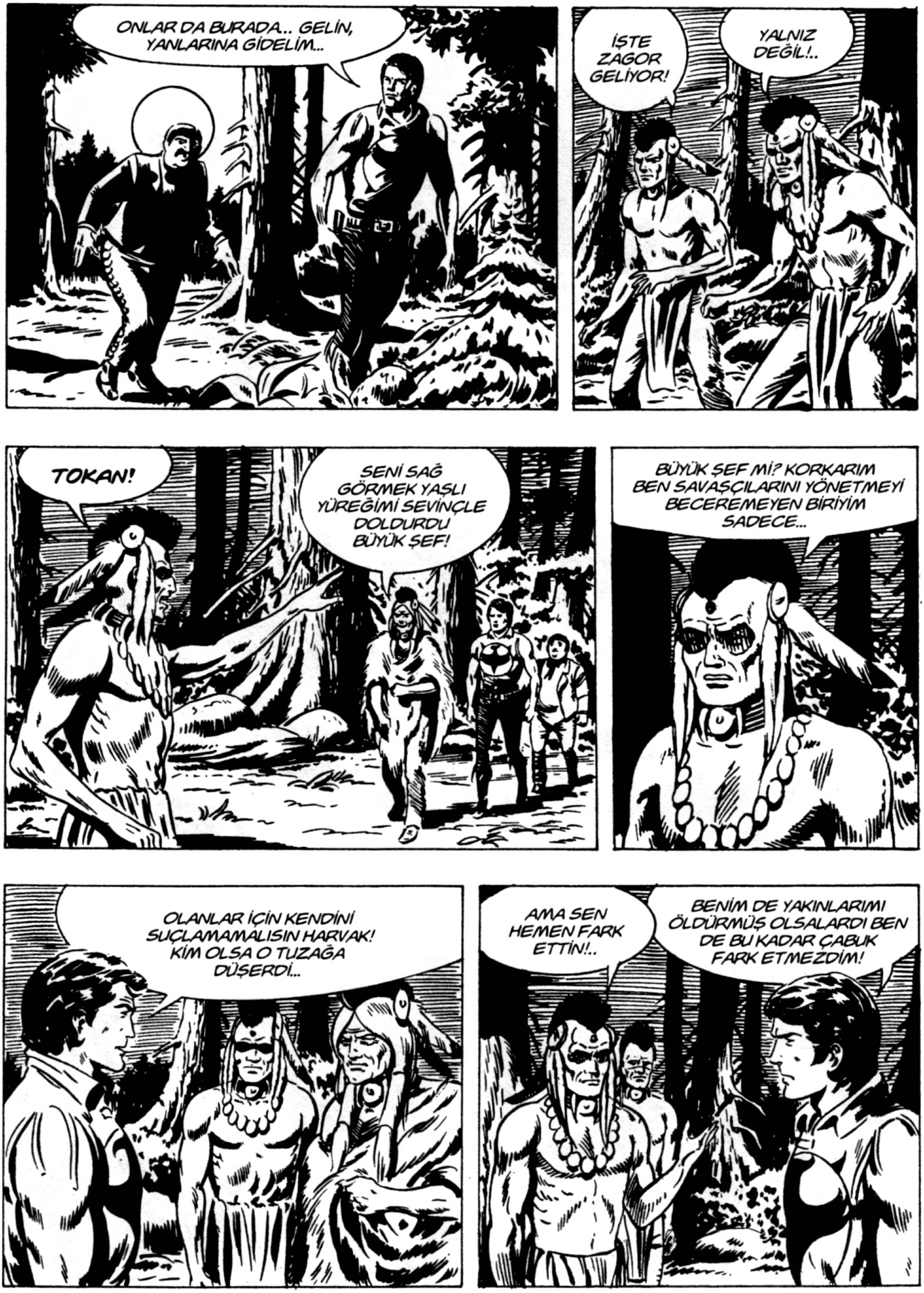

YOLDA GİDERLERKEN ZAGOR ARKADAŞINA SON GÜNLERDE BAŞINA GELENLERİ KISACA ANLATTI..
KAMPIMIZA UĞRAMAN BİZİM İÇİN BÜYÜK ŞANS...
KEŞKE DAHA ÖNCE VARABİLSEYDİM!..

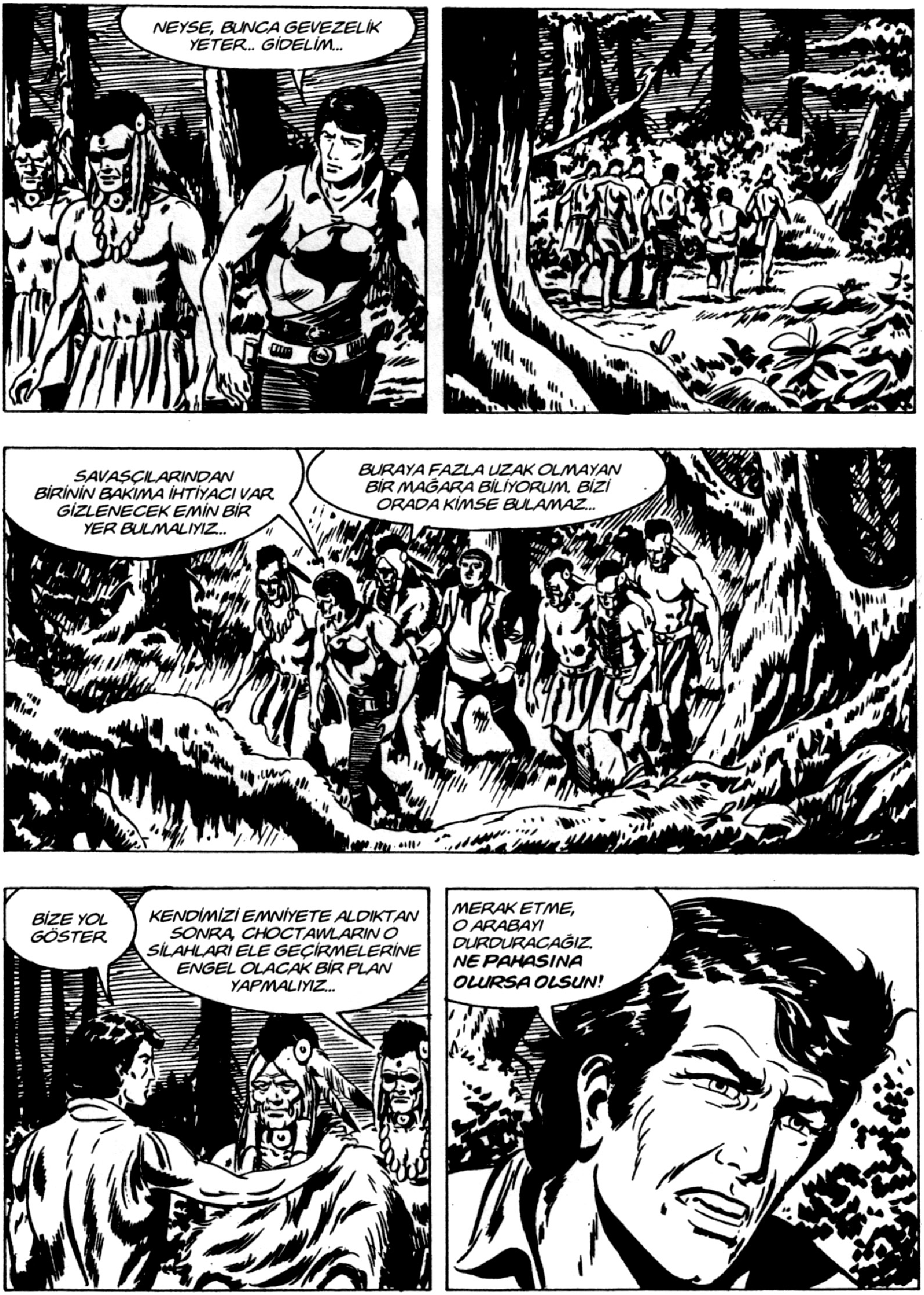

ARTIK ÖNEMLİ OLAN BU OLAYLARIN TEKRARLANMASINI ÖNLEYEBİLMEK!..

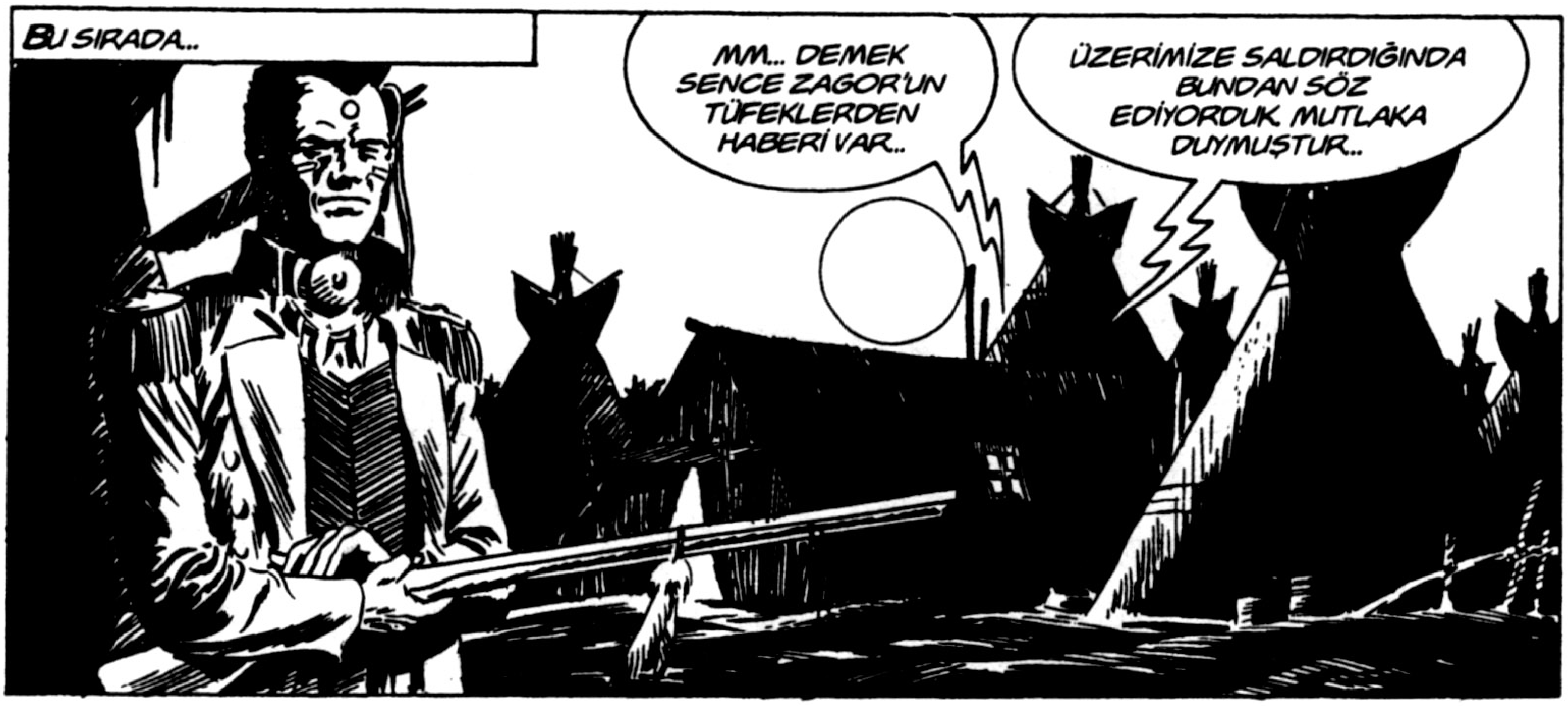

ŞİMDİ ÖNCE 'KIZIL TİLKİLER'İN O SİLAHLARI ALMALARINA ENGEL OLMALIYIZ...
SİLAHLAR MI?
SANA HENÜZ SÖYLEMEDİM... KANEK'İ YAKALAMADAN ÖNCE ADAMLARIYLA KONUŞMALARINI DUYDUM... KALEYE GELEN BİR PARTİ TÜFEĞİ ALMAYA GİDİYORLARDI...
YOLLARINI KESİP ONLARI ELE GEÇİRMEYİ Mİ DÜŞÜNÜYORSUN?
ONUN GİBİ BİR ŞEY... AMA HENÜZ BİR PLANIM YOK!..
BİZE GÜVENEBİLİRSİN BALTALI İLAH VE...
DURUN!
ŞU TARAFTAN GELEN VAR!..

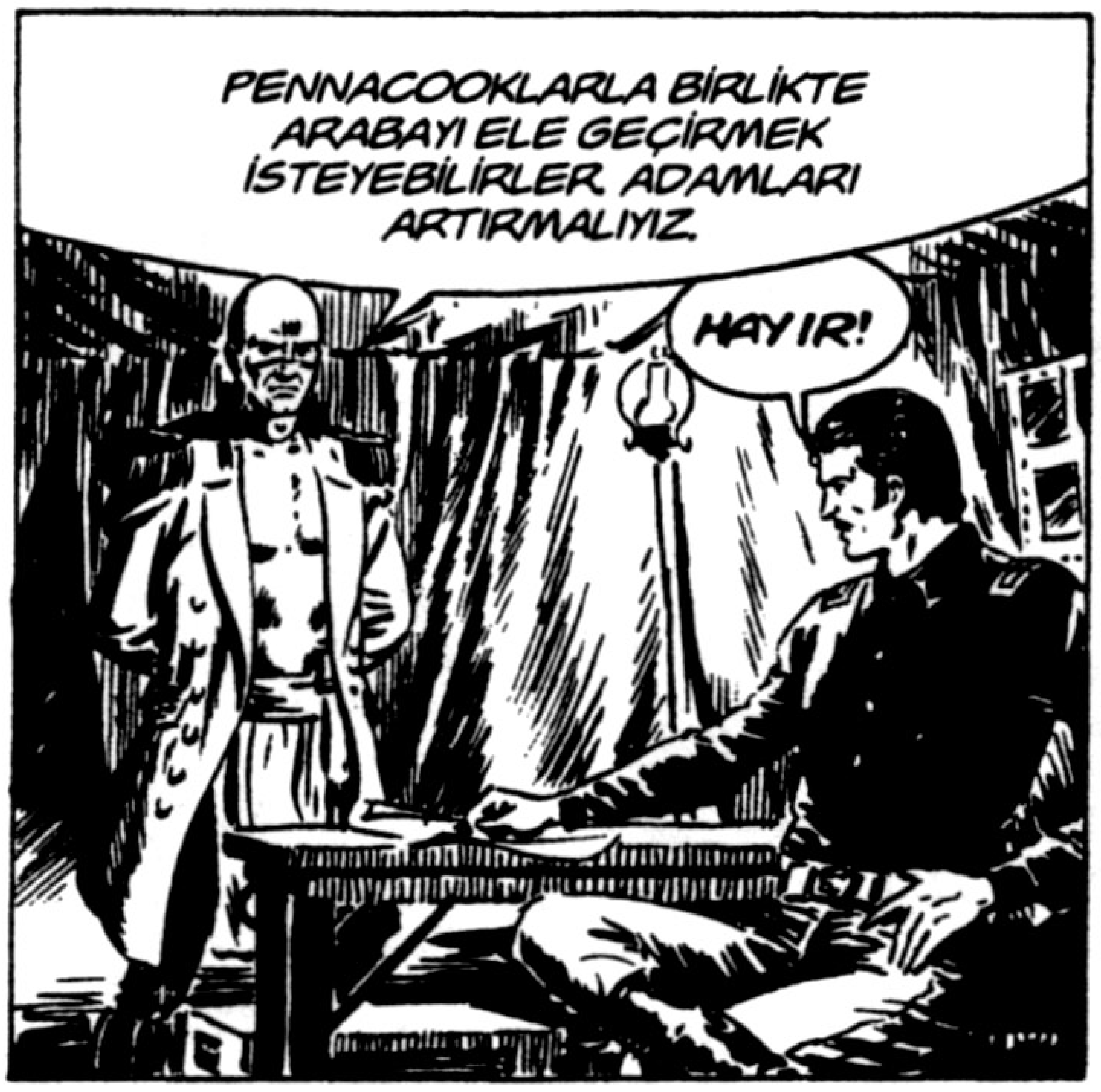

BENİ BURADA BEKLEYİN!
İKİ KİŞİLER!..
DOĞRU YOLDA OLDUĞUMUZA EMİN MİSİN?
KOLUM ESKİSİ GİBİ GÜÇLÜ DEĞİL AMA GÖZLERİM HÂLÂ İYİ GÖRÜYOR..
BU ARADA O İNATÇININ YÜZÜNDEN BU KARANLIKTA ORMANI KAT ETMEK ZORUNDA KALDIK!..
...ÜSTELİK HER AN ÜZERİMİZE BİR PUMA, YA DA..
MERAK ETME DOSTUM!

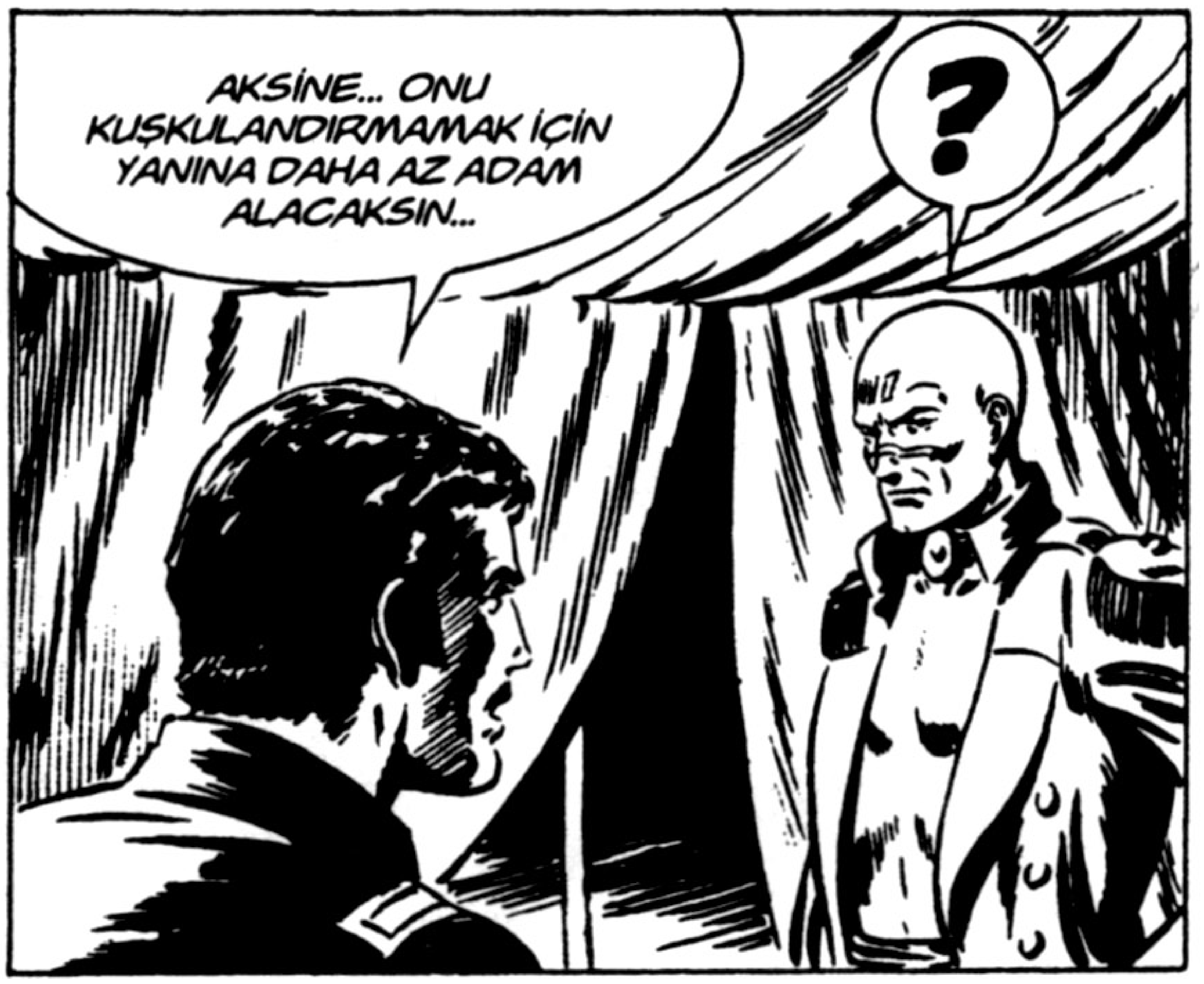

SENİN BU SÜREKLİ HOMURDANMALARIN EN AÇ PUMAYI BİLE YANINA YAKLAŞTIRMAZ...
ZAGOR!
NANKÖR ADAM! İNSAN DOSTUNU BÖYLE BIRAKIR MI?
KES ARTIK SIZLANMAYI... KAYGILANMAN İÇİN NEDEN YOK Kİ...
SENİ EMİN ELLERE BIRAKMIŞTIM ÖYLE DEĞİL Mİ?
TEKRAR GÖRÜŞTÜĞÜMÜZE SEVİNDİM BALTALI İLAH...
KORKULARINDA HAKLIYMIŞSIN... ÇATIŞMA YERİNDEN GEÇTİK...
NE YAZIK Kİ GEÇ KALDIM...
SADECE "KIZIL TİLKİLER"İN ESİR ALDIĞI HARVAK'LA ÜÇ ADAMINI KURTARABİLDİM...

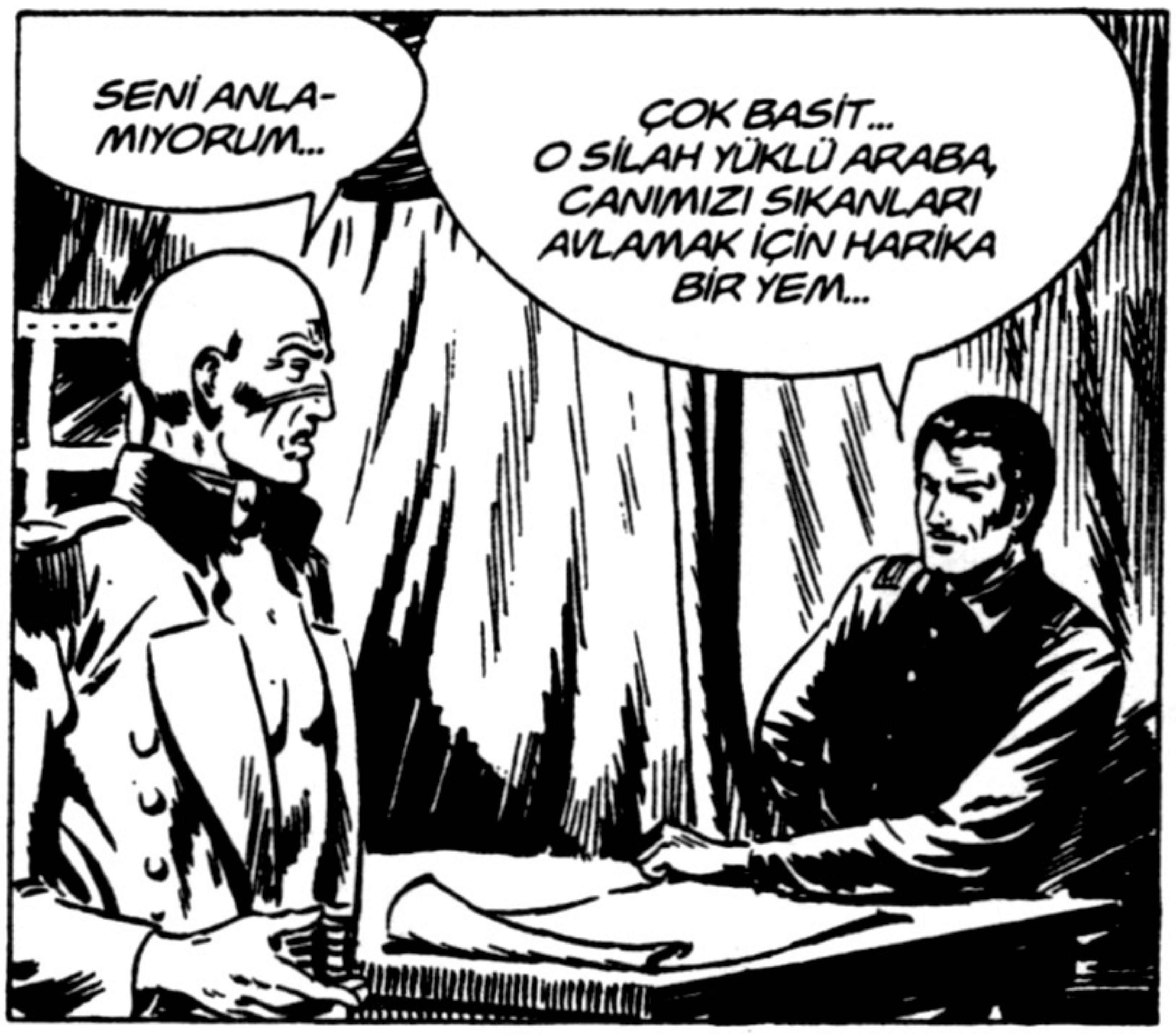

ONLAR DA BURADA... GELİN, YANLARINA GİDELİM...
İŞTE ZAGOR GELİYOR!
YALNIZ DEĞİL!..
TOKAN!
SENİ SAĞ GÖRMEK YAŞLI YÜREĞİMİ SEVİNÇLE DOLDURDU BÜYÜK ŞEF!
BÜYÜK ŞEF Mİ? KORKARIM BEN SAVAŞÇILARINI YÖNETMEYİ BECEREMEYEN BİRİYİM SADECE...
OLANLAR İÇİN KENDİNİ SUÇLAMAMALISIN HARVAK! KİM OLSA O TUZAĞA DÜŞERDİ...
AMA SEN HEMEN FARK ETTİN!..
BENİM DE YAKINLARIMI ÖLDÜRMÜŞ OLSALARDI BEN DE BU KADAR ÇABUK FARK ETMEZDİM!

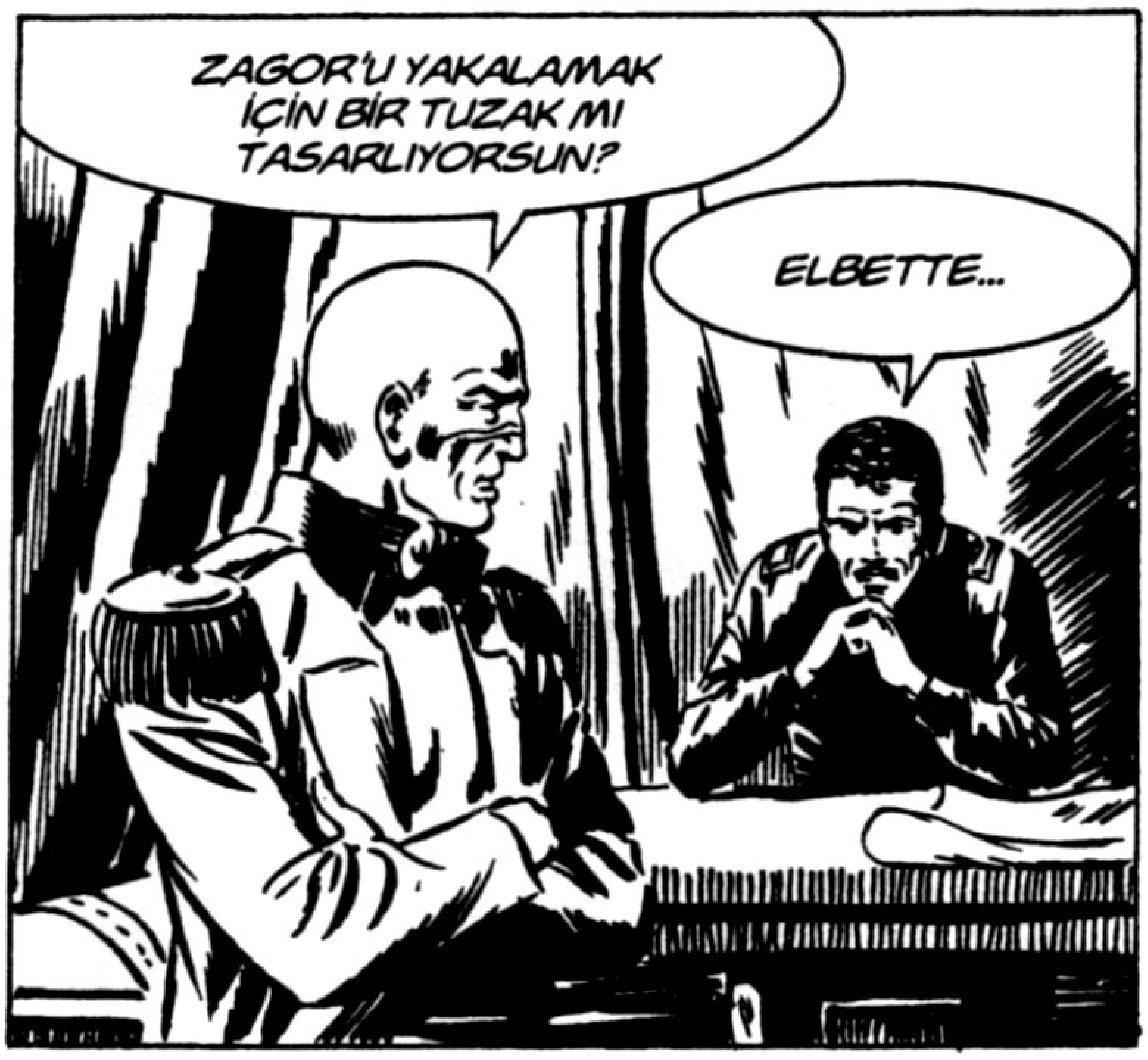

NEYSE, BUNCA GEVEZELİK YETER... GİDELİM...
SAVAŞÇILARINDAN BİRİNİN BAKIMA İHTİYACI VAR. GİZLENECEK EMİN BİR YER BULMALIYIZ...
BURAYA FAZLA UZAK OLMAYAN BİR MAĞARA BİLİYORUM. BİZİ ORADA KİMSE BULAMAZ...
BİZE YOL GÖSTER.
KENDİMİZİ EMNİYETE ALDIKTAN SONRA, CHOCTAWLARIN O SİLAHLARI ELE GEÇİRMELERİNE ENGEL OLACAK BİR PLAN YAPMALIYIZ...
MERAK ETME, O ARABAYI DURDURACAĞIZ. **NE PAHASINA OLURSA OLSUN!**

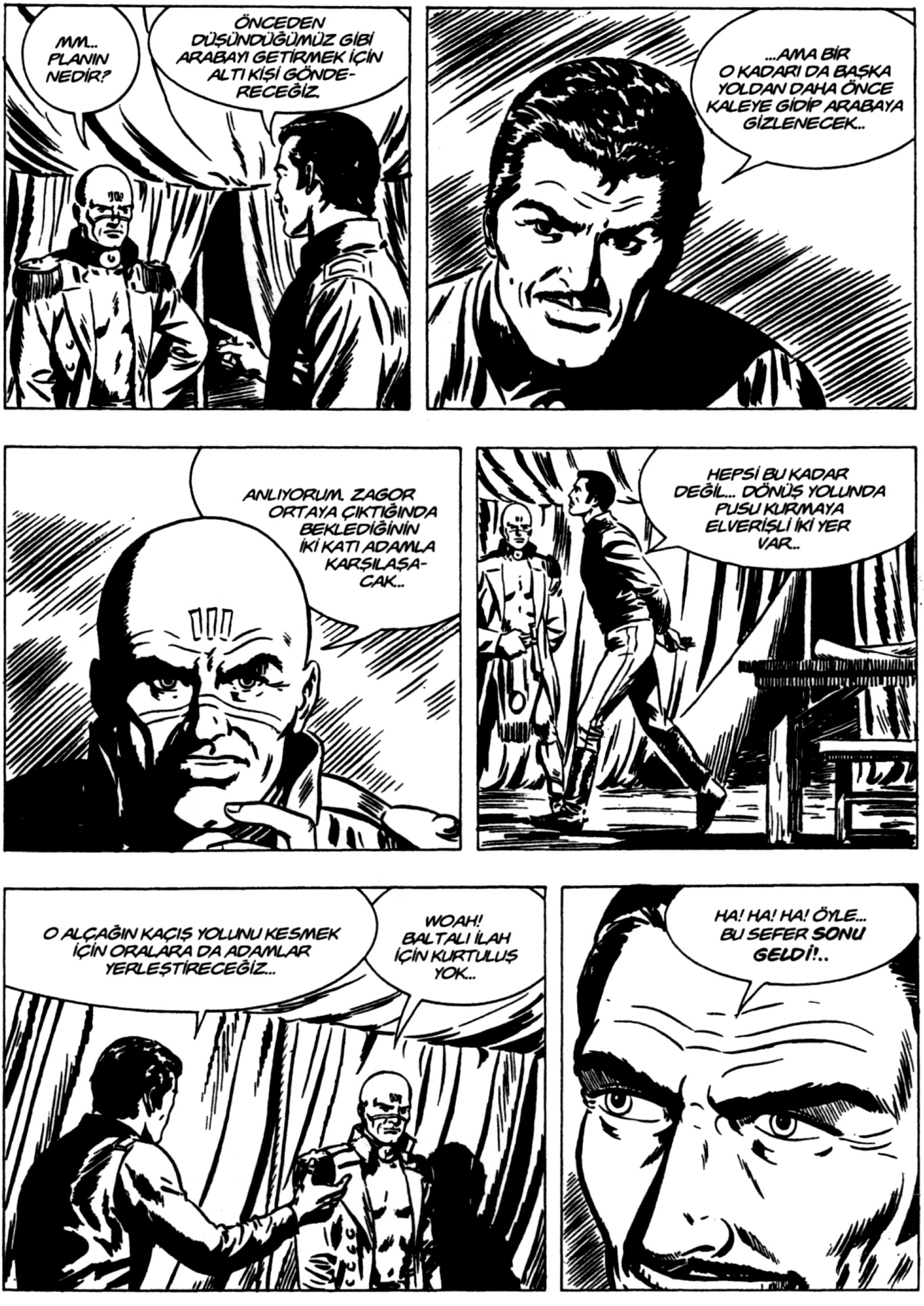

BU SIRADA...
MM... DEMEK SENCE ZAGOR'UN TÜFEKLERDEN HABERİ VAR...
ÜZERİMİZE SALDIRDIĞINDA BUNDAN SÖZ EDİYORDUK. MUTLAKA DUYMUŞTUR...

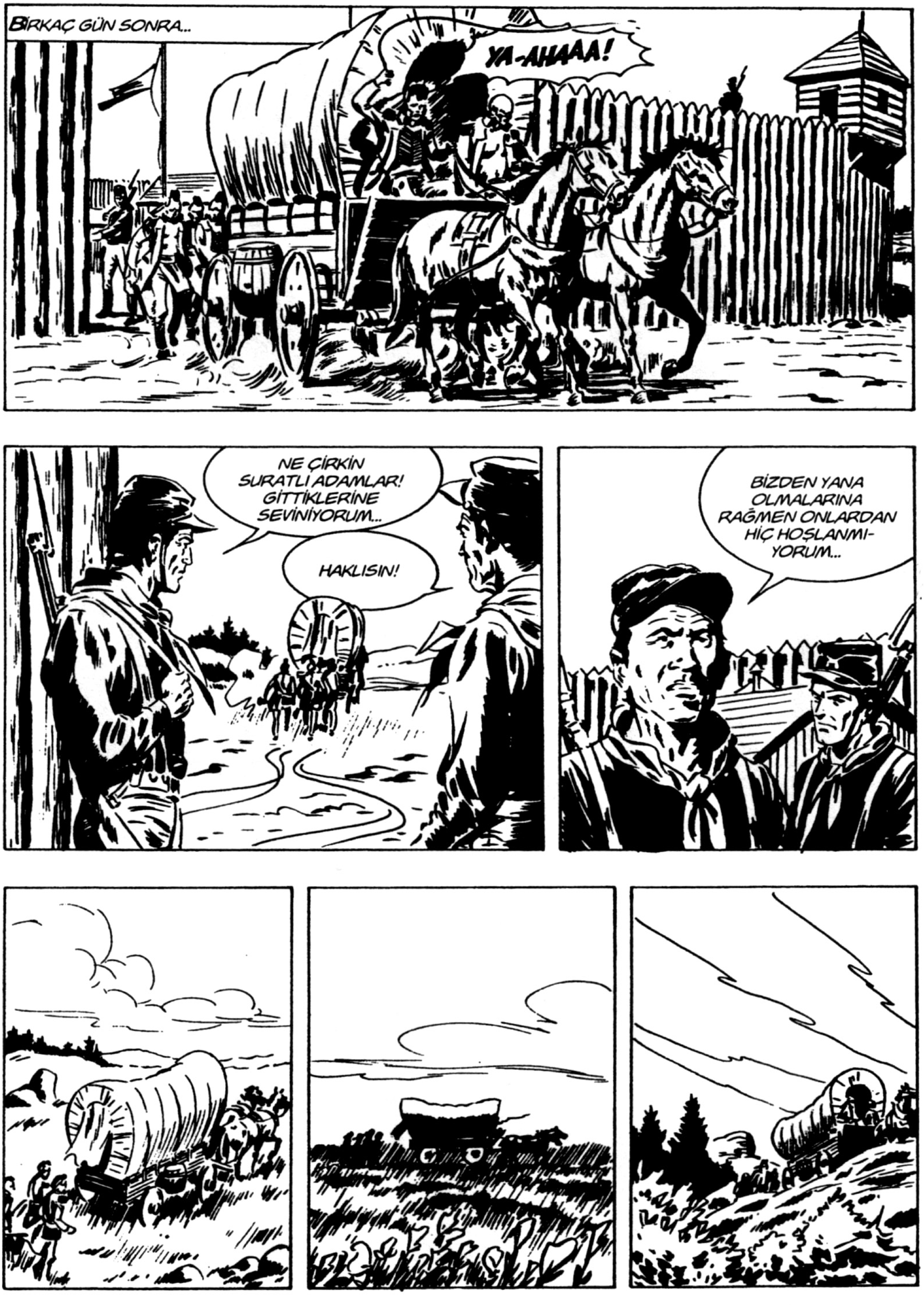

PENNACOOKLARLA BİRLİKTE ARABAYI ELE GEÇİRMEK İSTEYEBİLİRLER. ADAMLARI ARTIRMALIYIZ.
HAYIR!

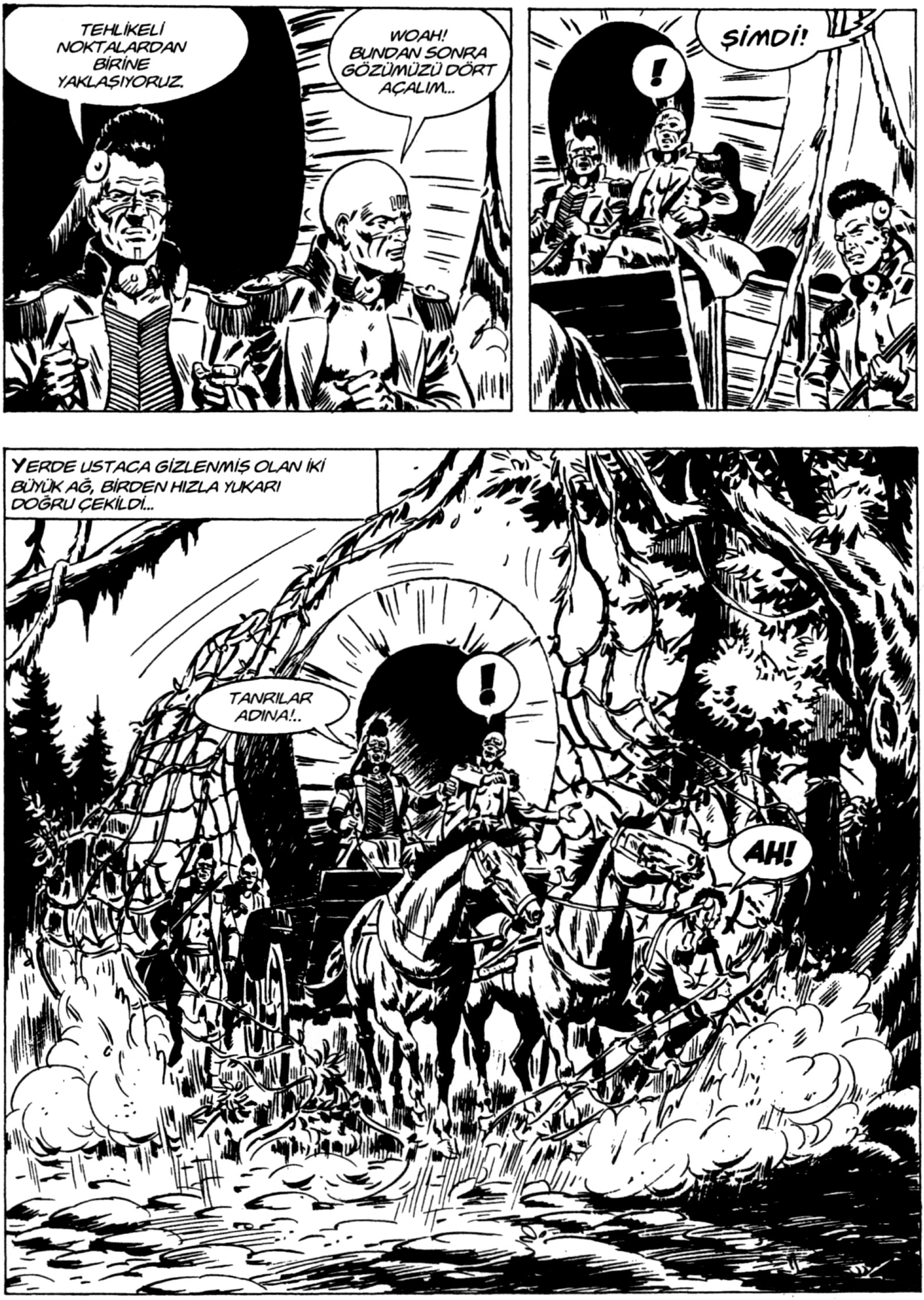

AKSİNE... ONU KUŞKULANDIRMAMAK İÇİN YANINA DAHA AZ ADAM ALACAKSIN...
?

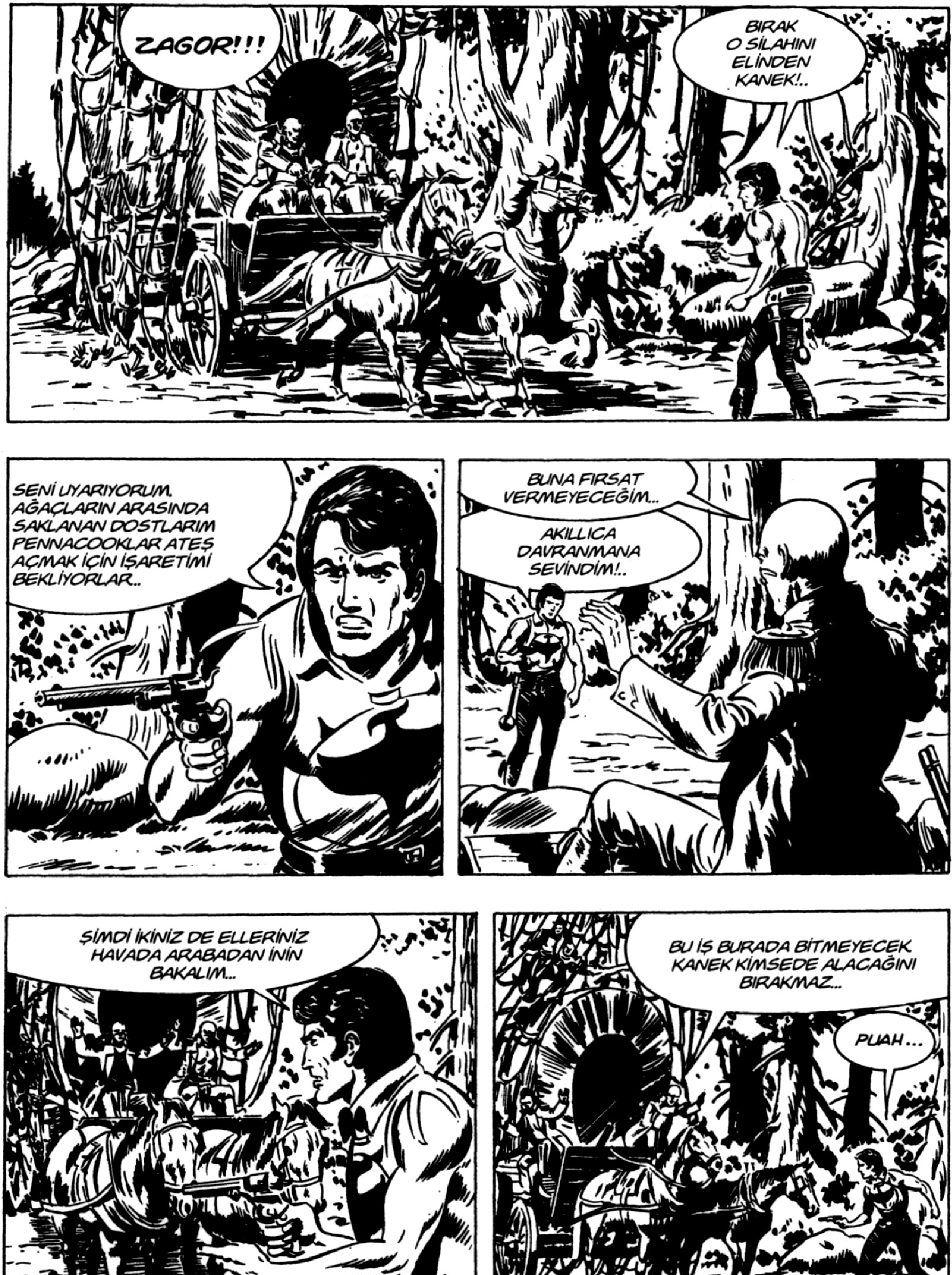

SENİ ANLAMIYORUM...
ÇOK BASİT... O SİLAH YÜKLÜ ARABA, CANIMIZI SIKANLARI AVLAMAK İÇİN HARİKA BİR YEM...

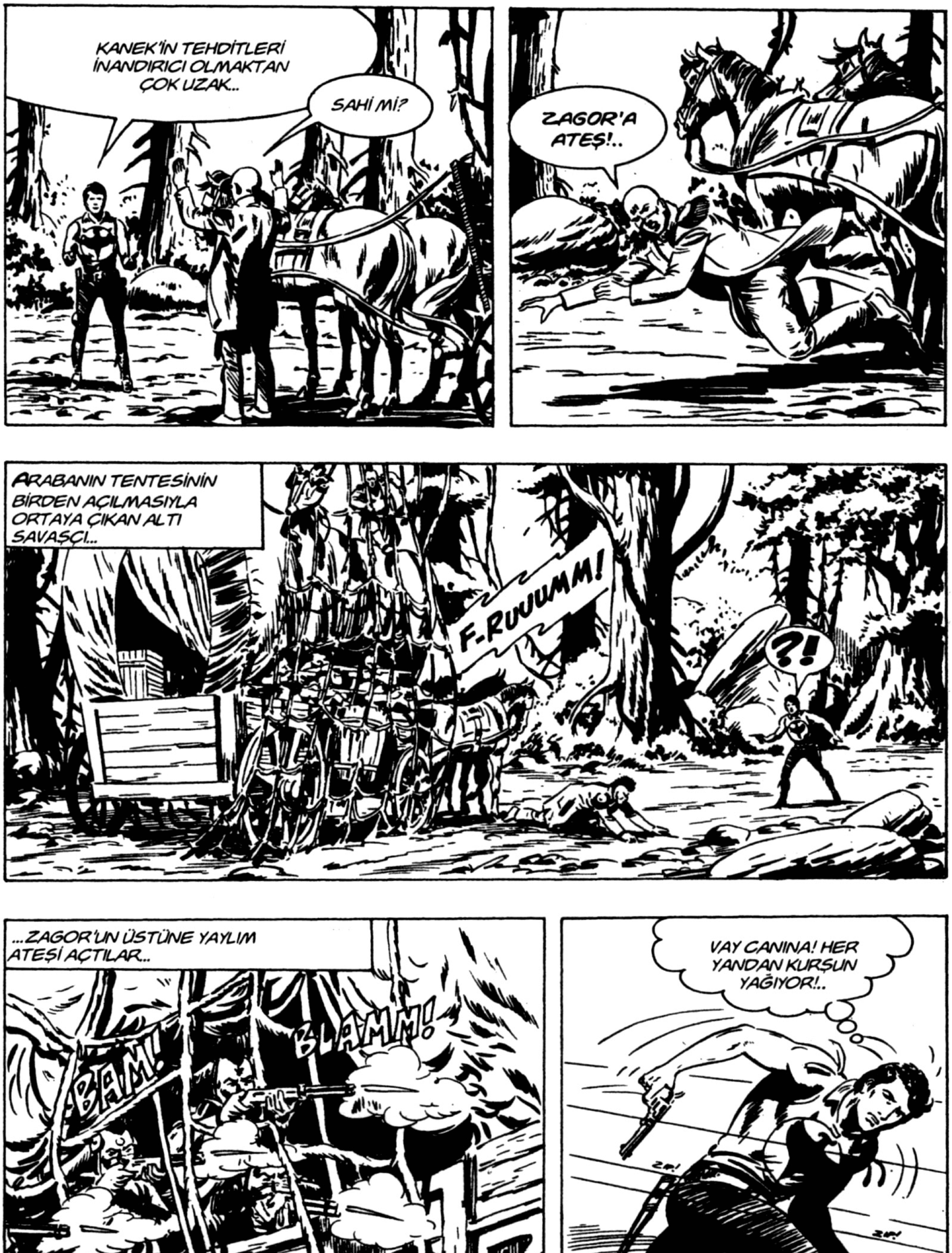

ZAGOR'U YAKALAMAK İÇİN BİR TUZAK MI TASARLIYORSUN?
ELBETTE...

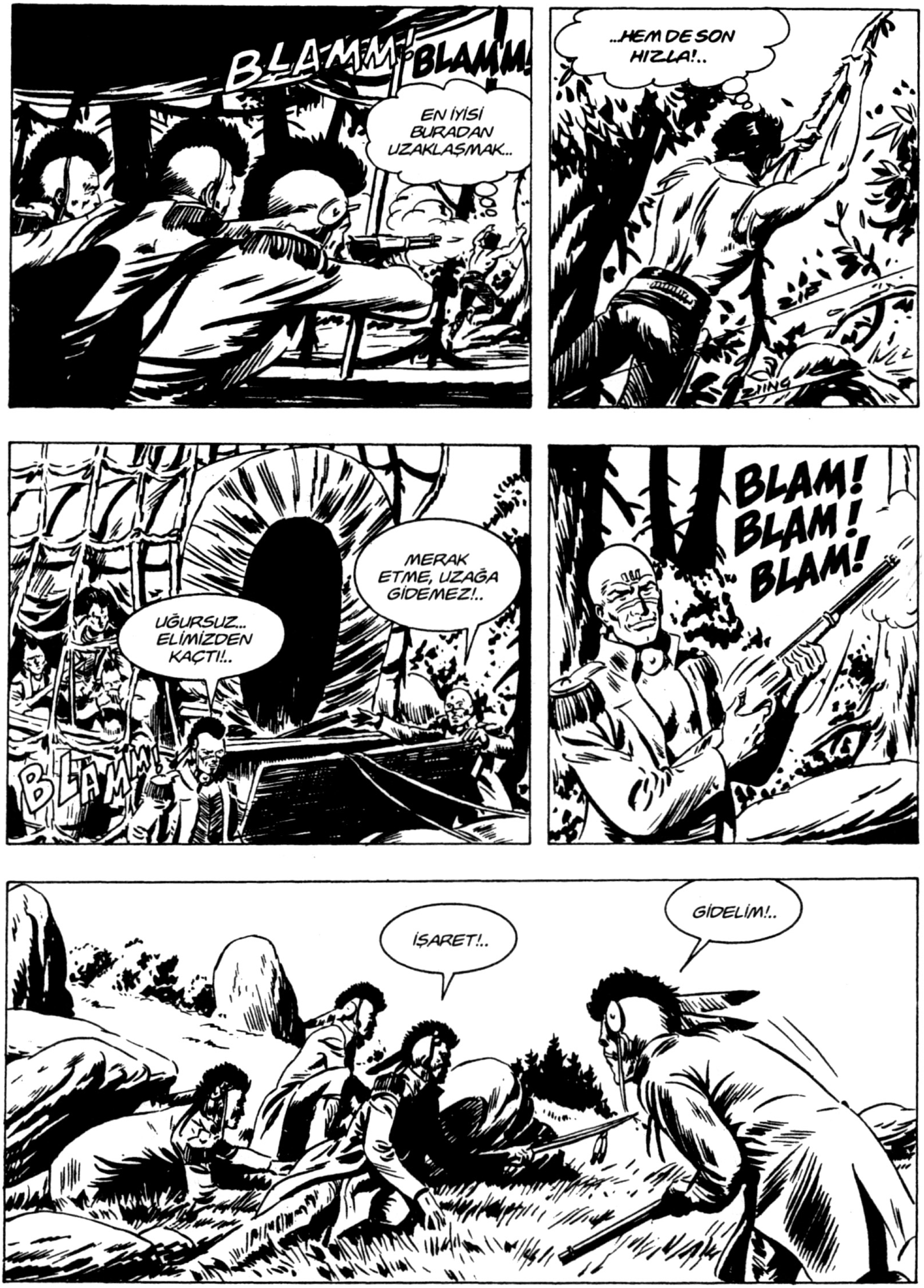

MM... PLANIN NEDİR?
ÖNCEDEN DÜŞÜNDÜĞÜMÜZ GİBİ ARABAYI GETİRMEK İÇİN ALTI KİŞİ GÖNDERECEĞİZ.
...AMA BİR O KADARI DA BAŞKA YOLDAN DAHA ÖNCE KALEYE GİDİP ARABAYA GİZLENECEK...
ANLIYORUM. ZAGOR ORTAYA ÇIKTIĞINDA BEKLEDİĞİNİN İKİ KATI ADAMLA KARŞILAŞACAK...
HEPSİ BU KADAR DEĞİL... DÖNÜŞ YOLUNDA PUSU KURMAYA ELVERİŞLİ İKİ YER VAR...
O ALÇAĞIN KAÇIŞ YOLUNU KESMEK İÇİN ORALARA DA ADAMLAR YERLEŞTİRECEĞİZ...
WOAH! BALTALI İLAH İÇİN KURTULUŞ YOK...
HA! HA! HA! ÖYLE... BU SEFER **SONU GELDİ**!..

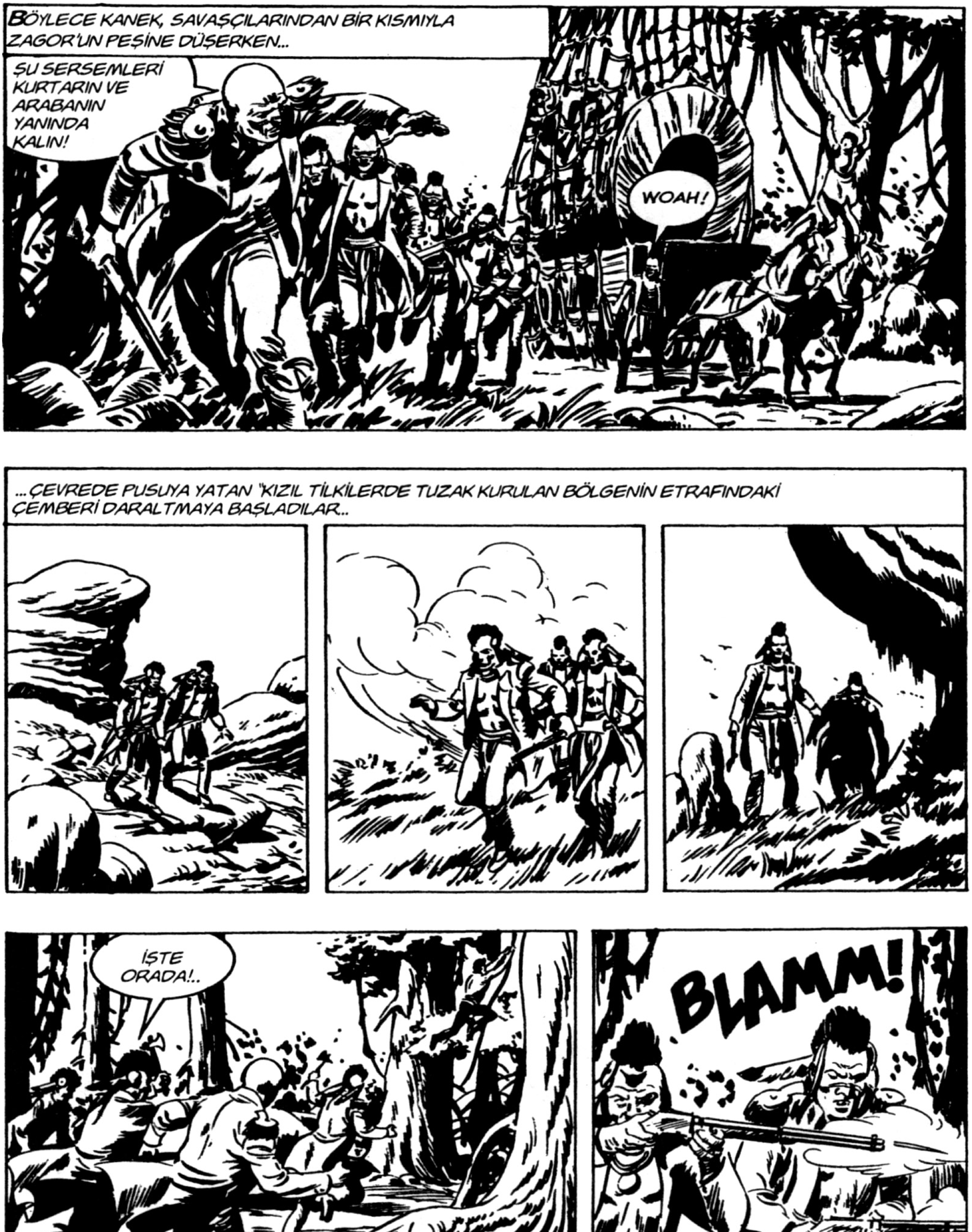

BİRKAÇ GÜN SONRA...
YA-AHAAA!
NE ÇİRKİN SURATLI ADAMLAR! GİTTİKLERİNE SEVİNİYORUM...
HAKLISIN!
BİZDEN YANA OLMALARINA RAĞMEN ONLARDAN HİÇ HOŞLANMIYORUM...

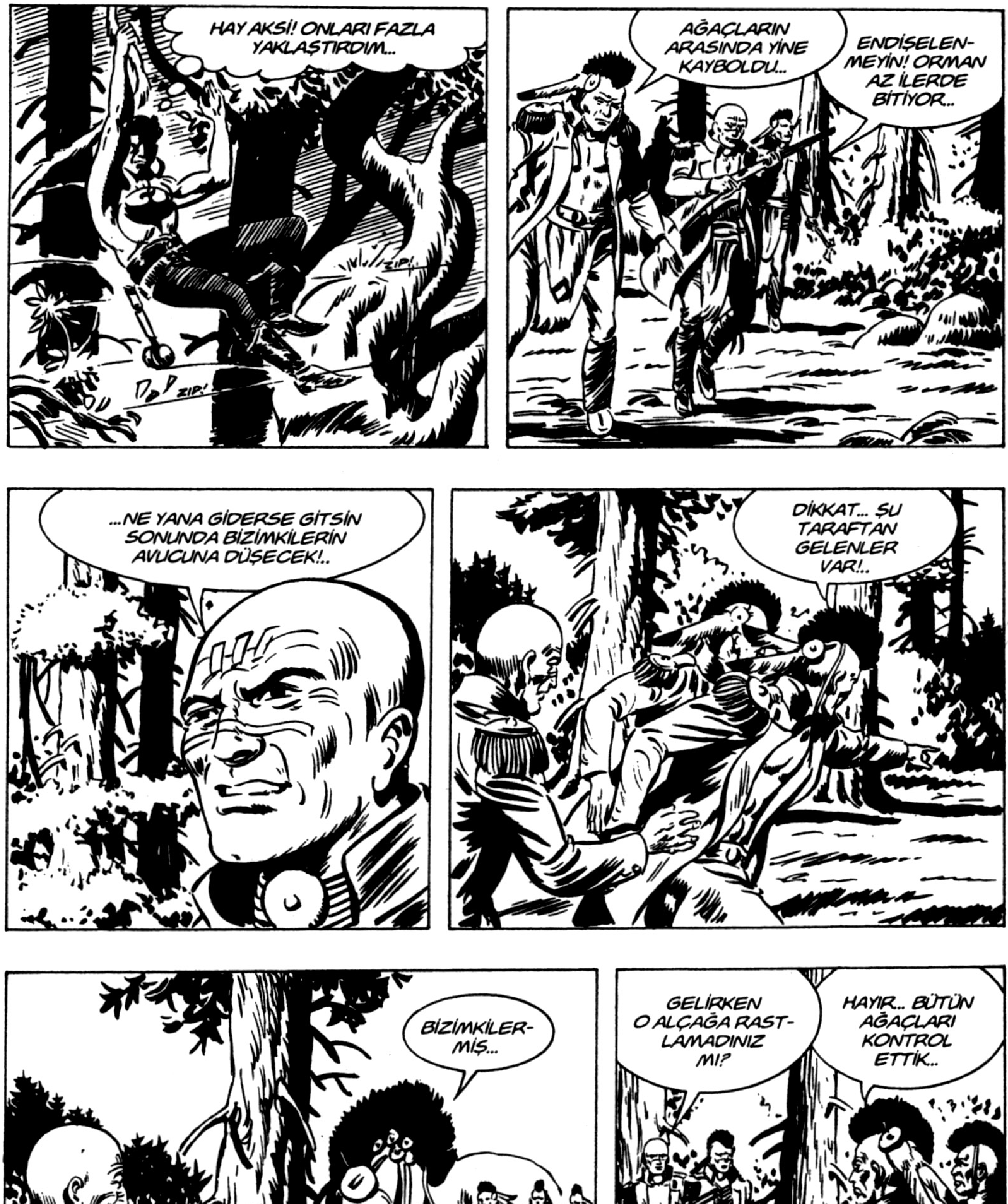

TEHLİKELİ NOKTALARDAN BİRİNE YAKLAŞIYORUZ.
WOAH! BUNDAN SONRA GÖZÜMÜZÜ DÖRT AÇALIM...
!
ŞİMDİ!
YERDE USTACA GİZLENMİŞ OLAN İKİ BÜYÜK AĞ, BİRDEN HIZLA YUKARI DOĞRU ÇEKİLDİ...
!
TANRILAR ADINA!..
AH!

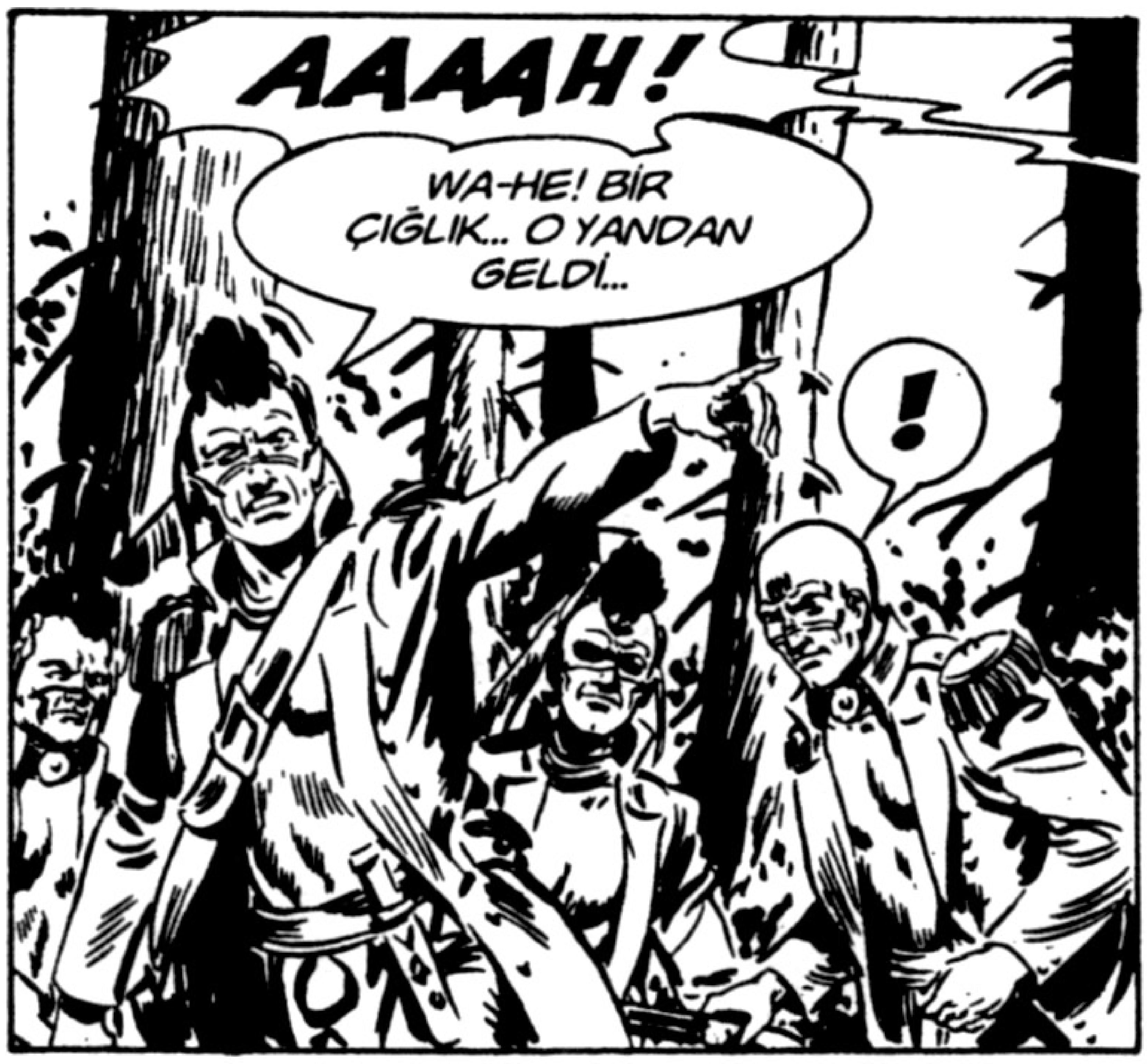

ZAGOR!!!
BIRAK O SİLAHINI ELİNDEN KANEK!..
SENİ UYARIYORUM. AĞAÇLARIN ARASINDA SAKLANAN DOSTLARIM PENNACOOKLAR ATEŞ AÇMAK İÇİN İŞARETİMİ BEKLİYORLAR...
BUNA FIRSAT VERMEYECEĞİM...
AKILLICA DAVRANMANA SEVİNDİM!..
ŞİMDİ İKİNİZ DE ELLERİNİZ HAVADA ARABADAN İNİN BAKALIM...
BU İŞ BURADA BİTMEYECEK KANEK KİMSEDE ALACAĞINI BIRAKMAZ...
PUAH...

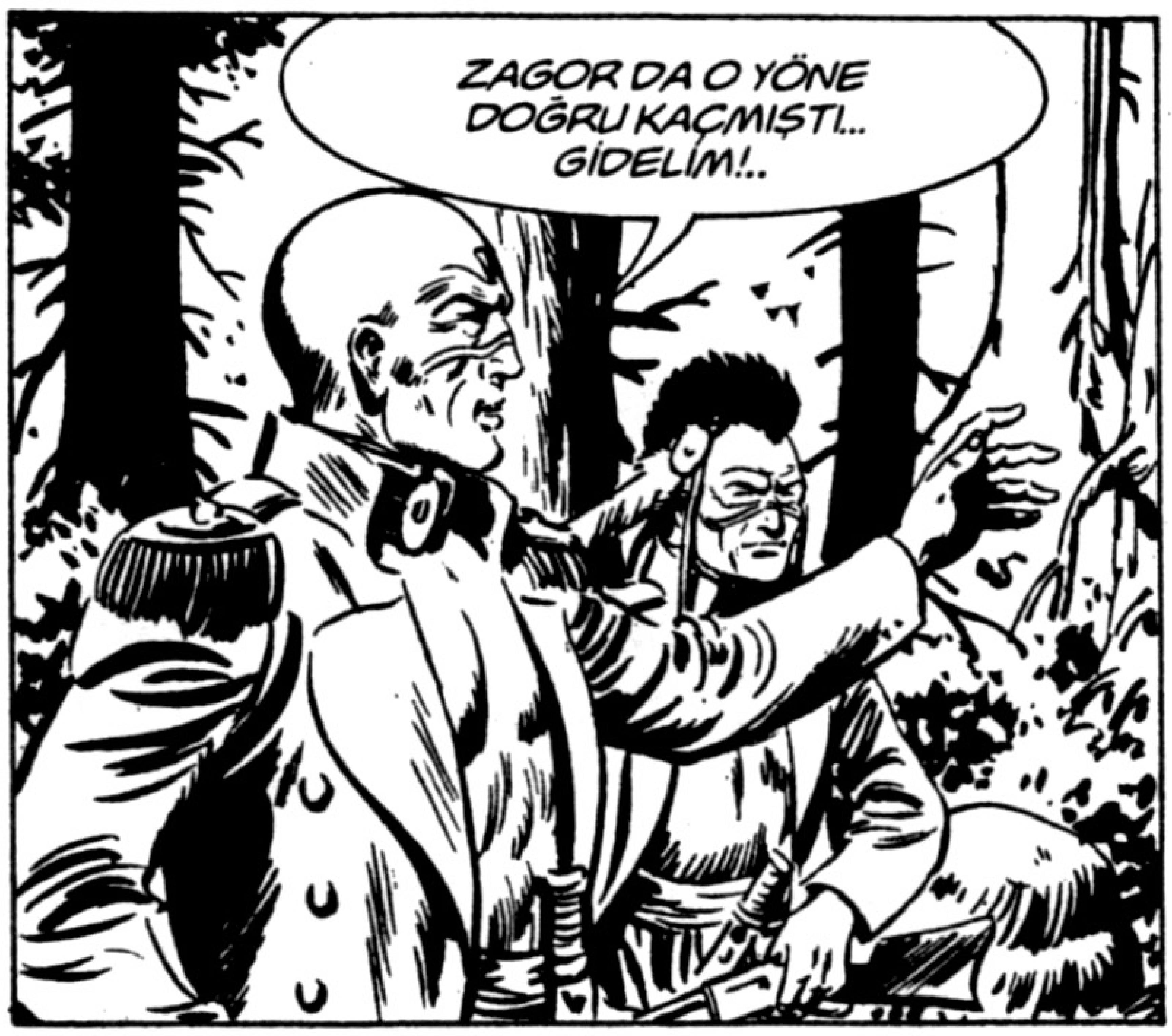

KANEK'İN TEHDİTLERİ İNANDIRICI OLMAKTAN ÇOK UZAK...
SAHİ Mİ?
ZAGOR'A ATEŞ!..
ARABANIN TENTESİNİN BİRDEN AÇILMASIYLA ORTAYA ÇIKAN ALTI SAVAŞÇI...
F-RUUUMM!
?!
...ZAGOR'UN ÜSTÜNE YAYLIM ATEŞİ AÇTILAR...
BAM!
BLAMM!
BAM!
VAY CANINA! HER YANDAN KURŞUN YAĞIYOR!..
ZIP!

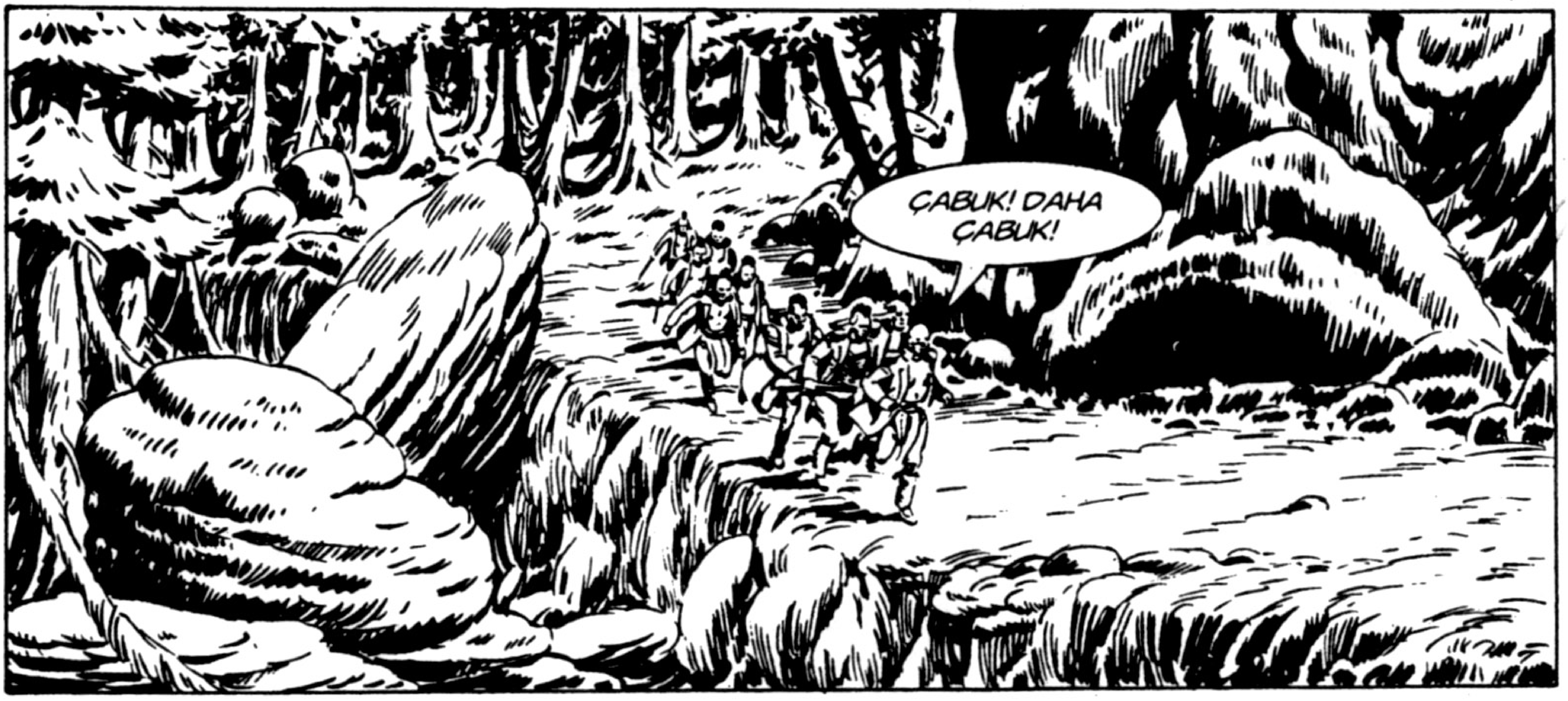

BLAMM! BLAMM!
EN İYİSİ BURADAN UZAKLAŞMAK...
...HEM DE SON HIZLA!..
ZIP
ZIING
UĞURSUZ... ELİMİZDEN KAÇTI!..
MERAK ETME, UZAĞA GİDEMEZ!..
BLAMM!
BLAM! BLAM! BLAM!
İŞARET!..
GİDELİM!..

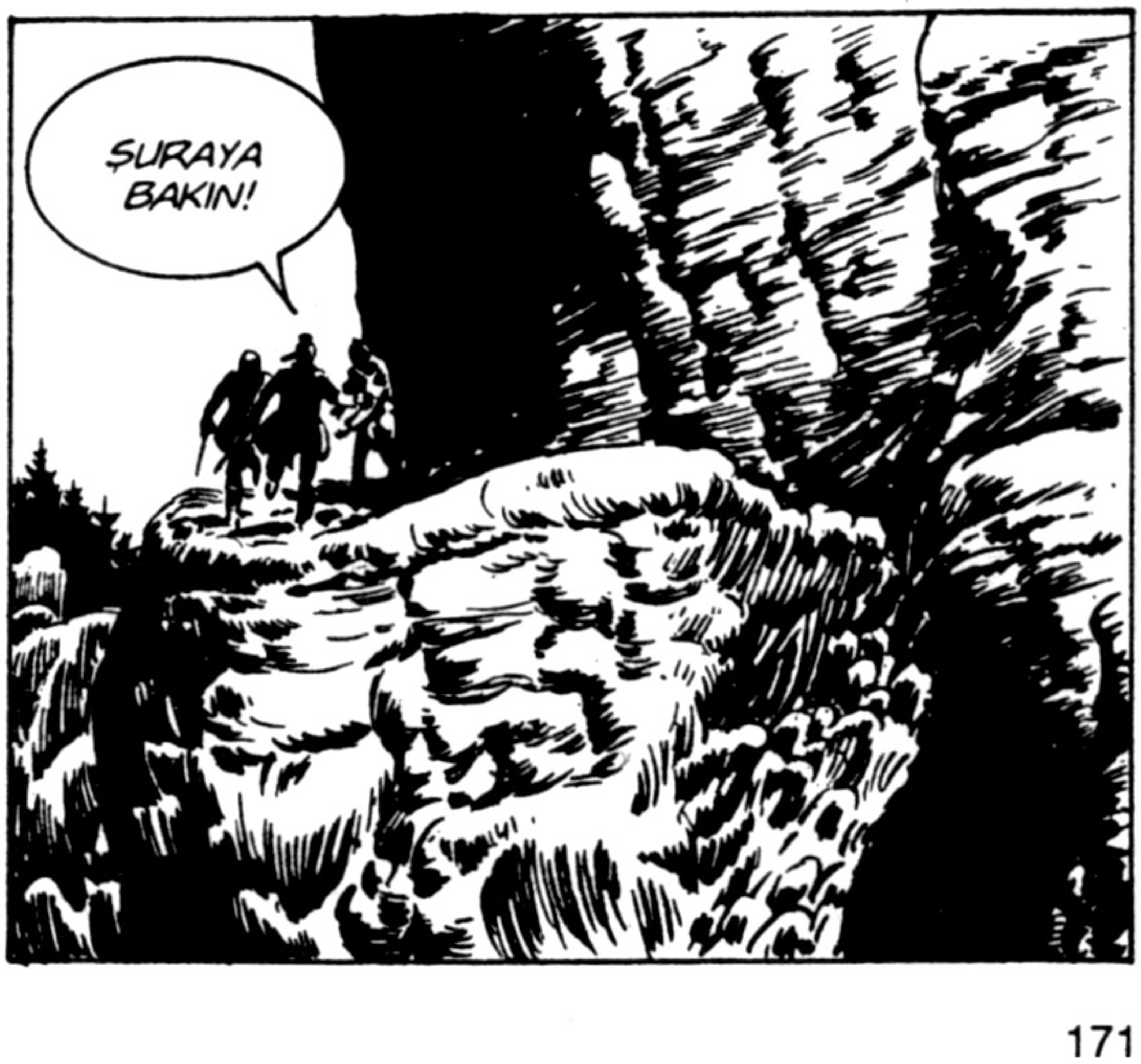

BÖYLECE KANEK, SAVAŞÇILARINDAN BİR KISMIYLA ZAGOR'UN PEŞİNE DÜŞERKEN...
ŞU SERSEMLERİ KURTARIN VE ARABANIN YANINDA KALIN!
WOAH!
...ÇEVREDE PUSUYA YATAN "KIZIL TİLKİLERDE TUZAK KURULAN BÖLGENİN ETRAFINDAKİ ÇEMBERİ DARALTMAYA BAŞLADILAR...
İŞTE ORADA!..
BLAMM!

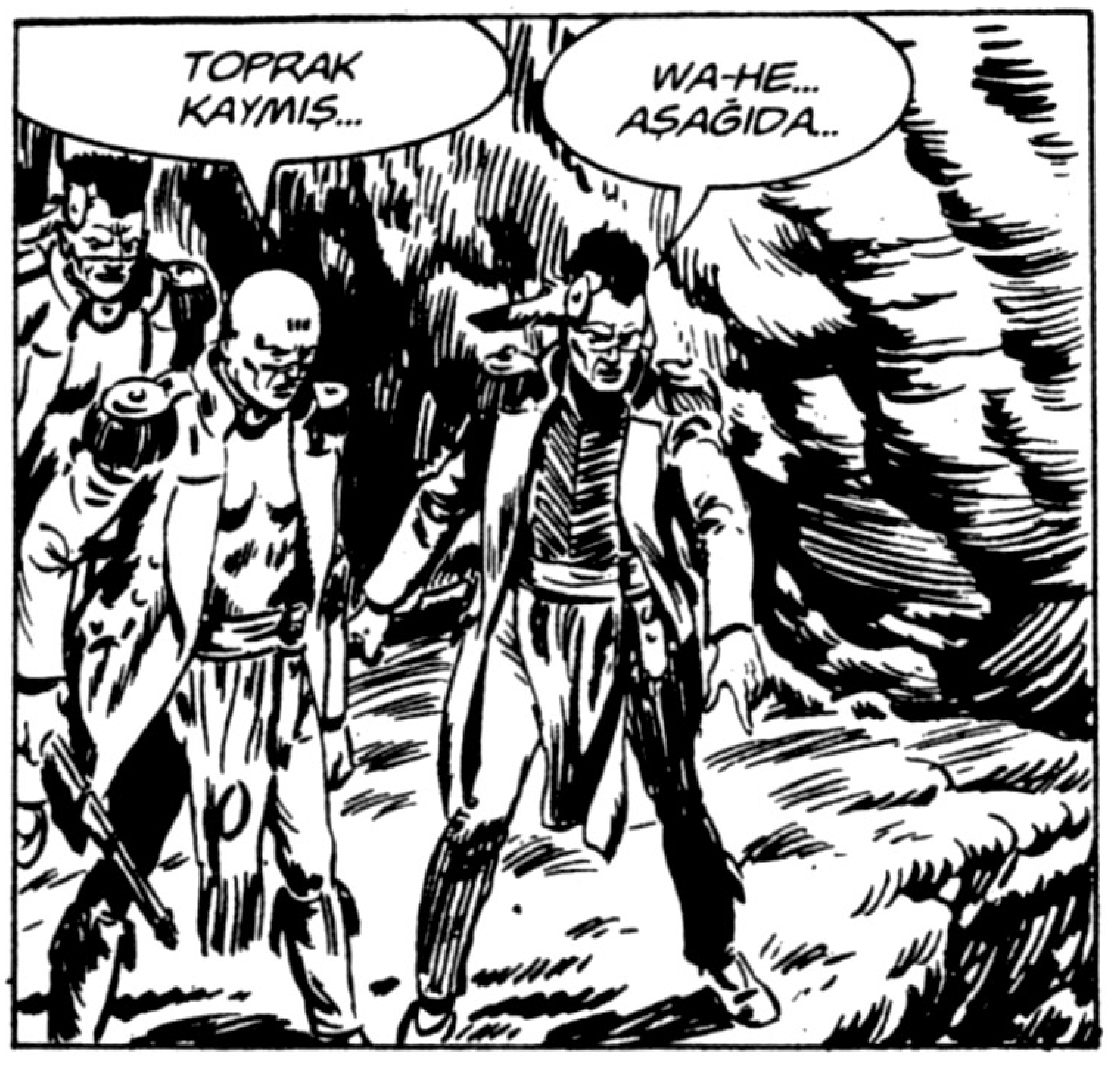

HAY AKSİ! ONLARI FAZLA YAKLAŞTIRDIM...
ZIP!
ZIP!
AĞAÇLARIN ARASINDA YİNE KAYBOLDU...
ENDİŞELENMEYİN! ORMAN AZ İLERDE BİTİYOR...
...NE YANA GİDERSE GİTSİN SONUNDA BİZİMKİLERİN AVUCUNA DÜŞECEK!..
DİKKAT... ŞU TARAFTAN GELENLER VAR!..
BİZİMKİLERMİŞ...
GELİRKEN O ALÇAĞA RASTLAMADINIZ MI?
HAYIR... BÜTÜN AĞAÇLARI KONTROL ETTİK...

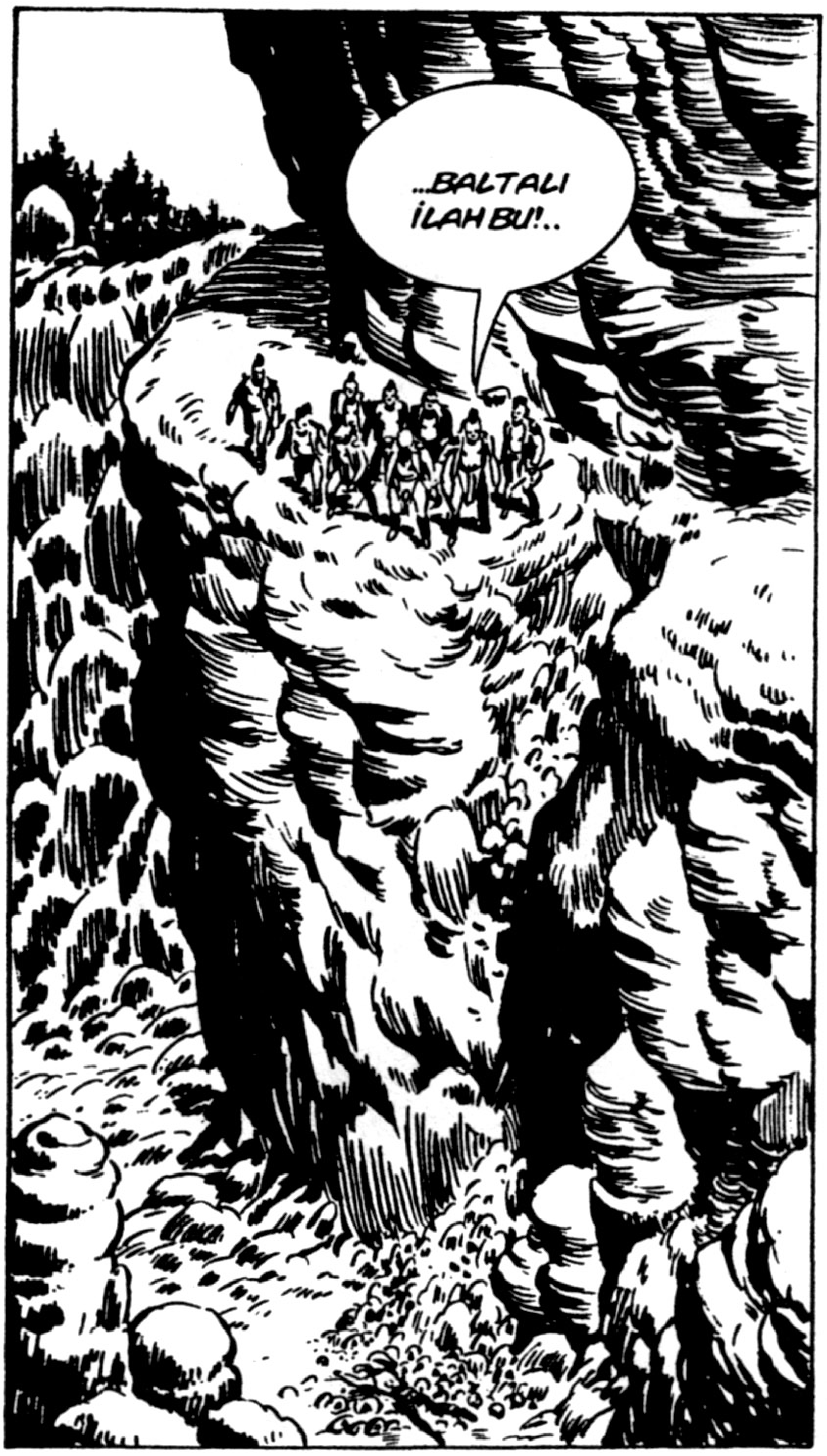

AAAAH!
WA-HE! BİR ÇIĞLIK... O YANDAN GELDİ...
!

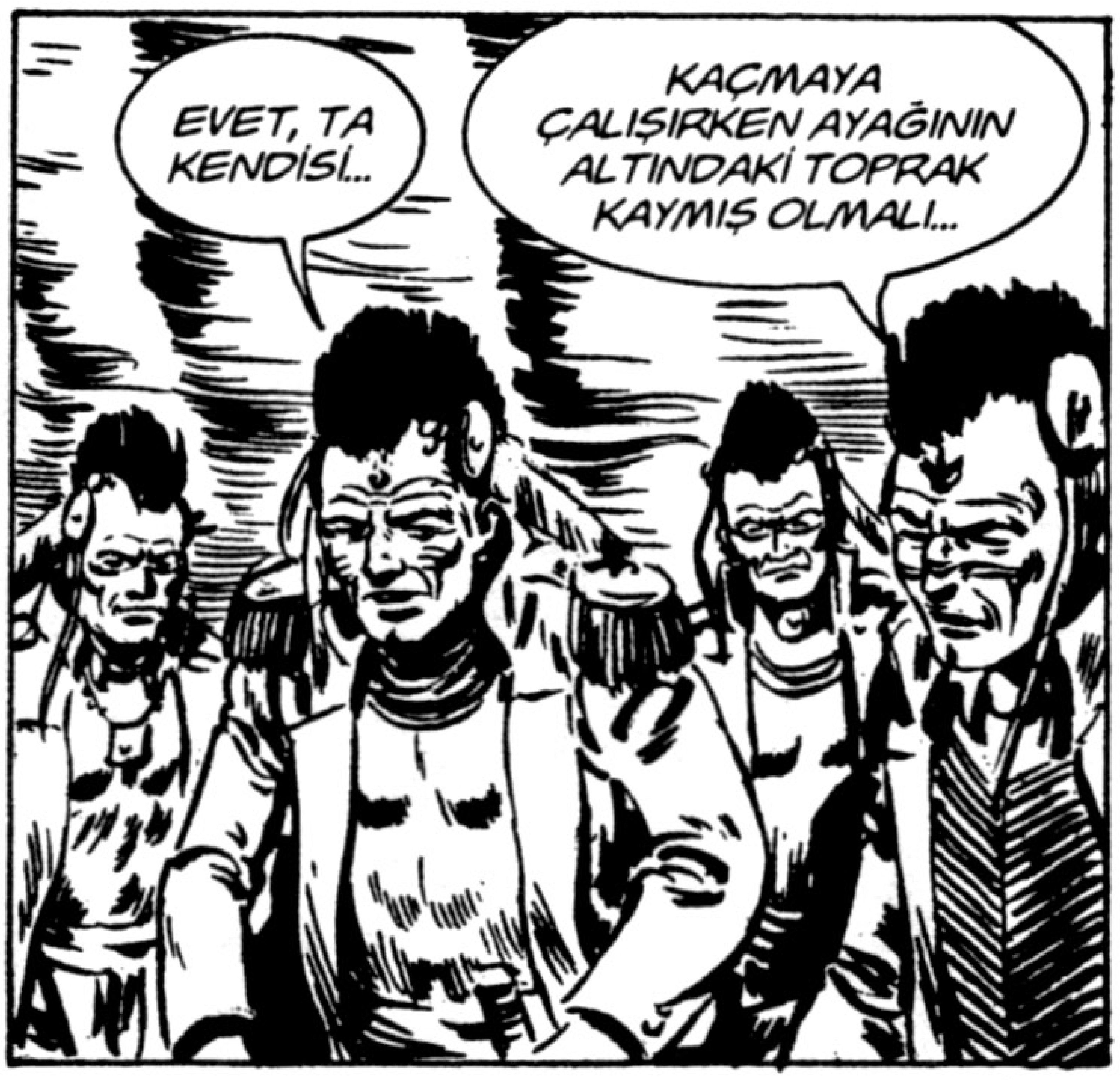

ZAGOR DA O YÖNE DOĞRU KAÇMIŞTI... GİDELİM!..

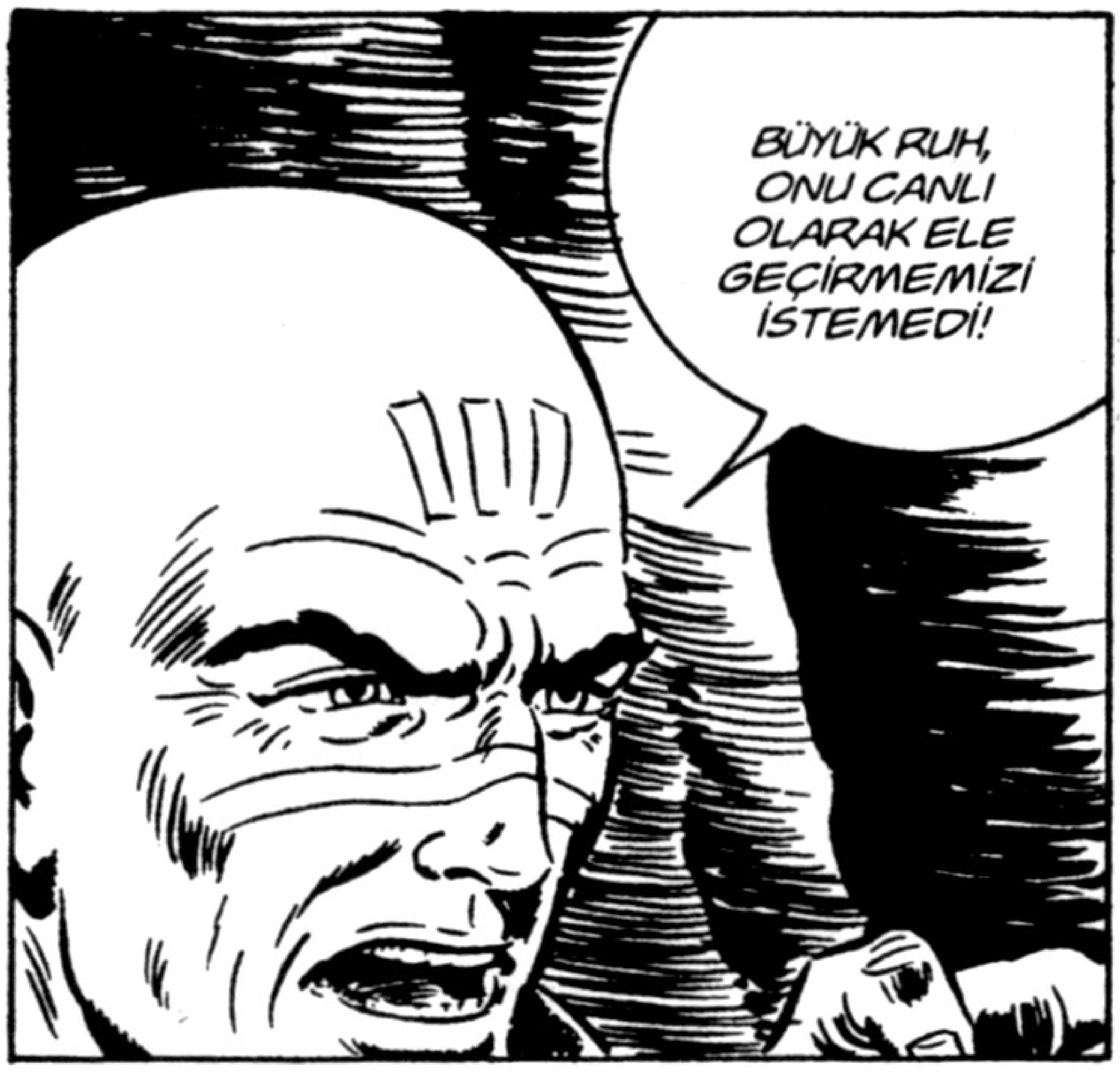

ÇABUK! DAHA ÇABUK!

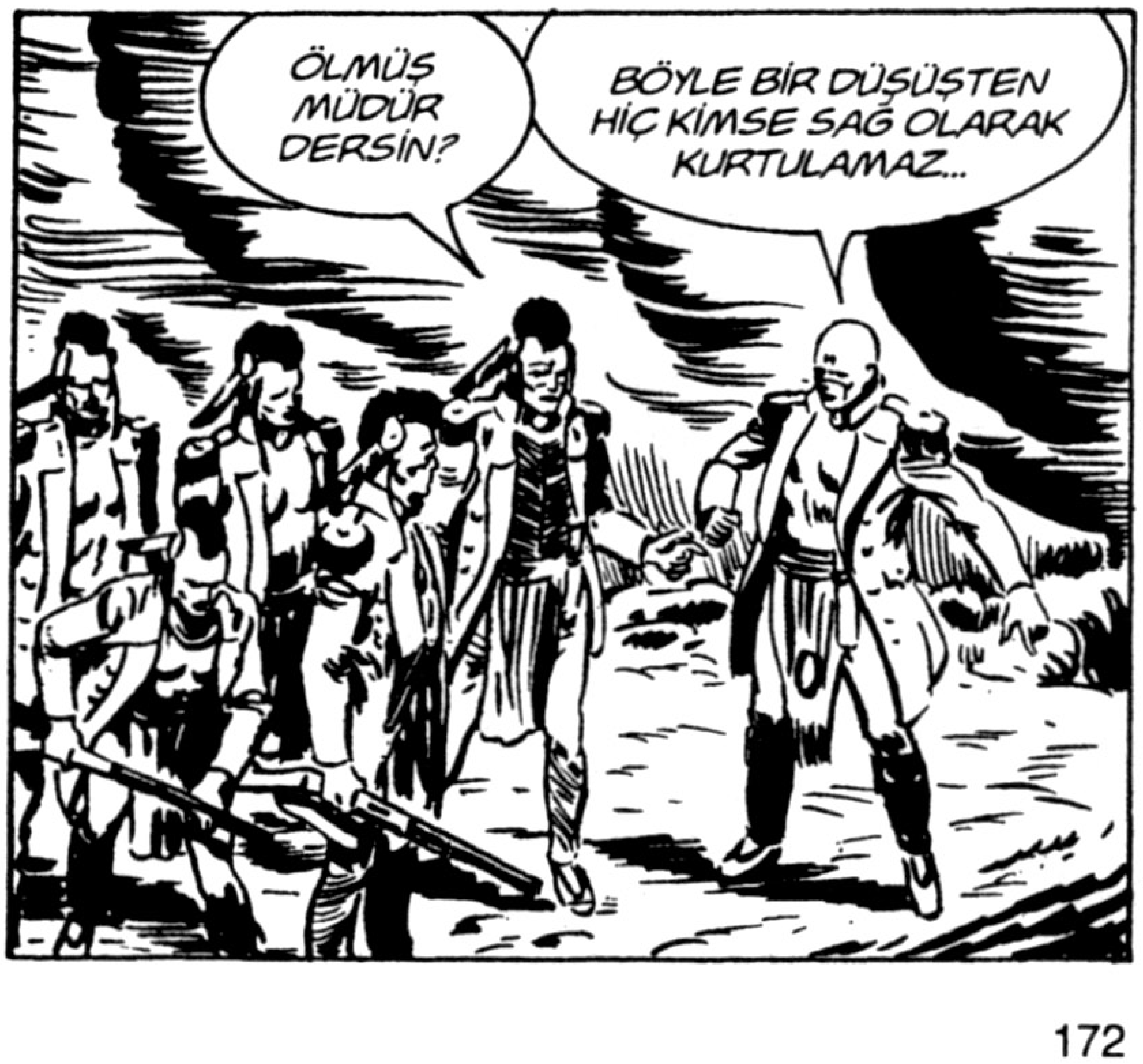

ŞURAYA BAKIN!

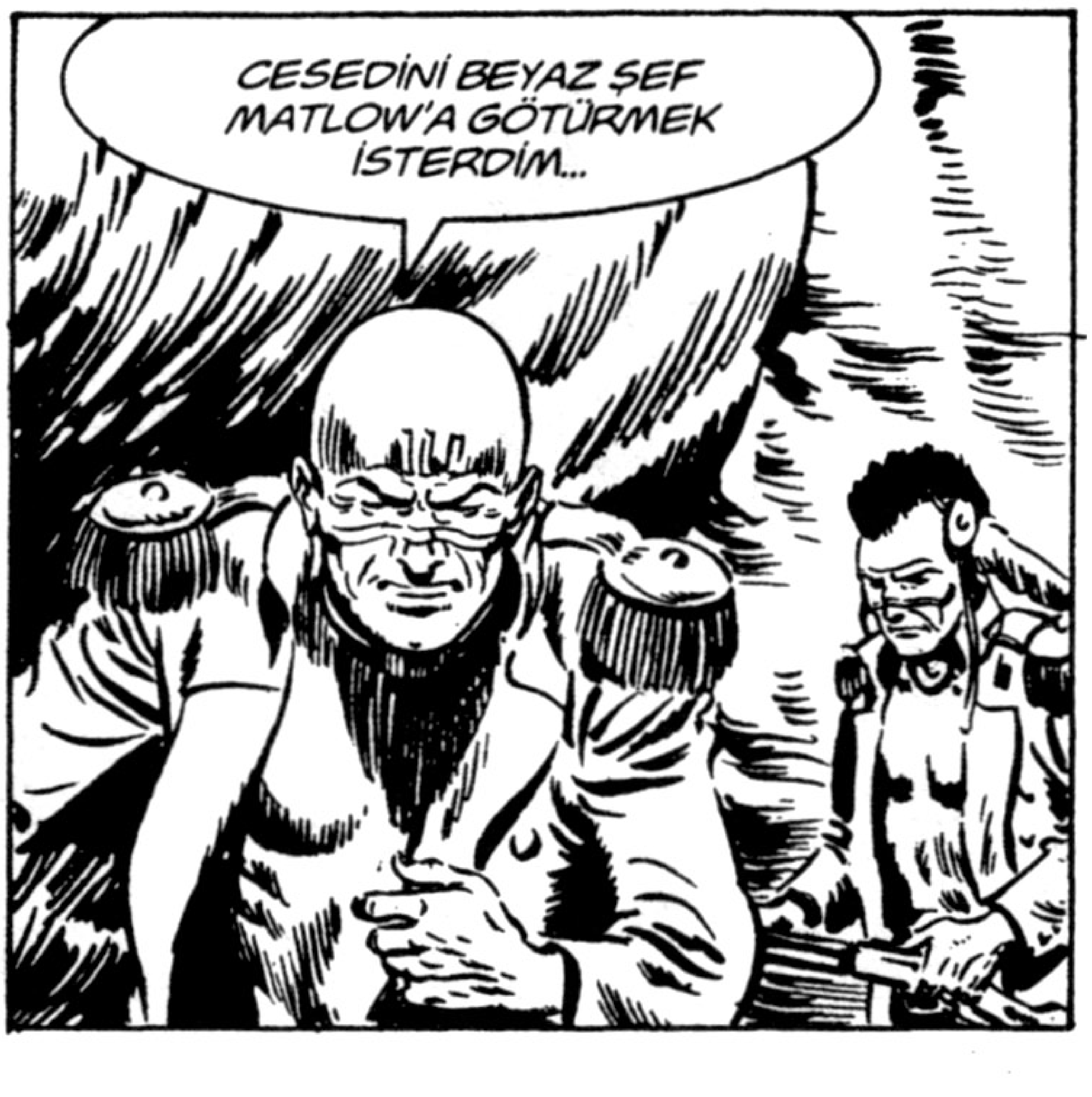

TOPRAK KAYMIŞ...
WA-HE... AŞAĞIDA...

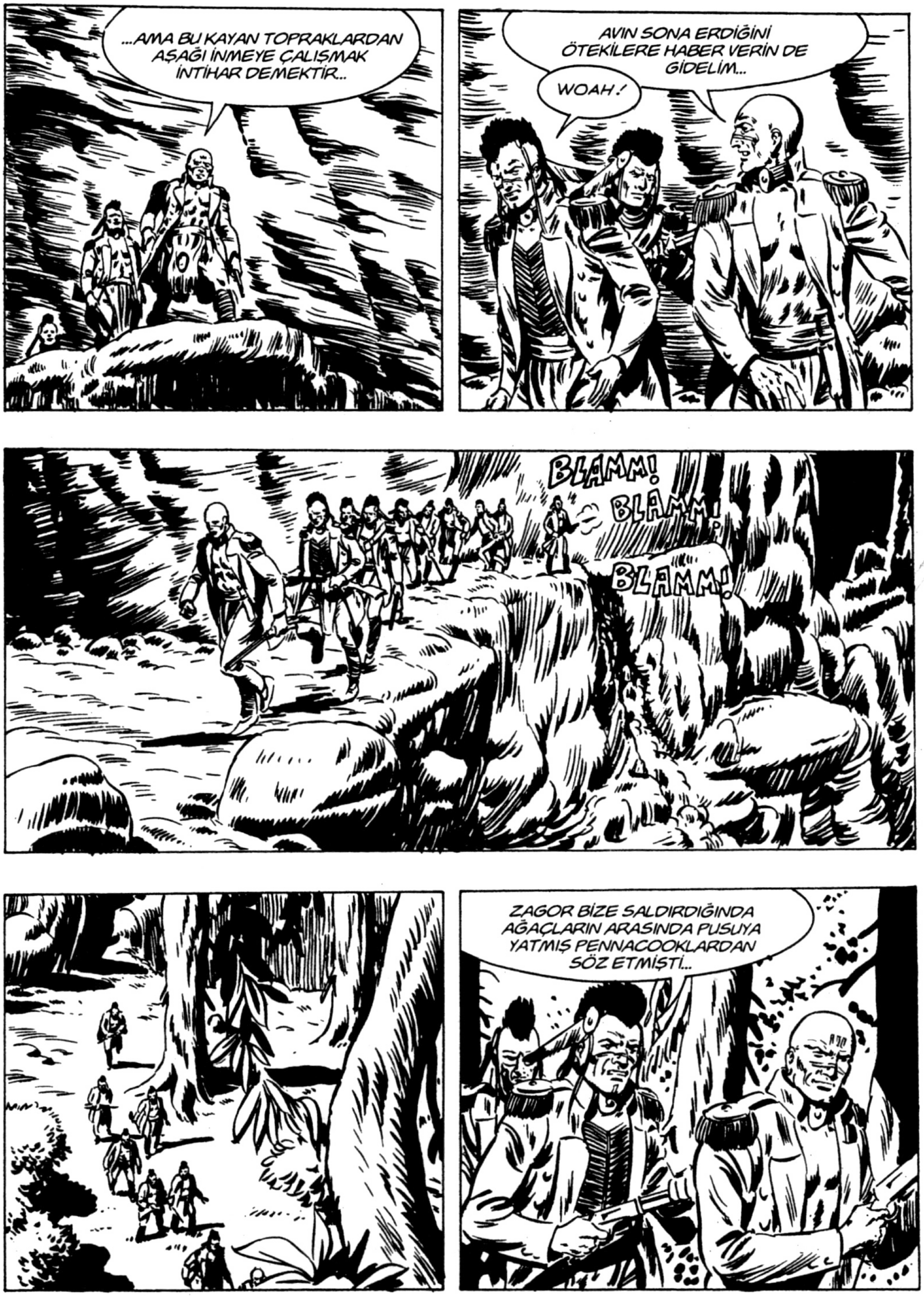

...BALTALI İLAH BU!..

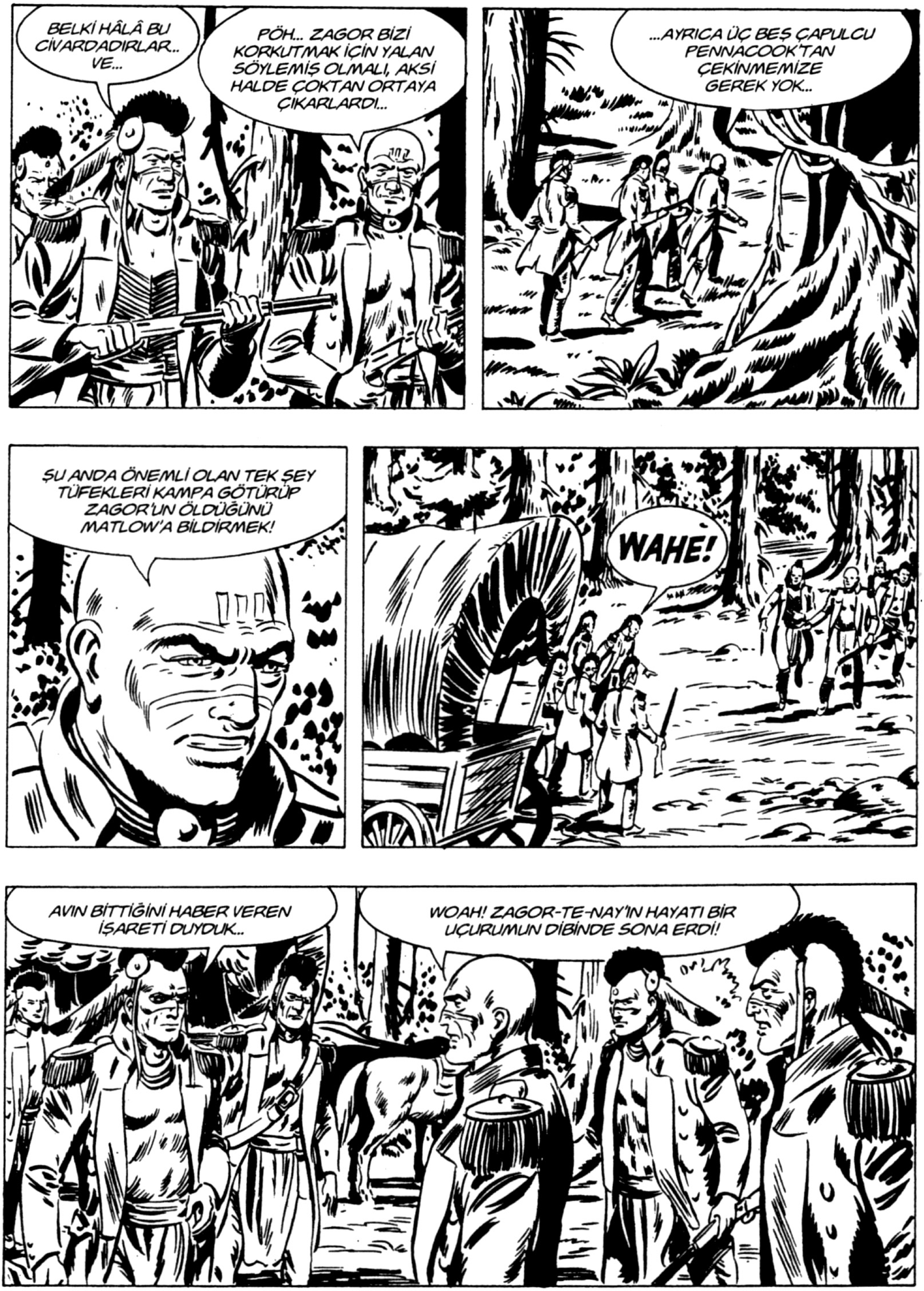

EVET, TA KENDİSİ...
KAÇMAYA ÇALIŞIRKEN AYAĞININ ALTINDAKİ TOPRAK KAYMIŞ OLMALI...

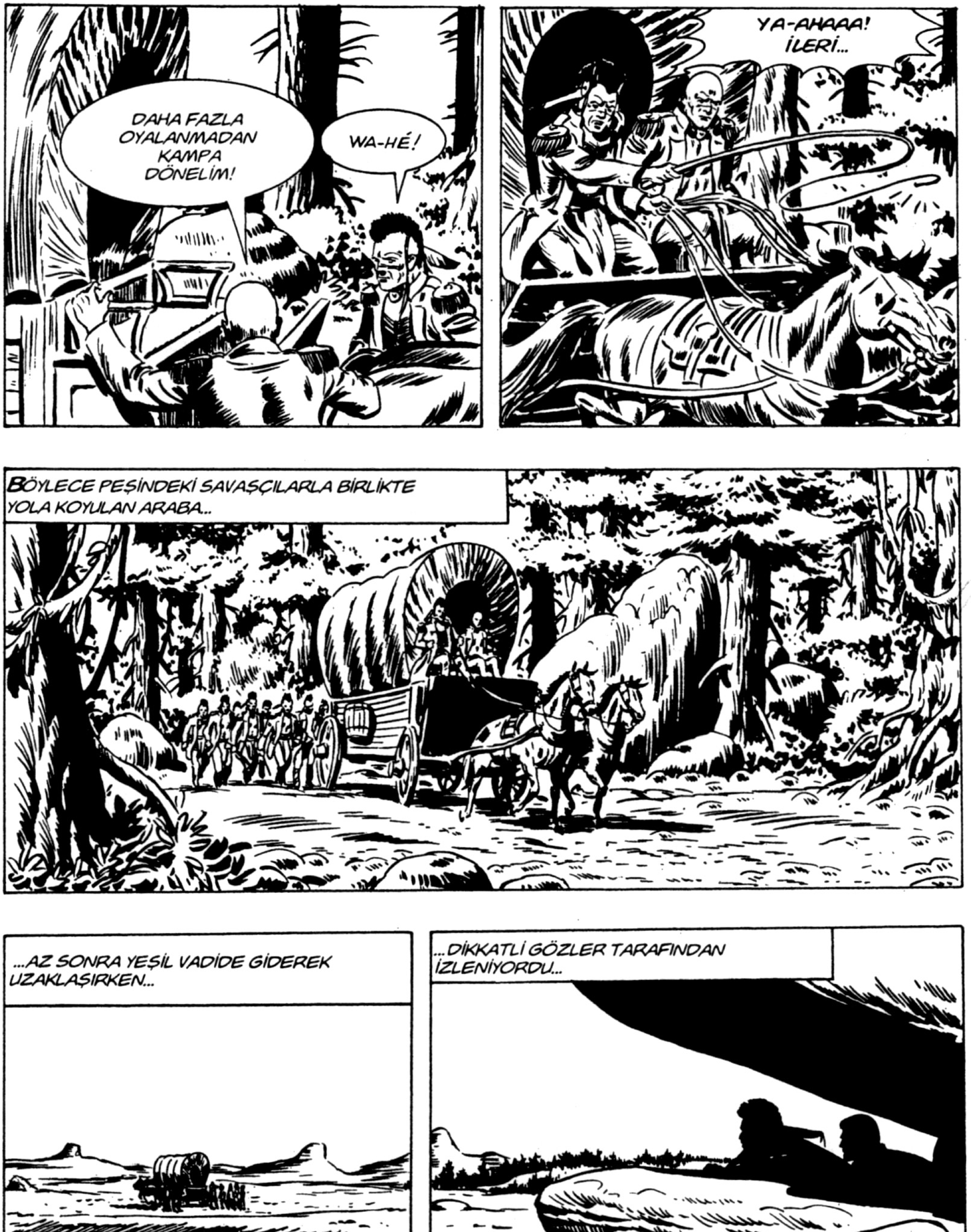

BÜYÜK RUH, ONU CANLI OLARAK ELE GEÇİRMEMİZİ İSTEMEDİ!

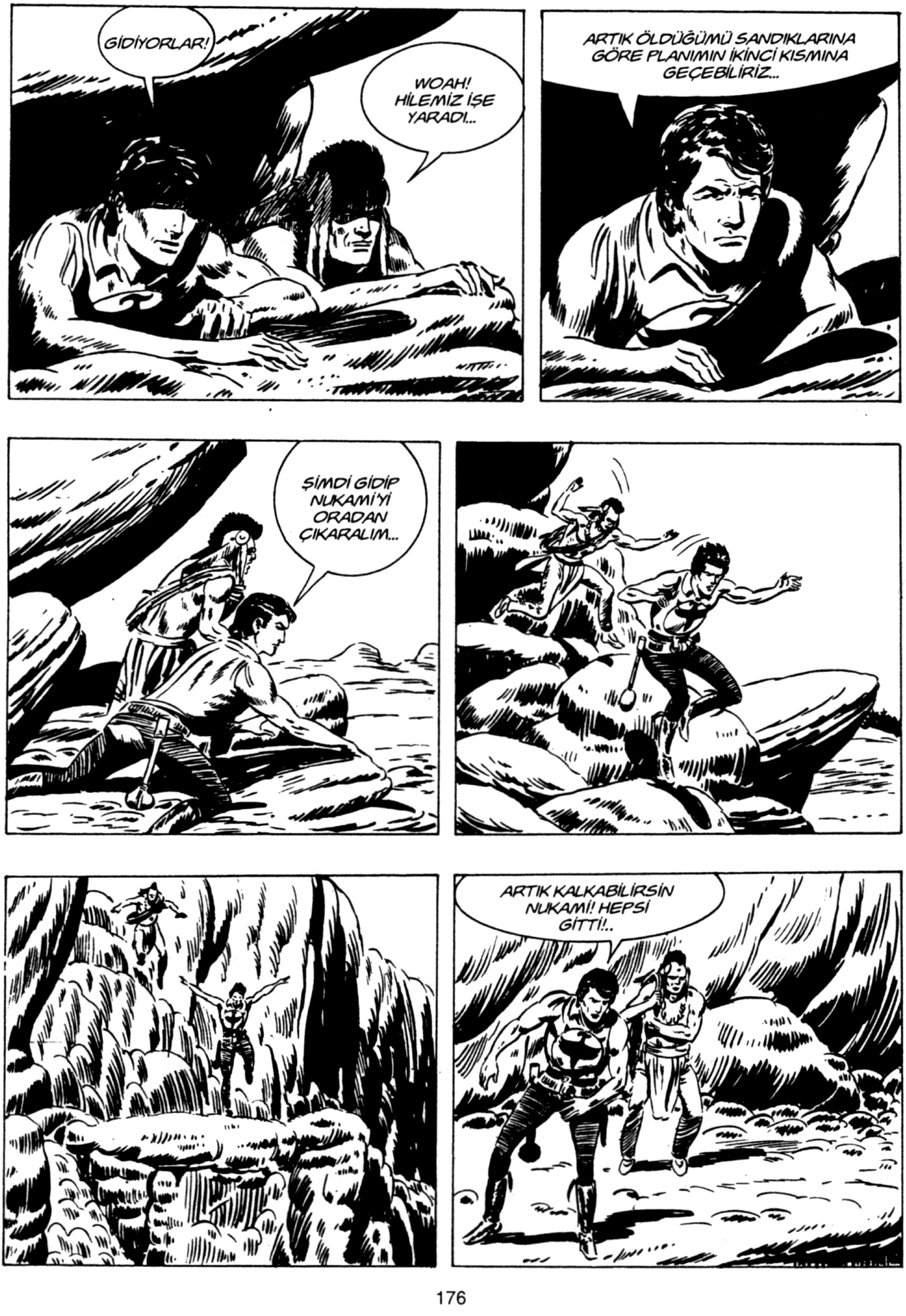

ÖLMÜŞ MÜDÜR DERSİN?
BÖYLE BİR DÜŞÜŞTEN HİÇ KİMSE SAĞ OLARAK KURTULAMAZ...

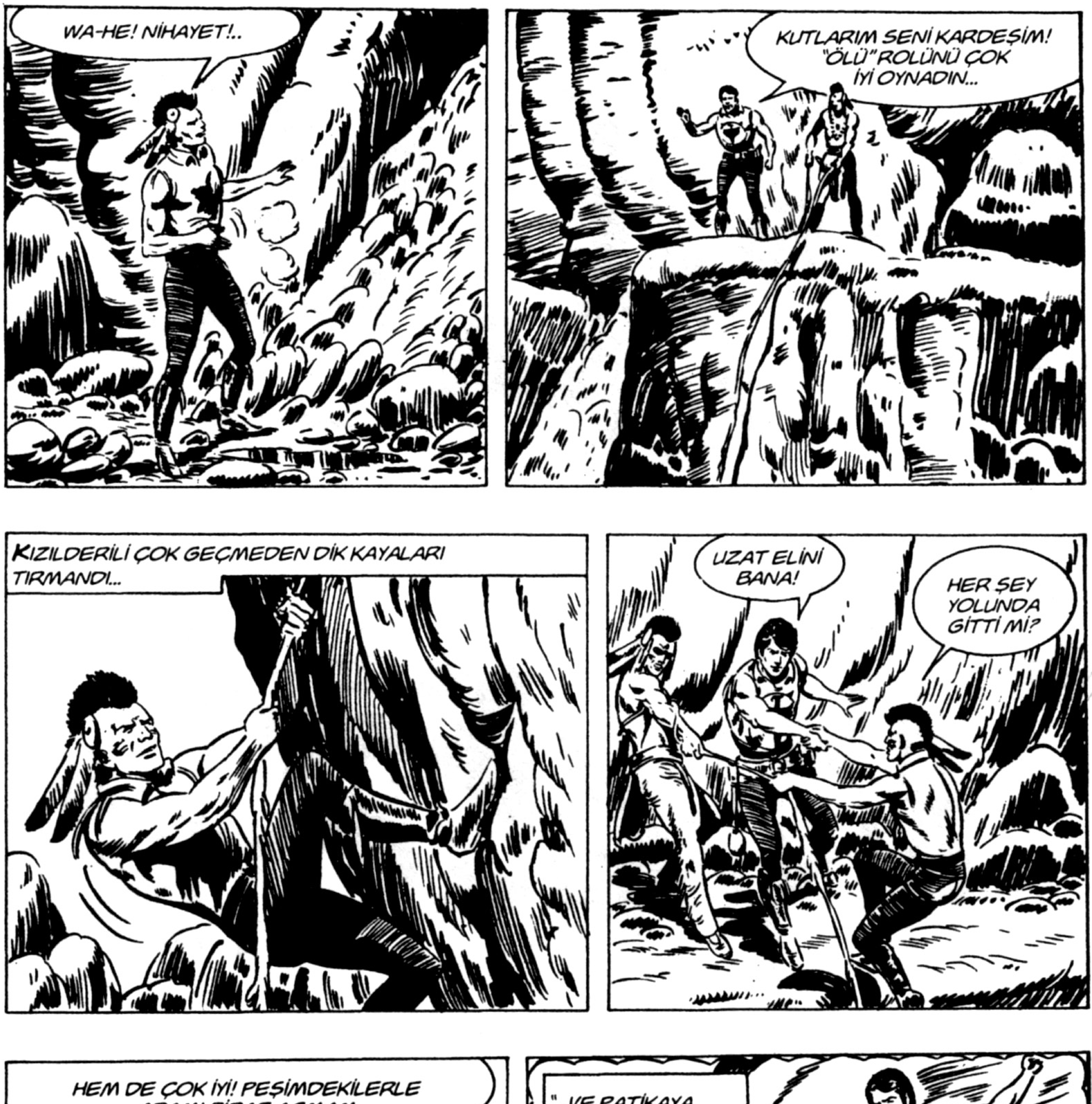

CESEDİNİ BEYAZ ŞEF MATLOW'A GÖTÜRMEK İSTERDİM...

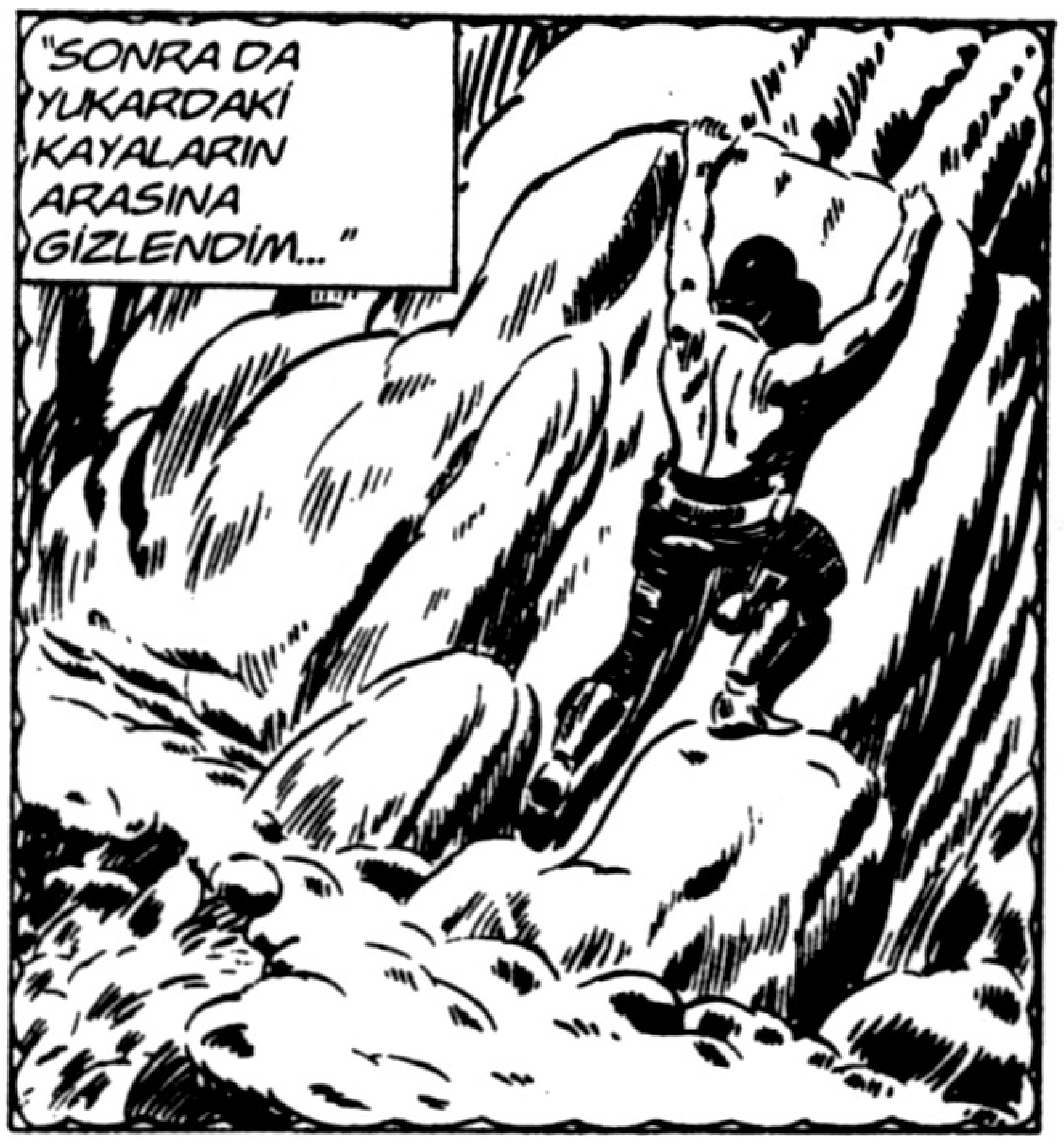

...AMA BU KAYAN TOPRAKLARDAN AŞAĞI İNMEYE ÇALIŞMAK İNTİHAR DEMEKTİR...
AVIN SONA ERDİĞİNİ ÖTEKİLERE HABER VERİN DE GİDELİM...
WOAH!
BLAMM!
BLAMM!
BLAMM!
ZAGOR BİZE SALDIRDIĞINDA AĞAÇLARIN ARASINDA PUSUYA YATMIŞ PENNACOOKLARDAN SÖZ ETMİŞTİ...

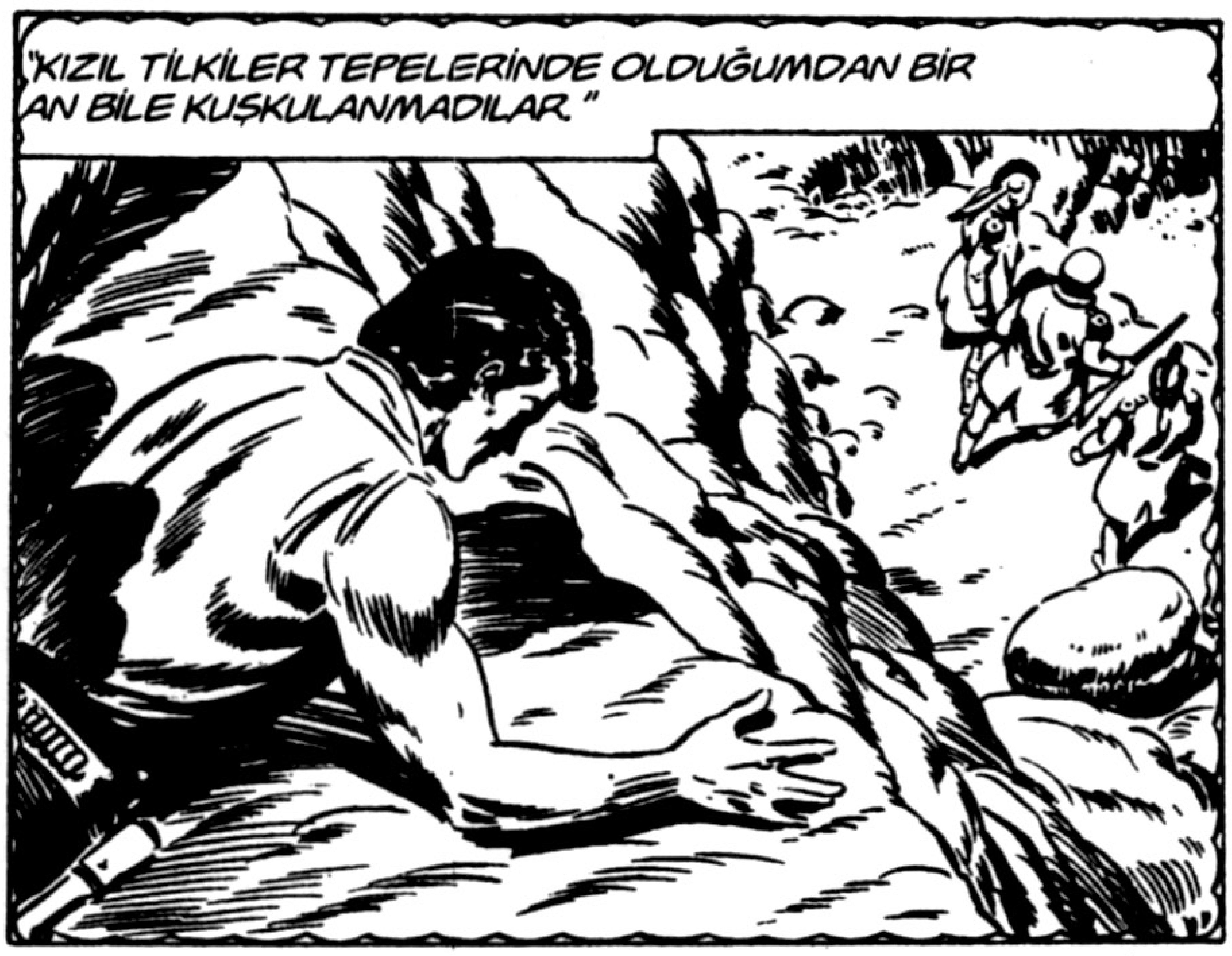

BELKİ HÂLÂ BU CİVARDADIRLAR... VE...
PÖH... ZAGOR BİZİ KORKUTMAK İÇİN YALAN SÖYLEMİŞ OLMALI, AKSİ HALDE ÇOKTAN ORTAYA ÇIKARLARDI...
...AYRICA ÜÇ BEŞ ÇAPULCU PENNACOOK'TAN ÇEKİNMEMİZE GEREK YOK...
ŞU ANDA ÖNEMLİ OLAN TEK ŞEY TÜFEKLERİ KAMPA GÖTÜRÜP ZAGOR'UN ÖLDÜĞÜNÜ MATLOW'A BİLDİRMEK!
WAHE!
AVIN BİTTİĞİNİ HABER VEREN İŞARETİ DUYDUK...
WOAH! ZAGOR-TE-NAY'IN HAYATI BİR UÇURUMUN DİBİNDE SONA ERDİ!

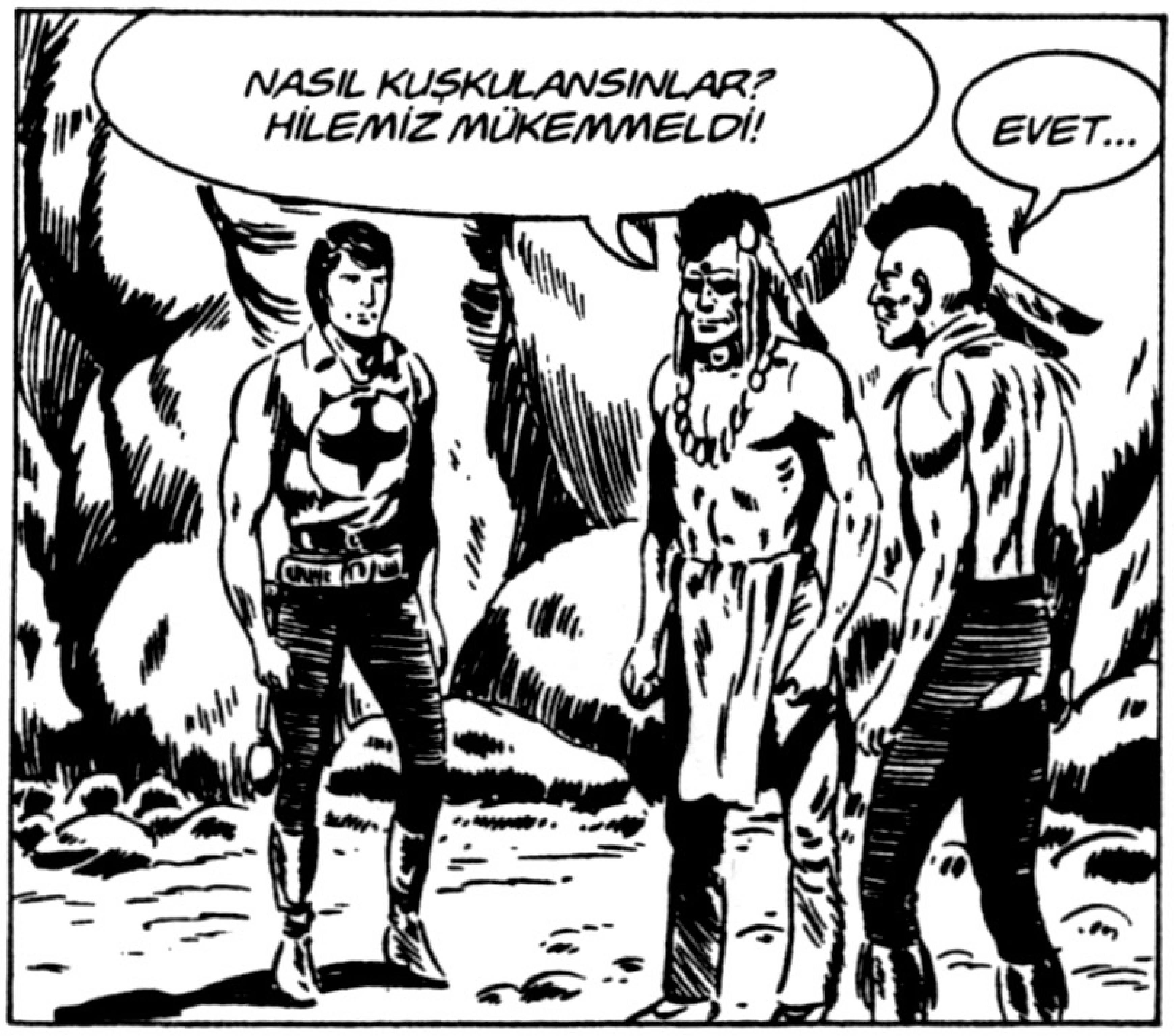

DAHA FAZLA OYALANMADAN KAMPA DÖNELİM!
WA-HÉ!
YA-AHAAA! İLERİ...
BÖYLECE PEŞİNDEKİ SAVAŞÇILARLA BİRLİKTE YOLA KOYULAN ARABA...
...AZ SONRA YEŞİL VADİDE GİDEREK UZAKLAŞIRKEN...
...DİKKATLİ GÖZLER TARAFINDAN İZLENİYORDU...

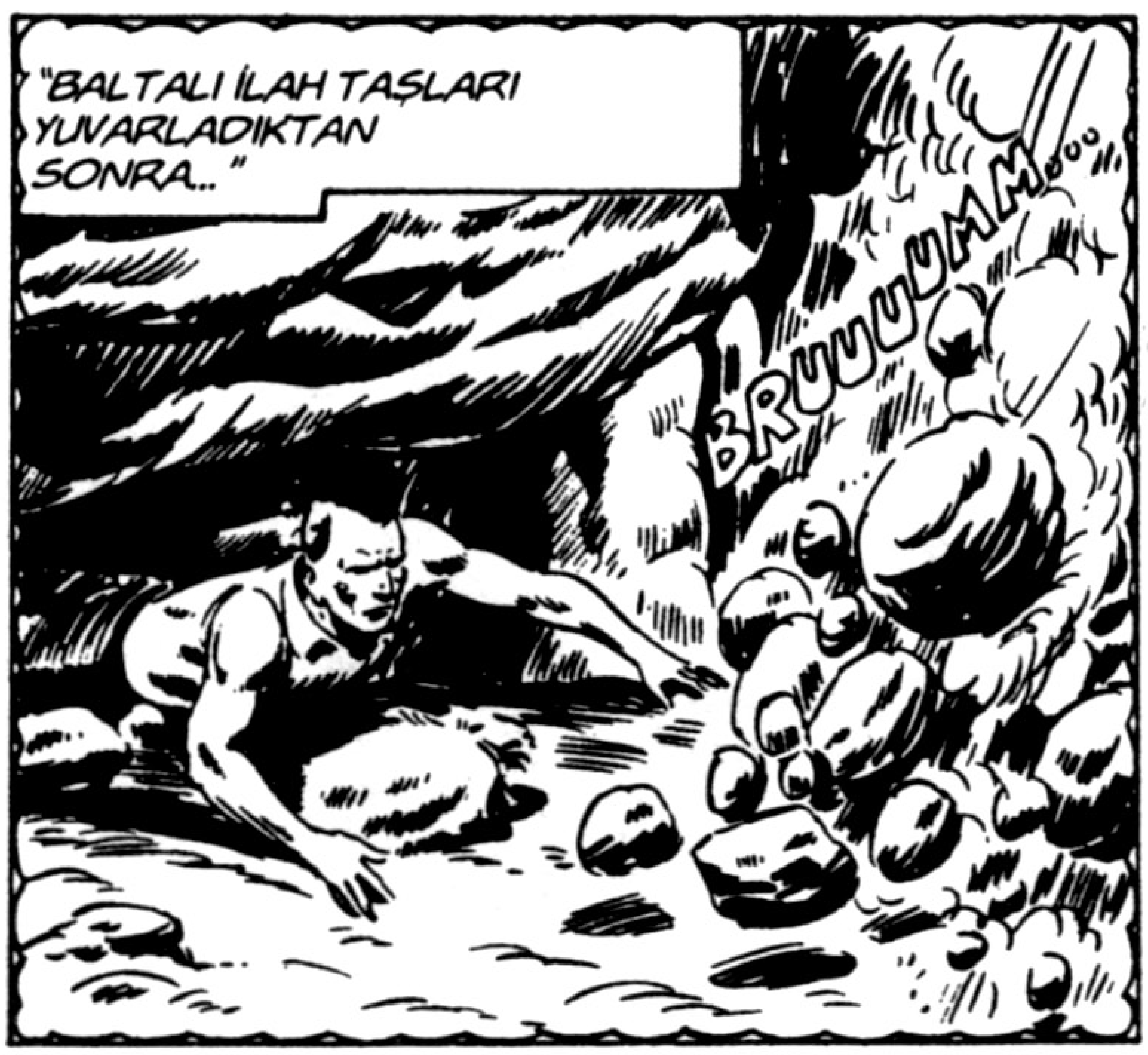

GİDİYORLAR!
WOAH! HİLEMİZ İŞE YARADI...
ARTIK ÖLDÜĞÜMÜ SANDIKLARINA GÖRE PLANIMIN İKİNCİ KISMINA GEÇEBİLİRİZ...
ŞİMDİ GİDİP NUKAMİ'Yİ ORADAN ÇIKARALIM...
ARTIK KALKABİLİRSİN NUKAMİ! HEPSİ GİTTİ!..

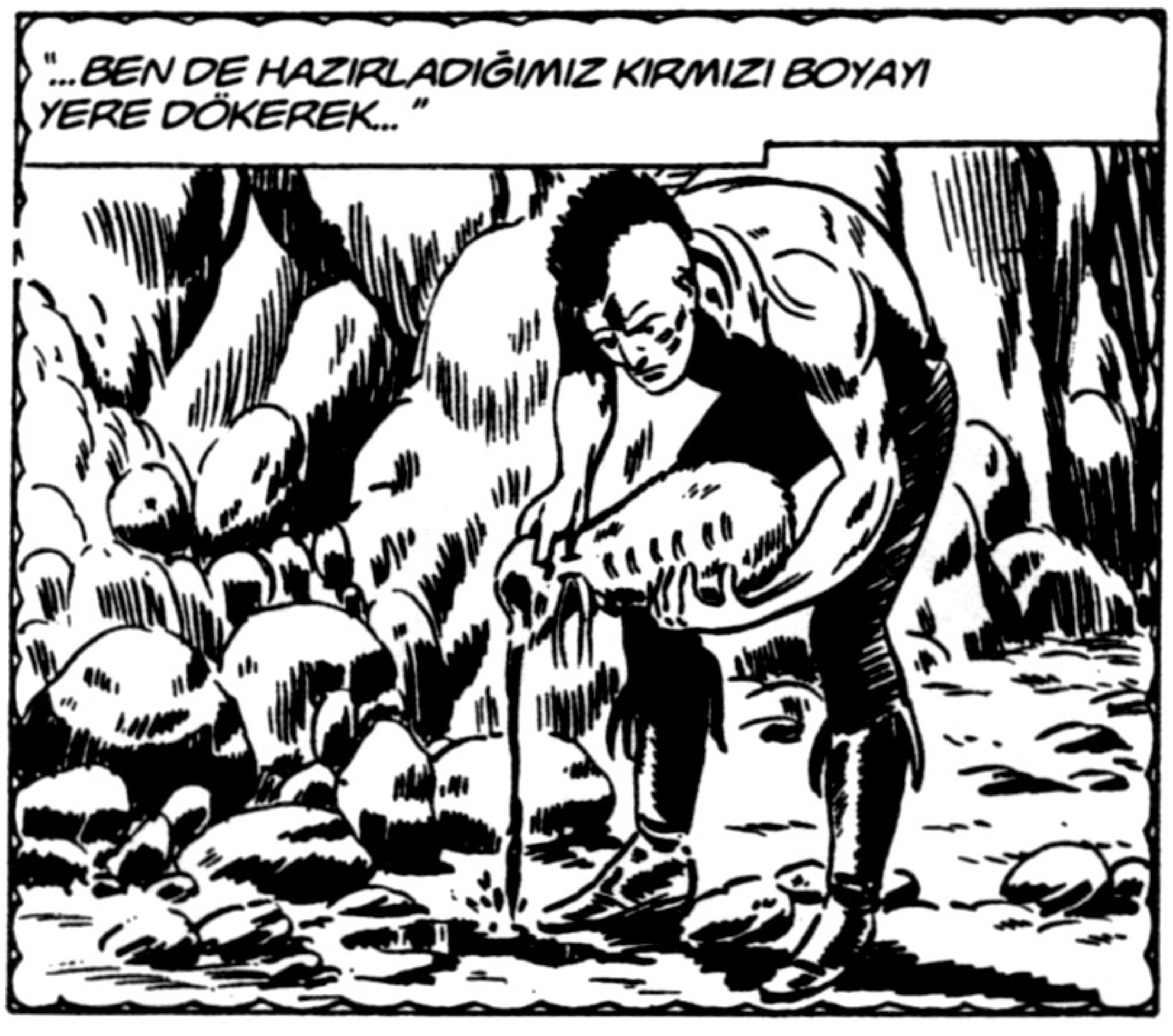

WA-HE! NİHAYET!..
KUTLARIM SENİ KARDEŞİM! "ÖLÜ" ROLÜNÜ ÇOK İYİ OYNADIN...
KIZILDERİLİ ÇOK GEÇMEDEN DİK KAYALARI TIRMANDI...
UZAT ELİNİ BANA!
HER ŞEY YOLUNDA GİTTİ Mİ?
HEM DE ÇOK İYİ! PEŞİMDEKİLERLE ARAMI BİRAZ AÇMAM ZOR OLMADI...
"...VE PATİKAYA GELİNCE DE DAHA EVVEL YERİNDEN OYNATTIĞIMIZ TAŞLARI AŞAĞI YUVARLADIM..."

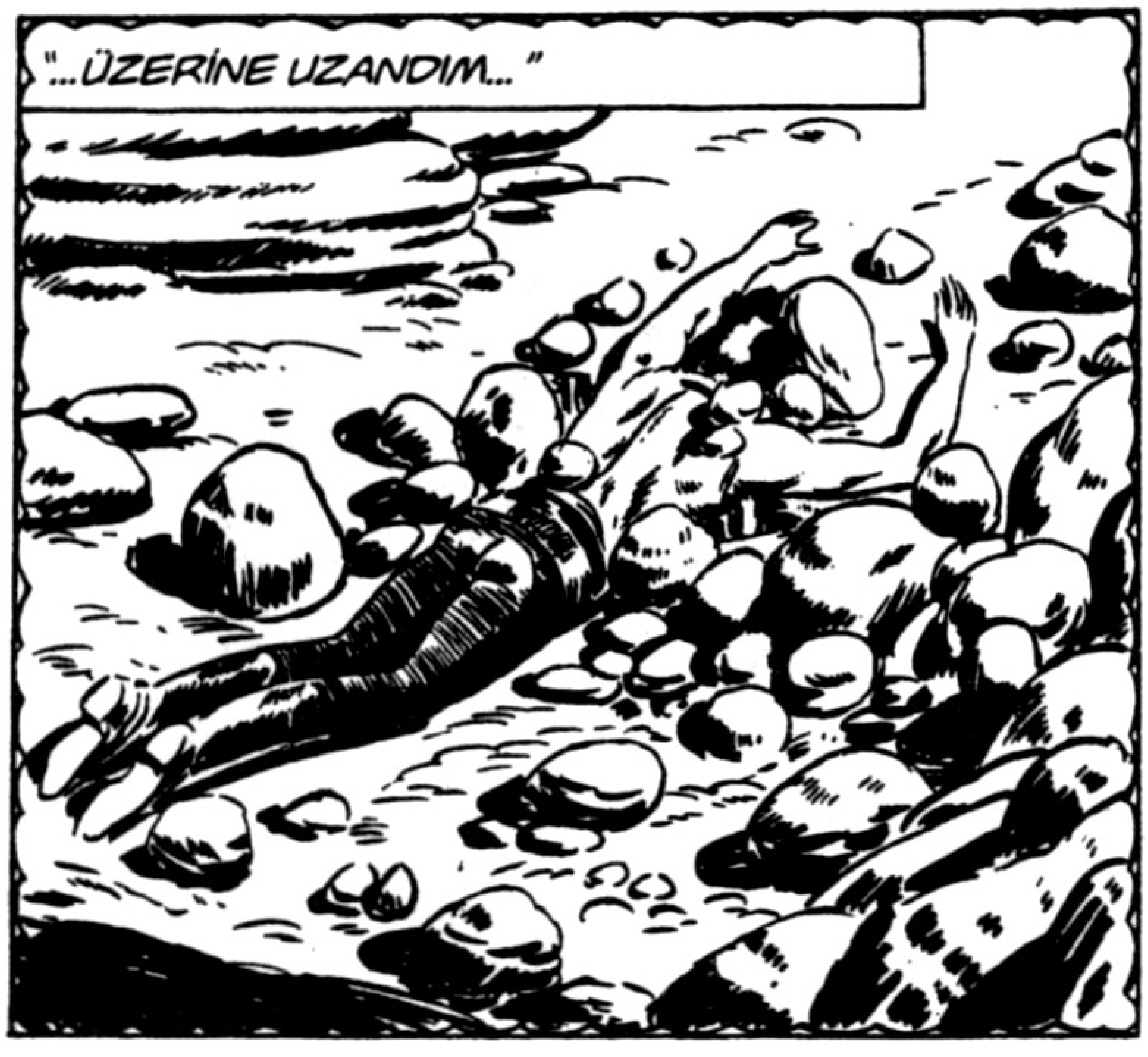

"SONRA DA YUKARDAKİ KAYALARIN ARASINA GİZLENDİM..."

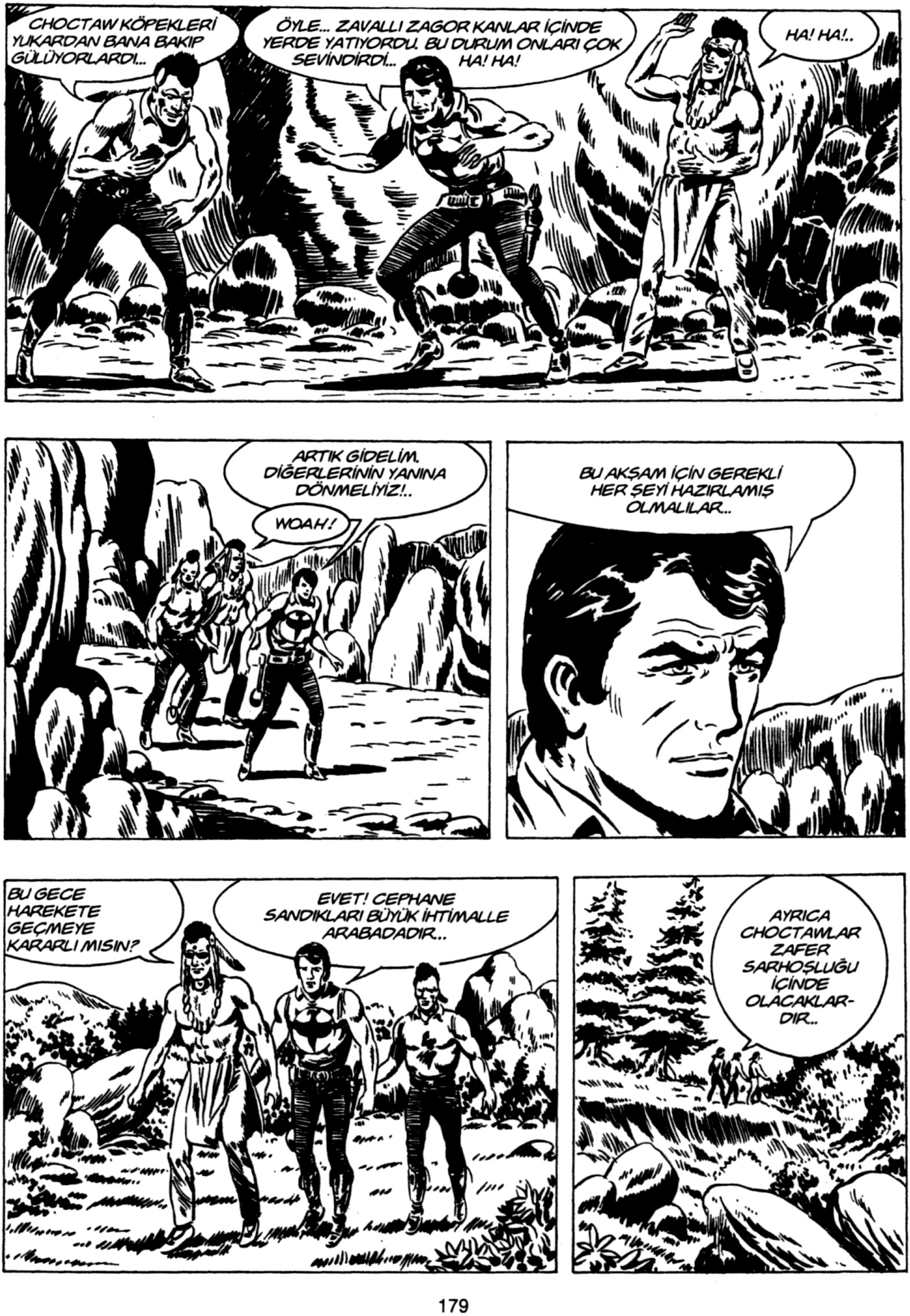

"KIZIL TİLKİLER TEPELERİNDE OLDUĞUMDAN BİR AN BİLE KUŞKULANMADILAR."

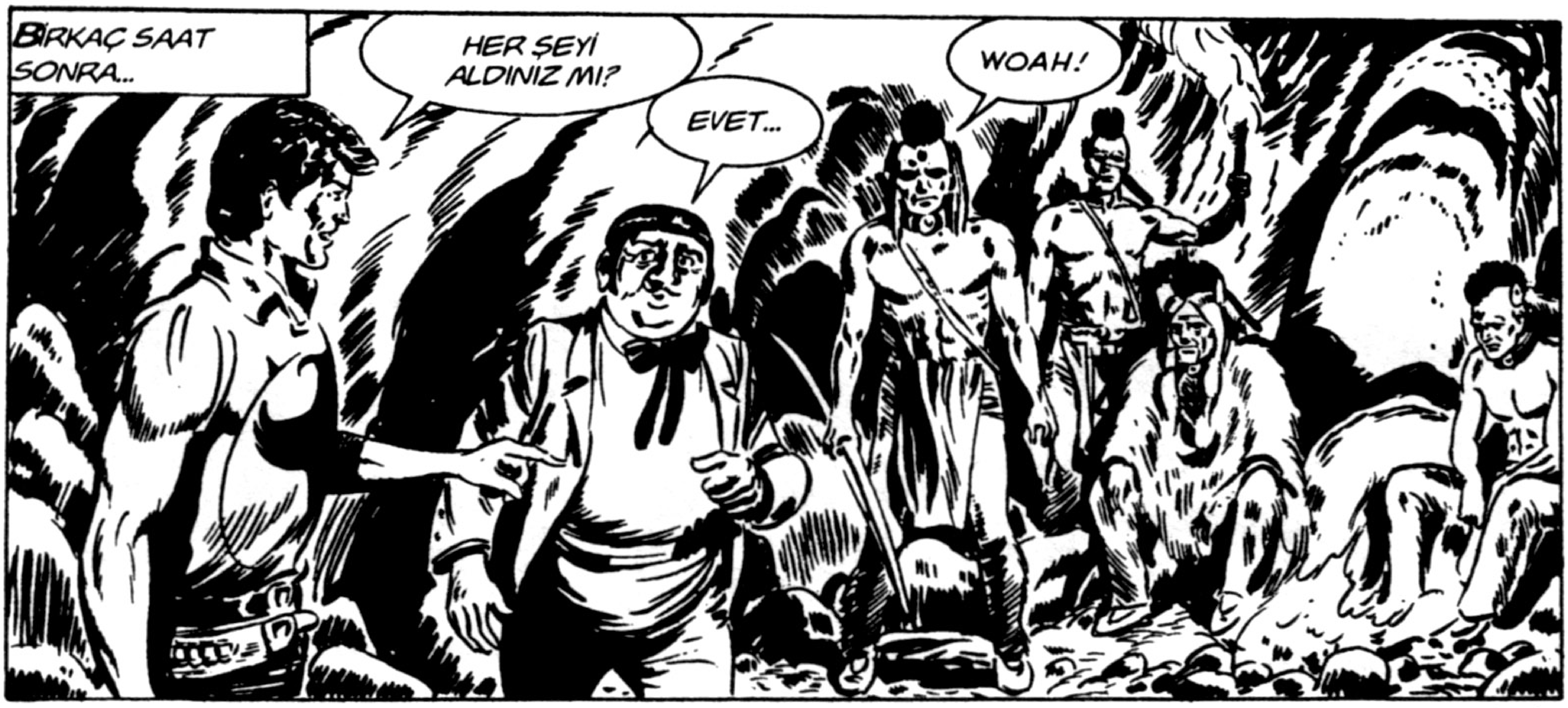

NASIL KUŞKULANSINLAR? HİLEMİZ MÜKEMMELDİ!
EVET...

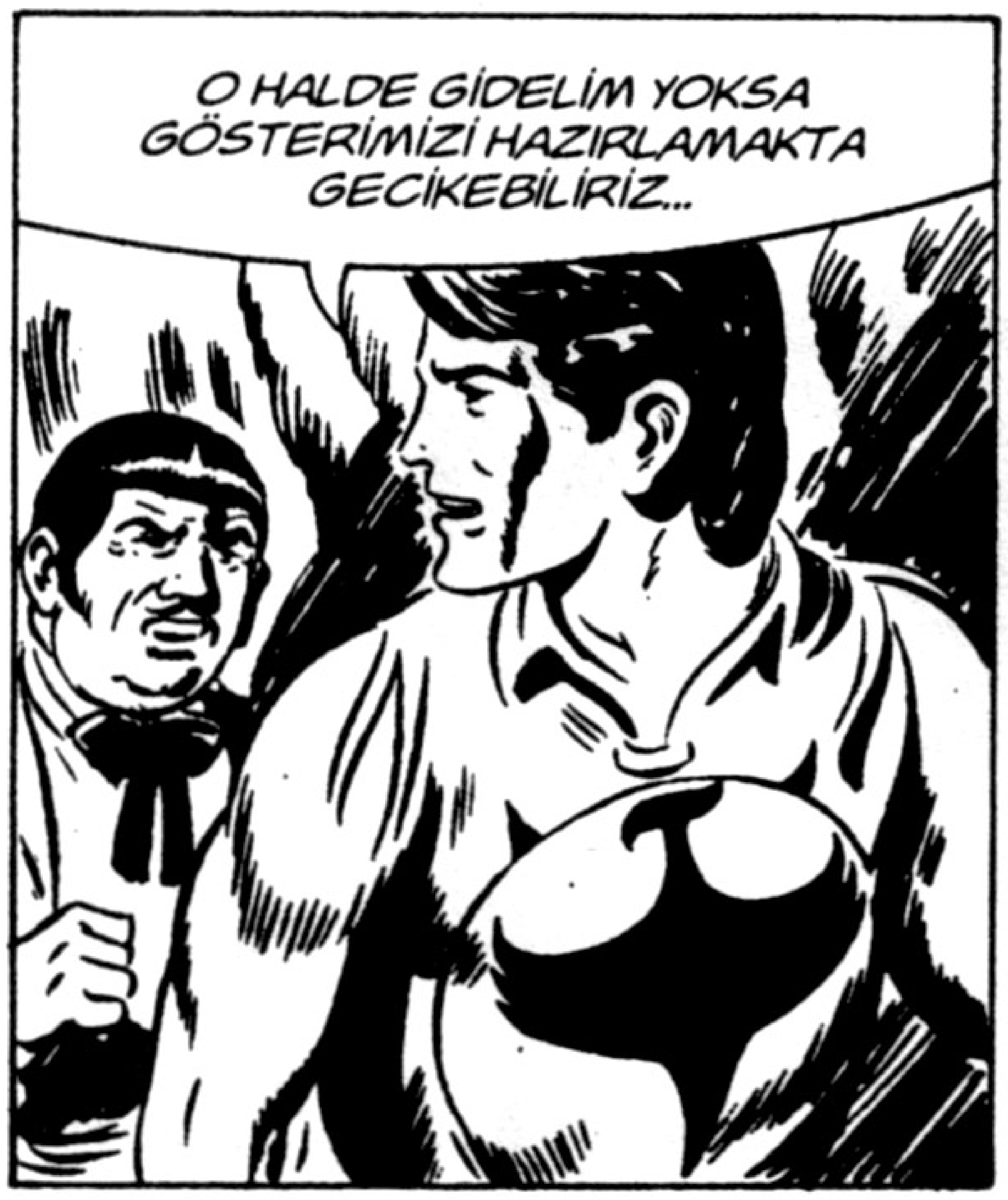

"BALTALI İLAH TAŞLARI YUVARLADIKTAN SONRA..."
BRUUUUMM...

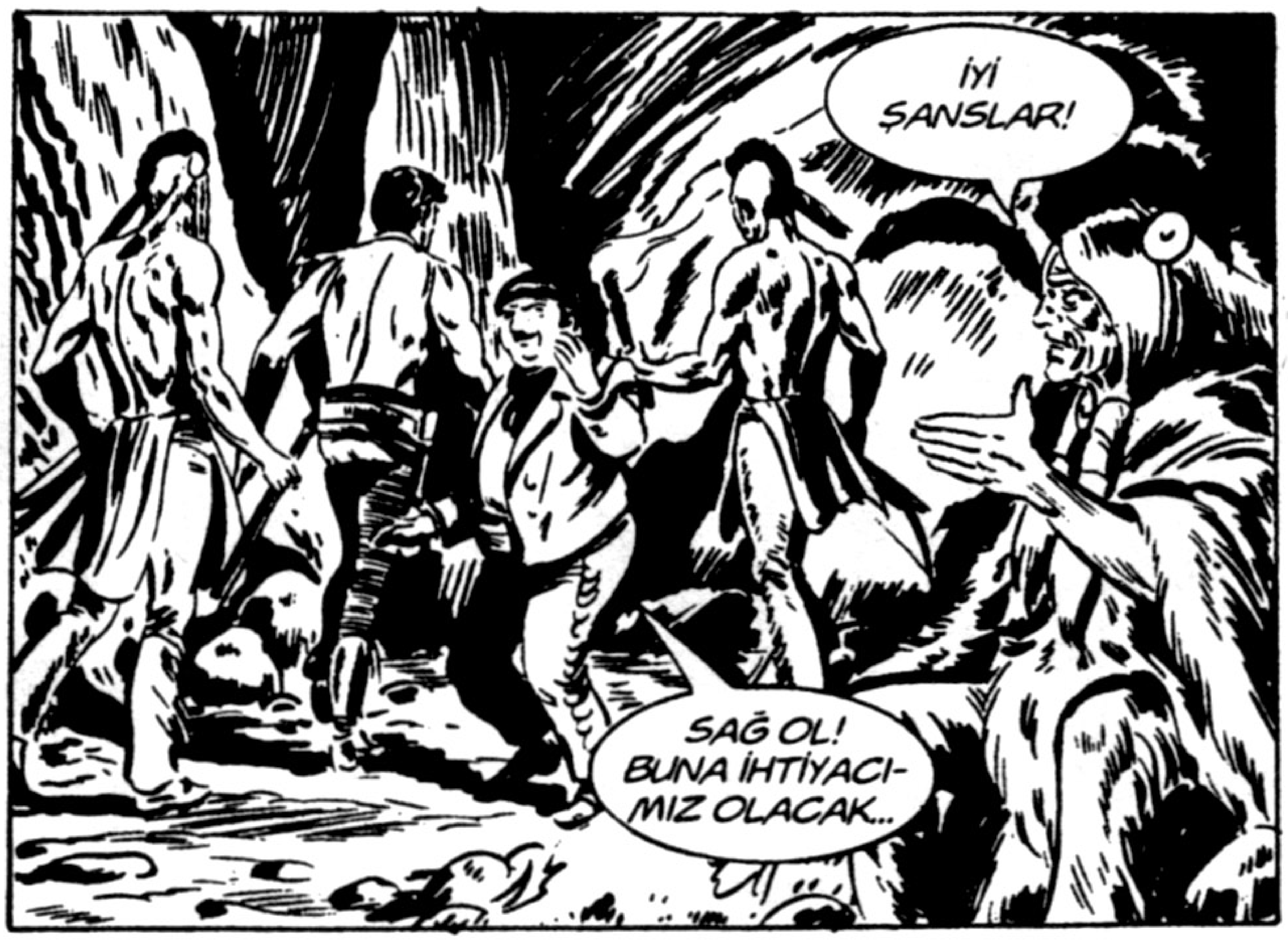

"...BEN DE HAZIRLADIĞIMIZ KIRMIZI BOYAYI YERE DÖKEREK..."

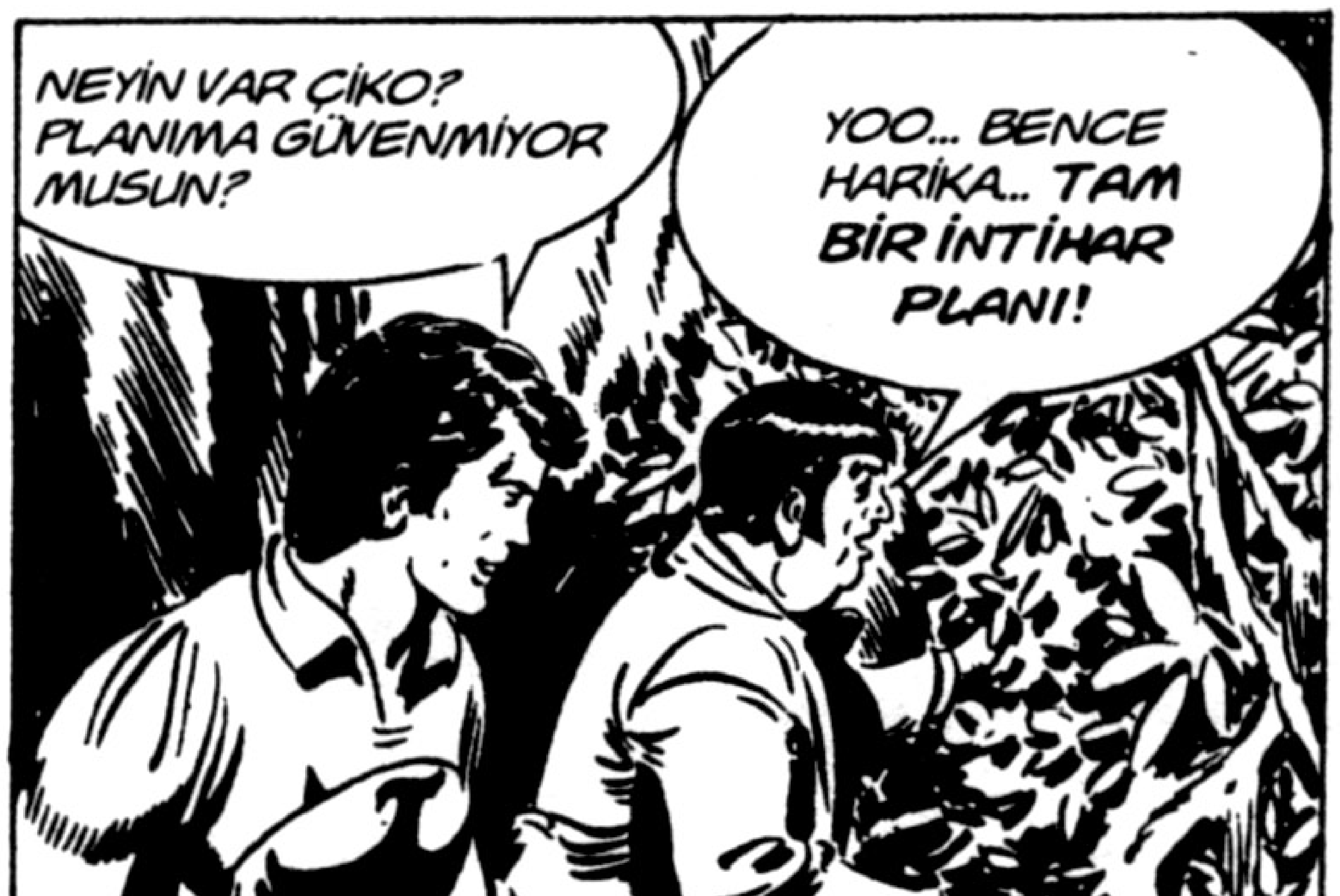

"...ÜZERİNE UZANDIM..."

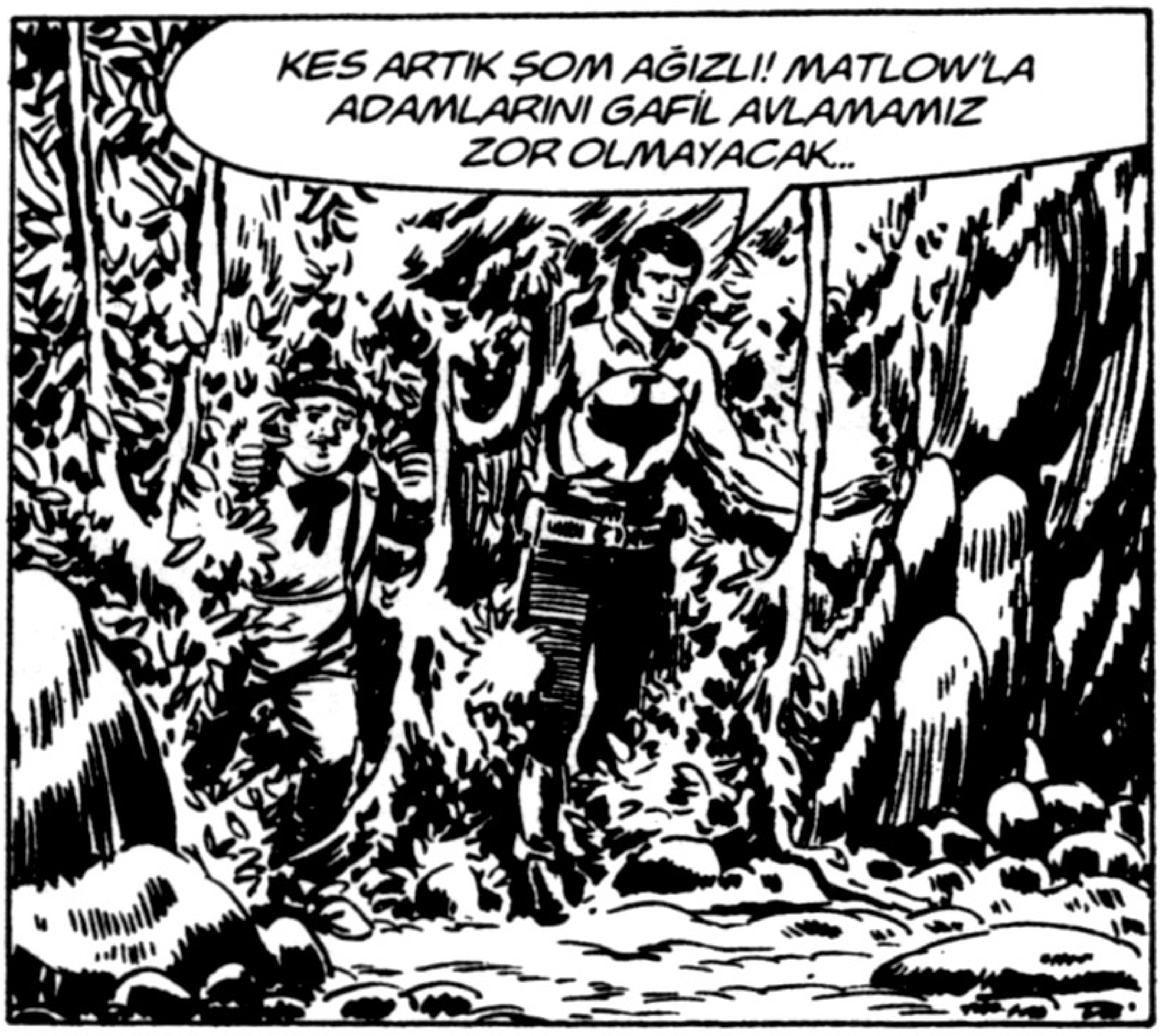

CHOCTAW KÖPEKLERİ YUKARDAN BANA BAKIP GÜLÜYORLARDI...
ÖYLE... ZAVALLI ZAGOR KANLAR İÇİNDE YERDE YATIYORDU. BU DURUM ONLARI ÇOK SEVİNDİRDİ... HA! HA!
HA! HA!..
ARTIK GİDELİM. DİĞERLERİNİN YANINA DÖNMELİYİZ!..
WOAH!
BU AKŞAM İÇİN GEREKLİ HER ŞEYİ HAZIRLAMIŞ OLMALILAR...
BU GECE HAREKETE GEÇMEYE KARARLI MISIN?
EVET! CEPHANE SANDIKLARI BÜYÜK İHTİMALLE ARABADADIR...
AYRICA CHOCTAWLAR ZAFER SARHOŞLUĞU İÇİNDE OLACAKLARDIR..

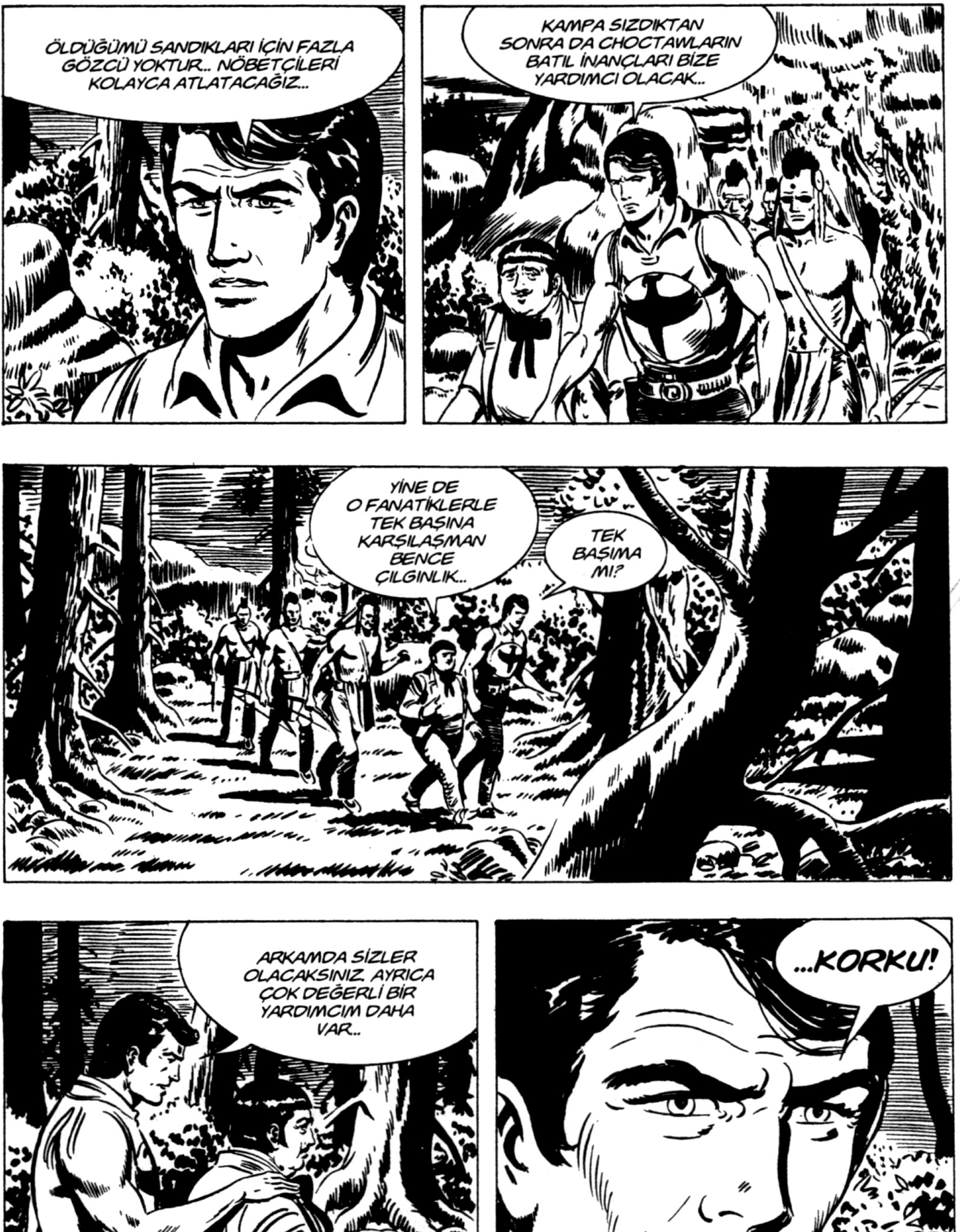

BİRKAÇ SAAT SONRA...
HER ŞEYİ ALDINIZ MI?
EVET...
WOAH!

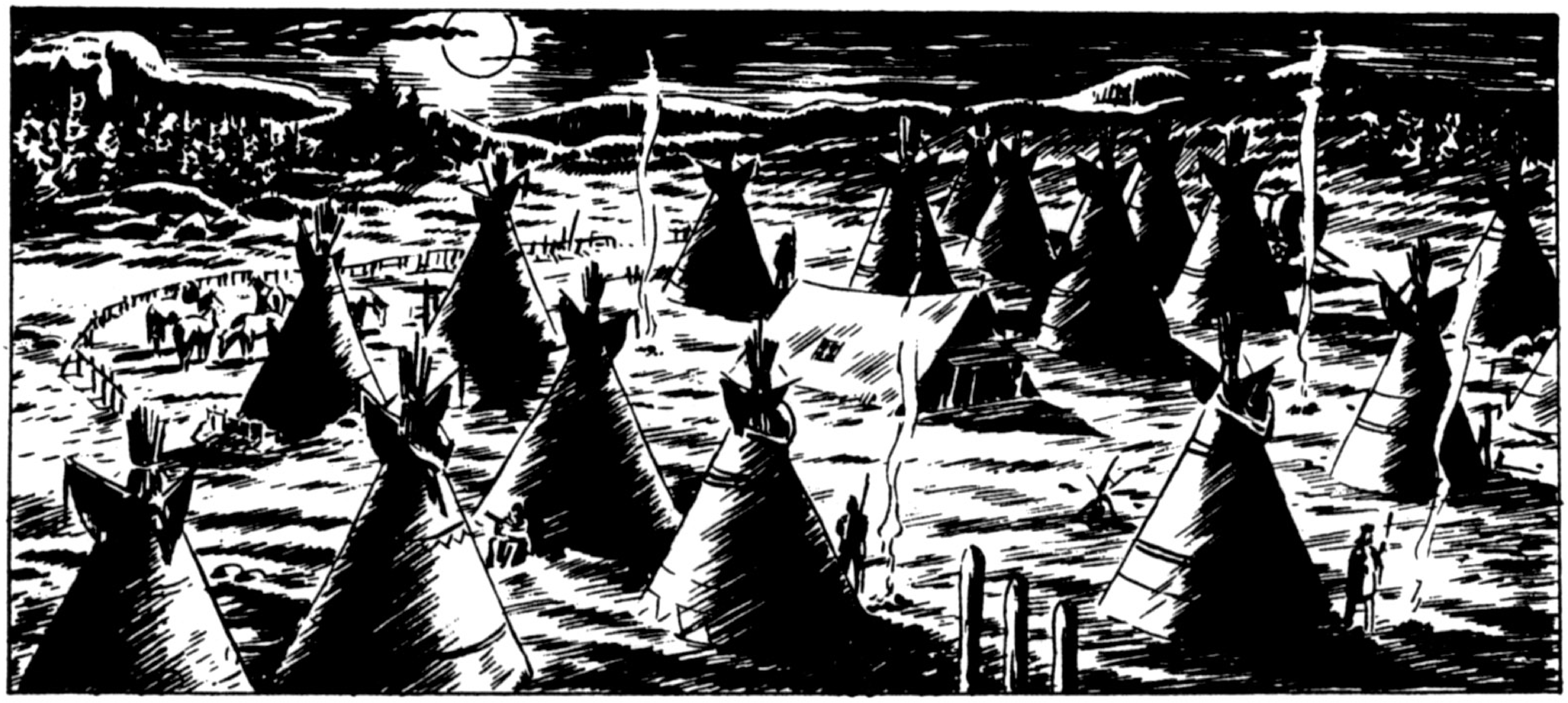

O HALDE GİDELİM YOKSA GÖSTERİMİZİ HAZIRLAMAKTA GECİKEBİLİRİZ...

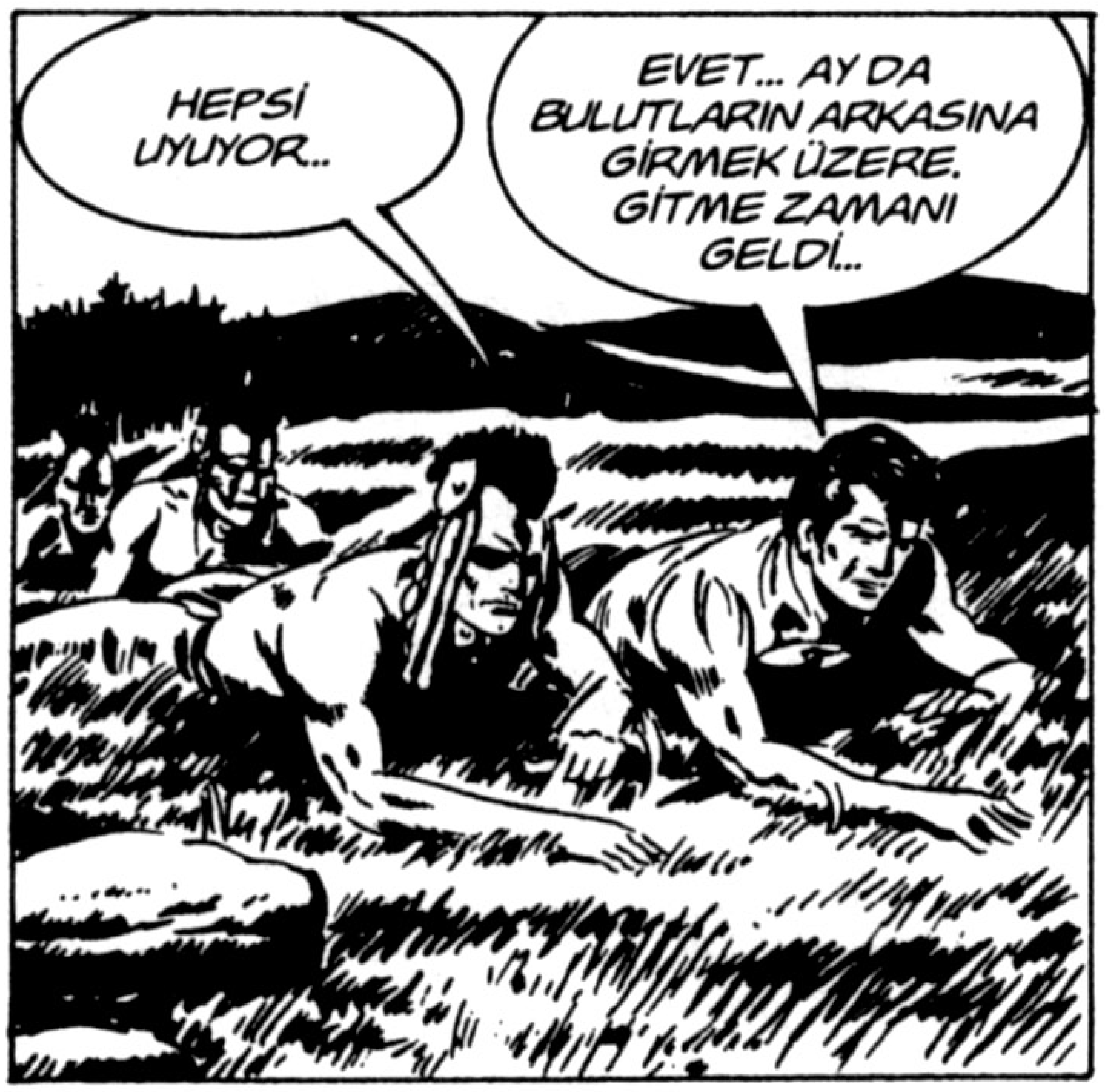

İYİ ŞANSLAR!
SAĞ OL! BUNA İHTİYACIMIZ OLACAK...

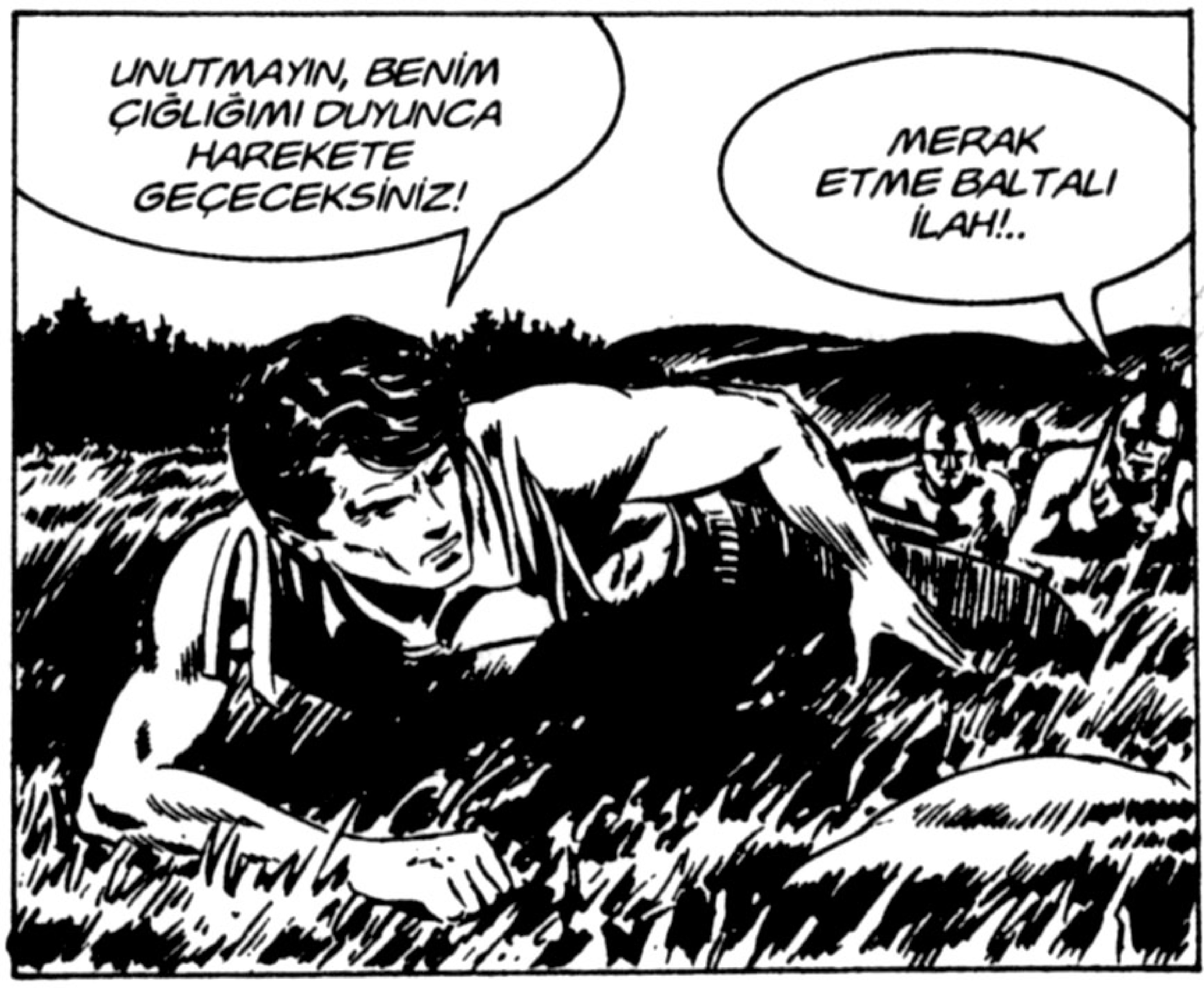

NEYİN VAR ÇİKO? PLANIMA GÜVENMİYOR MUSUN?
YOO... BENCE HARİKA... TAM BİR İNTİHAR PLANI!

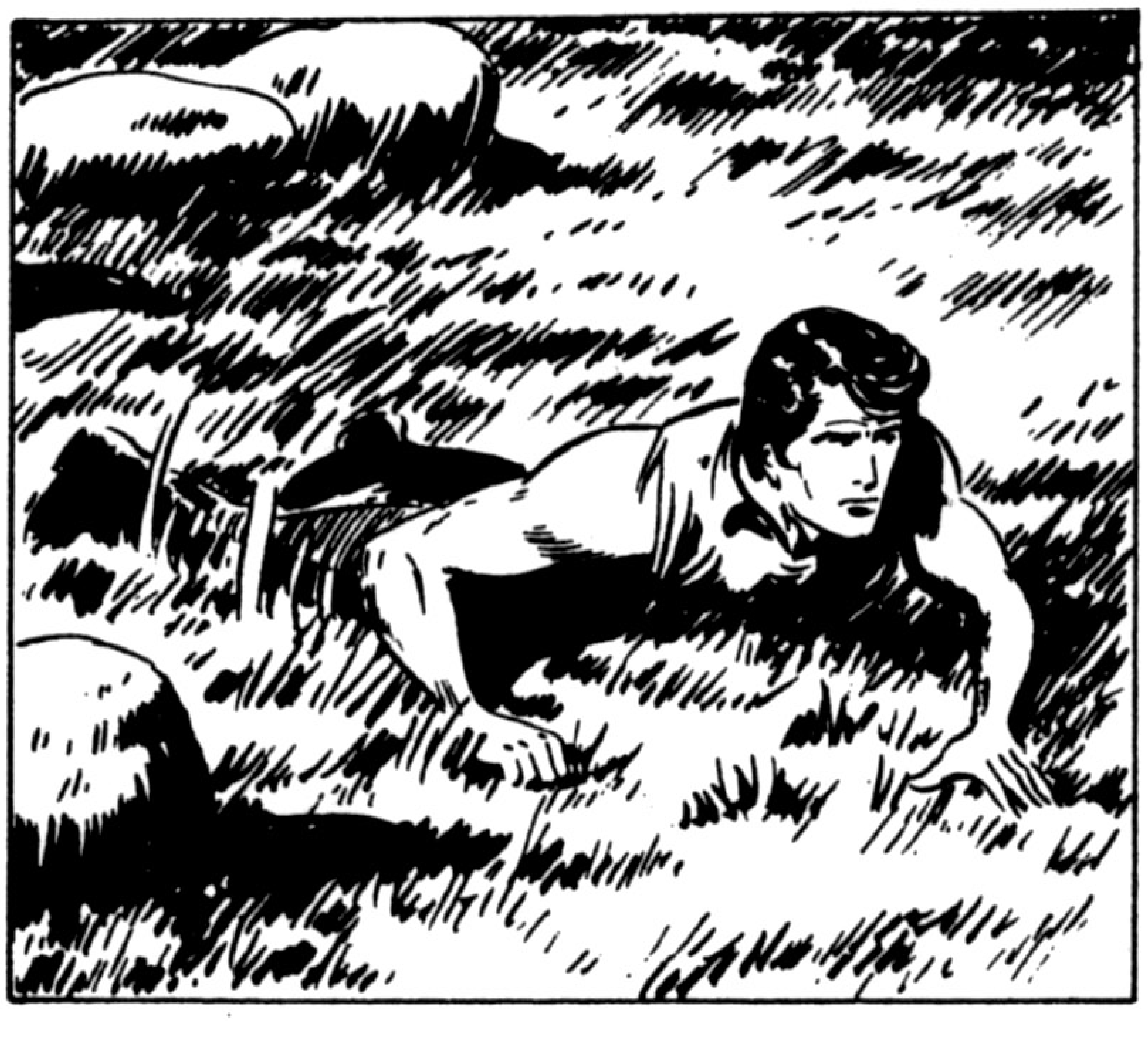

KES ARTIK ŞOM AĞIZLI! MATLOW'LA ADAMLARINI GAFİL AVLAMAMIZ ZOR OLMAYACAK...

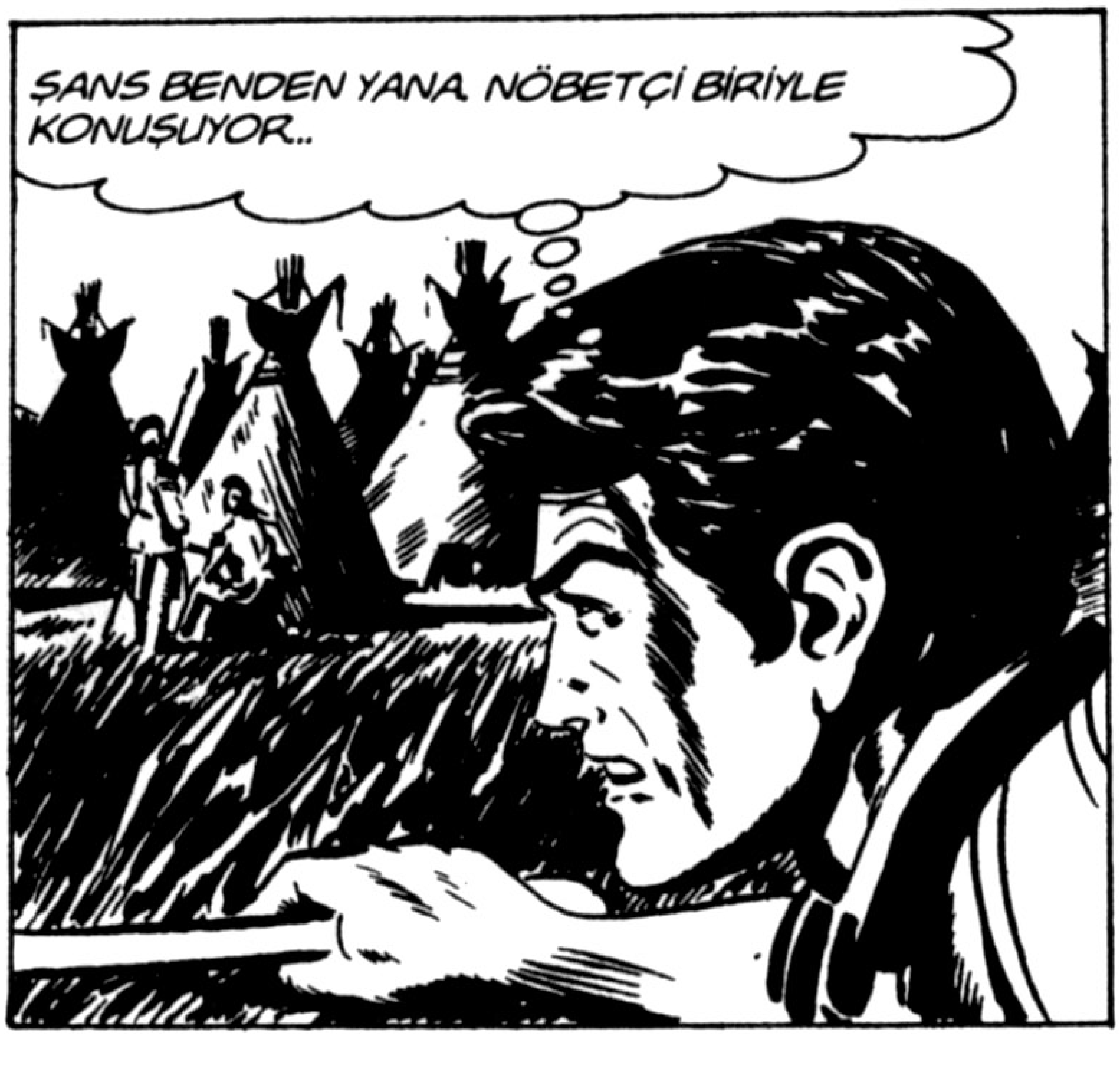

ÖLDÜĞÜMÜ SANDIKLARI İÇİN FAZLA GÖZCÜ YOKTUR... NÖBETÇİLERİ KOLAYCA ATLATACAĞIZ...
KAMPA SIZDIKTAN SONRA DA CHOCTAWLARIN BATIL İNANÇLARI BİZE YARDIMCI OLACAK...
YİNE DE O FANATİKLERLE TEK BAŞINA KARŞILAŞMAN BENCE ÇILGINLIK...
TEK BAŞIMA MI?
ARKAMDA SİZLER OLACAKSINIZ. AYRICA ÇOK DEĞERLİ BİR YARDIMCIM DAHA VAR...
...KORKU!

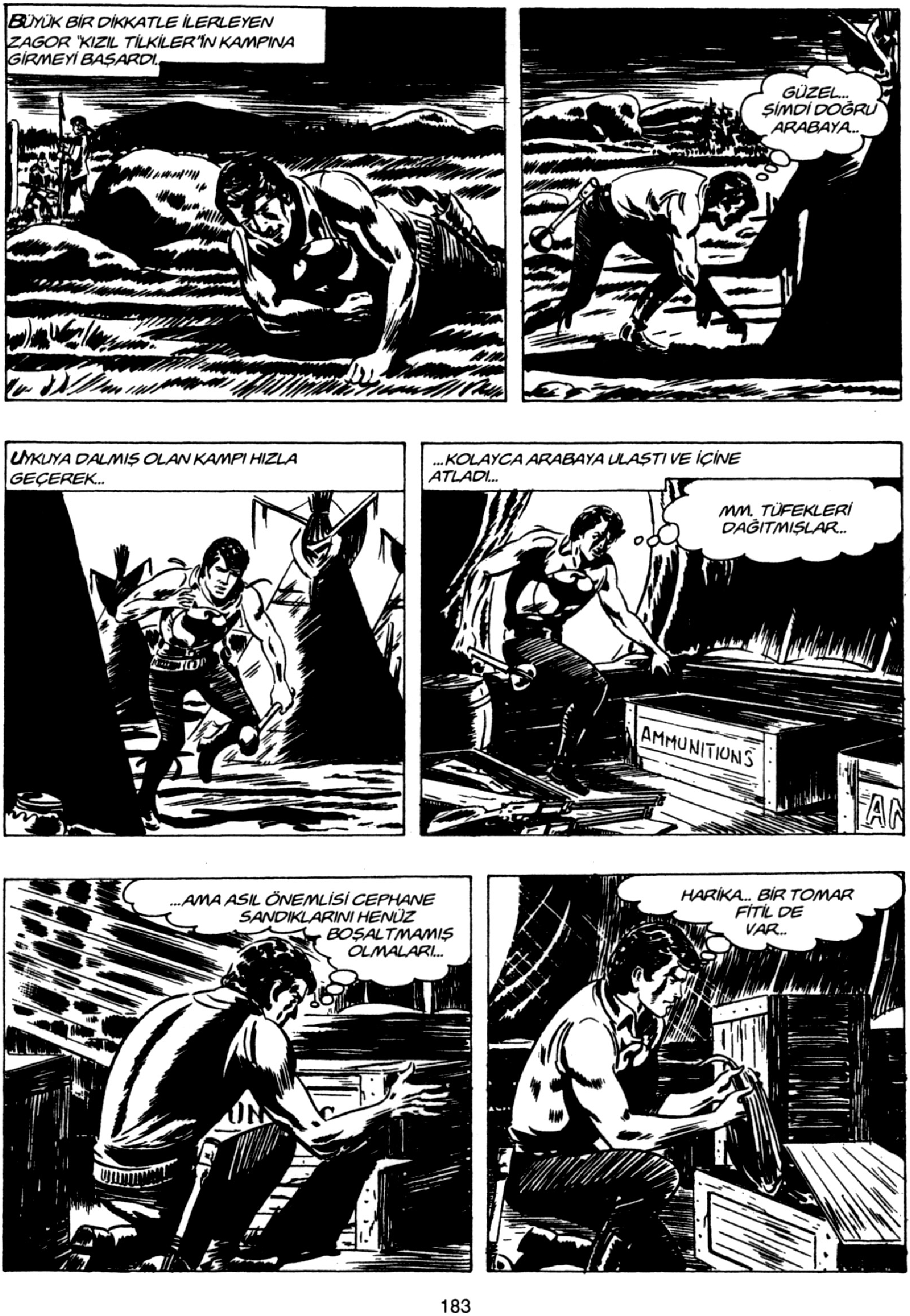


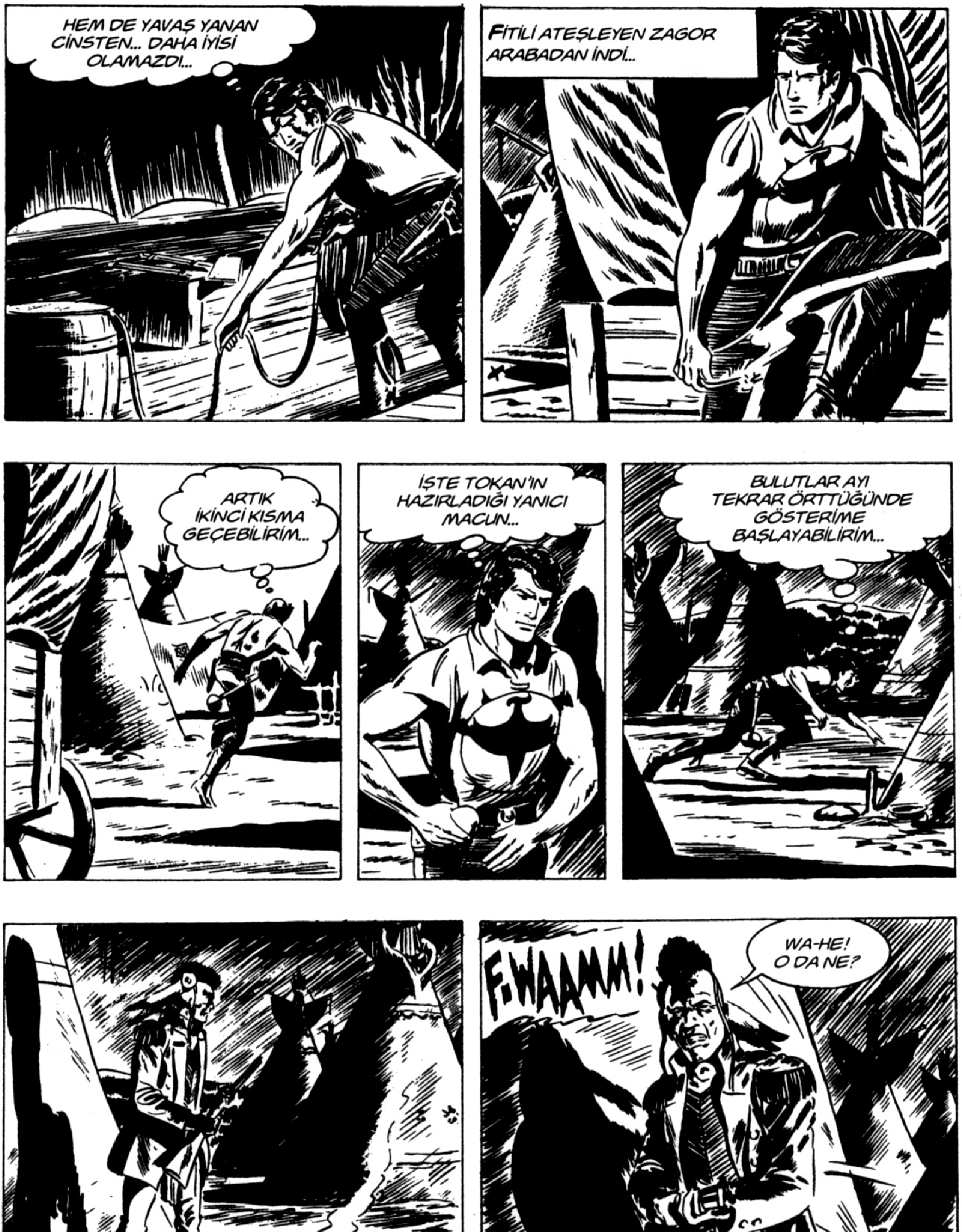

HEPSİ UYUYOR..
EVET... AY DA BULUTLARIN ARKASINA GİRMEK ÜZERE. GİTME ZAMANI GELDİ...

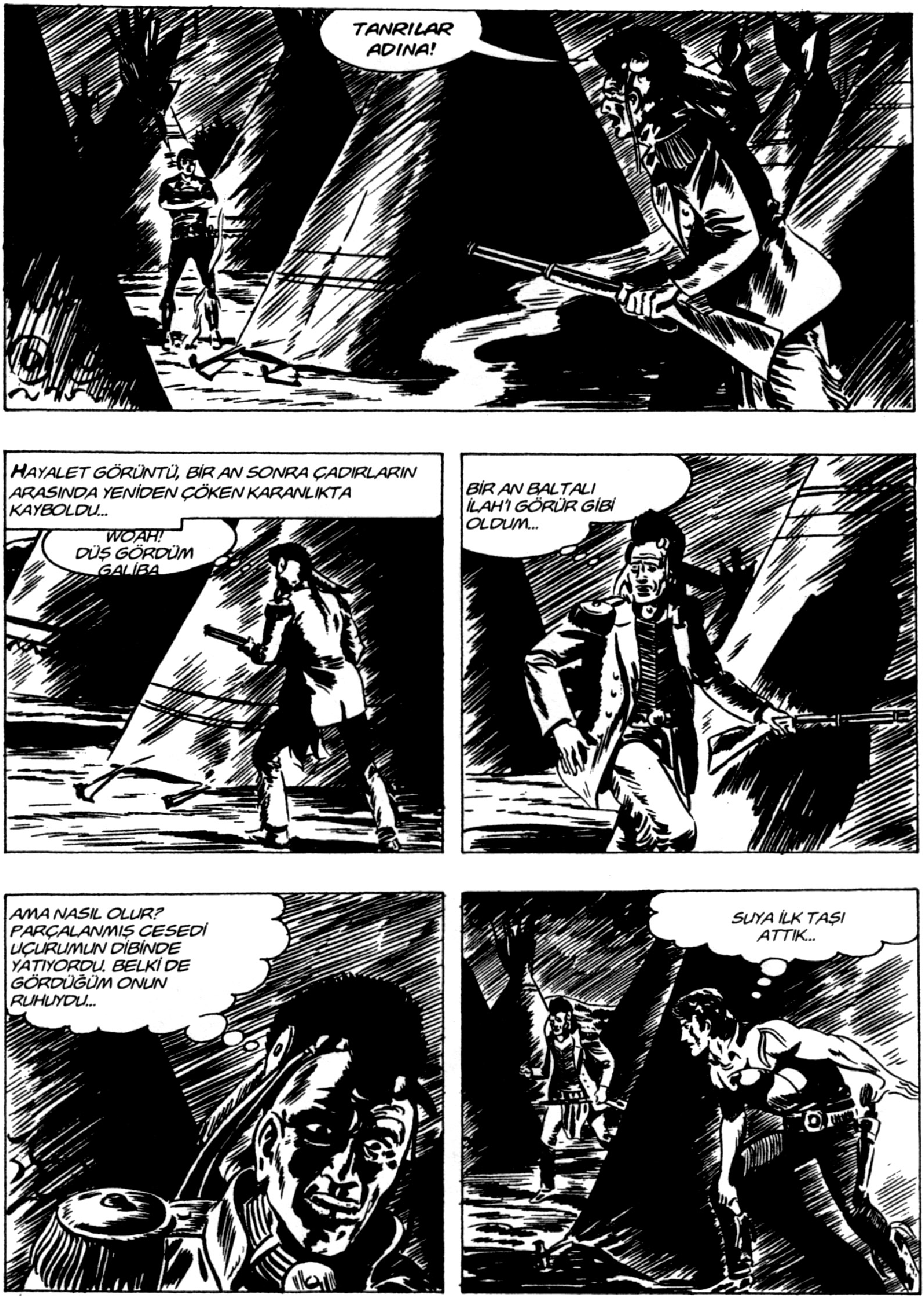

UNUTMAYIN, BENİM ÇIĞLIĞIMI DUYUNCA HAREKETE GEÇECEKSİNİZ!
MERAK ETME BALTALI İLAH!..

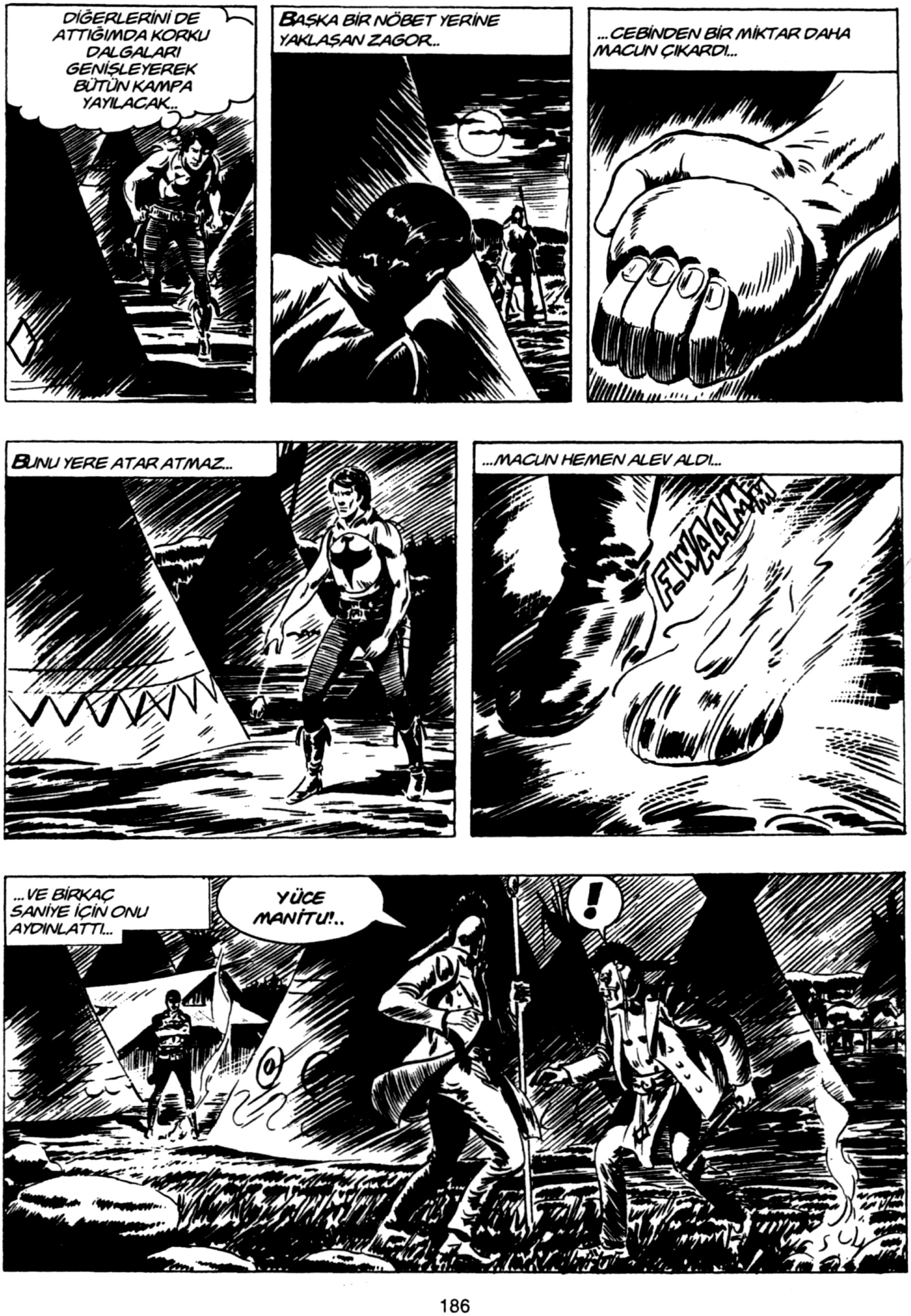


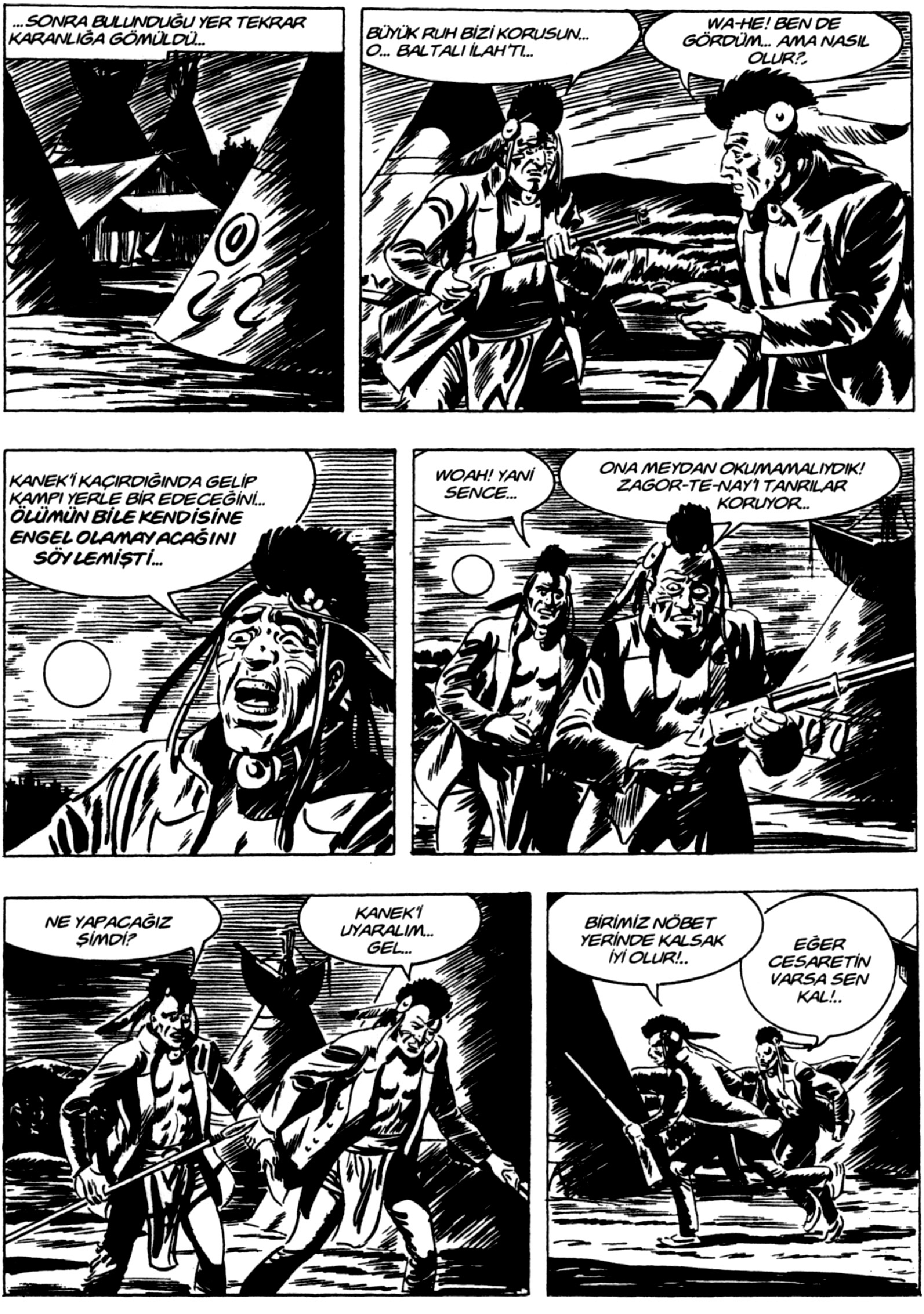

ŞANS BENDEN YANA. NÖBETÇİ BİRİYLE KONUŞUYOR..

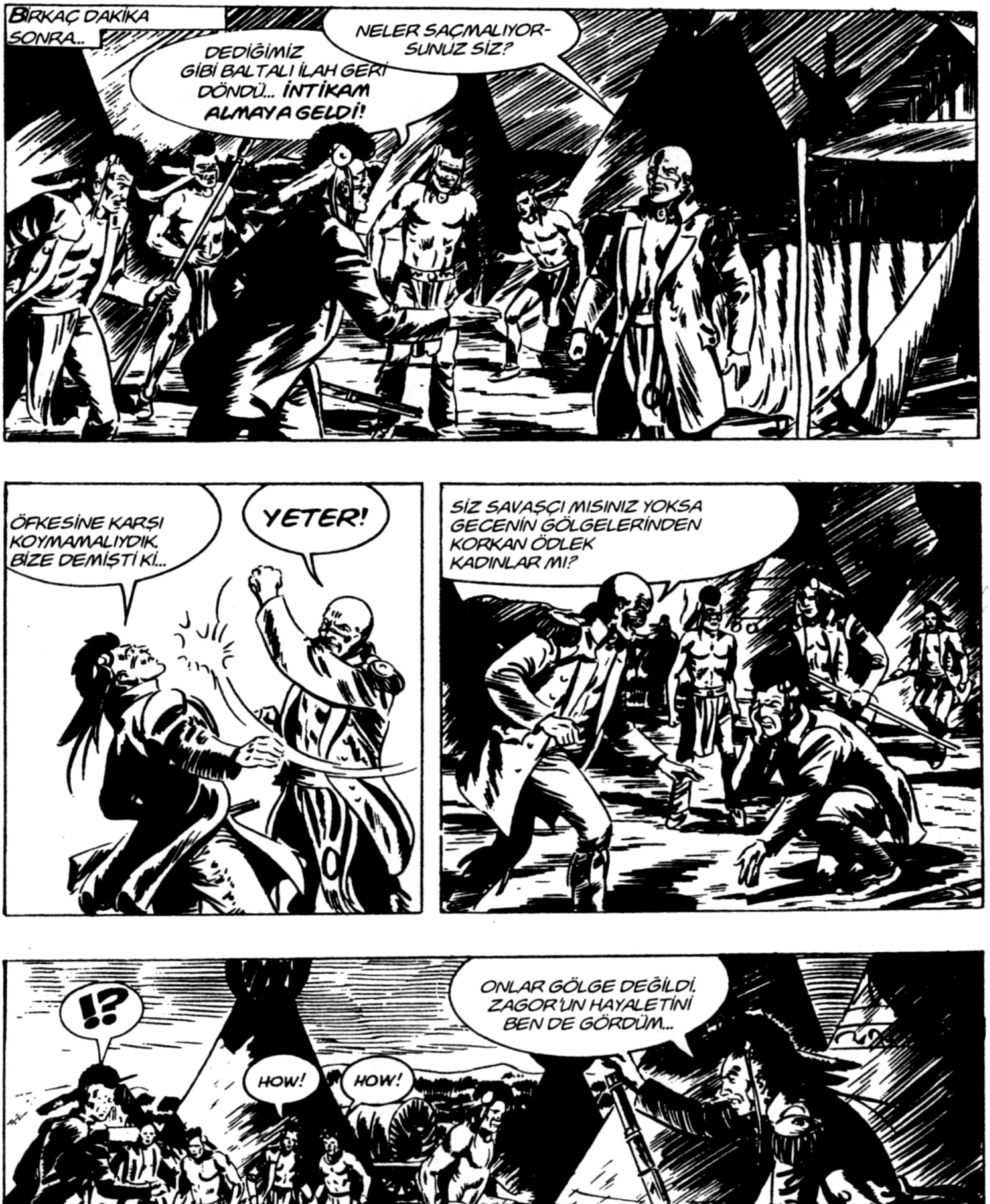

BÜYÜK BİR DİKKATLE İLERLEYEN ZAGOR "KIZIL TİLKİLER"İN KAMPINA GİRMEYİ BAŞARDI.
GÜZEL... ŞİMDİ DOĞRU ARABAYA...
UYKUYA DALMIŞ OLAN KAMPI HIZLA GEÇEREK...
...KOLAYCA ARABAYA ULAŞTI VE İÇİNE ATLADI...
MM. TÜFEKLERİ DAĞITMIŞLAR...
AMMUNITIONS
AM
...AMA ASIL ÖNEMLİSİ CEPHANE SANDIKLARINI HENÜZ BOŞALTMAMIŞ OLMALARI...
HARİKA... BİR TOMAR FİTİL DE VAR...

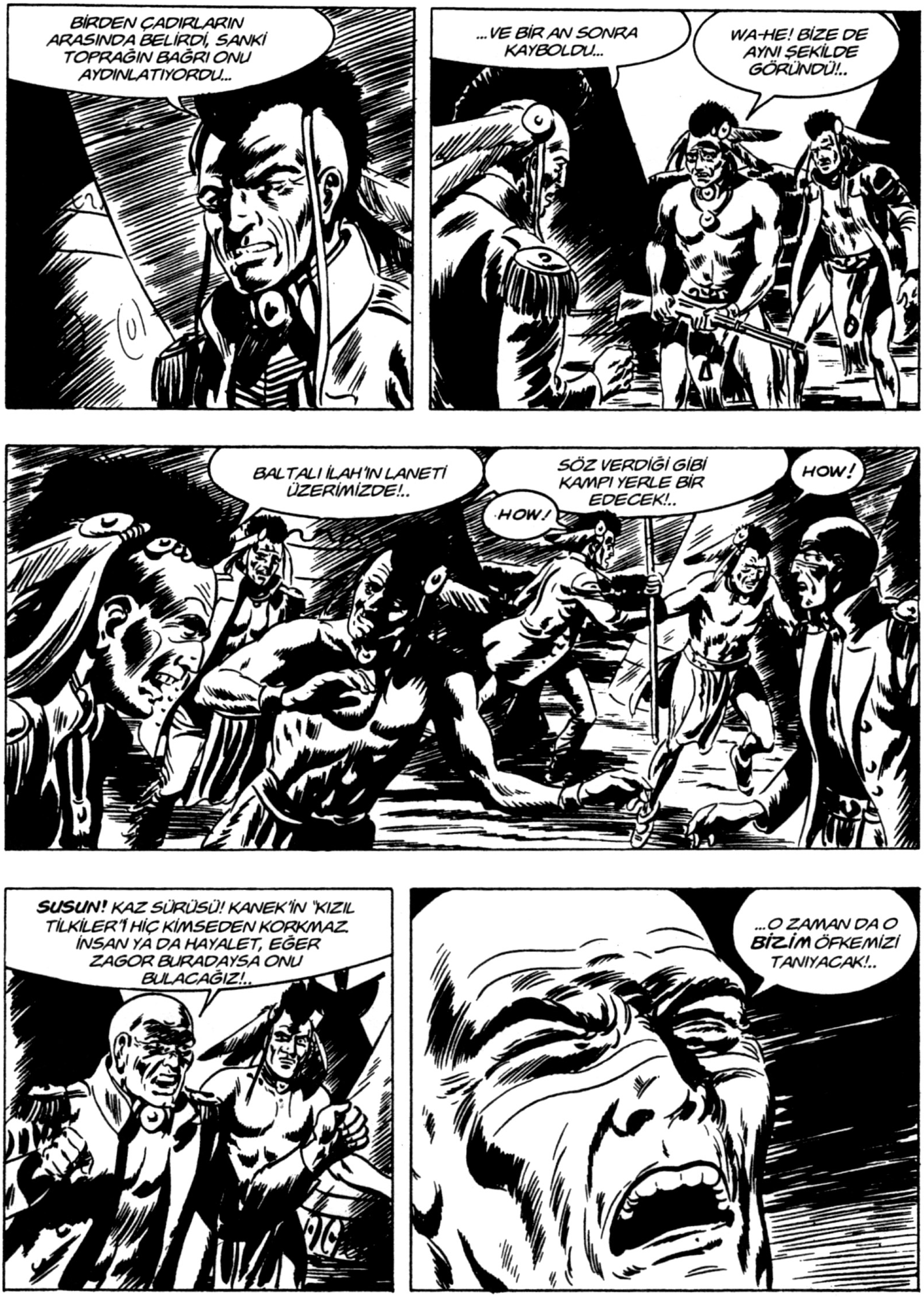

HEM DE YAVAŞ YANAN CİNSTEN... DAHA İYİSİ OLAMAZDI...
FİTİLİ ATEŞLEYEN ZAGOR ARABADAN İNDİ...
ARTIK İKİNCİ KISMA GEÇEBİLİRİM...
İŞTE TOKAN'IN HAZIRLADIĞI YANICI MACUN...
BULUTLAR AYI TEKRAR ÖRTTÜĞÜNDE GÖSTERİME BAŞLAYABİLİRİM...
F.WAAMM!
WA-HE! O DA NE?

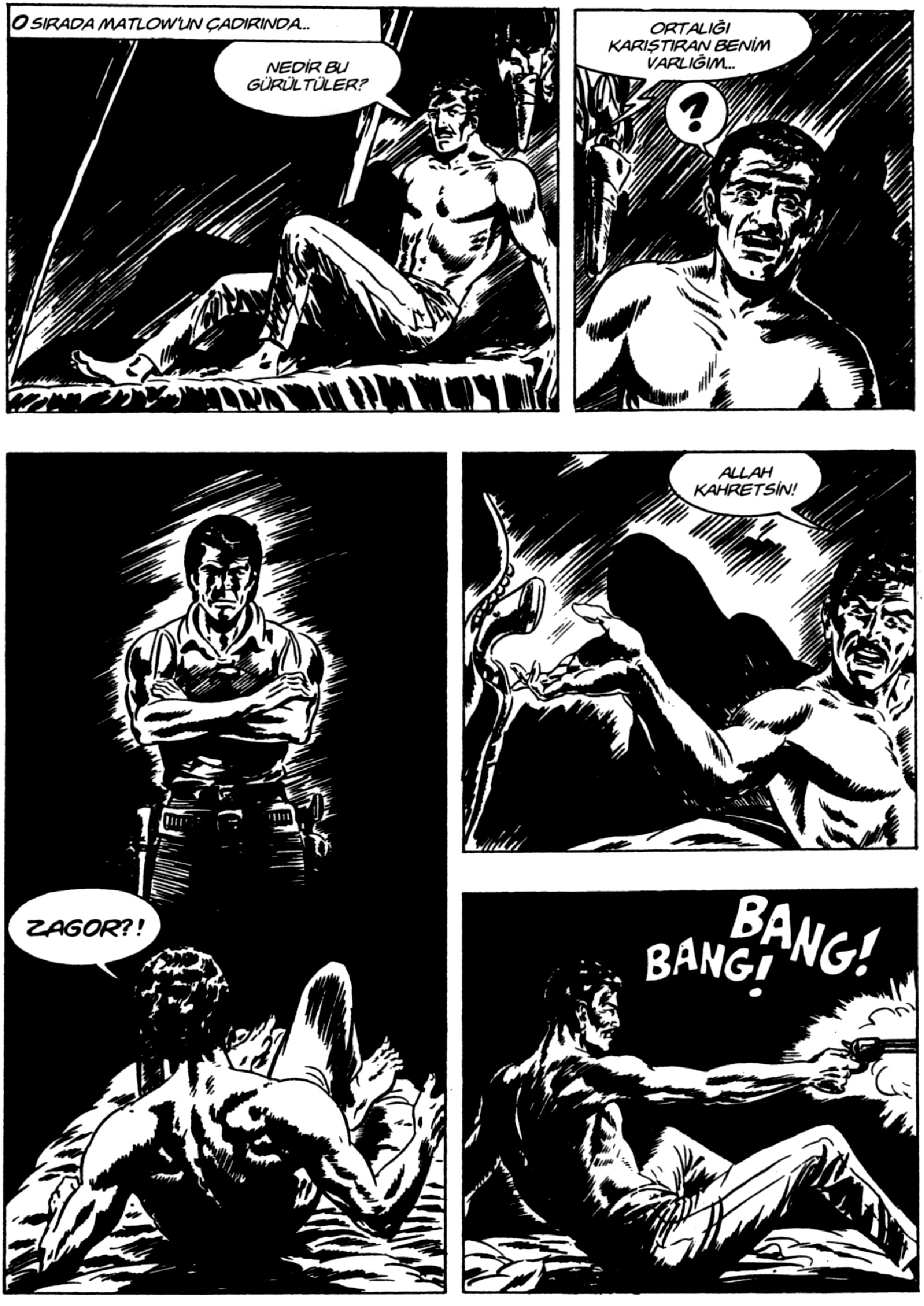

TANRILAR ADINA!
HAYALET GÖRÜNTÜ, BİR AN SONRA ÇADIRLARIN ARASINDA YENİDEN ÇÖKEN KARANLIKTA KAYBOLDU...
WOAH! DÜŞ GÖRDÜM GALİBA
BİR AN BALTALI İLAH'I GÖRÜR GİBİ OLDUM...
AMA NASIL OLUR? PARÇALANMIŞ CESEDİ UÇURUMUN DİBİNDE YATIYORDU. BELKİ DE GÖRDÜĞÜM ONUN RUHUYDU...
SUYA İLK TAŞI ATTIK...

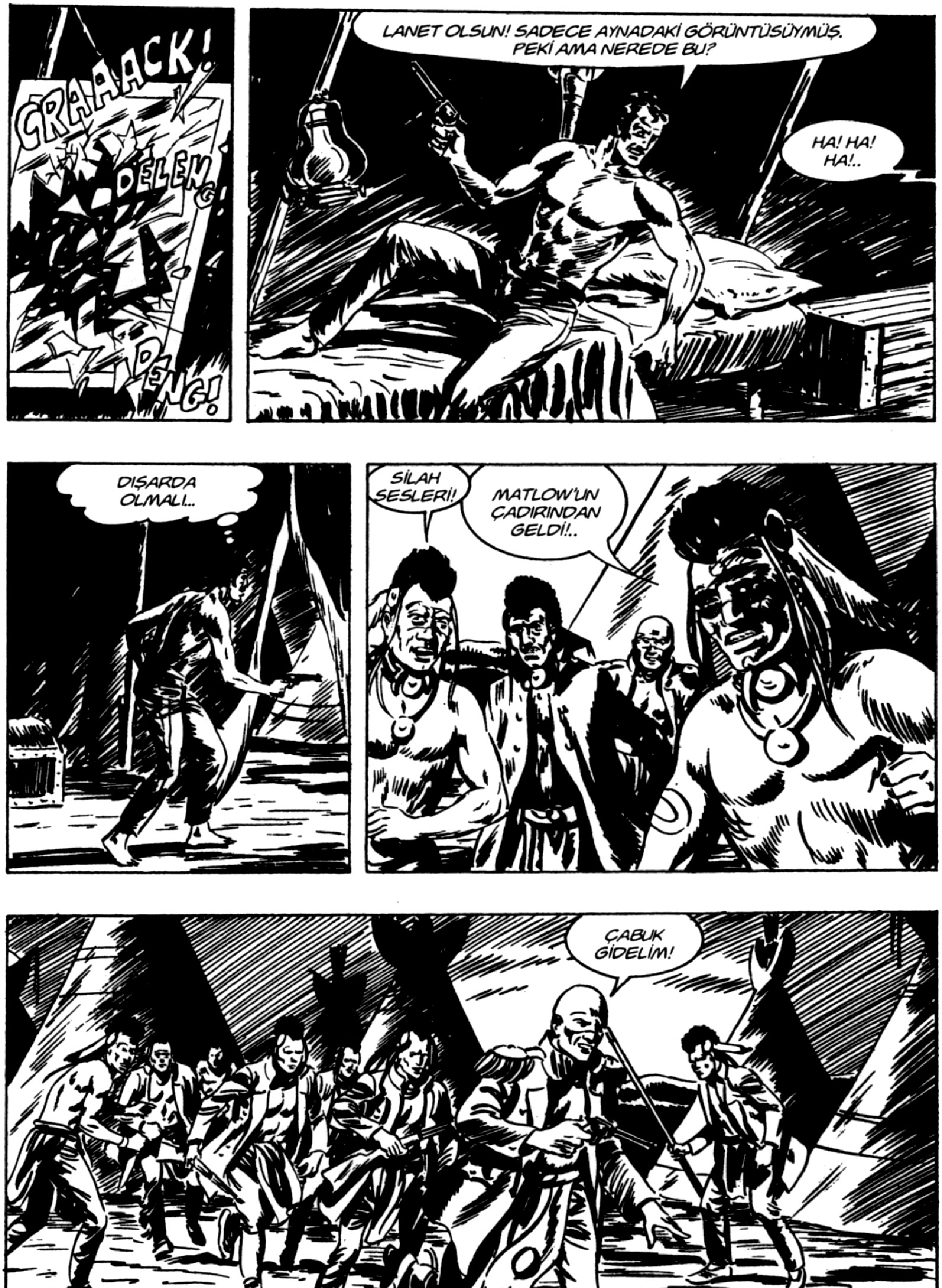

DİĞERLERİNİ DE ATTIĞIMDA KORKU DALGALARI GENİŞLEYEREK BÜTÜN KAMPA YAYILACAK...
BAŞKA BİR NÖBET YERİNE YAKLAŞAN ZAGOR...
...CEBİNDEN BİR MİKTAR DAHA MACUN ÇIKARDI...
BUNU YERE ATAR ATMAZ...
...MACUN HEMEN ALEV ALDI...
FWAAMM
...VE BİRKAÇ SANİYE İÇİN ONU AYDINLATTI...
YÜCE MANİTU!..
!

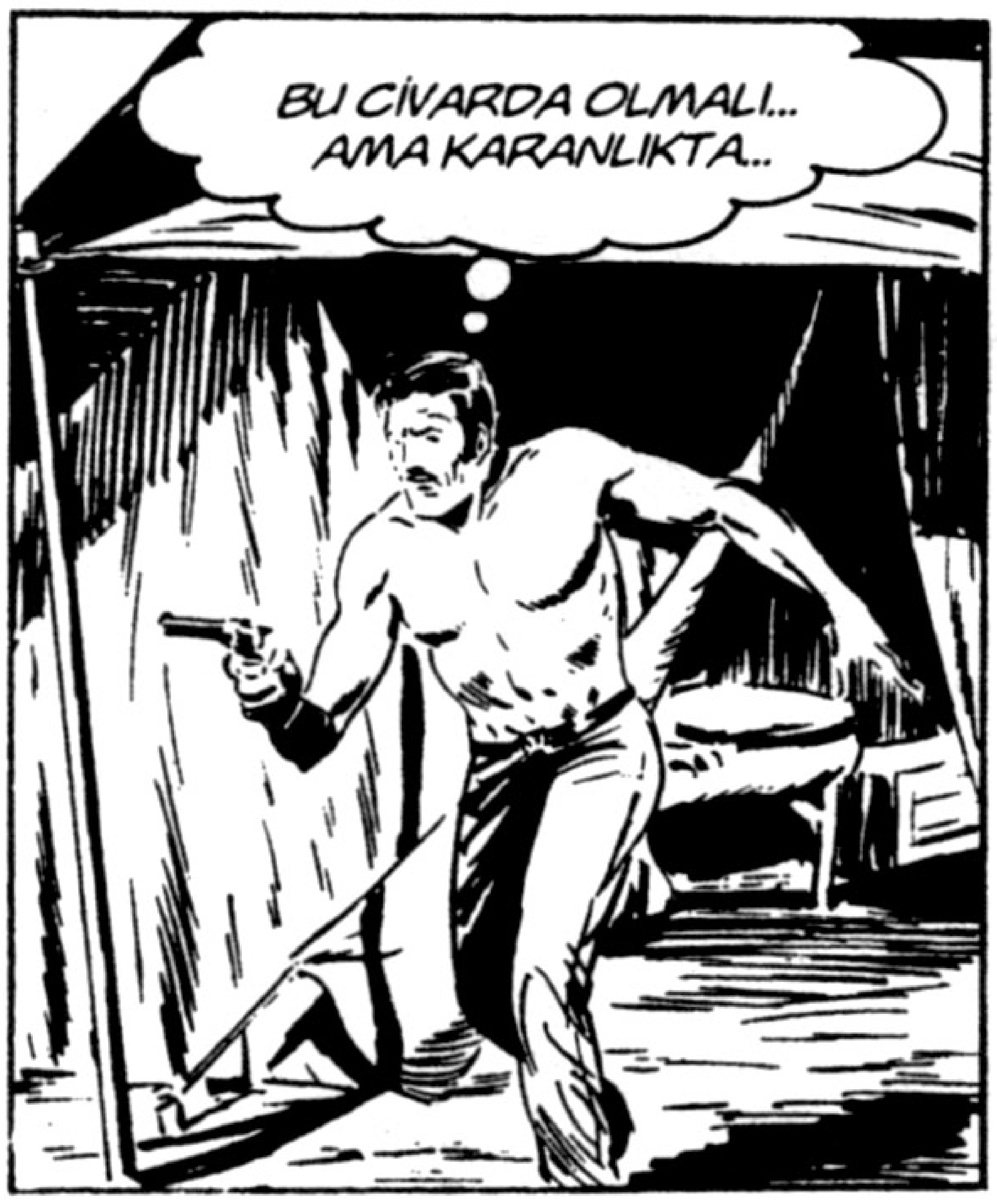

...SONRA BULUNDUĞU YER TEKRAR KARANLIĞA GÖMÜLDÜ...
BÜYÜK RUH BİZİ KORUSUN... O... BALTALI İLAH'TI...
WA-HE! BEN DE GÖRDÜM... AMA NASIL OLUR?..
KANEK'İ KAÇIRDIĞINDA GELİP KAMPI YERLE BİR EDECEĞİNİ... ÖLÜMÜN BİLE KENDİSİNE ENGEL OLAMAYACAĞINI SÖYLEMİŞTİ...
WOAH! YANİ SENCE...
ONA MEYDAN OKUMAMALIYDIK! ZAGOR-TE-NAY'I TANRILAR KORUYOR...
NE YAPACAĞIZ ŞİMDİ?
KANEK'İ UYARALIM... GEL...
BİRİMİZ NÖBET YERİNDE KALSAK İYİ OLUR!..
EĞER CESARETİN VARSA SEN KAL!..

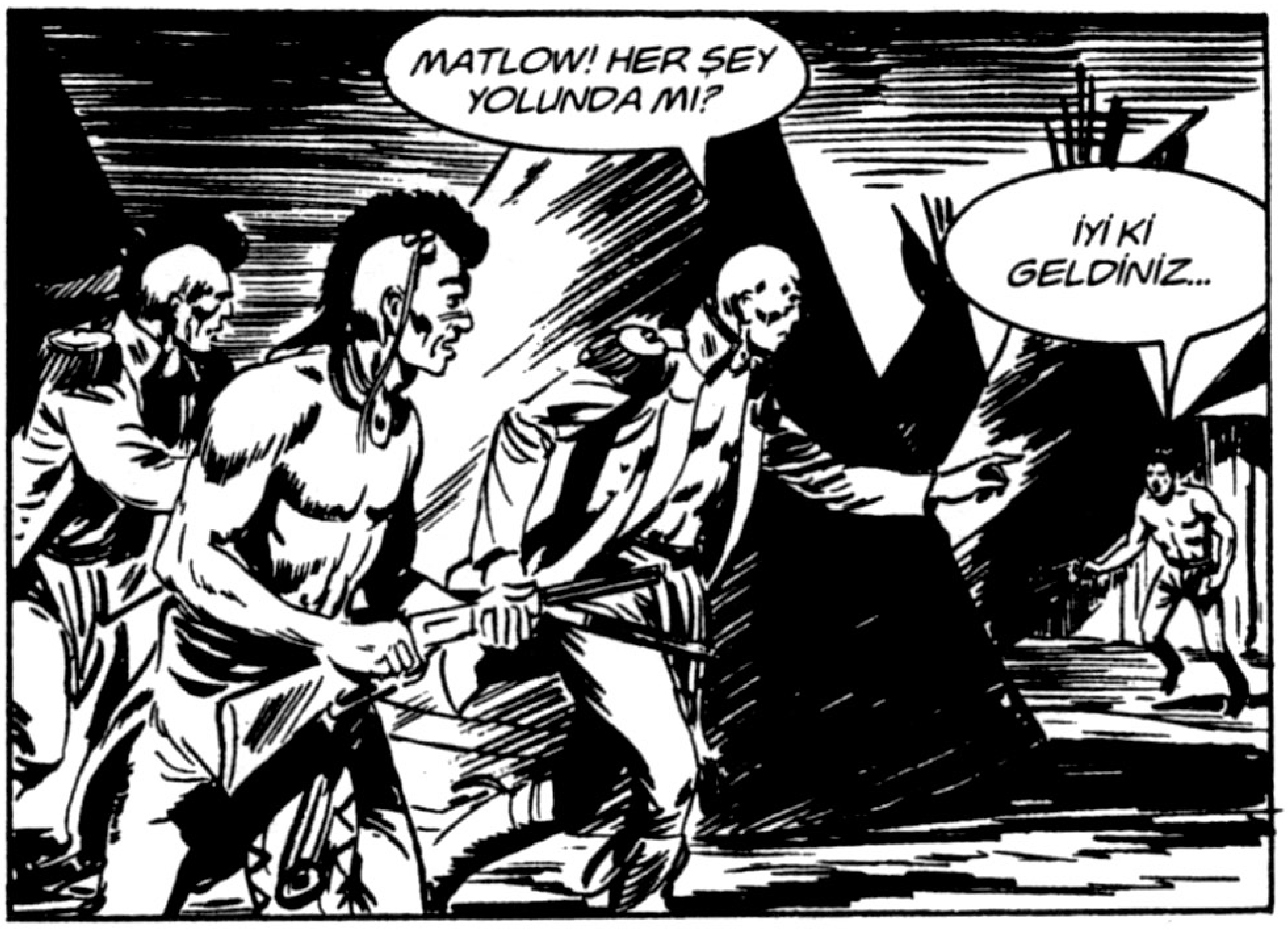

BİRKAÇ DAKİKA SONRA...
NELER SAÇMALIYORSUNUZ SİZ?
DEDİĞİMİZ GİBİ BALTALI İLAH GERİ DÖNDÜ... İNTİKAM ALMAYA GELDİ!
ÖFKESİNE KARŞI KOYMAMALIYDIK. BİZE DEMİŞTİ Kİ...
YETER!
SİZ SAVAŞÇI MISINIZ YOKSA GECENİN GÖLGELERİNDEN KORKAN ÖDLEK KADINLAR MI?
!?
HOW!
HOW!
ONLAR GÖLGE DEĞİLDİ. ZAGOR'UN HAYALETİNİ BEN DE GÖRDÜM...

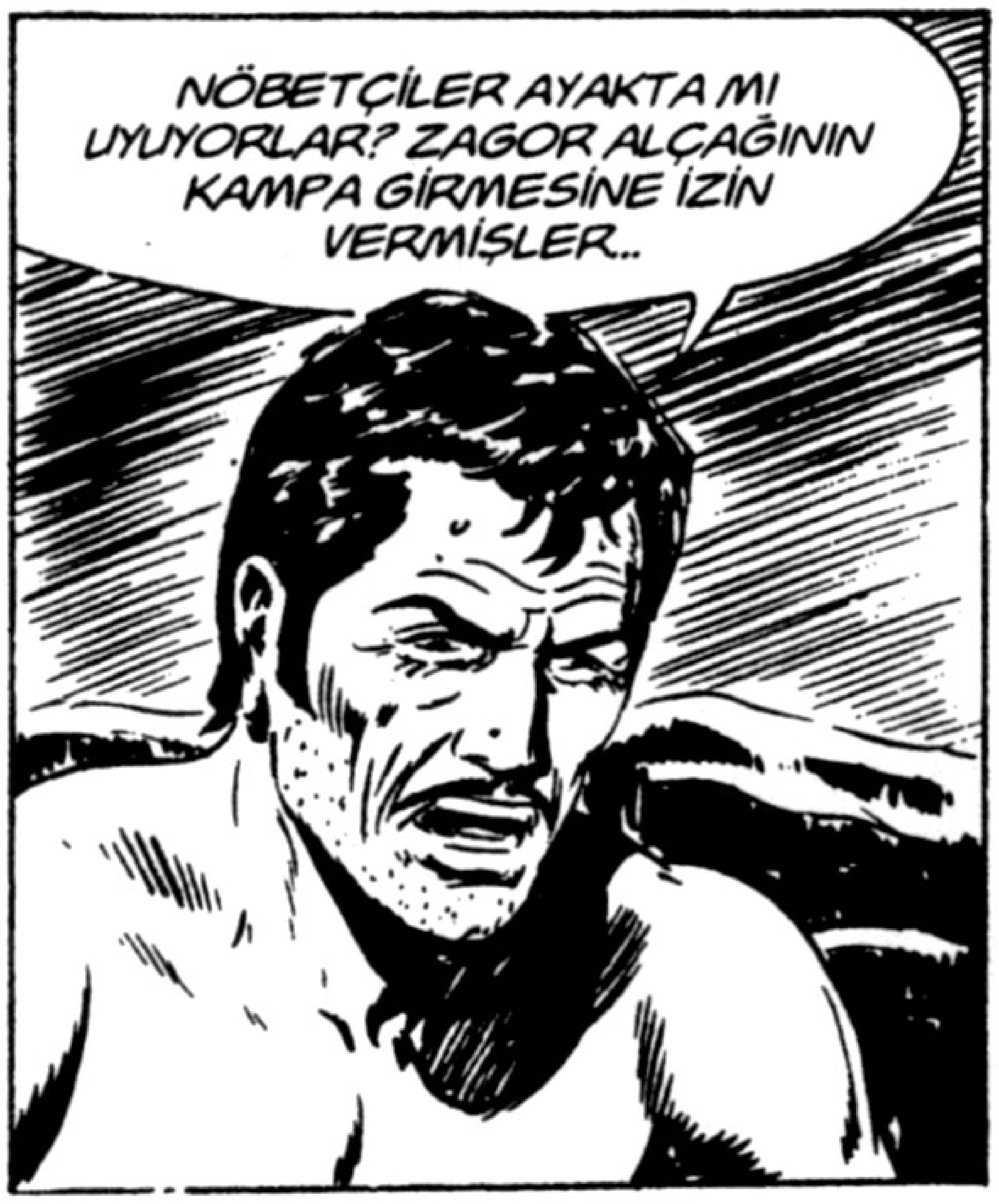

BİRDEN ÇADIRLARIN ARASINDA BELİRDİ, SANKİ TOPRAĞIN BAĞRI ONU AYDINLATIYORDU...
...VE BİR AN SONRA KAYBOLDU...
WA-HE! BİZE DE AYNI ŞEKİLDE GÖRÜNDÜ!..
BALTALI İLAH'IN LANETİ ÜZERİMİZDE!..
SÖZ VERDİĞİ GİBİ KAMPI YERLE BİR EDECEK!..
HOW!
HOW!
SUSUN! KAZ SÜRÜSÜ! KANEK'İN "KIZIL TİLKİLER"İ HİÇ KİMSEDEN KORKMAZ. İNSAN YA DA HAYALET, EĞER ZAGOR BURADAYSA ONU BULACAĞIZ!..
...O ZAMAN DA O **BİZİM** ÖFKEMİZİ TANIYACAK!..

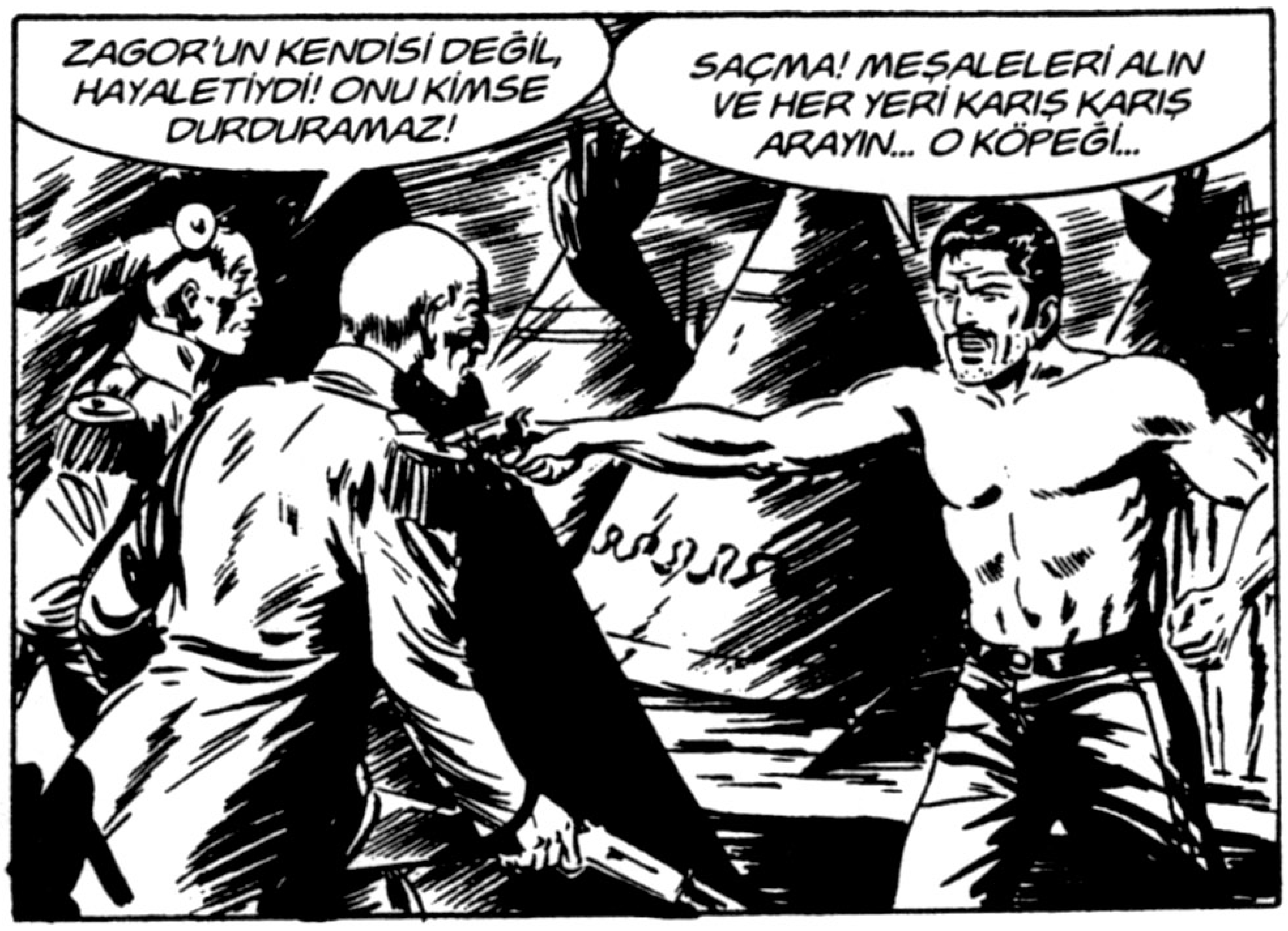

O SIRADA MATLOW'UN ÇADIRINDA..
NEDİR BU GÜRÜLTÜLER?
ORTALIĞI KARIŞTIRAN BENİM VARLIĞIM...
?
ALLAH KAHRETSİN!
ZAGOR?!
BANG! BANG!

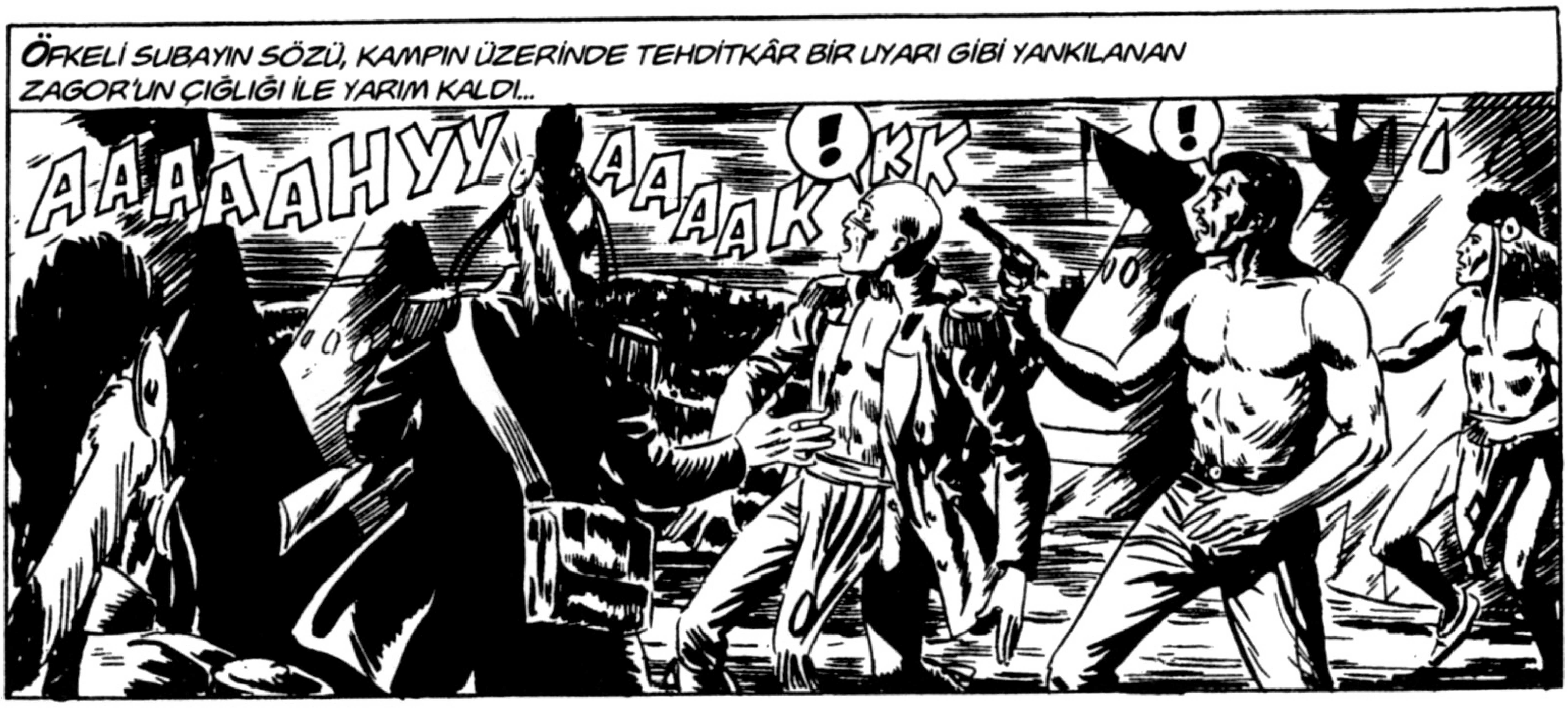

CRAAACK!
DELENG!
DENG!
LANET OLSUN! SADECE AYNADAKİ GÖRÜNTÜSÜYMÜŞ. PEKİ AMA NEREDE BU?
HA! HA! HA!..
DIŞARDA OLMALI...
SİLAH SESLERİ!
MATLOW'UN ÇADIRINDAN GELDİ!..
ÇABUK GİDELİM!

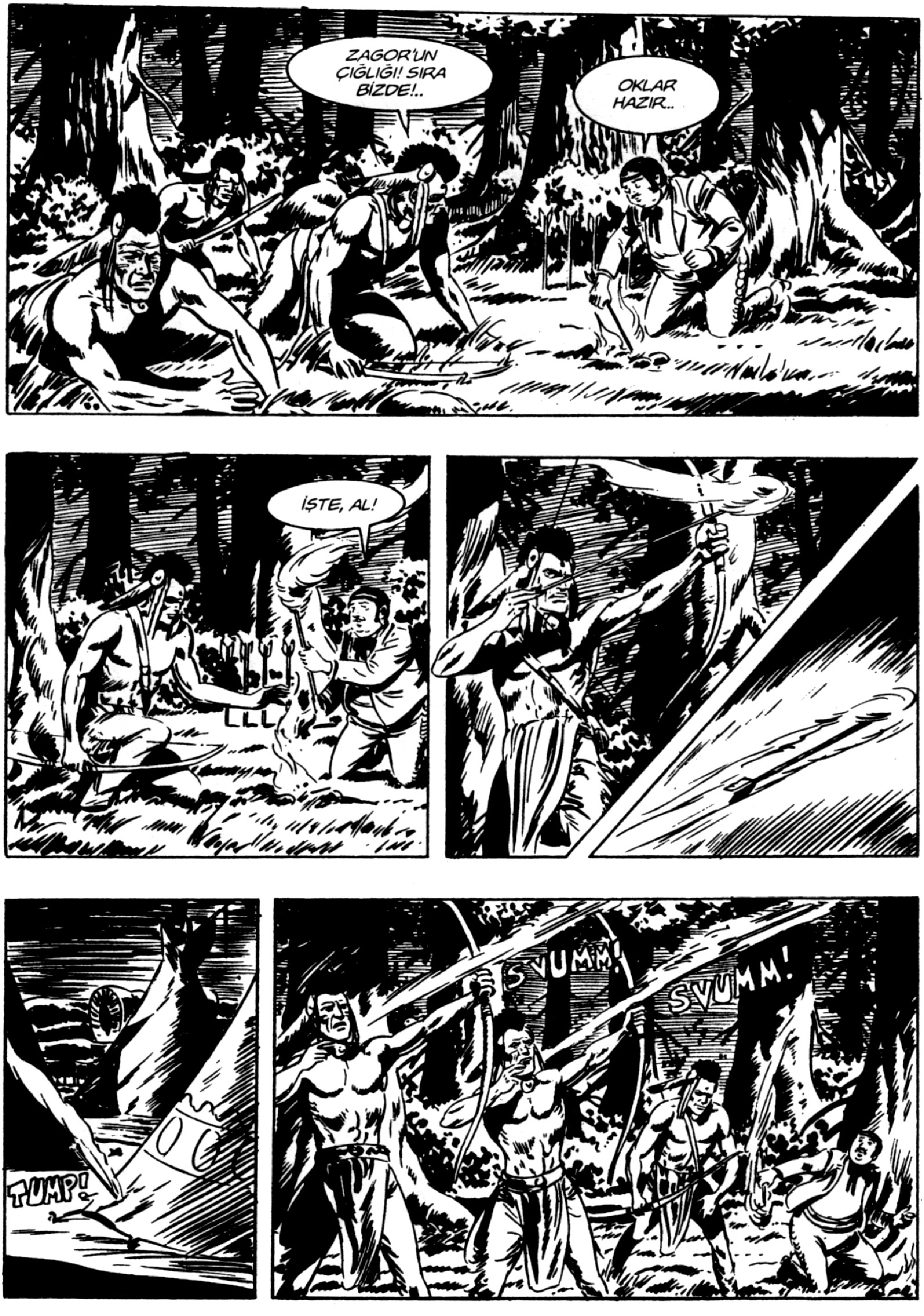

BU CİVARDA OLMALI... AMA KARANLIKTA...


MATLOW! HER ŞEY YOLUNDA MI?
İYİ Kİ GELDİNİZ...


NÖBETÇİLER AYAKTA MI UYUYORLAR? ZAGOR ALÇAĞININ KAMPA GİRMESİNE İZİN VERMİŞLER...


ZAGOR'UN KENDİSİ DEĞİL, HAYALETİYDİ! ONU KİMSE DURDURAMAZ!
SAÇMA! MEŞALELERİ ALIN VE HER YERİ KARIŞ KARIŞ ARAYIN... O KÖPEĞİ...


ÖFKELİ SUBAYIN SÖZÜ, KAMPIN ÜZERİNDE TEHDİTKÂR BİR UYARI GİBİ YANKILANAN ZAGOR'UN ÇIĞLIĞI İLE YARIM KALDI...
AAAAAAHYY AAAAAKKK
!
!


ZAGOR'UN ÇIĞLIĞI! SIRA BİZDE!..
OKLAR HAZIR...
İŞTE, AL!
TUMP!
SVUMM!
SVUMM!